# اصول روزنامه فاری

آنچه دستاندرکارانبایدبدانندوعامه بایدتوقع داشته باشند

تأليف **بيلكواچ-تامرزنتيل** 

ترجمة **حميدرضا زاهدي**  بنتأليكالخزالجينا

## اصول روزنامه نگاری

أنچه دستاندر كاران بايد بدانند و عامه بايد توقع داشته باشند

# اصول روزنامهنگاری

أنجه دست اندر كاران بايد بدانند وعامه بايد توقع داشته باشند

تألیف بیل کواچ ـ تام رزنتیل

ترجمهٔ حمیدرضازاهدی



سرشناسه: کوواچ، بیل کوواچ، بیل

عنوان ونام پدیدآور: اصول روزنامهنگاری: آنچه دستاندرکاران باید بدانند و عامه باید توقع

داشته باشند / تألیف بیل کواچ، تام روزنتیل؛ ترجمه حمیدرضا زاهدی

مشخصات نشر: تهرأن: اطلاعات، ۱۳۸۹

مشخصات ظاهری: ۳۷۱ ص.

شابك: 7-801-74-978

وضعیت فهرست نویسی: فیپا

یادداشت: عنوان اصلی: . The elements of journalism: what newspeople..., c2001

**یادداشت:** کتاب حاضر نخستین بار تحت عنوان «عناصر روزنامهنگاری» در سال

۱۳۸۵ منتشر شده است.

عنوان دیگر: عناصر روزنامهنگاری

موضوع: اخلاق روزنامهنگاری

موضوع: روزنامهنگاری ـ ایالات متحده

شناسه آفزوده: روزنستیل، تام

شناسه افزوده: Rosenstiel, Tom

شناسه افزوده: زاهدی، حمیدرضا، ۱۳۳۸ \_ ، مترجم

ردهبندی کنگره: ۱۳۸۹ مع ۹ ک/ ۱۳۸۹ PN ۴۷۵۶/

ردهبندی دیویی: ۱۷۴/۹۰۹۷

شماره کتابشناسی ملی: ۲۰۷۶۹۸۱



#### انتشارات اطلاعات

تهران: خیابان میرداماد، خیابان نفت جنوبی، روزنامه اطلاعات، شماره پستی ۱۱ ۱۵۳۹۹۵۳۱ تلفن: ۴۸۹۹۳۲۳۲ تلفن، ۲۹۹۹۳۴۵۵ تلفن، ۲۹۹۹۳۴۵۳

فروشگاه مرکزی: بزرگراه حقانی، روبروی ایستگاه مترو، ساختمان روزنامه اطلاعات، تلفن: ۲۹۹۹۳۶۸۶ فروشگاه شمارهٔ (۱): خیابان اتقلاب اسلامی، روبروی دانشگاه تهران، تلفن: ۴۶۲۶۰۷۳۴

#### اصول روزنامهنگاری

تأليف بيل كواج\_تام رزنتيل ترجمة حميدرضا زاهدى

صفحه آرا: رحيم رمضائي گلدياني طراح جلد: رضا گئجي

حروفنگاری، چاپ و صحافی: مؤسسه اطلاعات

چاب اول: ۱۳۸۹ شمارگان: ۲۱۰۰ تسخه

قیمت: ۳۰۰۰ تومان

نابک: ۱SBN: 978-964-423-801-7 ۹۷۸\_۹۶۴\_۴۲۳\_ ۸۰۱\_۷

همه حقوق چاپ و نشر برای ناشر محفوظ است Printed in Iran

به همسرم فانزه که با در دهای یک روزنامهنگار زیسته است.

ح.ز

## فهرست مطالب

11	پیشگفتار مترجم
	دیباچه
۲۵	مقلمهمقالمه
٣٧	۱ / روزنامهنگاری برای چه؟
٧٣	٢ /حقيقت: نخستين و مهم ترين اصل گيج كننده
۹۵	۳/روزنامهنگاران برای چه کسی کار میکنند
١٢٩	۴/روزنامەنگارى تىحقىقى
١٧٧	۵/مستقل از دستهبندیها۵
نمىشود	۶/قدرت نظارت و بخشیدن صدا به کسانی که صدایشان شنیده
744	٧/روزنامهنگاري به مثابه ميدان بحث عمومي
<b>۲۷۷</b>	٨/مشغوليت و ارتباط٨
۳۰٧	۹ /اخبار را جامع و متناسب کنیم
m	۱۰ /روزنامهنگاران مسئولیت و امانتی بر دوش دارند
۳۵۹	۱۱ / حقوق و مسئولیتهای شهروندان

## پیشگفتار مترجم

از آغاز روزنامهنگاری در ایران که با انتشار روزنامه کاغذ اخبار در سال ۱۲۵۳ قمری برابر با ۱۱ اردیبهشت ۱۲۱۶ خورشیدی همراه بود، تاکنون روزنامهنگاری ایرانی، حدیث خود را داشته است. انتشار کاغذ اخبار به عنوان روزنامهای دولتی آغاز شد و پس از آن همچنان نگاه به دولت در منظر روزنامه باقی ماند تا به انتشار روزنامههایی از سوی بخش خصوصی انجامید؛ اما این سبب نشد که جریان طبیعی رشد روزنامهنگاری در بخش خصوصی به دور از نگاه دولتی و بی در نظر گرفتن حمایت و کمک دولتی به جریان بیفتد و در نتیجه، روزنامهنگاری در ایران همواره اسیر نوعی خودسانسوری و وجه تبلیغاتی بوده است. با پیروزی انقلاب اسلامی در بهمن ماه ۱۳۵۷ وضع، به گونهای تغییر کرد. روزنامهنگاری دچار نوعی جهش شد، اما خامی دستاندرکاران روزنامهها از یک طرف و نگاه خاص تبلیغاتی که مسئولان به این حرفه داشتند، از سوی دیگر، باعث شد تا دوباره جریان تبلیغاتی بر روزنامهها حاکم شود.

پس از انقلاب فرهنگی، تنها دانشکده تخصصی روزنامهنگاری کشور

در آن زمان، در دانشگاه علامه طباطبایی هضم شد و این رشته به شاخهای فرعی در ذیل رشته علوم اجتماعی تبدیل شد.

به عنوان یک فارغالتحصیل رشته روزنامهنگاری که بیش از بیست سال را در روزنامههای مهم کشور سپری کرده است، همواره کمبود منابع آموزشی، کاربردی نبودن منابع و دورههای آموزش روزنامهنگاری، بدبینی ساختار سیاسی کشور به این رشته و نبود ظرفیت نقدپذیری مسئولان را به عنوان شاخص ترین مشکلات این حرفه یافتهام.

مهم ترین منبع آموزشی این رشته، کتاب ماندگار استاد ارجمند جناب دکتر معتمدنژاد است که بیش از چهل سال از چاپ نخست آن می گذرد و هنوز هم منبع اصلی آموزش این رشته است؛ حال آنکه در این سالها، تحولات بی شمار و شگرفی در عرصه رسانه بروز کرده که محتوای آن را بکلی تغییر داده است و این البته چیزی از ارزشهای کتاب استاد نمی کاهد. با این همه، تحولات سریع در عرصه فناوری رسانه، قبل از هر چیز شاخههایی را به روزنامهنگاری افزوده است که روزآمد شدن منابع را لازم می کند. در عصری که اینترنت و صفحات وب، نوعی روزنامهنگاری غیر حرفهای را ترویج می کند که همه شهروندان بر مبنای آن می توانند کار روزنامهنگاری انجام دهند، توقف در منابع قدیمی آموزش روزنامهنگاری، مشکلاتی را در این رهگذر ایجاد می کند که ترجمه منابع جدیدتر را ضروری می نماید.

با بحران روزنامه نگاری در جهان که در دهه ۱۹۹۰ میلادی به کاهش تیراژ روزنامه ها و در نتیجه، از دست رفتن هزاران شغل در روزنامه ها انجامید، استادان روزنامه نگاری و روزنامه نگاران با سابقه آمریکایی، کمیته ای مستقل را تشکیل دادند تا به بررسی وضع موجود بپردازند و از این رهگذر، وضع روزنامه نگاری را هم ارتقا بخشند. نتیجه مطالعات و

تحقیقات گسترده کمیته یادشده، که با همکاری چند مرکز دانشگاهی و پژوهشی (از جمله Poyneterinstitute و موسسه Pew) انجام شد، آن بود که کتابی تحت عنوان اصول روزنامهنگاری تألیف شود. این کتاب ضمن بررسی وضع موجود روزنامهنگاری، راه حلهایی ارائه می کند که می تواند هم در عرصه مدیریتی و هم در عرصه آموزش حرفهای، گامی اساسی تلقی شود.

دکتر بیژن نفیسی مدرس روزنامهنگاری، این کتاب را به اینجانب معرفی و پیشنهاد کرد آن را با توجه به خلا موجود ترجمه کنم و با لطفی که به حقیر داشتند، مرا به سابقه کار مطبوعاتی و پیشینهام، بیش از دیگران صالح بر این کار دانستند. کتاب، تهیه و ترجمه شد و اکنون در اختیار شماست. امیدوارم بضاعت محدود حقیر مانع از استفاده مطلوب کاربران از کتاب نشده باشد تا بتواند چنانکه شایسته است، به عنوان یک منبع آموزش حرفهای در اختیار روزنامهنگاران قرار گیرد. در پایان از همراهی پروفسور علی گلشنی سپاسگزاری می کنم.

حميدرضازاهدي

### ديباچه

از زمان چاپ نخست این کتاب در سال ۲۰۰۱ رابطه میان روزنامهنگاری و فناوری به میزان قابل ملاحظهای گسترش یافته است. نارضایی مخاطبی که مشتری خبر است، شتاب بیشتری گرفته و بحران اعتماد میان روزنامهنگارانی که اخبار را تولید میکنند، فزونی یافته است. این تغییرات، ما را بیشتر متقاعد میکند که به هر ترتیب اصول بنیادین روزنامه نگاری پایدار باقی ماندهاند.

برای بقا، روزنامه نگاری باید خودرا در شکل (فرم)، و شیوه سازگارکند تا تغییراتی را که در تولید خبر باعث تغییر در سیاست، ذائقه و فناوری می شود، باز بتاباند؛ اما همچنان که روزنامه نگاری تغییر می کند، آنها که اخبار را تولید می کنند، باید در ذهن داشته باشند که اساس و هدف تولید اطلاعات دقیق برای شهروندان چیست؟

آن شالودهها و اهدافی که نظریه و کارکرد اخبار را در جامعه متمدن شکل میدهد، موضوع بحث این کتاب است.

خیلی چیزها در پنج سال اخیر اتفاق افتاده که در نظر اول به نظر

می رسد مانعی بر سر تجدید حیات روزنامه نگاری بوده است. در آغاز قرن بیست و یکم، نخستین ترسها از تغییر و پس از آن انفجار دات. کام (dot.com) روزنامهنگاران را در قبال رسانه جدید \_ «وب» \_ به انفعال انداخت و درگیرشدنشان را با پیشرفتهای فناوری که از اوایل سال ۲۰۰۶ آغاز شد و بسیاری از روشهای بیشمار خودانتشاری و خودویرایشی را بنياد نهاد، به تأخير انداخت.

در سال ۱۹۹۹ یک کمپانی کالیفرنیایی به نام پیرا لبس (Pyra Labs)، بلاگر . کام (Blogger.com) را ابداع کرد که از نظر فنی به کاربران غیر حرفهای و ساده امکان می داد در اینترنت دیدگاهها و نظریات خود را منتشرکنند. این سایتها به عنوان «وبلاگ» یا «بلاگ» شناخته می شوند. بسیاری از شهروندان از فرصت بهره بردند تا ناشر خود باشند. بلاگها بودند، اما عاملی که در فرایند توسعه فناوری تأثیر داشت، آن بودکه فناوری به شهر وندان اجازه می داد اطلاعات را کنترل کنند. توسعه فناوری عکاسی دیجیتال و دیگر لوازم الکترونیکی قابل حمل، نظیر رایانههای دستی، دوربینها و پخش صوتها کاربرد بیشتر و مؤثرتری یافتند. همچنان که عده بیشتری فناوری را فراچنگ آوردند، تازهواردهای وب راههایی ابداع کردند که دستاوردهای خود را منتشر کنند و از سال ۲۰۰۲، مردم متنها، عکسها، تولیدات صوتی و ویدئویی خود را در اینترنت عرضه کردند.

درحالی که این پیشرفتها در جریان بود، واقعه ۱۱ سپتامبر نقش مهمی در جذب میلیونها نفر به صورت آنلاین به کسب اخبار از طریق اینترنت ایفا کرد و امکان ورود آنان را به مباحث آینده جامعه افزایش داد. وابستگی به اینترنت به گسترههای جدیدی کشیده شد که بعد از آن دیگر زایل نشد. شهروندان به گفتگوهای سیاسی و اجتماعی کشیده شدند. این وضع، باعث این پیشبینی شد که دورانی فرا میرسد که در آن هر کس می تواند اطلاعات مورد نظر خود را خلق یا ارائه کند.

به چالشهایی که رسانه های سنتی با آن مواجه شدند، باید چالش گروههای خبری یاهو و گوگل را هم افزود که خدمات خبری را که رسانه های سنتی در سراسرجهان آنها را تولید می کنند، در اختیار همگان قرار می دهند. در حالی که بیشتر بلاگ ها اند کی بیش از دفترهای خاطرات شخصی نیستند، برخی خود را به مثابه رهبران فکری در جامعه سیاسی آمریکا مطرح کردند؛ برای مثال در اواخر سال ۲۰۰۲ بلاگ نویسان با مطالب خود به کنار رفتن ترنت لات (Trent Lott) از موقعیت رهبری جمهوری خواهان در سنای آمریکا کمک کردند. آنها به نحوی گسترده، حضور سناتور می سی سی پی را در مراسم صدمین سال تولد استروم تورموند (Strom Thurmond) نژاد پرست بازتاب دادند. رسانه های سنتی، این داستان خبری را نادیده گرفته بودند.

در سال ۲۰۰۴، بلاگها در ماجرای انتخابات ریاست جمهوری با سیاه نمایی پیشینه هاوارد دین (Howard Dean) کاندیدای ریاست جمهوری، در کنار رفتن او نقش آفرین شدند. در همانسال، یک فیلم ویدئویی ده دقیقه ای از چشم انداز رسانه ها در سال ۲۰۱۴ توسط دو روزنامه نگار جوان که در مؤسسه پوینتر (Poynter Institute) در سن پیترزبورگ ایالت فلوریدا نشستی داشتند، از طریق اینترنت منتشر شد. این موضوع از طریق یک حلقه وابسته به گوگل به نام اپیک (EPIC) شکل گرفت که یک بسته برای هرکاربر برای انتخابهای مختلف، از جمله علایق، مشخصات جمعیتی، و شبکه اجتماعی که محصول را شکل می داد بود. بیشتر روزنامه نگاران اکنون این سناریو را قابل پذیرش می دانند.

در همین زمان، جریان اصلی روزنامهنگاری، گرفتار مجموعهای از رسواییها شد که به نظر میرسید در هر سطحی وجود دارد. تولیدات و

مطالب یک خبرنگار جوان به نام جیسون بلیر (Jayson Blair) در نیویورک تایمز، نه تنها مشکلاتی را در تحریریه ایجاد کرد، بلکه شورشی را در میان کارکنان برانگیخت که به برکناری بیسابقه سردبیر مهمترین روزنامه ملی آمریکا انجامید. میل به تغییرات، روزنامه یو اس ای تودی (USAToday) \_ پرتیراژ ترین روزنامه ملی \_ را هم دربر گرفت و ناتوانی فرهنگی روزنامه در تولید اخبار درست، به یک خبرنگار دغل خارجی این روزنامه به نام جک کلی (Jack Kelley) اجازه داد که دروغهایی را سرهم کند و آنها را با وجود اعتراض نیروهای روزنامه، با حمایت سردبیران در روزنامه منتشر كند. چنين مناقشههايي دامن برندگان جوايز مهم پوليتزر، نظير جوديت میلر (Judith Miller) و باب وودوارد (Bob Woodward) را هم گرفت. و روزنامهنگاران كمتر شناخته شدهای هم به همین گناه رانده شدند. استیفن دانفی (Stephen Dunphy) از روزنامه سیاتل تایمز (Seattle Times) به دلیل سرقت ادبی اخراج شد یا دایانا گریگو اروین (Diana Greigo Erwin) در ساکرامنتو بی (Sacramento Bee) پس از آنکه دبیران خبر فهمیدند او از ۴۳ نفر که وجود خارجی نداشتند، نقل قول کرده است، از کار معلق شد. یا کریس سسیل (Chris Cecil) یک مدیر خبر جوان درکارترزویل (Cartersville) (جورجيا) ديلي تريبون نيوز (Daily Tribune News) يس از آنکه دبیران این روزنامه با ۸ هزار نسخه شمارگان روزانه دریافتند که او مطالب خود را از یکی از برندگان جایزه پولیتزر ربوده است، اخراج شد. این امکان وجود ندارد که تشخیص دهیم این خلافها گستردهتر هستند یا نظارت بر روزنامه ها صرفاً برخی از آنها را آشکار میکند، یا هر دو.

در این راه، نشانههای زیادی از امید وجود دارد. در سال BBC ۲۰۰۵ نیروی مردمی را وارد کار خود کرد و از شهروندان برای پوشش اخبار مربوط به بمبگذاریهای ژوئیه لندن استفاده کرد و فیلمهای آماتوری

شهروندان را به نمایش گذاشت. این شبکه از گزارش شاهدان استفاده کرد و فیلمهایی را که با تلفنهای همراه ضبط شده بود، نمایش داد. درست چند هفته پیش از آن، هنگامی که توفان کاترینا، نیواورلینز را درنوردید، سازمانهای خبری آمریکا، اطلاعات روزآمد شده شهروندان را برای پوشش خبری به کار گرفتند. شهروندان، اطلاعات ارسال شده یکدیگر را تکمیل و خطاهای احتمالی یکدیگر را اصلاح می کردند. شهروندان از طریق چترومهایی که برای خبر شکل گرفته بود، اطلاعات و منابع نابی را بهدست می دادند.

توانایی تقریباً همگانی برای تولید و انتشار متن، ویدئو و خبرهای صوتی، همچنین تمایل کاربر را به شخصی کردن محتوایی که مورد استفاده از قرار میداد، برای ذخیرهسازی آنها در یک پایگاه (سایت) با استفاده از نرمافزار افزایش داد. در آوریل سال ۲۰۰۶ نیویورک تایمز سرویسی را بهنام عصر من (My Times) برقرار کرد که برمبنای آن به فرد اجازه میداد، صفحه شخصی خود را در نیویورک تایمز ایجاد کند و آنچه را بهترین میداند و صفحات محبوب خود را در وبلاگها در سراسر وب در آن قرار دهد. بلاگها توسط ویرایشگران و خبرنگاران با دیدگاهها و موادی که دیگران تولید می کردند، ادغام می شد و ارتقا می یافت.

اخبار به خطابه هایی کمتر آماده شده تبدیل شد و به صورت گفتگو هایی باز با کم و زیادهایی به کار می رفت. فناوری به برانگیختن تنشهایی میان رسانه و شهروندان ادامه داد. روزنامه نگاران زیر ذره بین بلاگ نویسان قرار گرفتند و بسیاری از سازمانها در تلاش اند تا عملیات آن لاین خود را بدون پایین آوردن استاندار دهای گزارشگری و انتشار اطلاعات در تحریریه تمام کنند. بیشتر آن فشارها سالم اند. به دور از بدیع بودن و اراده آنها که فنای روزنامه نگاری سنتی (روزنامه نگاری منفور میانه رو) را آرزو می کنند،

روزنامه نگاری با دقتی که فضای وب پیش می کشد، بهتر خواهد بود.

این سراسیمگی اقدام آنلاین، بدون ساختارشکنی ممکن نیست. نفوذ اینترنت در خانههای آمریکاییها در سال ۲۰۰۶ به بیش از ۷۰درصد رسید و بیش از ۷۴میلیون نفر با استفاده از ارتباطات با پهنای باند گسترده افزایشی جهشی را نسبت به سال ۲۰۰۲ نشان دادند. این شمار گسترده کاربران، باتوجه به سن، اخبار آنلاین بیشتری را نسبت به دیگر گروهها طلب می کند.

این چاپ از کتاب اصول روزنامهنگاری می کوشد تأثیر این پیشرفتها را رصد کند. این کار همچنین با دیدگاههایی که از گفتگو با صدها دستاندرکار خبر در تحریریهها در سراسر آمریکا از طریق کمیته آموزش روزنامهنگاران علاقهمند به دست آمده، تقویت شده است. این کمیته به دنبال چاپ نخست این کتاب شکل گرفت. این کمیته، دربر گیرنده برنامه آموزشی مبتنی بر درسهای تاریخ روزنامهنگاری است که بر این اساس، برخی خطاهایی که توسط اشخاصی که (مانند دانشجویان) این کتاب را خواندهاند، تصحیح شده است، مورد توجه قرار گرفتهاند. مطالعه کنندگان به این ترتیب تغییرات را درمی یابند. بسیاری از نمونهها با نمونههای تازه تر جایگزین شدهاند. در موارد دیگر، پیشرفتهای جدید تر به نمونههای پیشین افزوده شده است؛ زیرا آنها در کنار نمونههای موجود، تکمیل کننده آنها هستند.

فصل مربوط به استقلال و امور تجاری، تغییرات زیادی کرده است تا با تغییرات زیاد هماهنگ شود \_ شکست بسیاری از ادغامها از سال ۲۰۰۱ با منفی شدن تراز مالی بخش خبری در کمپانی های مادر، به افزایش نفوذ سرمایه گذاران انجامید. ما تصور محدودی از تغییرات گسترده در چنین ظرف زمانی داریم که چه نبرد سختی در این مدت بر سر حفظ روح

کمپانی های خبری درجریان بودهاست.

برخی تغییرات، آشکار و قابل ملاحظه بوده است. مطبوعات نه تنها اکنون باید خود را با یک فضای جدید هماهنگ کنند، بلکه باید صدای بلند شهروندان را بشنوند و خود را با آن تطبیق دهند.

سایر فصلها با توجه به تفکرات روزنامهنگاران و بازتابهای آن در روشن کردن مفاهیم، عمیقتر شده است. رویکرد به ابزارهایی که روزنامهنگاران، با آن مخاطبان را متقاعد میکنند، در فصل «بازبینی» انجام شده است، و این بازبینی شاید بیش از هر فصل دیگر این کتاب، ضمن گفتگو با صدها روزنامهنگار و دانشجوی این رشته در تحریریهها و کلاسهای درس در سراسر کشور صورت گرفته است. آموزش این موضوع بهطور كامل از اين گفتگوها بهدست آمده است. به عنوان يك نتیجه، ما احساس میکنیم به تشریح موضوع به عنوان یک روش و نه یک هدف، نزدیک تر شده ایم. به طور کلی ایده شفافیت، از زمان چاپ نخست کتاب در ادبیات روزنامهنگاری برجسته تر شده است و این مفهوم از زمانی که اینترنت فرایندی را گشود که در آن، روزنامهنگاری مورد قضاوت عموم قرار گرفت، توسعه یافته است. و سرانجام گفتگوها این را برای ما روشن ترکرد و ما امیدواریم که خوانندگان این چاپ کتاب دریابند که چگونه یک روش شفاف تحقیق، مهمترین ابزار برای مدیریت مشکل پیچیده سمت گیری کتاب، هم به سوی مفیدبودن و هم به زحمت انداختن، روزنامهنگاران و روزنامهنگاری بود.

هریک از فصلهای باقیمانده، از گفتگوهای تحریریهها بر سر نقشهای متفاوتی که روزنامهنگاری در یک جامعه دموکراتیک ایفا میکند، حاصل شده که خبر به موضوعی که به فراوانی در دسترس است، تبدیل شده

در فصل «روزنامهنگاری به مثابه مباحثهای عمومی»، مفهوم مباحثه با استفاده از افكار عمومي باز شده است. همچنين اين احساس مورد بحث قرار گرفته است که فرهنگ گفتگو و قطببندی رسانه به فراز نوینی وارد شده است تا مرحله گفتگوی برابر برای ایجاد آتشبازی راه جدیدی را بگشاید، که با تعهدی برای پاسخگویی و صراحت در جهت چیزی یکطرفه تر در چارچوب فرهنگ همراه است. فصل مربوط به وجدان در اخبار نیز بهطور آشکاری در جهت تغییرات بزرگ و کوچک تغییر کرده

شاید مهمترین اصل روزنامهنگاری را خوانندگان در چاپ فعلی کتاب ببینند. در چاپ نخست، ما اعلامیه مربوط به حقوق روزنامهنگاری را افزودیم. در چاپ جدید روابط متقابل در حال توسعه میان روزنامهنگاری و عامه، مارا مطمئن كرد كه «نقش» شهر وندان به عنوان دهمين اصل از حقوق شهروندی و مسئولیتها، در حال گسترش است.

همچنان که نخستین دهه این قرن را پشت سر می گذاریم، نیاز به تغییر بنیادین در مطبوعات بیش از پنج سال گذشته پذیرفته شده است. نشانه های تفاهم، آشکار نیست. اخبار تلویزیون محلی، برای مثال، چنان نیستند که در آینده، شبکه خبری آنلاین را به طوری شکل دهند که گویی اخبار در جریان است. برخی روزنامه ها در این زمینه جدی تر از دیگران، هستند.

خوانندگان، ممکن است متوجه شوند که بسیاری از پرسشها همچنان حل نشده مانده است. یک سؤال این است که؛ صنعت خبر تا کی میپاید و میگذارد بسیاری از فرصتها از جمله پیشنهادهایی که سالها پیش برای خرید کمیانی های تازه یا که حالا رقیبان عمده خبری رسانه ها هستند، عمده شدهاند، مطرح شود؟ پرسش دیگر این است که آیا مشتریان اهمیتی برای ارزشهایی که ساختار قدیمی رسانه های خبری یا برندها \_نظیر CBSNews یا نیویورک تایمز ـ ارائه میکنند، قائل اند؟ سؤال مهم و شاید مهم ترین آنها، این است که آیا روزنامه نگاران به اصولی ثابت، که نسلها برکارشان حاکم است و کار آنها را در آینده تضمین میکند، پایبندند؟

اینکه خبرها چگونه به دست می آید، بیشتر برای عامه روشن و قابل فهم است. واکنش بسیاری از روزنامه نگاران در گذشته این بود که به خود می گفتند: «هرگز نگذار آنها بفهمند که این غذا چطور تولید شده است». این واقعیت است که این تصور هرگز به طور روشن از آن زمان مطرح نشده بود و شفافیت امروز، حتی در فکر هم نمی گنجید.

هیچ چیز جز سردرگمیای که بر جنبش توسعهای در اوایل قرن بیستم سایه انداخته بود، نمی توانست روزنامه نگاران را به تفکر وادارد تا ژرف تر بیندیشند و نسبت به آنچه باید بکنند و چگونه باید این کار را بکنند، خلاق تر باشند تا دریابند چرا این برای دموکراسی اطلاعاتی حیاتی است. صداهایی که در این کتاب شنیده می شود، مانند پژوهشی که آن صداها را روشن می کند، آشکار می سازد که چگونه روزنامه نگاران امروز دقیقاً به همان موضوعاتی که متفکران دوران قبل در راه آماده کردن روزنامه نگاری برای قرن آینده، با آن در گیر بوده اند، می پردازند.

ما امیدواریم این نسخه روزآمد شده کتاب اصول روزنامهنگاری، بهروشنی این بحث ببخشد.

بيل كواج وتام رزنتيل

### مقدمه

هنگامی که انسان شناسان توجه خود را معطوف آثار برجامانده از فرهنگهای کهن کردند، چیزی غیرمنتظره را کشف کردند. از جداافتاده ترین قبایل در آفریقا تا دورافتاده ترین جزایر در اقیانوس آرام، مردم اساساً تعریف یگانه ای از خبر دارند. آنها همان شایعات را می پراکنند. آنها همچنین به دنبال کیفیت های مشخصی در رسانه ای هستند که برمی گزینند تا اخبار خود را منتقل کنند. آنها می خواهند مردمی که می توانند بسرعت به آن سوی تپه ها بروند، بدرستی اطلاعاتی کسب کنند، و لاجرم آنها را تکرار کنند. تاریخ نگاران بر این نکته توافق دارند که ارزشهای مشترک خبری در ظرف تاریخ نگاران بر این نکته توافق دارند که ارزشهای مشترک خبری در ظرف زمان پایدار مانده است. میچل استیفنز (Mitchell Stephens) مورخ \_ نوشته است: «بشر، مجموعه ای یکسان از اخبار را در خلال تاریخ و فرهنگها مبادله که ده است...»

راز این پایداری را چگونه باید شرح داد؟ از پاسخ تاریخنگاران و جامعه شناسان می توان دریافت که مطالبات خبری بشر اساساً انگیزه یکسانی دارد. مردم یک نیاز برانگیزاننده دارند و براساس آن می خواهند بدانند در جِریان تجربه آنها چه رخ می دهد. آگاه بودن از رویدادهایی که ما خود نمى توانيم ببينيم، به ما حسى از امنيت، كنترل و اطمينان مى دهد. يك نویسنده آن را «ولع آگاهی» نام نهاده است.

یکی از کارهای اولیهای که مردم در ملاقات با دوستان انجام میدهند، مبادله اطلاعات است: «شنیدهای که...» ما می خواهیم بدانیم آیا آنها آنچه را ما شنیدهایم، شنیدهاند و آیا همانگونه که ما شنیدهایم، شنیدهاند؟ در احساس مشترك كشف، هيجاني نهفته است. ما روابط را شكل مي دهيم، رفیقان را برمی گزینیم و بر این اساس که آیا کس دیگری هم در قبال اطلاعات یکدست، واکنش مشابهی را نشان میدهد، قضاوت شخصی ميكنيم.

هنگامی که جریان اخبار با خللی روبرو می شود، نوعی تاریکی مسلط می شود که به تشویش دامن می زند. جهان در پی آن بسیار ساکت می شود. احساس تنهایی خواهیم کرد. جان مککین (John McCain) ـ سناتور ایالت آریزونا در خاطرات پنج و نیم ساله خود به عنوان اسیر جنگی در هانوی می نویسد، چیزی که در این مدت بیش از هرچیز از دست داده است، راحتی، غذا یا آزادی یا حتی خانواده و دوستان نبوده، «چیزی که بیش از همه از نبود آن احساس ناراحتی می کردم، اطلاعات بود؛ اطلاعات آزاد و سانسور نشده، منحرف نشده و کافی.»

### آن راغريزه آگاهي بخوانيد

ما به اخبار نیاز داریم تا زندگی کنیم، از خود محفاظت کنیم، به یکدیگر پیوند بخوریم، دوست و دشمن را تمیز دهیم. روزنامهنگاری در یک جمله، نظامی است که جوامع شکل میدهند تا اخبار به جریان بیفتد. به همین دلیل است که به شخصیت خبر و روزنامه نگاری اهمیت می دهیم: آنها در کیفیت زندگی، اندیشه، و فرهنگ ما نفوذ می کنند. توماس کاهیل (Thomas Cahill)

- نویسنده چندین کتاب پرفروش درباره تاریخ مذاهب این گونه آن را توضیح می دهد: «می توانید چشم انداز جهانی یک ملت را تعریف کنید...

ترسهای نامرئی و تمایلات... در خبرهایی درباره فرهنگ.»

در لحظه انقلاب در جوامع، چیزی که در اخبار میگوییم، درباره چشماندازها، بیمها، تمنیات و ارزشهاست.

این کتاب در یک روز شنبه بارانی در ژوئن ۱۹۹۷ آغاز شد؛ هنگامی که ۲۵ روزنامه نگار در باشگاه استادان دانشگاه هاروارد گرد هم آمدند. دور میزی دراز، سردبیران بسیاری از روزنامه های سراسری و بسیاری از شخصیت های با نفوذ تلویزیون و رادیو، بسیاری از روزنامه نگاران نامی، و تعدادی از مؤلفان ناب حضور داشتند. آنها جمع شده بودند؛ زیرا به این تشخیص رسیده بودند که حرفه شان با تهدیدات جدی روبرو شده است. آنها آشکارا تشخیص دادند که همکارانشان چه چیزی را روزنامه نگاری آنها آشکارا تشخیص دادند که همکارانشان چه چیزی را روزنامه نگاری حرفه شان باعث تخریب آن شود.

عامه، در عوض، به طور روزافزون به روزنامه نگاران بی اعتماد و حتی از آنها متنفر می شدند و این امر بدتر هم می شد. تا سال ۱۹۹۹، تنها ۲۲ درصد از آمریکایی ها فکر می کردند رسانه ها به مردم اهمیت می دهند؛ و این، کمتر از ۴۱ درصدی بود که در سال ۱۹۸۷ چنین می اندیشیدند. تنها ۵۸ درصد آنها نقش مراقبتی رسانه ها را باور داشتند که این رقم در سال ۱۹۸۵، ۶۷ درصد بود و تا این پایه سقوط کرده بود. کمتر از نیمی درست کمتر از می کردند رسانه ها از دموکراسی حمایت می کنند. این درصد در سال ۱۹۸۵ حدود ۱۰ درصد بالاتر بود. تا سال ۲۰۰۵ برخی از

این اعداد و ارقام پیشرفتهای ناچیزی کردند ۲۸درصد آمریکاییها اعتقاد داشتند رسانهها به مردم اهمیت میدهند.

چیزی که آن روز در کمبریج متفاوت بود، این بود که بسیاری از روزنامهنگاران حاضر در اتاق \_ و در سراسر کشور\_ با عموم مردم موافق بودند. ماکسول کینگ (Maxwell King) \_ سردبیر روزنامه فیلادلفیا اینکوایرر (Philadelphia Inquirer) \_ می گوید: «در تحریریه، ما دیگر درباره روزنامهنگاری صحبت نمی کنیم. ما گرفتار فشار تجاری و کنترلهای بازدارنده مجموعه هستیم.» یک سردبیر دیگر هم با او موافق بود که خبرها بیشتر از گذشته سرگرم کننده شدهاند و بیش از گذشته، خبرهای مربوط به سرگرمی روزنامهنگاری را به خود معطوف کرده است. پاداش روزنامهنگاران به نحو فزایندهای به سود کمپانی، وابستگی پیدا کرده است، نه به کیفیت کاریشان. در نهایت، پروفسور جیمز کری (Prof. James Carey) نه به کیفیت کاریشان. در نهایت، پروفسور جیمز کری (Prof. James Carey) را مطرح می کند که بسیاری، از آن به عنوان یک جمع بندی یاد می کنند: «مشکل این است که شما می بینید روزنامهنگاران در دنیای بزرگ تری به نام ارتباطات گم می شوند. چیزی که شما باید انجام در دنیای بزرگ تری به نام ارتباطات گم می شوند. چیزی که شما باید انجام دهید، بازیابی روزنامهنگاری در آن دنیای بزرگ تری به نام ارتباطات کم می شوند. چیزی که شما باید انجام دهید، بازیابی روزنامهنگاری در آن دنیای بزرگ تری به نام ارتباطات کم می شوند. چیزی که شما باید انجام دهید، بازیابی روزنامهنگاری در آن دنیای بزرگ تری به نام ارتباطات کم می شوند.

آنچه در این جمله مستتر است، از اهمیت بیشتری بر خوردار است. اگر روزنامه نگاری \_ نظامی که ما بر مبنای آن کسب اخبار می کنیم \_ مورد تجزیه و تحلیل قرار می گرفت، چه چیزی ممکن بود به جای آن بنشیند؟ آگهی های تجاری، سرگرمی، تجارت الکترونیکی، هوچی گری (Propaganda)، کلیات خبر آنلاین؟ آمیزه ای از همه اینها؟ و چه نتیجه ای خواهیم گرفت؟

پاسخها برای عامه و اهالی خبر از اهمیت برخوردار است. روزنامهنگاری چیزی یگانه را به فرهنگ می دهد؛ استقلال، اعتماد، دقت و درک اطلاعاتی شهروندانی که می خواهند آزاد باشند. از روزنامهنگاری

انتظار می رود که چیزی فراتر از براندازی فرهنگ دموکراتیک را برعهده گیرد. این براندازی، چیزی است که اگر دولتها کنترل اخبار را برعهده گیرند، اتفاق می افتد؛ چیزی نظیر نازی های آلمان و اتحاد جماهیر شوروی. ما آن را بار دیگر در جاهایی مثل سنگاپور می بینیم که اخبار در جهت تشویق سرمایه داری کنترل می شود، به جای آنکه مشارکت در زندگی عمومی تشویق شود.

چیزی شبیه به این ممکن است در ایالات متحده به شکل تجاری تر ریشه بگیرد. خروجی خبر متعلق به اتحادیههای بزرگ تر است و برای ارائه فراوردههای کمپانیهای بزرگ تر در جهت ایجاد کانالهای نفوذ برای آنها به کار گرفته شوند یا برای سود بیشتر آنها به صورت آگهی بروز کنند. موضوع فقط از دست رفتن روزنامه نگاری نیست، بلکه مشکل این است که آیا شهروندان می توانند به اطلاعات مستقل دسترسی داشته باشند تا بتوانند در اداره امور کشور مشارکت کنند؟

از سال ۱۹۹۷ که این گروه در کمبریج دیدار کرد، این فشارها همواره افزایش یافته است. در طول حکومت جورج دبلیو. بوش (Georgew. Bush)، رئیس جمهوری و دیگر مقامهای ارشد، آشکارا رسانه ها را باتوجه به برنامه تبلیغاتی خصوصی خود مانند دیگر گروههای علاقه مند در جامعه کنار گذاشتند. در حالی که فصلی از این موضع سیاسی بود، و رئیس جمهوری در اوایل سال ۲۰۰۵ با تأیید استقلال رسانه ها از این موضع برگشت، سیاستمداران همان چیزی را که مردم به طور فزاینده ای احساس می کردند، بیان کردند.

دولت، همچنین از آنچه دولت کلینتون (Clinton) و دولت بوش پدر به عنوان رسانه های دولت ساخته آفریده بودند، فراتر رفت. چنین تشکیلاتی حتی برای فرستنده های محلی تلویزیونی، خبرهای ویدئویی تولید می کرد. آنها به یک کمپانی پول می پرداختند تا آخبار یکسویهای را که توسط ارتش آمریکا تولید شده بود، در رسانه های عراق پخش کنند. حتی به یادداشت نویسانی در آمریکا پول پرداخت می شد تا مطالبی تولید کنند که از سیاستهای دولت در زمینه آموزش و از دواج حمایت کنند. این جریان همچنین کوشید تا نجواهایی را که درباره تحقیقات درباره زندانهای مخفی ماورای بحار بروز کرده بود، مورد نقد قرار دهد.

فناوری این امکان را فراهم کرد که نه تنها به تلاشهای دولت کمک شود، بلکه موادی را ایجاده و عرضه کند. هنگامی که در سال ۲۰۰۴ بلاگها به عنوان جریان قابل توجه طراحی شدند، مردم به ایجاد وبسایتها روی آوردند تا دیدگاههای خود را در آن منتشر کنند. این جنبش مدنی روزنامهنگاری می تواند بیم عمومی را از این که دولت روزنامهنگاری رسمی خود را به وجود آورده است، خنثی کند.

در سال ۱۹۹۷ روزنامه نگارانی که در کمبریج درباره این تهدید دیدار کردند، روی یک برنامه توافق کردند: وارد کردن روزنامه نگاران و عامه به راه مطمئنی که روزنامه نگاری باید باشد. بنا شد ما به دوپرسش پاسخ دهیم: اگر کسانی که در امر خبر درگیرند، تصور می کنند روزنامه نگاری با دیگر صور تهای ار تباطات متفاوت است، تفاوت در چیست؟ اگر آنها فکر می کنند روزنامه نگاری به تغییر نیاز دارد، اما باید بر برخی اصول عمومی پافشاری کرد، آن اصول کدام اند؟

در طول دوسال بعد از آن، گروه ـ که حالا خود را کمیته روزنامه نگاران علاقه مند می نامید ـ ثابت ترین، سازمان یافته ترین و جامع ترین برنامه ای را که تا آن زمان توسط روزنامه نگاران برای تهیه خبر و مسئولیتهای روزنامه نگاران تدوین شده بود، فراهم آورد. ما ۲۱ جلسه تحقیق را با حضور ۳ هزار نفر برگزار کردیم و از بیش از سیصد روزنامه نگار شهادت

گرفتیم. ما با گروهی از پژوهشگران دانشگاهی که بیش از یکصد ساعت مصاحبه با روزنامهنگاران درباره ارزشهای مورد نظرشان انجام داده بودند، همکاری کردیم. ما دو تحقیق را درباره اصول مورد قبول روزنامهنگاران انجام دادیم. با پروژه اعتلای روزنامهنگاری ما یک دوجین موضوع تحقیق درباره گزارشگری استخراج کردیم. در تاریخ روزنامهنگاران پیش از خود مطالعه کردیم و برنامه ملی آموزش تحریریهها را تدوین کردیم.

این کتاب، نتیجه این بررسی هاست. این یک بحث نیست. بلکه نظریه پردازی درباره فرهنگ روزنامه نگاری است که منشأ آن سه سال گوش کردن به نظرات شهروندان و روزنامه نگاران، مطالعه در تاریخ روزنامه نگاری به عنوان حرفه ای پیشرفته در ایالات متحده و مطالعات تجربی است.

در این اثنا، ما دریافتیم که جامعه انتظار دارد روزنامهنگاران و شهروندانی که این نظریه را درک کردهاند ولی بندرت به کار گرفته شده است، آن را به جریان اندازند. از نظر مردم و دستاندرکاران خبر، نبود این شفافیت روزنامهنگاری را تضعیف کرده و از همین ناحیه، جامعه دموکراتیک تضعیف شده است. تا وقتی ما بتوانیم نظریه مطبوعات آزاد را به به دست آوریم و آن را دوباره اصلاح کنیم، تهدیداتی که روزنامهنگاران با آن روبرو هستند، شرایطی ایجاد می کند که حرفه آنها همچنان رنگ ببازد. در آن صورت، بحران فرهنگ ما و روزنامهنگاری ما، بحران جبری است.

از تحقیق خود دریافتیم که اصولی روشن وجود دارد که روزنامهنگاران برآن توافق دارند و شهروندان حق دارند آنها را مطالبه کنند.

این اصول در طول زمان رو به زوال رفته اند، اما همچنان در برخی روحیات آشکارند. آنها دوام آورده اند؛ زیرا روزنامه نگاران قادر بوده اند اصول خود را با ضروریات نقشهای جدید و راههای اصولی کار برای آگاه

کردن مردم تطبیق دهند؛ اما آنها کارهایشان را تطبیق دادهاند، نه اصولشان را؛ همانگونه که عامه خود را با راههای دریافت خبر تطبیق داده است. اینها اصولی هستند که هم به روزنامهنگاران و هم به مردم کمک کرده است که در نظامهای مردمی با نیازهای دنیای همواره رو به پیچیده شدن، تطبیق بیابند. نخستین آنها، هدف روزنامهنگاری در فراهم آوردن اطلاعات برای مردمی است که نیاز دارند آزاد باشند و برخود حاکم باشند.

براي انجام اين وظيفه:

۱\_نخستین تعهد روزنامهنگاری به حقیقت است.

۲\_او به شهروندان وفاداراست.

٣\_جوهر أن، نظم تحقيق است.

۴ اصالت کار او باید بیان موضوع، مستقل از کسانی باشد که اخبار آنها را پوشش می دهد.

۵\_باید به عنوان ناظر مستقل قدرت عمل کند.

۶\_باید میدانی برای نقد و کشف عمومی فراهم کند.

٧ باید بکوشد آن را جالب و مناسب بسازد.

٨ـبايد مفهوم و تناسب اخبار را حفظ كند.

٩\_مخاطبان او حق دارند كه با وجدان شخصي خبرها را بسنجند.

۱۰ شهروندان هم وقتی چیزی به خبر تبدیل شد، حقوق و مسئولیتهایی دارند.

چرا این ده اصل؟ برخی خوانندگان ممکن است فکر کنند که برخی موضوعات اینجا از قلم افتاده است. مفهوم بی طرفی چه می شود؟ دقت چه شد؟ پس از سنجش آنچه به دست آورده بودیم بر ما روشن شد که موضوعاتی آشنا و حتی مفید مانند تعادل و صداقت آنقدر کلی اند که نمی توانند به عنوان اصول اساسی این حرفه قرار گیرند. دیگران ممکن

است بگویند که این فهرست چیز تازهای ندارد. برخلاف این، ما دریافتیم که اصول روزنامهنگاری در اسطوره و سوءتفاهم پوشیده شده است. اینکه روزنامهنگاران باید توسط دیواری میان تجارت و خبر محافظت شوند، یک اسطوره است. اینکه استقلال، روزنامهنگارانی را می طلبد که باید بی طرف باشند، هم اسطورهای دیگراست.

عینیت چنان آن را له کرده است که همواره تشریح مشکل دشوارتر می شود.

این نخستین بار نیست که راه خبرگیری چنین پرمخاطره می شود. در هر دورهای که تغییرات مشخص اجتماعی، اقتصادی، و فناوری رخ داده است، شاهد آن بودهایم: در دهه ۱۸۳۰ و دهه ۱۸۴۰ میلادی با رسیدن تلگراف، در دهه ۱۸۸۰ میلادی با سقوط قیمت کاغذ و نفوذ مهاجران، بار دیگر در دهه ۱۹۲۰ با اختراع رادیو و رواج روزنامههای در قطع کوچک تر و گسترش فرهنگ شایعات و دنبال کردن اخبار مشاهیر و پس از آن با اختراع تلویزیون و فرا رسیدن جنگ سرد، اوج گرفت.

حالا با ماجرای کابل، به دنبال اینترنت، این بحران دوباره به جریان افتاده است. نتیجه، اینبار می تواند بارزتر باشد. برای نخستین بار در تاریخ آمریکا خبرها بیش از هر زمان توسط کمپانی هایی تولید می شوند که رابطه ای با روزنامه نگاری ندارند و این سازمان اقتصادی مهم است. ما آمریکایی ها با این احتمال روبروییم که اخبار مستقل، جای خود را به طنز بدهد و امور تجاری که فقط برای افرادی خاص جاذبه دارد، در قالب خبر عرضه شود. اگر چنین اتفاقی بیفتد، ما رسانه ها را به عنوان مؤسسات خبر عرضه شود. اگر چنین اتفاقی بیفتد، ما رسانه ها را به عنوان مؤسسات می دهیم.

در قرن جدید، یکی از بنیادی ترین پرسشها برای یک جامعه

دموکراتیک، این است که: چگونه رسانه های مستقل می توانند باقی بمانند؟ پاسخ به این بستگی دارد که: آیا روزنامه نگاران از شفافیت و اطمینان کافی برخوردارند که مفهوم واقعی یک رسانه مستقل را، شکل دهند و آیا شهروندان \_ بقیه ما \_ برای این اهمیتی قائل اند؟

این کتاب می خواهد به عنوان نخستین گام در کمک به روزنامه نگاران، این ارزشها را نشر دهد و به مطالبات شهروندان از روزنامه نگاری در مورد اصولی که رسانه های آزاد را تولید می کند، و به آنها کمک می کند در اولویت نخست باشند، یاری برساند. برخی ممکن است بپرسند: آیا برنامه مشخصی برای کمک به مشکلات روزنامه نگاران وجود دارد؟ پاسخ ما به این سؤال، دو بخش دارد:

پاسخ نخست این است: برای یک لحظه، آرزوی اقدام شجاعانه. یا راه حلی فرمول بندی شده که چیزی نیست که تاریخ بر آن مبنا عمل کند. مسأله این نیست که روزنامه نگاری در اوایل قرن بیست و یکم چگونه این سان رشد کرد یا چگونه به جایگاه کنونی رسید؛ روزنامه نگاری به طور مداوم پیشرفت کرده است. در هر لحظه ای، هرکس می تواند به رویدادهای توسعه ای اشاره کند و سرگردانی ها را شبیه سازی کند.

در سال ۲۰۰۶ شاید جوانان بیشتری بر جهان خود نظاره می کردند و یافته های خود را به شیوه ای روزنامه نگارانه با دیگران تقسیم می کردند و بیشتر از هر زمان دیگری در تاریخ، آن را با احساس مسئولیتی اجتماعی و با رعایت اخلاق عمومی کامل می کردند. در حالی که عده ای عمل گرای خودانگیخته در زمینه های مشترک مطمئن بودند که اقتصاد جاری روزنامه نگاری کیفیت مورد نظر را حفظ می کند و کمک می کند تعهد به علایق عامه، نکات ظریف و ایده های ساده قابل تجربه عملی شود.

پاسخ دوم به فردی که به هر دلیل یک برنامه پنج یا ده محوری را

برای ایفای نقش روزنامهنگاری در جامعه کافی نمیداند، ایس است که: تجربه جمعی ما از هفتاد سال فعالیت در این تجارت، به ما کمک میکند به راه حل برسیم.

پاسخ را آنها میدهند که اخبار را با چیرهدستی بر مبنای اصول روزنامهنگاری و با دقت زیاد تولید میکنند و در مجرایی که هر روز در آن کار و فکر میکنند، به جریان میاندازند. راه همان است که یک ورزشکار برای بهترین حضور خود، به نمایش میگذارد: در تکرار عمل، تاجایی که این اصول، به طبیعت ثانویه فرد تبدیل شود. این چیزی است که شفافیت هدف را تأمین میکند؛ اطمینان از اجرا و احترام عمومی.

کلید آن، نخست تشخیص اصولی است که روزنامهنگاری را به سوی اهداف آن هدایت میکند و از تکنیکهایی گرفته شده است که یک نسل در یک رسانه برای رسیدن به آن اهداف توسعه دادهاند، تنها با شناخت تقدم اصول، روزنامهنگاری می تواند از نظر اخلاقی تغییر کند و در راستای همان اهداف دموکراتیک قرن جدید حرکت کند؛ یک فناوری جدید و نوع تازهای از انتقال اطلاعات از طریق سیم به شهروندان.

١

# روزنامەنگارى براى چە؟

در یک صبح خاکستری در ماه دسامبر سال ۱۹۸۱، آنا سمبورسکا (Anna Semborska) از خواب برخاست و رادیو را روشن کرد تا برنامه محبوب خود؛ «۶۰ دقیقه در ساعت» [Sixty Minutes Per Hour (60 MPH)]
محبوب خود؛ «۱۰ دقیقه در ساعت» (اگوش کند. او که ۱۷سال داشت، نوع بیان کمدی در مرور آنچه را مردم لهستان ابراز می کنند، دوست داشت. اگرچه این برنامه سالها بود که پخش می شد، با خیزش اتحادیه همبستگی کارگران، برنامه «۶۰ دقیقه در یک ساعت» شجاعانه تر اجرا می شد. طرحهایی مانند داستانهای یک پزشک کودن کمونیست برای درمان اقتدارگرایی، برای آنا و دوستان نوجوان او در ورشو به نظر جالب می آمد. برنامه به او نشان داد که افراد دیگری هم هستند که مانند او در جهان فکر می کنند؛ اما هر گز جرأت ابراز آن را ندارند. او نزدیک بیست سال بعد به یاد می آورد: «ما حس می کردیم اگر چیزهایی مانند این برنامه را از رادیو می توان گفت، پس ما آزادیم.»

اما هنگامی که آنا در سیزدهم دسامبر ۱۹۸۱ سراغ رادیو رفت تا برنامه را گوش کند، هیچ نشنید. او فرکانس دیگری را امتحان کرد، بعد فرستندهای

دیگر را، هیچ نبود. کوشید با یکی از دوستانش تماس بگیرد؛ اما تلفن قطع بود. مادرش او را پای پنجره خواند. تانکها همه جا را محاصره کرده بودند. دولت نظامی لهستان، حکومت نظامی اعلام کرده بود، اتحادیه همبستگی را غیرقانونی و بر رسانه ها و سخنرانی ها سانسور اعمال کرده بود. تجربه لهستان و لیبرالیسم به پایان رسیده بود.

در طول ساعتها، آنا و دوستانش، داستانهایی شنیدند که با چیزهایی که پیش از این شنیده بودند، متفاوت بود. در شهرک کوچکی به نام شوییدنیک (Swidnik) در نزدیکی مرز چک، گشتهای نوبتی فعالیت می کردند. هرشب در ساعت ۷:۳۰ هنگامی که تلویزیون دولتی برنامه اخبار را آغاز می کرد، تقریباً همه در شوییدنیک، از خانه بیرون می رفتند و با سگهای خود در پارک کوچکی در مرکز شهر قدم می زدند. این یک اقدام خاموش برای نمایش اعتراض و همبستگی شده بود: «ما تماشا را رد می کنیم؛ ما نوع بیان شما را درباره وقایع نمی پذیریم.»

در گدانسک (Gdansk) تلویزیونها سیاه و سفید بود. مردم تلویزیونهای خود را در حالی که صفحهاش رو به بیرون بود، دم پنجرهها می گذاشتند. این پیامی از فردی به فرد دیگر و به دولت بود: ما هم تماشا کردن را کنار می گذاریم، ما هم نوع روایت شما را از وقایع نمی پذیریم.

یک نشریه زیرزمینی با امکانات چاپ قدیمی شروع به فعالیت فزاینده کرد. مردم دوربینهای ویدئویی را با خود میبردند و فیلمهای مستند خصوصی تولید می کردند و آنها را در زیرزمین کلیساها به دیگران نشان می دادند. بزودی رهبران لهستان دریافتند که با پدیده ای تازه روبرو شده اند؛ چیزی که باید به غرب بروند تا نامی بر آن بگذارند: خیزش افکار عمومی لهستان. در سال ۱۹۸۳ دولت یکی از مؤسسات فراوان را برای بررسی افکار عمومی عمومی تشکیل داد. مؤسسات مشابهی بزودی در سراسر اروپای شرقی

تشکیل شد؛ اما افکار عمومی به طور کلی با چیزی که دولتها می کوشیدند به آنها دیکته کنند، تفاوت داشت. در بهترین حالت، آنها می کوشیدند آن را بفهمند و سپس مهندسی اش کنند، که بی شباهت به سیاستمداران غربی نبود. اما موفق نمی شدند.

پس از آن، رهبران جنبش آزادیخواهی، به عقب می نگریستند و فکر می کردند پایان کمونیسم وامدار فناوری جدید اطلاع رسانی و تأثیر آن بر روان انسانهاست. در زمستان ۱۹۸۹ مردی که بزودی به ریاست جمهوری لهستان برگزیده شد، با روزنامه نگاران در واشنگتن ملاقات کرد. لخ والسا (Lech Walesa) بافصاحت پرسید: «آیا امکان دارد یک استالین دیگر که مردم را قصابی کند، ظهور کند؟» او خود پاسخ داد: «نه. در دوران کامپیوترها، ماهواره ها، فکس، ضبط ویدئویی، این غیر ممکن است.» فناوری، دسترسی سریع همگان را به اطلاعات ممکن می کند و اطلاعات، زیرساخت دموکراسی است. ممکن است به عقب برگردیم و والسا را ببینیم که در آن لحظه در اوج سرخوشی است؛ اما محبوبیت او، کمتر تحت تأثیر سادگی او بود تا بارقه ای از امید نسبت به کشف فناوری این که قدرت آن را درمی یافتیم که کارها را بخوبی به سامان برساند و مردم را وادارد که برای درمی یافتیم که کارها را بخوبی به سامان برساند و مردم را وادارد که برای

روزنامهنگاری برای چیست؟ برای لهستانی ها و دیگرانی که در راه دموکراسی در شرق اروپا تلاش می کردند، پرسش با یک اقدام پاسخ داده شد: روزنامهنگاری برای ساختن جامعه است؛ روزنامهنگاری برای مدنیت است؛ روزنامهنگاری برای دموکراسی است، و چنانکه واتسلاو هاول است؛ روزنامهنگاری برای دموکراسی جک به گروهی از روزنامهنگاران که در سال ۱۹۹۱ در پراگ جمع شده بودند، گفت: «روزنامهنگاری برای پس گرفتن زبان از دولتی است که آن را به خدمت گرفته است تا در تبلیغات

خود (که نادیده گرفتن آزادی اندیشه است) به کار برد.» میلیونها نفر از ناحیه جریان آزاد اطلاعات از زیر سلطه بیرون آمده اند، به طور مستقیم در خلق دولتهای جدید و نظامهای جدید سیاسی، اجتماعی و زندگی اقتصادی کشور خود در گیرند. آیا این همواره در همه جا هدف روزنامه نگاری بوده است؟ یا فقط برای یک لحظه و یک مکان مصداق دارد؟

در ایالات متحده در نیم قرن گذشته بندرت شهروندان و روزنامه نگاران این سؤال را مطرح کرده اند که: «روزنامه نگاری برای چیست؟» شما مالک یک رسانه چاپی هستید یا مجوز یک فرستنده را دارید و کار خبر انجام می دهید. در ایالات متحده، روزنامه نگاری به تکرار مکررات تقلیل یافته است: این چیزی است که خود روزنامه نگاران می گویند؛ چنانک ماکسول کینگ (Maxwell King) – سر دبیر سابق فیلادلفیا اینکوایرر چنانک ماکسول کینگ (Philadelphia Inquirer) – می گوید: «ما اجازه می دهیم کارمان برای خودش سخن بگوید.» یا هنگامی که در گیر نقصانی می شوند، روزنامه نگاران بر خود فرض می دانند که در زمینه علایق عمومی کار کنند.

این پاسخ ساده شده، بیش از این کفایت نمیکند. نه حالا که فناوریهای جدید ارتباطات، به همه با یک مودم و یک کامپیوتر فرصت می دهد که کار روزنامهنگاری انجام دهند. نه حالا که فناوری جدید، سازمان جدیدی برای اقتصاد روزنامهنگاری ایجاد کرده است که در آن، هنجارهای روزنامهنگاری به چالش کشیده شده و بازتعریف شده است و گاهی رها می شود.

شاید برخی بگویند که تعریف روزنامه نگاری بر مبنای فناوری به گونه ای است که حالا همه چیز را می توان به عنوان روزنامه نگاری دید، اما از نگاهی نزدیک تر، چنانکه مردم لهستان آشکار کردند، هدف روزنامه نگاری را فناوری تعریف نکرده است، روزنامه نگاران یا فناوری ای

که آنها به کار گرفتند هم چنین نکرده اند، بلکه این تعریف بر اساس چیزی اساسی تر به دست آمده است: کارکرد اخبار در زندگی مردم جریان دارد.

باوجود همه آنچه چهره روزنامهنگاری را دستخوش تغییر کرده است؛ به یقین اهداف آن تا به حد زیادی پایدار مانده، اگرچه همواره بخوبی به جریان نیفتاده است. از سه قرن پیش که نخستین بار روزنامهای منتشر شد، و به دلیل سرعت، تکنیکها و تشخص انتقال اخبار تغییر کرده و حتی سریعتر از این هم تغییر میکند، یک نظریه و فلسفه روشن برای روزنامهنگاری پایدار مانده است که خارج از کارکرد اخبار قرار دارد و هدف اولیه روزنامهنگاری، اطلاع رسانی به شهروندان است در زمینه آنچه نیاز دارند تا آزاد باشند و برسرنوشت خود حاکم باشند.

همچنان که ما به مردم و روزنامهنگاران گوش می دهیم، می شنویم که تعهد به شهروندان چند محور دارد. رسانه خبری، به ما کمک می کند جوامع خود را تعریف کنیم، همان گونه که به ما کمک می کند به زبانی مشترک و دانشی بر مبنای واقعیتها دست یابیم. روزنامهنگاری همچنین به تشخیص اهداف، قهرمانان و آدمهای ناجور یک جامعه کمک می کند. تام بروکاف (Tom Brokaw) – سر دبیر خبر NBC به اعضای گروه تحقیق علمی ما گفت: «قویاً برای مدتی طولانی فکر می کردم که اگر اصول مشترکی برای اطلاعات داشته باشیم، می توانیم به عنوان یک جامعه پیشرفت کنیم.» رسانه خبری به مشابه یک نگهبان عمل می کند؛ افراد را به سوی رضایت هل می دهد و صدایی برای فراموش شدگان است. یوئن یینگ چان (Newyork Daily News) – خبرنگار سابق روزنامه نیویورک دره است، می گوید: «می خواستم صدایی را که مردم در هنگ کنگ ایجاد کرده است، می گوید: «می خواستم صدایی را که مردم به آن نیاز دارند به آنها برسانم... مردمی که ناتواناند.» جیمز کری یکی از

بنیانگذاران کمیته ما، با قلم خود این مساله را این گونه توضیح میدهد: «خلاصه اینکه در تعریفی ساده، روزنامهنگاری شاید به معنای بر داشتن و به جریان انداختن گفتگوی مردم با خودشان باشد. با گسترش اینترنت و بلاگها، روزنامهنگاری مدنی آشکارا این هدف را بیشتر عملی می کند.»

تعریف چنان در طول تاریخ پایدار بوده و چنان در طول سالها در عمق تفكر أنها كه اخبار را توليد مي كنند، تنيده است كه كوچكترين شكي به أن نیست. در نگاه به گذشته، دشوار است که حتی مفهوم روزنامهنگاری را از مفهوم ایجاد جامعه و پس از آن دموکراسی جدا کنیم. روزنامهنگاری بر مبنای این هدف بنیادین است که چنانکه میبینیم، جوامعی که میخواهند دنبال آزادی باشند، ناگزیر باید مطبوعات را دنبال کنند. آنها از روی علاقه، سرمایه داری را دنبال نمی کنند. به عنوان بهترین پاسخ، چنانکه نشان خواهیم داد، روزنامهنگاری، بازتاب درک چگونگی رفتار شهروندان و درک چیزی است که ما، آن را «پیوند اجتماعی» مینامیم.

اکنون نظریه سنتی روزنامهنگاری و اهداف آن که عمری دراز داشت، دست کم در ایالات متحده با چالشهایی روبرو شده که پیش از این دیده نمی شد. فناوری، سازمان دهی اقتصادی جدیدی را برای کمیانی های اطلاعاتی ایجاد کرده که روزنامهنگاری را دربر می گیرد. تهدید، دیگر سانسور دولتی نیست. با فناوری جدید، دولت بیشتر می کوشد مطبوعات را از طریق نبود اعتبارات مالی تحت فشار بگذارد و نفوذ خود را درون آنها به جریان اندازد. در قرن بیست و یکم ابزارهای بیشتری برای اعمال این نظر به وجود آمده است: ایجاد روزنامهنگاری کاذب به صورت وبسایت های نشردهنده اخبار اشتباه، انتشار اخبار ویدئویی، اعانه به «شخصیتهای خبری»، با تمایل به پذیرش پول برای تقویت سیاستها، و کارهای دیگر. دولت همچنین به ضرورت می کوشد روزنامه نگاری مدنی را همچنان که پیش می رود، نمونه سازی کند؛ و تهدید از ناحیه دولت با یک خطر دیگر برای روزنامه نگاری مستقل شکل می گیرد که شاید در انجام تعهدات مالی، ارتباطات تجاری و ارتقای توان خود نهفته باشد: شرکت گرایی. معنای واقعی نخستین اصل قانون اساسی آمریکا که رسانه های آزاد مؤسساتی مستقل هستند برای نخستین بار در طول تاریخ این کشور حتی بدون دخالت مستقیم دولت تهدید می شود.

برخی معتقدند تعریف روزنامهنگاری خطرناک و در حکم محدود کردن آن است. شاید انجام چنین اقدامی، هتک حرمت نخستین اصول قانون اساسی باشد: «کنگره قانونی را تصویب نمی کند...که آزادی بیان و مطبوعات را کاهش دهد.» این دلیلی است که چرا روزنامهنگاران نظیر پزشکان و وکیلان از اخذ پروانه اجتناب می کنند... آنها همواره نگران آن بودهاند که تعریف روزنامهنگاری، فقط مقاومت آن را در قبال تغییرات در زمانهای مختلف که می تواند آن را از انتفاع ساقط کند، بالا می برد.

در حقیقت، مقاومت در مقابل تعریف در روزنامهنگاری یک اصل جدی نیست، بلکه یک انگیزه صادقانه و گسترده تجاری است. ناشران یک قرن پیش به طور مرتب اخبار برجسته و ارزشمند خود را در صفحه نخست، صفحه دوم، صفحه عقاید و صفحه کمپانی ها منتشر می کردند و تنها گاهی ارزشهای خبری رقیبان خود را منتشر می کردند. این، گونهای بازاریابی بود. شهروندان انتخاب می کردند که کدام انتشارات را برمبنای سلیقه خود و دسترسی خود به اخبار بخوانند. هنگامی که رسانه ها کار یکپارچه و یکدست تر و گونهای انحصار گرایی را آغاز کردند، محتاط تر شدند. و کیلان، کمپانی های خبری را به اجتناب از پیگیری اصول خود شیده شدند. و کیلان، کمپانی های خبری را به اجتناب از پیگیری اصول خود شیده شید، بنابراین، اجتناب از تعریف، به دلیل اتخاذ یک استراتژی بازرگانی شوند. بنابراین، اجتناب از تعریف، به دلیل اتخاذ یک استراتژی بازرگانی

بود نه این که بخواهند از معنا کردن قانون طفره روند.

از جانب دیگر، برخی برآنند که نه تنها اهداف روزنامهنگاری را نباید تغییر داد، بلکه باید شکل آن پایدار بماند. آنها روزنامهنگاری را به همان شکلی میبینند که وقتی جوان بودند، بود و در سایه جمله به یادماندنی نیل يستمن (Neil Postman) كه گفت: «ما خود را تا حد مرگ مشغول كردهايم» در بیم خود درگیرند. آنها یک حقیقت دیگر را فراموش کردهاند: هر نسل، روزنامهنگاری خود را خلق می کند؛ اما هدف و اصول نهفته روزنامهنگاری که ما آنها را یافته ایم، ثابت هستند.

گرچه روزنامهنگاران به دشواری کاری را که انجام میدهند، تعریف می کنند، به طور بنیادی بر سر هدف کار خود توافق دارند.

هنگامی که در سال ۱۹۹۷ دور هم جمع شدیم تا زمینه مشترک کار روزنامهنگاران را طبقهبندی کنیم، این نخستین پاسخی بود که شنیدیم: «محور اصلی روزنامهنگاری، گفتن حقیقت است، بنابراین افرادی که مى خواهند مستقل باشند، بايد اطلاعات داشته باشند.» اين جمله از جک فولر (Jack Fuller) ـ داستاننویس، مؤلف، وکیل و سرآخر رئیس مؤسسه انتشاراتی تریبیون (Tribune Publishin Company) ـ بود که روزنامه شیکاگو تريبيون (Chicago Tribune) را منتشر مي كند.

حتی افرادی که در مقابل انگ زدن به روزنامهنگاران، مقاومت، و در صفحات وب فعالیت می کنند، هدف مشابهی را مطرح می کنند. عمر واسو (Omar Wasow) مالک وبسایتی تحت عنوان نیویورک آنلاین (New York Online) بنیانگذار یک کمیانی تأمین کننده یارکینگ است او به ما در یک جلسه گفت که برای کمک به شکل گرفتن شهروندانی تلاش می کند که «مشتریان و علاقهمندان رسانهها هستند... مخاطبانی که به فراورده علاقهمند باشند و بتوانند بخوبي پاسخ دهند.»

آیا اینها تنها صداهایی نابهنجار بود؟ نه واقعاً. در پیوند با مؤسسه تحقیقات مردمی و رسانهای پیتو (for the people and the Press برسیدیم نظرشان درباره آنچه سیمای (for the people and the Press بروزنامهنگاری را متفاوت میکند، چیست. آنها که در عرصه خبر فعال بودند، این کارکرد را بهصورت داوطلبانه به میزان دو به یک ارائه دادند. در یک مصاحبه عمقی با یکصد روزنامهنگار با برنامهریزی استادان روانشناسی دانشگاههای هاروارد و استنفورد و شیکاگو نتیجه واحدی بهدست آمد. «حرفهایهای خبر» در هر سطحی... استانداردهای مشترکی را مطرح میکردند که در پیوند با وظیفه عمومی اطلاع رسانی آنها بود.

کدهای اخلاقی و بیان رسالت روزنامهنگاری و جه مشترک دیگر بود. هدف این است: «خدمت به رفاه عمومی با رساندن اطلاعات به مردم.» این چیزی است که جامعه آمریکایی سردبیران روزنامهها، (بزرگ ترین اتحادیه مدیران نشریات چاپی در آمریکای شمالی) مطرح می کند: «روشنگری کن؟ مردم راه خود را پیدا می کنند». به یقین، بیانیه رسالت هر روزنامه در پرونده اتحادیه جامعه سردبیران آمریکایی روزنامهها به عنوان هدف اولیه سازمان خبری ذخیره می شود.

آنها هم که از بیرون روزنامهنگاری را نظاره میکنند، مرز اجتماعی و اصول پایدار روزنامهنگاری را درک میکنند. گوش کنید به سخنان پاپ ژان پل دوم در ژوئن ۲۰۰۰: «با نفوذ زیاد و مستقیم روی افکار عمومی، روزنامهنگاری نمی تواند تنها به مسائل اقتصادی، سود و علایق فردی بیندیشد، بلکه در عوض، باید رسالتی مقدس را برای خود متصور باشد، براساس دانش عمل کند تا اهداف پرقدرت ارتباطات را برای انتفاع همه به یک باور تبدیل کند.»

این رسالت دموکراتیک تنها یک نظریه امروزی نیست. مفهوم ایجاد

استقلال، قرنهاست که در هرجمله و بحث عمدهای درباره مطبوعات جریان دارد؛ نه فقط توسط روزنامهنگاران، بلکه از ناحیه انقلابیونی که چه در آمریکا و چه در هر جنبش دموکراتیکی برای اصول دموکراتیک جنگیدهاند.

### غريزه آكاهي

یافته های میچل استفنز تاریخ نگار که کارکرد اخبار را در زندگی مردم در طول تاریخ مورد مطالعه قرار داده است، نشان می دهد، ثباتی که در آغاز این کتاب از آن بحث کردیم، وجود دارد. او می نویسد: «محورهای اساسی که اخبار بر آنها تکیه دارد، و استانداردهای اساسی که تعیین کننده ارزش خبرها هستند، تغییرات اندکی می کنند.» او می افزاید: «بشر مجموعه ای یکسان از اخبار را با پایداری در خلال تاریخ و فرهنگها مبادله کرده است. آنچه باعث گرایش به خبرها شده است، غیرقابل اجتناب بوده است، اگر آن را غریزی ندانیم. بسیاری از محققان دلیل آن را دریافته اند. مردم براساس غریزه اساسی، میل به آگاهی دارند و این چیزی است که آن را غریزه رویدادهایی که بیرون از تجربه مستقیم شان رخ می دهد، آگاه شوند. آگاهی رویدادهایی که بیرون از تجربه مستقیم شان رخ می دهد که برنامه ریزی و درباره زندگی شان گفتگو کنند. تبادل این اطلاعات، اساس بوجود آمدن جامعه است و ار تباطات انسانی را می سازد.

اخبار، بخشی از ارتباطات است که ما را از رویدادهای درحال تغییر، موضوعات، و شخصیتهای جهان بیرون مطلع نگاه می دارد. در زمانی (که تاریخنویسان از آن بحث می کنند) حکمرانان از اخبار برای حفظ جامعه خود استفاده کردند. این اخبار، حسی از یگانگی و اهداف مشترک را ایجاد

کرد. اطلاعات حتی به حکمرانان ستمگر امکان مهار مردم را حول محور یک تهدید مشترک داد.

تاریخ همچنین پک گرایش مهم را پیش کشید. همچنان که جوامع، دموکراتیک تر می شدند، اخبار و اطلاعات بیشتری باید وجود می داشت. آنها به سوی نوعی دوره پیش روزنامه نگاری حرکت کردند. دموکراسی های ابتدایی نظیر یونان باستان، نوعی روزنامه نگاری شفاهی را در بازار آتن تجرب هکردند که در آن هر اطلاعات مهمی درباره تجارت عمومی رد و بدل می شد. دانشجوی روزنامه نگاری جان هوهنبرگ رد و بدل می شد. دانشجوی روزنامه نگاری جان هوهنبرگ احتماعی و سیاسی و سنای روم را منتشر می کردند که نام آن John Hohenberg معمومی در منظر بود و روی کاغذ پاپیروس نوشته می شد و در مکانهای عمومی در منظر همگان قرار می گرفت. با تمرکز جوامع اروپایی و با خشونت قرون و سطا، سطح ار تباطات کاهش یافت و اخبار مکتوب به طور اساسی ناپدید شد.

#### تولدروزنامهنگاري

با پایان قرون وسطا اخبار به صورت ترانه و داستان نقل می شد، و خنیاگران، ترانه های حماسی می سرودند که در آن، اخبار را روایت می کردند. در اوایل قرن هفدهم روزنامه نگاری آمروزی به طور تحت اللفظی، خارج از گفتگو، بویژه در مکانهای عمومی به جریان افتاد. در انگلستان، بیرون از میخانه ها، روزنامه ها شروع به کار کردند. افرادی که در رساندن اطلاعات تخصص داشتند، در این روزنامه ها مشغول کار شدند. آنها آن قدر مشهور

۱. (کلمه Pub بهمعنای میخانه در ریشه کلمه Publisher به معنای ناشر هم قرار دارد و به این ترتیب میخانهها به مثابه مکانی برای گردآمدن مردم و شنیدن شایعات و اخبار مبنای ایجاد انتشارات شدم)

شدند که دانشگاهیان شکایت داشتند که «هیچ چیز جز اخبار و ماجراهای جهان مسیحیت در آنها مورد بحث قرار نمی گیرد.»

پسازآن، در آمریکاروزنامهنگاری بیرون از کافه ها و مکانهای عمومی، شروع به رشد کرد. در اینجا مالکان میخانه ها که آنها را صاحبان میخانه (Publican) می نامیدند، میزبان گفتگوهایی درباره اطلاعاتی می شدند که در آنها مسافرانی که چیزهایی را که دیده یا شنیده بودند، یا در کتابها خوانده بودند، ارائه می کردند.

نخستین روزنامه ها، بیرون از این میخانه ها و هنگامی که چاپخانه ها کوشیدند اخبار کشتیرانی را جمع کنند، شکل گرفتند. در کنار این اخبار، شایعات و گفتگوهای سیاسی از میخانه ها گردآوری می شد و آنها را یکجا روی کاغذ چاپ می کردند.

با تحول نخستین روزنامه ها، سیاستمداران انگلیسی، بحث درباره پدیده جدید را که آنها نام آن را افکار عمومی گذاشته بودند، آغاز کردند. در آغاز قرن هجدهم، روزنامه نگار/چاپچی ها، نظریه آزادی بیان و مطبوعات را طرح کردند. در سال ۱۷۲۰ دو روزنامه نویس لندنی با تخلص «Cato» شروع به نوشتن کردند و این نظریه را مطرح کردند که حقیقت باید دفاعی در مقابل دروغیردازی باشد. درآن زمان، قانون مدنی انگلیس چیزی دیگر را تأکید می کرد: نه تنها هر نقدی بر دولت جرم تلقی می شد، بلکه بالاتر از حقیقت، افترا تلقی می شد؛ زیرا حقیقت بیشتر آسیب رسان بود.

Cato نفوذی آشکار در مستعمرات آمریکایی، علیه ولیعهد انگلیس را به وجود آورد. یک چاپچی جوان به نام بنجامین فرانکلین (Benjamin Franklin) در میان کسانی بود که نوشتههای Cato را دوباره منتشر می کردند. هنگامی که یک چاپچی به نام جان پیتر زنگر (John Peter Zenger) در سال ۱۷۳۵ بابت نقد فرماندار محلی نیویورک به

محاکمه کشیده شد، آرای Cato مبنای مدافعات او شد. مردم «حق دارند... که به افشا و مخالفت با قدرت حاکم ... با کلام یا نوشتن حقایق اقدام کنند.» این بحثی بود که وکیل زنگر مطرح کرد که حقالزحمه او را فرانکلین با کمک دیگران پرداخته بود. هیئت منصفه، زنگر را بیگناه تشخیص داد و همین، جامعه مستعمراتی را دچار شوک کرد و معنای روزنامهنگاری آزاد در آمریکا از آنجا صورت رسمی یافت.

این مفهوم در تفکر بنیانگذاران آن ریشه گرفت و در بیانیه استقلال ایالت ویرجینیا که بخشی از آن را جیمز مدیسون (JohnAdams) نوشت و در قانون اساسی ماساچوست که جان آدامز (JohnAdams) آن را نوشت و فصل اعظم اعلامیه حقوق مستعمرات بازتاب یافت: «هیچ دولتی حق سانسور ندارد و از آنجا که مطبوعات آزاد هستند، هرگز چنین نخواهد کرد.» تامس جفرسون، (Thomas Jefferson) این را به جورج واشنگتن نمی کردند در قوانین فدرال به کار بردن چنین زبانی ضروری باشد. اما نمی کردند در قوانین فدرال به کار بردن چنین زبانی ضروری باشد. اما دو نماینده، جورج میسون (George Mason) از ویرجینیا و البریج گری نظیر دو نماینده، جورج میسون (Thomas Paine) و ساموئل آدامز (SamuelAdams) افکار عمومی را تحریک کردند که چنین حقوقی در اصول قانون اساسی مورد تأکید قرار گیرد. بنابراین، نشریات آزاد به عنوان نخستین مطالبه مردم از دولت شناخته شدند.

در بیش از دو قرن بعدی، حقوق رسانه ها به عنوان پیشگام آزادی، در دکترین قانونی ایالات متحده تأکید شد. دیوان عالی در راستای حفظ حقوق روزنامه نیویورک تایمز در سال ۱۹۷۱ که متهم بود اسناد محرمانه دولتی را که به اوراق پنتاگون ۱۹۷۱، (Pentagon Papers 1971) مشهور شده

بود، منتشرکرده است، حکم کرد: «پدران ما که بنیانگذار قانون و کشور ما بودهاند، به مطبوعات آزادی دادند و حفظ آن از نظر جوهری، در خدمت به کشور است، نه خدمت به دولتمردان.» این ایده در دادگاههای مختلف مستحکم شده است. لی بولینگر (Lee Bollinger) استاد حقوق عمومی که بعدها رئیس دانشگاه میشیگان شد، در یک نشست کمیته به ما گفت: «فراتر از تنوع صداها، مردم بیشتر می خواهند حقیقت را بدانند تا بتوانند برسرنوشت خود حاکم باشند.»

حتی هنگامی که درآغاز قرن بیستم در دوره روزنامههای قطع تابلوید سال ۱۹۲۰، روزنامهنگاری در دست ناشران نشریات زردبود، حفظ ساختار جامعه و ارتقای دموکراسی، به عنوان یک ارزش عمومی باقی ماند. در بدترین شرایط، جوزف پولیتزر (Joseph Pulitzer) و ویلیام راندولف هرست بدترین شرایط، جوزف پولیتزر (Wiliam Randolph Hearst)، هم به ذائقه و هم به روحیات وطنخواهی مخاطبان خود پاسخ دادند. پولیتزر صفحه نخست نشریه خود را به این اختصاص داد که خوانندگان خود را جذب کند؛ اما صفحه دوم را به آموزش اینکه آنان چگونه می توانند یک شهروند آمریکایی باشند، اختصاص داد. در شبهای انتخابات، او و هرست رقابت داشتند، یکی مدیسون اسکوئیر گاردن (مرکز تجاری نیویورک در قلب منهتن می) را برای میهمانی رایگان اجاره می کرد و دیگری نتایج رقابت را در گوشواره صفحه می نشاند.

اگر کسی به این سیصدسال، و یا حتی سه هزارسال، نظری بیفکند، غیرممکن است بتواند اخبار را از جامعه و بهطور مشخص تر از یک جامعه دموکراتیک جداکند.

## مطبوعات آزاددر عصر الكترونيك

در آغاز قرن بیست و یکم، تأکید بر آزادی اطلاعات، چه اهمیتی

دارد؟ اطلاعات آنقدر آزاد است که مفهوم روزنامهنگاری به عنوان یک موجودیت همگن ممکن است به نظر عجیب بیاید. شاید قانون اساسی، خود محصول دورانی از روشنگری و محدودیت باشد.

قطعاً مفهوم رسانه به عنوان یک دروازه بان که تصمیم می گیرد چگونه اطلاعاتی را باید در اختیار عموم گذاشت و چه چیزهایی را نباید در اختیار آنها قرار داد ـ بیش از این نتواند نقش روزنامه نگاری را تبیین کند. اگر نیویورک تایمز تصمیم بگیرد چیزی را منتشر نکند، دست کم یکی از بی شمار وبسایت های دیگر، رادیوها، بلاگها و دیگر میهن پرستان این کار را می کنند. ما اکنون نمونه های فراوانی از آن را می بینیم، هنگامی که نیوزویک در انتشار ماجرای رسوایی لوینسکی (Lewinsky) تعلل کرد، مت دراج (Matt Drudge) با پیش گذاشت و داستان را منتشسر کرد. یا زمانی که نشریات خبری سنتی از ماجرای تحسین ترنت لات زمانی که نشریات خبری سنتی از ماجرای تحسین ترنت لات ریاست جمهوری برمبنای حلقه نژاد پرستی خودداری کردند، بلاگها ریاست جمهوری برمبنای حلقه نژاد پرستی خودداری کردند، بلاگها به سنای آمریکا پایین کشیدند.

طلوع اینترنت، فضای بلاگ، مفاهیم روزنامهنگاری مدنی، «ما رسانه هستیم»، و دموکراتیک کردن پهنای باند، به آن معنا نیست که برخی می گویند، که ما باید قضاوت خود را به خبر بیفزاییم یا برای انتشار اخبار در قبال مردمی که نیاز دارند و می خواهند بدانند تا برسرنوشت خود حاکم باشند، تصمیم بگیریم. این مفهومی منسوخ است.

فناوری، شهروندان را از مشتریان منفعل اخباری که توسط افراد حرفهای تولید میشوند، به مشارکتجویانی تبدیل کرده است که می توانند کار روزنامهنگاری خود را با اصولی ناهمگن انجام دهند. گوگل، اطلاعات

خود را با نظم بخشیدن به خروجیها با خواندن یا نوشتن آنها در میان شبکه فراهم می کند. مراجعه کنندگان و کاربران، سردبیر، پژوهشگر و حتی خبرنگار خود می شوند. آنچه روزنامه نگاری خوانده می شد، تنها فصلی از این آمیزه شده است و نقش آن به عنوان واسطه یا بازبین مانند نقشهای دیگر مؤسسات مدنی، تضعیف شده است. ما شاهد خیزش نمونهای فعال تر از شهروندی آمریکایی هستیم بامسئولیتهای جدید که تنها در آغاز راه هستند. روزنامه نگاری قرن بیست و یکم باید این را شناسایی کند و به توده مردم کمک کند با ابزارهایی که برای عرضه نیاز دارند، این شکل فعال مدنیت را ارائه کنند.

جان سیلی براون (John Seeley Brown) مدیر سابق زیراکس پارک (Xerox Parc) اتاق فکر حماسی در سیلیکون ولی (Xerox Parc) ترجیح داد به جای تسلیم شدن در برابر مفهوم روزنامه نگاری، چیزی را شناسایی کند که فناوری ایجاب می کرد روزنامه نگاران انجام دهند، «آنچه ما در اقتصاد جدید و فرهنگ ارتباطات جدید نیاز داریم، ایجاد حساسیت است. ما نیاز شدیدی به نقاط ثبات در دنیایی داریم که به طور فزاینده ای دیوانه می شود.» آن گونه که براون توضیح می دهد، روزنامه نگاران به توانایی نگاه کردن به جریانات از چند منظر نیاز دارند و باید بتوانند و جوه چندصدایی موضوعات را بشناسند. پل سافو (Paul Saffo) فو توریست ۱، این وظیفه را به مثابه به جریان انداختن بررسی روزنامه نگارانه تلقی کرده، و قضاوتی را که مثابه به جریان انداختن بررسی روزنامه نگارانه تلقی کرده، و قضاوتی را که به نتیجه گیری می انجامد، در دنیایی متزلزل رد می کند.

روزنامهنگار جدید، دیگر کمتر می تواند تشخیص دهد توده چهچیزی را باید بداند\_این نقش کلاسیک دروازهبانی خبر بود. او به مخاطب کمک

۱. فوتوریسم: مکتب فکری، هنری مبتنی بر آیندهنگری.

می کند از این نظم خارج شود. این به معنای افزودن تفسیر یا تجزیه و تحلیل به گزارش نیست. وظیفه نخست روزنامه نگار / آگاهی بخش، به جریان انداختن اطلاعات قابل اعتماد و فراخواندن مردم به درک مؤثر آن است.

سیلی براون میگوید: در دورانی که هرکس می تواند در محیط وب، خبرنگار یا مفسر باشد، روزنامه نگار، پیشتاز یک بحث می شود یا یک واسطه، به جای آنکه تنها یک معلم یا ادیب باشد. مخاطب دیگر مشتری نمی شود، بلکه آمیخته ای از مشتری و تولید کننده است.

برخی مدافعان «ما رسانه ایم» اعتقاد دارند که هیچکس پس از این، اطلاعات را کنترل نمی کند، بنابراین نیاز به روزنامهنگاری، منسوخ شده است. از آنجا که شهروندان بیش از گذشته بسادگی می توانند با یکدیگر ارتباط بگیرند، به واقعیتها نزدیک ترند و اطلاعات از دقت بیشتری برخوردارند. شکی نیست که آنها بهسادگی بیشتری می توانند ارتباط بگیرند. میلیونها نفر بلاگها را میخوانند، گرچه دادهها ثبات بیشتری را ایجاب میکنند؛ اما یک نفر باید مجموعهای از پرسشها را مطرح کند. اگر این شهروندان زمان کافی دارند، چه مهارتها و انگیزهای نیاز است؟ اگر چنین نیست، پس آنها که می کو شند اخبار را حرفهای پوشش دهند، مهارت لازم را دارند و آیا تمایل به کمک به شهروندان این ابزار را فراهم می آورد؟ جدا از اینکه نتیجه گیری آخر درست است یا نه، اطلاعات درست، بستگی به درجه تعهد به اهدافی دارد که فرهنگ «ما رسانهایم» توسعه می دهد. نیروی محرک عصر روشنگری، فارغ از اینکه مفهوم فردی ارزشها را شکل داد، مفهوم یک نشریه عمومی، جستجو برای اطلاعات درست بود. این اطلاعات قدرت آزادسازی بود که ما میبینیم امروز در جامعه درحال گسترش است. اگر روزنامهنگاری ناظر در عصر جدید اطلاعات

بخواهد دوام بیابد، باید به نیرویی تبدیل شود که به شهروندان قدرت ببخشد جوامع خود را براساس اطلاعات دقيق شكل دهند.

این یک تحول تاریخی، دست کم از زمان اختراع تلگراف یا تلویزیون است. اولی برای مردم این امکان را فراهم کرد که از فواصل دور چیزهایی را در یک زمان فرا گیرند. دومی این توانایی را افزایش داد که خودشان اخبار را ببینند.

امروزه مردم از شكل مشتريان منفعل، به جمع كنندگان فعال اطلاعات تبدیل میشوند که روزنامهنگاری خود را انجام میدهند و دیدگاههای خود را درباره جهان دارند. در میان چیزهای دیگر، مردم مانند فعالان حرفهای این عرصه، خودشان توانایی برخورد فعال با اخبار را دارند. برخی، از وب برای ارائه برداشت خود از رویدادها که با عکس، ویدئو یا صدا کامل می شود، بهره می گیرند. برخی با روزنامهنگاران تماس برقرار مى كنند تا از طريق يست الكترونيكي، خبرى را پوشش دهند يا به گونهاى با پس فرست خبرها، اطلاعات آنها را تصحیح کنند یا اطلاعات تازهای ارائه دهند. برخی هم در فرایندی که اخبار را در گردش آزاد شکل می دهد، وارد بحث می شوند و تقریباً به نقد فوری و موشکافانه آنها می پردازند.

اگر شهروندان مشکلی با اخبار داشته باشند، میدانند با پست الكترونيكي با چه كسى تماس بگيرند تا اطلاعات ضبط شده را تصحيح كنند (روزنامه ها به نحوى فزاينده نشاني هاي پست الكترونيكي نويسندگان خود را چاپ می کنند و نام آنها را در متن خبر قرار می دهند تا اطلاعات تازه مخاطبان به خبرها اضافه شود.) مخاطبان توقع دارند، وقایع تازهای که ارائه مى كنند، فصلى از اطلاعات ضبط شده باشد. بنابراين گفتگو با مخاطب، بخشی جدایی ناپذیر از روایت خبر می شود که در حال پیش رفتن است.

چنین تعامل پیشرفتهای، نوع تکامل یافته همان روزنامهنگاری است

که چهارصد سال پیش در قهوه خانه ها و میخانه ها در جریان بود. در پرتو آن است که می توان فهمید که کارکرد روزنامه نگاری به طور بنیادین در عصر دیجیتال تغییر نکرده است. روزنامه نگاری، نخست باید به یک برنامه مشخص متعهد باشد.

این نقش \_ چه توسط یک نویسنده آرمانگرا در عصر روشنگری ایفا شود و چه توسط نظریه پردازی از سیلیکون ولی مطرح شود، در عمل محلی از اعراب دارد؟ مطبوعات آزاد چگونه به عنوان ناظر آزادی، عمل کردند. آیا این اصلاً مؤثر است؟

### نظریه دمو کراسی روزنامه نگاری

روزنامهنگاران معمولاً این پرسشها را به صراحت مورد توجه قرار نمی دهند. ممکن است اندکی گستاخانه به نظر برسد که بپرسیم: نظریه دموکراسی که عملیات خبری تلویزیون یا روزنامه شما را پیش می برد، چیست؟ ما در آمریکا آزادترین تصویر را از آزادی مطبوعات داریم و هنوز در بیش از سی سال گذشته آمریکایی ها به زحمت نام بیش از سه تا ده نماینده خود را در کنگره می دانند. بیش از نیمی از رأی آمریکایی ها بوده در انتخابات ریاست جمهوری بایین تر از این میزان در کشورهایی بوده است که حقوق اولیه قانون اساسی آمریکا را هم نداشته اند.

بیشتر مردم، اخبار خود را از تلویزیون محلی کسب می کنند؛ رسانه ای که به طور گسترده ای فرایند حکومت را نادیده می گیرد. تنها ۴۲ درصد گفته اند که روز قبل روزنامه خوانده اند و مردم، نسبت به پنجاه سال قبل اطلاعات بیشتری درباره جهان بیرون ندارند! شاید هنگامی که با دقت نگاه کنید، این ایده که مطبوعات، اطلاعات ضروری را برای کسانی که می خواهند در سرنوشت خود مشارکت داشته باشند، فراهم می کنند،

خیالبافی باشد. شاید مردم اهمیتی نمی دهند. شاید ما در واقعیت بکلی مشارکتی در سرنوشت خود نداشته باشیم. دولت کار خود را می کند و بقیه ما حاشیه نشین هستیم.

این بحث در دهه ۱۹۲۰ در مبادله افکار والتر لیپمان (Walter Lippmann) و جان دیویی (John Dewey) فیلسوف باز شد. آن سالها دورانی بود که دموکراسی تحت فشار بود. دولتهای دموکراتیک در آلمان و ایتالیا با بن بست روبرو شده بودند. انقلاب بلشویکی به سمت تخاصم با غرب پیش میرفت. بیم فزایندهای وجود داشت که دولتهای پلیسی از فناوریهای نوین استفاده کنند و دانش جدید تبلیغات (پروپاگاند) اراده عمومی را تحت کنترل بگیرد.

لیپمان، یکی از نامی ترین روزنامه نگاران کشور، در کتاب پرفروش افکار عمومی از این بحث کرد که دموکراسی به صورت بنیادین در جریان است. او گفت: بیشتر مردم، دنیا را به صورت غیرمستقیم از خلال تصویرهایی می شناسند که در ذهن خود می سازند. و تصویرهایی اخلاقی را بیشتر از طریق رسانه ها به دست می آورند. مشکل از نظر لیپمان این بود که تصاویری که مردم در ذهن داشتند، نومیدانه، تحریف شده و ناقص بودند و در نتیجه ضعف پایان ناپذیر مطبوعات شکل گرفته بودند. به همان بدی، توانایی توده در درک حقایق، حتی در شرایطی بود که ماجرایی در شرف پایان بود. لیپمان فکر می کرد شهروندان مانند معتادان به تئاتری هستند که به پرده سوم نمایش رسیده اند و باید پیش از آنکه پرده بیفتد سالن را ترک کنند. فقط آن قدر از نمایش سردر می آورند که چه کسی قهرمان است و چه کسی نقش منفی را دارد.

افکار عمومی موفقیتی خارق العاده داشت و به زعم بسیاری، نقطه آغازین مطالعات رسانه ای بود. این کتاب، همچنین جان دیویی فیلسوف

و استاد فلسفه دانشگاه کلمبیا \_ را به واکنش واداشت. در بررسی کتاب افکار عمومی که در مجله خود لیپمان، نیوریپابلیک (Newrepublic) چاپ شد، دیویی تجزیه و تحلیل لیپمان را درباره حدود بی پروایی بشر، به عنوان مؤثر ترین ادعانامه دموکراسی که تاکنون به رشته تحریر درآمده است، خواند... و اعلام کرد که لیپمان برخی از جدی ترین ضعفهای رسانه ها و توده را بازشناخته است.

اما دیویی که بعدها نقد خودرا برکتاب خویش توده و مشکلات آن نوشت، گفت، توصیف لیپمان از دموکراسی بهطور بنیادین ایراد دارد. دیویی گفت، که هدف دموکراسی، تنها پیشبرد مسائل همگانی نبوده است. دموکراسی برای آن بوده که به مردم اجازه دهد همه ظرفیت خود را به منصه ظهور برسانند. دموکراسی به بیان دیگر، نهایت بود، نه هدف.

این حقیقت داشت که توده، تنها می تواند آخرین مرجع قضاوت درباره دولت باشد که معمولاً تنها کژیهای بحث را مورد گفتگو قرار می دهد. بنابراین، به هر ترتیب، این قضاوت همه آن چیزی است که بنیانگذاران در پی آن بودند. بحث دیویی این بود که زندگی، گسترده تر از تأثیر دولت است. هدف اصلی آن، آزادی بشر بود. راه حل مشکلات دموکراسی این نیست که تسلیم آنها شویم، بلکه هدف، کوشش برای گستردن مهارتهای مطبوعات و آموزش توده است.

دیویی پس از سقوط فاشیسم و کمونیسم در قرن بیستم، چیزی روشن تر از آنچه را که امروز دیده می شود، احساس می کرد. او اعتقاد داشت که اگر مردم اجازه داشته باشند با یکدیگر آزادانه ارتباط برقرار کنند، دمو کراسی نتیجه طبیعی مبادلات بشری خواهد بود، نه ابزاری برای بهتر کردن دولتها.

هشتاد سال پس از آن، این بحث همچنان ادامه دارد و حل نشده باقی

است. ارتباطات روزافزون دوجانبه میان روزنامهنگاری و شهروندان، پرسشهایی را در تحریریه ها برانگیخته است که آیا روزنامهنگاران نقش برنامهریز را در تلاش برای مشخص کردن این که چه اخباری اهمیت دارند یا به عبارتی اخبار صفحه اولی، برعهده دارند؟ درحالی که این نقش تغییر می کند، به نظر ما روشن است که این نقش زایل نمی شود. آنها که اخبار را پوشش می دهند، هنوز باید تصمیم بگیرند که چگونه منابع را به کار گیرند و چه موضوعات خبری را پوشش دهند. پوشش آنها، چه حجمی داشته باشد، و چه خبرهایی را می توان به صورت خلاصه ارائه کرد و هزاران تصمیم روزمره دیگر.

در گرفتن چنین تصمیمهایی، روزنامهنگاران، درگیر امری پیچیده تر از امور سطحی هستند. هروقت سردبیران، یک صفحه روزنامه یا وب را طراحی می کنند، یا افراد تصمیم می گیرند که چه زاویه ای یا عاملی را در یک رویداد یا موضوع بیان کنند یا با کشف آنها، نیازهای خوانندگان را برآورد می کنند. هرچند ناخودآگاه، همچنان که آنها این کار را می کنند، برمبنای نظریه دمو کراسی عمل می کنند-نظریه دمو کراسی -نظریههایی که سیاست و مدنیت را هدایت می کند، و قضاوت مردم را شکل می دهد. هدف ما در اینجا طرح یک نظریه است که فکر می کنیم مطلق است و اغلب در روزنامهنگاریی که به ما به عنوان شهروندان بهتر خدمت می کند، مغفول می ماند.

عدهای از منتقدان این بحث را مطرح می کنند که دیدگاه لیپمان بیش از حد بر عملکرد امروزی روزنامه نگاران استوار است. مطالعات نشان می دهد که روزنامه ها و تلویزیون کوشیده اند پوشش خود را روی نخبگان یا کوته فکران متمرکز کنند و اکثریت شهروندان را نادیده می گیرند. سیاست و نظریات نادیده گرفته می شوند یا در امور ورزشی ارائه می شوند یا بر این موضوع متمرکز است که چگونه یک سیاستگذاری موضعی شکل

بگیرد تا قدرت یک نفر را در مقابل دیگری تضعیف کند. حتی مطالعه در مصاحبههایی که خبرنگاران با رأی دهندگان در رقابتهای سیاسی می کنند، نشان می دهد که خبرنگاران از هنر بزرگنمایی برخی محورها و نادیده گرفتن برخی دیگر بهره می گیرند. جیمز کری می نویسد: ما نوعی روزنامه نگاری را گسترش داده ایم که خود را به نام توده جا زده است، اما در آن، توده نقشی بیشتر از یک مخاطب ندارد. شهروندان در چیزی که رسانه ها از آن سخن می گویند، غایب هستند.

تردیدی نیست که خیزش رسانه های مدنی و قدرت گرفتن مخاطب، به اینکه مشکل را بیان کنند، کمک کرد. توده برای گفتگو فشار می آورد. روزنامه نگاران با برنامه های سیاسی خود بیشتر می خواستند در معرض دید قرار گیرند. روزنامه نگارانی که کوششهایشان در وارسی خبرها ناکافی است، تمایل دارند درک شوند. روزنامه نگارانی که می کوشند بدانند شهروندان به چه چیزهایی اهمیت می دهند، شاید بسرعت دریابند که آنها در اشتباهند.

هنوز آشکارا این، مشکل روزنامهنگارانی را که قضاوت میکنند چیزی که شهروندان میخواهند چیست و به چه چیزی نیاز دارند، حل نمیکند. این وضع، به جای آن، نظریهای روشن تر را برای دموکراسی و مدنیت در رسانه ها ایجاب میکند.

همچنان که روابط متقابل میان روزنامه نگاران و شهروندان را در و بسایتها، بلاگها و جامعه روزنامهها و تلویزیونها بررسی می کنیم، می بینیم که دیدگاه شناور تر و پیچیده تری در توده مردم نسبت به مباحث سنتی که معمولاً مطرح می شود، وجود دارد. ما فکر می کنیم این دیدگاه، کلیدی برای آنکه هم شهروندان و هم روزنامه نگاران درست عمل کنند، به دست می دهد.

#### نظریه پیوستگی توده

دیو بورگین (Dave Burgin) که روزنامههای مختلفی را از فلوریدا تا کالیفرنیا، اداره کرده است، این دیدگاه را که فکر میکرد برای بستن صفحات و تصاویر نتیجه میدهد، خلاصه میکند. او میگوید: بهزحمت ۱۵ درصد خوانندگان شما میخواهند همه داستانها را در همه صفحات روزنامه بخوانند، کار شما این خواهد بود که مطمئن شوید هر صفحه اخبار متنوع محکمی دارد که هرعضو جامعه مخاطبان بخواهد یکی از آنها را بخواند.

محتوای نظریه بورگین درباره صفحه متنوع، برمبنای این ایده است که هرکس علاقه مند چیزی است و در امری تبحر دارد. این مفهوم که دیگر مردمان را می توان بسادگی نادان فرض کرد، یا اینکه بقیه مردم به همه چیز علاقه مندند، موهومات است. همچنان که به سخنان روزنامه نگاران و شهروندان گوش می کنیم، درمی یابیم که اینکه مردم با اخباری که به آنها عرضه می شود، ارتباط برقرار می کنند، توصیفی واقع بینانه است. ما آن را «نظریه پیوستگی توده» می نامیم.

برای درک منظور بحث، بگذارید بگوییم که سه سطح درگیری ذهنی توده در هر مقوله وجود دارد که هرکدام درجهبندی دقیقی دارد: یک لایه جمعیتی، درگیر در موضوع با پیوند شخصی با موضوع و درک عمیقی از آن است. یک لایه جمعیتی، علاقه مند به موضوع است و نقش مستقیمی در آن ندارد، اما تأثیر گذار است و با تجربیات دست اولی به آن پاسخ می دهد. و یک لایه، جمعیتی است که علاقه ای به موضوع ندارد و توجه اندکی به آن دارد و اگر با موضوع تماسی هم برقرار کند، از ناحیه دیگران به آن جذب می شود. در توده به هم پیوسته، ما همه عضو یکی از این سه گروه هستیم، و به موضوع وابسته ایم.

برای نمونه یک کارگر خودروسازی اهل دیترویت ممکن است اهمیت کمی به سیاستهای کشاورزی یا سیاست خارجی بدهد و تک و توک روزنامه بخرد یا اخبار تلویزیون را نگاه کند. اما او که در میدان مباحثه عمومی تجاری زندگی می کند، بخوبی درباره بوروکراسی صنفی و ایمنی محیط کار می داند. او ممکن است فرزندانی در مدارس محلی و دوستانی مرفه داشته باشد و بداند که آلاینده ها چگونه رودخانه هایی را که او در آن ماهیگیری می کند، آلوده می کند. برای این و دیگر نگرانی هایش او طیفی از آگاهی و تجربه را دارد. در برخی موضوعات، او، از جمله اعضای توده در گیر به حساب می آید و در دیگر موضوعات، توده علاقه مند و در برخی دیگر از موضوعات که از او دور است، نه دانشی دارد و نه در گیر است.

یک عضو مؤسسه حقوقی در واشنگتن به نحوی شبیه به این با عمومی کردن مخالف است. او یک مادربزرگ است، به باغبانی علاقه زیادی دارد و از روشنفکران معتاد به اخبار نواحی دور است و مانند یک عضو کلاسیک از جامعهای است که در آن اخبار درگیرند. یک متخصص پیشرو در امر مشاوره حقوقی که اغلب از مطبوعات نقل قول می کند. او همچنین از فناوری بیمناک است و حوصله بحث سرمایه و تجارت را ندارد. فرزندانش بزرگ شدهاند و او دیگر توجهی به اخبار مدارس محلی یا حتی دولت محلی ندارد.

یک زن خانه دار را هم در کالیفرنیا تصور کنید که فارغالتحصیل دبیرستان است و زندگی کاری شوهرش را متعلق به خود می داند. زمینه داوطلب شدن او برای خدمت در دبستانها، باعث شده است ایده هایی درباره اینکه چرا روزنامه محلی در پوشش مسائل آموزشی راه خطا رفته است، پیدا کند و او یک احساس شهودی از زندگی شخصی خود نسبت به مردم دارد.

این الگوها آشکارا ساختگی اند، اما مجموعه ای از تعاریف از «مردم»، آنها را تقویت میکند. حجم زیاد و تنوع مردم، عامل تقویت آن است. متخصص درگیر در یک موضوع نسبت به دیگری عضوی است که نمی توان او را نادیده گرفت و نگران او نبود. سه گروه ـ که خودشان یک تعمیم ساده دارند ـ به مثابه کنترلی برای دیگری عمل میکنند؛ بنابراین، مفهومی نیست که صرفاً میان گروههای فعال علاقهمند مبادله شود. درکنار این، ملغمه تودهها معمولاً بیش از تنها گروههای درگیر عاقلانه رفتار مي کند.

به برخی روزنامهنگاران گوش کنید که همچنان که کار می کنند، درباره مخاطبان خود تصوراتی دارند و شما گونهای پیوستگی توده را در سخنان آنها حس مي كنيد. بايرون كالام (Byron Calame) ـ سردبير نيويورك تايمز ـ هنگامی که با همکارانش مصاحبه می کرد، این را شنید: «بسیاری از دبیران از جمله سوزان دیلی (Suzanne Daley) که پس از دوره محدود کار به عنوان دبیر آموزشی، به دبیر ملی ارتقا یافته است، یادداشت کرده است که آنها باید دوگونه از خوانندگان را در نظر داشته باشند. یکی متخصص در هر موضوعی که ما درباره آن مینویسیم. کسی که این گزارش را میخواند، اهمیتی نمی دهد که چیست، اما چه کسی کاملاً مورد قضاوت قرار می گیرد... دیگری شخصیت اساساً کنجکاو شماست، اما بدون زمان زیاد. چیزی که در ذهن من است، چالش اصلی است. او باید خبر را بگیرد. بازی در سر من است: خیلی خوب، ما این را چگونه مینویسیم که وزن داشته باشد و دقیق باشد، اما لذتبخش هم باشد که برای یک نفر که واقعاً اهمیت زیادی برای گفتن آن قائل نیست، در خوابگاه دانشجویی یا بهعنوان یک آموزش، آن را بخواند.

با چنین نگاهی، توده از آنچه لیپمان در ذهن تصور میکرد، توانایی

بیشتری دارد و رسانه در انتقال حقیقت به توده منفعل، آن گونه که او تصور می کرد، بیمناک نیست. کار رسانه خبری، آن گونه که در فصل بعد درباره آن بحث می کنیم، دادن اطلاعات مورد نیاز به مجموعه ای از توده فعال در طول زمان است.

این درک پیچیده از توده، مفهوم رسانه مدرن را هم بخوبی نشان می دهد. روزنامه نگاریی که بر روشنفکران متخصص تمرکز کند علایق خاص می تواند در بخشی از سرخوردگی توده مسئول باشد. چنین رسانه ای، دنیا را چنانکه بیشتر مردم در آن زندگی می کنند و آن را تجربه می کنند، بازنمی تاباند. پوشش سیاسی که بر ملاحظات تاکتیکی و عادتهای سیاسی متمرکز است، و بیشتر علایق و چیزهایی را که مورد توجه هستند، پشت سر رها می کند، در ادای مسئولیتهای روزنامه نگاری شکست می خورد. روزنامه نگاری که در آن، هر داستانی بیشترین گروه مخاطبان ممکن را می طلبد، بیشتر مخاطبان را پشت سر رها می کند.

بهطور خلاصه، این دیدگاه بیشتر کثرتگرایانه پیوستگی توده بر نیازهای رسانههای کهنه که بر خدمت به علایق بزرگترین جامعه ممکن استوار است، به همان قدرت قبل باقی میماند. همزمان، آلودگیهایی در نخستین دهه از این قرن روشن کرد که تشخیص نیازهای بزرگترین مجموعه توده پیوسته، دشوار تر از همیشه شده است. جنبش محافظه کارانه آشکارا در دو انتخابات انجام شده در قرن بیستو یکم، توسط بسیاری از تحلیل گران دیده شده بود، که از سوی بدنه عظیمی از شهروندان بهواسطه کژیهای دهههای قبل تغذیه میشود، که مورخانی مانند آناتول لیون کژیهای دهههای قبل تغذیه میشود، که مورخانی مانند آناتول لیون بازگشت که در جوانی آنها یا جوانی پدرانشان بوده است»، کنار گذاشته شدند.

شکست خیلی از آمریکاییها که حتی دلایل از خودبیگانگی خود را دریافته بودند، این را پیش کشید که دستکم بخشی از مشکل در نحوه پوشش موضوعات، از سوی رسانهها همچنان که پیش میروند و استراتژیهای سیاسی که آنها از موضع بر تری تعقیب می کنند، نهفته است. همچنین اغلب در پوشش موضوعات اجتماعی که در نیمه دوم قرن بیستم پدیدآمد ـ حقوق مدنی، انقلابات جنسی، احساسات ضدجنگ ویتنام و جهانی شدن ـ ریشه دارد که رسانهها انگها و قالبهایی را به کار می گرفتند و در نهایت به ناطقانی نیاز داشتند. این قالبها و انگها زبانی مشترک در مباحث عمومی برای کسانی بود که به یک زبان سخن نمی گفتند و رسانهها را از اینکه بپرسند چه چیزی چنین موضعهایی را گسترده است یا حتی آنها چه اهدافی را دنبال می کنند، بازمی داشت. اگر روزنامه نگاران برای شهروندان در یک جامعه دموکراتیک کار می کنند، پس مسئولیت روزنامه نگاری که به در یک جامعه دموکراتیک کار می کنند، پس مسئولیت روزنامه نگاری خمک به در کی است که اجازه می دهد مصالحه ای درباره دولتمداری که به نظریه پیچیده پیوستگی توده، بستگی دارد، صورت پذیرد.

نظریه پیوستگی توده بر مفهوم تورفتگی بازاریابی در روزنامهنگاری سایه انداخته است. بسیاری از فرورفتگی ها از ناحیه الگوهای نوین انتقال اطلاعات سخت تر شده اند؛ به نحوی که مجموعههای ساختگی شناخته شده در تحقیقات بازاریابی ممکن است به کار گرفته شود. تلویزیون تمرکز خود را بر زنان هجده تا سی و چهارساله یا نسل X یا مادران فو تبالیستها یا هواداران راگبی گذاشته است که به نظر می رسد شمار گستر ده تری از گروهها را از مجموعه ها و انگهایی جدا می کند که ما برای آنها خلق شده ایم.

#### چالش جدید

اگر نظریه پیوستگی توده این مفهوم را تقویت می کند که روزنامه نگاری

باید آزادی های دموکراتیک را ارتقا دهد، این حرفه با بزرگترین تهدیدی که از آغاز قرن بیست و یکم با آن مواجه است، روبرو شده است. نخستین بار می بینیم که روزنامه نگاری مبتنی بر بازاریابی به نحو فزاینده ای از ایده مسئولیت مدنی جدا می شود. نگاهی بیندازید به ایده رسانه مدرن بارون روپرت ماردوخ (Rupert Murdoch) هنگامی که کمپانی او برنده حقوق تلویزیونی در سنگاپور شد:

سنگاپور لیبرال نیست؛ اما از اعتیاد به مواد مخدر عاری است. نه خیلی قبل، سنگاپور یک مستعمره استثمار شده بود که با قحطی، بیماری و دیگر مشکلات دست و پنجه نرم می کرد. حالا مردم خود را در آپارتمانهای سه اتاقه با شغلها و خیابانهای تمیز می بینند. انگیزه های مادی، تجارت و اقتصاد آزاد تجاری را شکل داده است. اگر سیاستمداران آن را با دموکراسی به مسیر دیگری سوق دهند، نتیجه آن مدل روسی خواهد بود. ۹۰ درصد چینی ها این را که زندگی مادی بهتری داشته باشند، بر حق رأی ترجیح می دهند.

مفهوم دفاع ناشرمدرن از سرمایهداری بدون دموکراسی معنایی در تاریخ روزنامهنگاری آمریکا ندارد. فهرستی رو به رشد از مالکیت وابسته با علایق تجاری وجود دارد. روزی که کمپانی تایم به تملک کمپانی عرضه کننده خدمات اینترنتی آمریکا آنلاین (America Online) درآمد، جرالد لوین (Gerald Levin) ـ رئیس کمپانی تایم وارنر (Time Warner) ـ شادمانه گفت: «این معامله، کلاً انتقال اینترنتی تایم وارنر را کامل می کند... این دو کمپانی به طور طبیعی شایسته هم بودند». این واقعیت که یک کمپانی، یک مأموریت روزنامهنگارانه داشت و دیگری نه، یا اینکه روزنامهنگاران در تایم، CNN، فورچون (Fortune)» یا بقیه قسمتها، باید حالا با وظیفه شناسی بکوشند اینترنت، یا کابل را پوشش دهند و یک میزبان

برای دیگر زمینه ها باشند، به نظر اتفاقی می رسد. استیوکیس (Steve Case)

مدیر عامل آمریکا آن لاین \_که تایم وارنر را تصاحب کرده، سود کلانی را
که از فعالیت دو کمپانی تازه عاید می شود برای همه، دانسته است. اگرچه
کمپانی جدید صاحب تعدادی از قوی ترین کمپانی های مطبوعاتی در
سطح ملی خواهد بود، او تنها به سرگرمی، خرید آن لاین و ار تباطات نفر به
نفر اشاره می کند. شش سال بعد، او از پرونده ادغام (Time-AOL) به عنوان
یک شکست یاد کرد و در اواخر ۲۰۰۵ گفت: استراتژی واحد یک کمپانی،
هرگز زمینه را مساعد نمی کند.

کیس در یادداشتی در واشنگتن پست نوشت: دهر بخش کار خود را می کنده. کیس اعلام کرد که کمپانی به چهار بخش مجزا تقسیم می شود: 
تایم وارنر کیبل (Time Warner Cable) تایم وارنر اینتر تینمنت (Time Warner). دیگر اینم وارنر کیبل (America Online). دیگر اینم وارنر اینتر تینمنت (Entertainment). دیگر ادغامها در یک زمان چالشهای مشابهی داشتند. به مدت کو تاهی پس از ادغام با ABCNews، مایکل آیزنر (Michael Eisener) مدیرعامل کمپانی دیرنی (Disney) گفت که فکر نمی کرده مناسب باشد که کمپانی دیرنی را پوشش دهد. به دیگر بیان، در ذهن مردی که ادغامی را هدایت کرده است، که در آن، ABCNews قرار دارد، سازمان خبری، نه تنها هویت مشخص خود را از دست داده، بلکه حالا باید درگیر آن باشد که چگونه می تواند یک اتحاد ۲۳ میلیارد دلاری با «دنیای شگفتانگیز والت دیرنی» را پوشش دهد که عملیات جهانی آن طیفی از تیمهای ورزشی گرفته تا پارکها و تلویزیونهای کابلی و پر تالهای اینترنتی را دربر می گیرد.

تملک دیزنی همچنین از ناحیه یک مشکل اقتصادی دست کم برای سرمایه گذاری در امر روزنامه نگاری داخل ABCNews شکست خورد.

نه خیلی پیش از تملک ایس کمپانی، از شهرهای برزرگ، رون آرلیج (Roone Arledge) رئیس اخبار ABCNews به کارکنان خود گفت، برنامه ABCNews مرزمانی که آنها به رقابت با دیگران پرداخته اند، اعم از اخبار صبح، اخبار عصرگاهی و صبح یکشنبه و حتی در برنامه های مجله خبری ساعتهای شلوغ، شماره یک بوده است. تحت میهمانداری دیزنی، تحت فشار برای بازنشسته کردن آرلیج، به عنوان مدیری که سخت می توان او را کنترل کرد، کاهشی که می تواند در تلاش مدیران دیزنی در سال ۲۰۰۲ رای جایگزین کردن نمایش تلویزیونی دیوید لترمن (David Letterman) از CBS به جای اخبار شب ریشه داشته باشد، به اوج خود رسید. ABC از Ted Koppel) و (Ted Koppel) را از شبکه کنار بگذارد.

سه نیروی کلیدی باعث این چرخش از روزنامهنگاری در ارتباط با ساختار مدنی شد. نخست، طبیعت فناوری نوین بود. اینترنت جداکردن روزنامهنگاری را از جغرافیا و بنابراین از جامعه، چنانکه ما آن را بهعنوان یک حس شهروندی یا سیاسی می شناسیم، آغاز کرده است. آسانتر آن است که ببینیم چگونه تجارت وب به جوامعی که بر مبنای علایقی تشکیل شدهاند، خدمت می کند، به جای آنکه به جامعه سیاسی خدمت کرده باشد. در همان زمان، فناوری ظرفیتی را برای شهروندانی که از نظر جغرافیایی در ارتباط مستقیم نیستند، مطرح می کند که از طریق اینترنت با یکدیگر بهطور مستقیم ارتباط بگیرند. چشماندازی که امکانات و چالشهایی را پیش می کشد که در جای خود در این کتاب از آن سخن می گوییم.

عامل عمده دیگر، ادغام شرکتهاست. منتقدان مدتهاست که علیه خیزش کمپانی های زنجیره ای خبری که مالک خروجی های خبری جامعه های متفاوت هستند، هشدار می دهند. ای. جی. لیبلینگ (A.J. Liebling) منتقد

مطبوعاتی نیویورکر (New Yorker)، در دهه ۱۹۴۰ علیه چنین تشکیلاتی موضع گرفت. ما همچنین شاهد خیزش کمپانی هایی هستیم که رسانه های متفاوتی را پیش از این در تملک داشتند. کمپانی تریبیون در شیکاگو، هنوز مالک رادیو، تلویزیون و روزنامه هایی در همان شهر است؛ چیزی که دولت فدرال در نهایت در نیمه قرن بیستم آن را غیرقانونی کرد و بهنظر میرسد درحال فروکش کردن است. حتى با زنجيره هايي که متعلق به عموم است، به هر ترتیب، این خروجی ها تنها کمپانی های خبری بودهاند محور انتقادات علیه آنها میانه روی و یک جنس شدن آنها بود. گانت (Gannett) ۹۰ روزنامه دارد، اما کماکان یک کمیانی مطبوعاتی است که تو سط روزنامهنگاران اداره می شود و ارزشهای مطبوعاتی را تعقیب می کند و حتی قادر بوده منشور اخلاقی برای اجرا در بخش روزنامه های خود تدوین کند. یکی از استثنائات در سه فرستنده، پخش تلویزیونی سنتی بوده است؛ جایی که کمپانیها برنامههای سرگرم کننده را بخوبی اخبار تولید می کردند. در بیشتر تاریخ حیاتشان، به هر ترتیب، بخش شبکه خبر وجود داشته است تا به علائق مردم پاسخ بگوید و از سوی دولتها برای مبادله درجهت استفاده برای پخش عمومی به کار گرفته شود. هدف سودآوری بیشتر، پدیدهای متأخر است.

همچنانکه قرن جدید آغاز شد، این جریان سنتی که کمیانیهای خبری مالک روزنامه ها باشند، به شکست انجامید. اخبار، جزئی کوچک از ادغامهای جهانی شد. ABCNews کمتر از دودرصد سود دیزنی را تأمین می کند. اخبار که گمان می رفت بخش عمده سود کمپانی Time-AOL را تأمین کند، شکستی را برای آنها رقم زد؛ زیرا تنها دودرصد سود جنرال الكتريك (General Electric) را ABCNews تأمين مي كند.

با اینکه بازیگران جدید در زمینه تجارت خبر، خبرجمعکنها نبودند، برای مآخذی مانند Google News و Yahoo News که بهطور عمده از کار کسانی دیگر که اخبار را تولید می کنند، بهره می گیرند، این امر مصداق دارد. در سال ۲۰۰۲، GoogleNews شکل گرفت که کار خبر را بدون سردبیران انسانی شکل داد. کار با برنامهریزی کامپیوترها انجام شد.

مدیران اخبار برای استقلال خود مبارزه و اعتراض می کنند، اما تاریخ گواه آن است که گرایش جدید به تغییر طبیعت روزنامه نگاری آنها توجه دارد. جیمز کری می گوید: «وقتی به دهه ۱۹۳۰ می نگریم، می بینیم که کمپانی های بزرگ شیمیایی و فولاد، شروع به خرید روزنامه نگاری اروپایی کردند.» این وضع هشداری درباره خیزش فاشیزم اروپایی بود. میلیتاریزم تجارت خوبی بود. او می گوید: امروز می بینیم روزنامه نگاری آمریکایی توسط سرگرمی سازان و دست اندر کاران تجارت الکترونیکی خریداری می شود. سرگرمی و تجارت الکترونیکی، نقش همان صنایع شیمیایی و فولاد دهه ۱۹۳۰ را بازی می کنند.

مفهوم آزادی رسانه ها ریشه در استقلال آنها دارد. تنها رسانه های آزاد از سانسور دولتی می توانند حقیقت را بگویند. در یک مفهوم مدرن، آزادی در استقلال از دیگر نهادها، نظیر احزاب، آگهی دهندگان، تجارت، و بیشتر خلاصه می شود. ادغام تجارت خبری، تهدید کننده استقلال رسانه هاست و روزنامه نگاری به طور بنیادین درون شرکتهای بزرگ با اهداف تجاری، حل می شود.

این ادغام و اندیشه پشت آن، اقدامات مشترکی را در ارتباطات می طلبد که روزنامهنگاری بسادگی در دل آن قرار دارد یا همه رسانه ها که قابل جداکردن نیستند، برنامه دیگری را پیش می کشند. دست کشیدن از قانون اساسی، در بکارگیری اعتماد عمومی در دل یک جامعه گسترده تر نهفته است.

به جای آن، در این عرصه، تلاش برای حقوق خاص برای معافیت

یک کمپانی از قوانین ضداتحادیههای بزرگ در بیسبال دیده می شود. در دنیا قانون اساسی یک حقوق طبیعی به حساب می آید که اصول آن، راه رقابت آزاد اقتصادی را تعیین می کند، نه آزادی بیان را. این یک تغییر بنیادین با مفاهیم گسترده در جامعه دموکراتیک است. چنان که مایکل سندل (Michael Sandel) \_ استاد فلسفه دانشگاه هاروارد \_ می گوید: باید ندای وجدان به گوش همه ما برسد که می پرسد: آیا دموکراسی هم قابل خریداست؟

عامل سوم که بازار روزنامهنگاری امروز را پیش میبرد، جهانی شدن است. همچنان که کمپانی ها، بویژه کمپانی های ارتباطی، بدون مرز با یکدیگر ادغام میشوند، مفهوم مدنیت و ارتباطات سنتی دستخوش تغییر شده، در یک انگیزه تجاری، منسوخ میشوند.

جهانی شدن محتوایی را که این کمپانیها به خاطر تولید آن تشکیل شده اند، تغییر می دهد. دلیل اینکه هالیوود بیشتر فیلمهای اکشن می سازد، آن است که آتش بازی به ترجمه نیاز ندارد و در فروشهای خارجی، پول بیشتری نصیب می کند. چیزی دیگر است که مفهوم روزنامه نگاری و تصمیم های خبری را تعیین می کند که از ساختاری ساده مبتنی بر نشانههای فرهنگی ناشی می شود. نخستین واکنش به جهانی شدن علاقه به اخباری بود که ارزشهای شکلی داشتند. اخباری درباره آدمهای مشهور، فجایع، و تراژدی که از مرزهای ملی و منطقه ای بیرون است. چیزهایی مثل محاکمه اوجی سیمپسون (O.J.Simpson)، مرگ پرنسس دایانا (Princess Diana) و سقوط هواییمای جان اف کندی جونیور (.John F. Kennedy Jr.).

اما ۱۱ سپتامبر این مفهوم را گسترد که جهانی شدن در خلأ اتفاق نمی افتد. هواپیماهای دزدیده شده به ساختمان برجهای مرکز تجارت جهانی کوبیده شدند تا رژیمی سخت را در زمینه اخبار سخت و مهم با یک

طبیعت متفاوت که از مرزهای ملی فراتر می رود، اعمال کند: بمبگذاری در قطار مادرید و لندن، اعتراضات گسترده علیه کاریکاتور اهانت آمیز به رسول الله، و خشونت در خاورمیانه. در حالی که این اخبار حالا از طریق یک نظام رسانه ای جهانی ارائه می شد، پوشش اخبار اغلب طعم قوی ملی داشت. پوشش شبکه های Fox و CNN بر روی این رویدادها به سختی با اخبار شبکه الجزیره همخوانی دارد.

سؤال اکنون این نیست که آیا این نظام نوین رسانه ای جهانی کارکرد ملی خود را رها میکند؟ به جای آن، سؤال این است که به چه اندازه شهروندان می توانند به این شبکه رسانه ای در درون ادغامهای جهانی اعتماد کنند تا بر علایق قوی در جامعه نظارت کنند؟ آیا می توانیم به کمپانی های معظمی که از این نظارت حتی زمانی که این موضوع مورد علاقه آنها نیست، حمایت مالی میکنند، اعتماد کنیم؟ در پایان، پرسش این است که: آیا روزنامه نگاری می تواند در قرن بیست و یکم متحمل هدفی شود که آن را در سه و نیم قرن گذشته جلو برده است؟

انجام چنین کاری، هدف را مشخص میکند. گام بعدی درک اصولی است که به آنها که اخبار را کسب میکنند، اجازه میدهد نیات بقیه ما را تاب آورند.

# حقیقت: نخستین و مهم ترین اصل گیج کننده

چندروز پس از آنکه جان اف کندی به قتل رسید، لیندون جانسون (Lyndon Johnson) که جانشین او شد، وزیر دفاع را فراخواند. جانسون می خواست بداند واقعاً در فاصله ده هزار مایلی در کشور کوچکی که ویتنام خوانده می شود، چه می گذرد. جانسون به چیزهایی که به عنوان معاون رئیس جمهوری به او گفته بودند، باور نداشت. بنابراین رابرت مک نامارا (Robert McNamara) وزیر دفاع، به سایگون پرواز کرد و سه روز را در آنجا گذراند تا با همه ژنرالها در خطوط جبهههای نبرد گفتگو کند.

در راه بازگشت، مک نامارا در فرودگاه تان سن نهوت (Tan Son Nhut) یک کنفرانس خبری برگزار کرد و گفت، کاملاً به هیجان آمده است. نیروهای ویتنام جنوبی نقش گسترده تری را در نبرد برعهده می گرفتند. خسار تهای ویت کنگها رو به افزایش بود. روز بعد هنگامی که او در پایگاه هوایی آندروز (Andrews) از هواپیما پیاده شد، یک کنفرانس خبری دیگر برگزار کرد تا حرفهای بیشتری بزند. بعد سوار یک هلیکوپتر شد تا نزد جانسون در کاخ سفید برود و شخصاً به جانسون گزارش دهد. و پس از

آن، دنیا هیچ چیز بیشتری از گزارش وزیر به رئیس جمهوری یا دیدار او با لیندون جانسون نشنید.

هشت سال بعد، نیویورک تایمز و واشنگتن پست یک سند محرمانه تاریخی دولتی را منتشر کردند که رهبران دولت واقعاً می دانستند در جنگ ویتنام چه می گذرد و از آن آگاه بودند. آنچه در این اسناد نهفته است و به آن، اسناد پنتاگون گفته شد، ذات چیزی بود که مک نامارا در حقیقت به رئیس جمهوری گزارش کرده بود. اوضاع در ویتنام جهنمی بود. تجدید قوای ویتکنگها خسارات آنها را کاهش داده بود. به یگانهای بیشتری از نیروهای آمریکایی نیاز بود. همه این بحثها، انکار کامل دو گزارشی بود که مک نامارا در دو کنفرانس عمومی ارائه کرده بود. بنجامین سی بردلی که مک نامارا در دو کنفرانس عمومی ارائه کرده بود. بنجامین سی بردلی که مک نامارا در دو کنفرانس عمومی ارائه کرده بود. بنجامین در سال ۱۹۶۳ می گوید: چه اتفاقی ممکن است افتاده باشد؟ آیا واقعیت در سال ۱۹۶۳ می گوید: چه اتفاقی ممکن است افتاده باشد؟ آیا واقعیت در سال ۱۹۶۳

ما همه روزه واژه هایی را به کار می بریم حقیقت و دروغ، صحیح و غلط و فکر می کنیم آنها دربرگیرندهٔ چیزی بامعنا هستند. مک نامارا در کنفرانسهای مطبوعاتی خود دروغ گفت. اسناد پنتاگون حقیقت آنچه را او به جانسون گزارش داد، آشکار کرد. داستان، همچنین از لایه های درستی و نادرستی برخوردار است. مطبوعات آشکارا آنچه را مک نامارا در کنفرانسهای خبری گفته بود، منعکس کردند؛ اما با واقعیتی که او از آن خبر داشت، تطبیق نمی کرد.

در طول سیصدسال گذشته، حرفهایهای خبر مجموعهای از اصول و ارزشهای از دست رفته را شکل دادهاند که کارکرد تولید اخبار را ساخته است \_آگاهی غیرمستقیم توسط مردمی که آمدهاند نظریات خود را درباره جهان شکل دهند. مهم ترین این اصول عبارت است از:

#### نخستين التزام روزنامه نكاري به حقيقت است

در این زمینه، اتفاق آرا وجود دارد که همه موافقاند روزنامهنگاران باید حقیقت را بگویند. مردم هنوز درباره اینکه معنای حقیقت چیست، نگراناند. هنگامی که پرسیده می شود چه ارزشهایی برای آنها برتر است، صددرصد روزنامهنگارانی که در پژوهش مؤسسه تحقیقاتی پیو و کمیته روزنامهنگاران علاقهمند، شرکت کردند، پاسخ دادند: «بهدست آوردن واقعیت امور.»

در گفتگوهای طولانی باشریکان تحقیق دانشگاهی، هم روزنامهنگاران قدیمی و هم نیروهای تازه کار رسانه ها، همصدا بیان حقیقت را وظیفه اولیه خود دانستند. در این بحث، حتی روزنامهنگاران عقیدتی پاسخ مشابهی دادند. يتى كالهون (Patty Calhoun) سردبير هفته نامه وست ورد (West Word) می گوید: «ما می گوییم، شما نمی توانید بی طرف باشید، زیرا هرکس جهت گیری هایی دارد. اما می توانید عدالت و حقیقت و درستی را دنبال کنید و این کار را ادامه دهید.»

تمایل به اینکه اطلاعات حقیقی باشد، اساسی است. از آنجا که اخبار ماده اولیهای است که افراد آن را به کار می گیرند تا دنیای اطراف خود را بفهمند و دربارهاش فكر كنند، مهم ترين عامل تعيين كننده كيفيت آنها اين است که واقعی و مفید باشند: آیا فردا باران میبارد؟ آیا یک معضل ترافیکی بهوقوع پیوسته است؟ آیا تیم من برده است؟ رئیس جمهوری چه گفت؟ واقعیت در عمل، احساس امنیتی را که از آگاهی بهعنوان «جوهرهٔ اخبار» برمی خیزد، ایجاد می کند.

این تمایل بنیادین برای حقیقت، آنقدر قوی است که آشکارا ذاتی به نظر می رسد. «در آغاز کلمه بود» سطر آغازین انجیل سنت جان در عهد جدید است. از خبررسانان و آگاهی بخشان متقدم ـ پیامبران در جوامع

ابتدایی ـ انتظار می رفت موضوعاتی را یادآور شوند که درست و واقعی باشند که شاید به بخشی از این اطلاعات در آن زمان نیاز نبود. رؤسا به كلماتي درست نياز داشتند كه به آنها نشان دهد قبيله آن سوى كوهستان، ممکن است حملهای را تدارک ببیند.

جالب است که جوامع خودکامه تعابیر ادبی را درباره حقیقت و درستی به همان مفهومی به کار می بردند که پست مدرنهای امروز \_اگرچه به دلایلی دیگر ـبه کار می گیرند. در قرون وسطا برای نمونه، راهبان می گفتند که سلسله مراتبی برای حقیقت وجود دارد. در بالاترین سطح، پیامهایی بود که به ما درباره سرنوشت جهان، اطلاع می داد، مانند، اینکه آیا بهشت وجود دارد؟ بعد حقیقت اخلاقی مطرح شد که به ما آموخت چگونه زندگی کنیم. این امر با حقیقت مجازی دنبال شد که داستانهای اخلاقی را بانگ زد. درنهایت در ته کار کماهمیت تر از همه، حقیقت تحت اللفظی بود که نظریه پردازان آنها را بی معنا و نامربوط دانستند. چیزی که یکی از کتابهای تفسیر در قرن چهاردهم میلادی می گوید، بکارگیری منطق مشابه چیزی است که ما ممکن است امروز از یک تحصیل کرده دوران پست مدرن یا یک تهیه کننده هالیوود بشنویم: «این که تاریخ حقیقت دارد یا افسانه است، مهم نیست، زیرا مثال به خودی خود اهمیت ندارد، بلکه نشانههای آن اهمیت دارد.»

اقدامات مدرن سیاسی از مفاهیم مشابه سرشار است و اغلب این ایده را که در زندگی، تنها چیزهای مشاهده شدنی واقعیت دارد، تبلیغ میکند. عملیاتی که در اطراف ریچارد نیکسون در سال ۱۹۶۸ رخ داد، این مفاهیم را چنان برجسته کرد که در آن انتخابات نقش بزرگ تری به عهده گرفت.

ابزار مدیریت چنین اطلاعاتی به نحو قابل بحثی امروز گستردهتر است. فناوریی که ایده روزنامهنگاری مدنی را ایجادکرد، قدرتهای سیاسی را هم قوی تر کرده است که تصویر خود را نزد عموم بهبود بخشند. ملاحظه کنید چگونه یک مشاور گمنام جورج بوش به رون ساسکیند (Ron Suskind) برای گزارشی در مجله نیویورک تایمز درباره اینکه چگونه دولت می کوشد اطلاعات را در دنیای جدید کنترل کند، گفت: (روزنامه نگاران] در جامعه ای هستند که ما آن را جامعه واقعیت بنیاد می نامیم... این مسیری نیست که دنیا واقعاً در آن گام می زند... هنگامی که ما عمل می کنیم، واقعیت خود را به وجود می آوریم... باز هم عمل می کنیم و واقعیت های جدیدی را به وجود می آوریم که حتی می توان آن را بررسی کرد.»

این چیز تازمای نیست. هدف متفکران قرون وسطا بینانکه امروز برای اقدامات سیاسی چنین است در راستای اقدامات کنترلی نبود. آنها نمی خواستند واقعیت بر فعالیتهای سیاسی یا مذهبی ارتدوکس سایه بیندازد یک درک دقیق از امروز تهدیدی برای آن کنترل بود درست مانند امروز. این سلاحی علیه خودکامگی و ستم بود

چنانکه روزنامه نگاری مدرن، هم زمان یا نظریه دموکراسی شروع به رشد کرد، این تعهد به درستی و واقعیت، بسوعت به فصلی شاخص حتی در بازاریابی اولیه روزنامه نگاری تبدیل شد. نخستین روزنامه های شناخته شده عمومی در انگلستان، ادعا کردند که «بر بهترین و روشن ترین خبرگیری» استوارند.

سردبیر تحستین روزنامه در فرانسه، گرچه در مالکیت دولت بود، در یک چیز به هیچ کس باج نخواهم داد: یکی از شماره های خود قول داد: «در یک چیز به هیچ کس باج نخواهم داد: تلاش برای حقیقت. پنین تعهدی در نخستین روزنامه های آمریکا، آلمان و اسپانیا و جاهای دیگر هم دیده می شود.

روزنامهنگاری ابتدایی در مستعمرات، ملغمه عجیبی از واقعیت و

انشانویسی بود. اطلاعات درباره کشتیرانی و محموله ها دقیق بود. سخنان تند سیاسی کمتر چنین بود؛ بنابراین، آشکار است که سخنرانی و نظریات بیش از اطلاعات مستقیم در این روزنامه ها دیده می شود. حتی در بدترین رسوایی اخلاقی آن عصر، جیمز کالندر (James Callender) که براساس نتیجه گیری مورخان با آشکار کردن مسائل جنسی آلکساندر هامیلتون نتیجه گیری مورخان با آشکار کردن مسائل جنسی آلکساندر هامیلتون طنز درهم آمیخت.

همچنانکه در قرن نوزدهم روزنامهنگاری خود را از بار نظارتهای سیاسی رهاند، روزنامهنگاری خود را با نخستین موج تودهای مخاطبان مواجهدید که بخشی از آن به امور جنایی، رسواییها، ماجراها و کارهای آدمهای مشهور اختصاص داشت، اما همچنین بخشی بهخاطر درج اخباری بود که به زبان ساده برای عموم مردم نوشته می شد. بیرون آمدن از وابستگی حزبی با نیویورک سان (New York Sun) در دهه ۱۸۳۰ شروع شد و روزنامهنگاری در پایان قرن به مراتب بالاتری از مردمی بودن و شور دست یافت. این دوره، سالهای ویلیام راندولف هرست و جوزف پولیتزر و روزنامهنگاری زرد بود. در آن زمان حتی ارباب نشریات زرد هم برآن بودند که به خوانندگان تضمین دهند که می توانند آنچه را می خوانند، باور کنند، حتی اگر به این تعهد همیشه هم عمل نمی شد. ژورنال هرست که بیشتر به دلیل شورآفرینی تا کشف مقصر بود، مدعی بود که حقیقت جوترین نشریه در شهر است. نشریه ورلد پولیتزر تحت شعار «درستی» درستی، کار می کرد و قابل اطمینان تر بود.

در سال ۱۹۱۳ او باید در نیویورک ورلد به خوانندگانش تضمین می داد که می توانند آنچه را می خوانند باورکنند. پولیتزر یک واحد «درستی و انصاف» تشکیل داد. در سال ۱۹۸۴ کاساندرا تیت (Cassandra Tate) در

كلمبيا ژورناليسم ريويو (Columbia Journalism Review) تشريح مي كند كه چگونه نخستین بررس در ورلد در گزارش خبری روزنامه در مورد غرق شدن کشتی دریافت که: در همه داستانهایی از این دست، گربهای وجود دارد که زنده میماند، هنگامی که بررس از گزارشگر در مورد این ابهام سؤال می کند، به وی پاسخ داده می شود:

یکی از کسانی که کشتی اش غرق شده است، گربهای داشته است و افراد بازمی گردند که آن را نجات دهند. من گربه را محور گزارش خود قرار دادم و خبرنگاران شهری را شکست دادم. بار دیگر که یک کشتی غرق شد، گربهای در کار نبود، اما دیگر خبرنگارانی که در داستان قبلی شکست خورده بودند، گربه ای را در داستان وارد کردند. من داستان خبری را نوشتم، گربه را مورد اشاره قرار ندادم. اما بارها مورد سرزنش قرار گرفتم که از دیگران عقب ماندمام. حالا هر وقت کشتی ای غرق می شود، همه ما یک گربه را داخل آن می گذاریم!

البته این مسخره بازی، برای واقع نمایی بیشتر گزارش صورت می گرفت. در آغاز قرن بیستم، روزنامهنگاری، وقایعنگاری واقعیتها و واقع گرایی را در دستور کار خود قرار داد. درستی و حقیقت به راحتی چنین مترادف نشدند. در سال ۱۹۲۰ والتر لیپمان موضوعاتی مانند حقیقت و تبادل پذیری اخبار را در کتاب آزادی و اخبار به بحث گذاشت. اما سال ۱۹۲۲ در کتاب افكار عمومي نوشت: «اخبار و حقایق یک چیز نیستند... کارکرد اخبار نورافشانی بر زوایای پنهان واقعیت است، برای آنکه با دیگران ارتباط برقرار کنند و تصویری از آن برای اینکه مردم بتوانند براساس آنها عمل کنند، به دست آید. در سال ۱۹۳۸ کتابهای روزنامهنگاری پرسش درباره این سؤال را آغاز کردند که اخبار جقدو می توانند حقیقی باشند؟»

در طول پنجاه سال بعد از آن، پس از چند دهه بحث و گفتگو، گاهی

با ایدئولوژی سیاسی و گاهی با ویرانسازی های آکادمیک پست مدرن، به نقطه ای رسیدیم که برخی رد می کردند که هرکس می تواند واقعیت ها را در یک متن معنادار قرار دهد و واقعیت ها را درباره آنها گزارش کند. معرفت شناسی شک گرایانه ای گسترش یافت که در جنبه های زندگی فردی، از هنر، ادبیات، حقوق و روان شناسی گرفته تا تاریخ، نفوذ کرد. سایمون شاما (Simon Schama) استاد تاریخ دانشگاه کلمبیا می گوید: «هیچگاه حقیقت قابل مشاهده و بررسی وجود ندارد.»

به نظر می رسید حقیقت، برای ما به عنوان هدف بسیار پیچیده باشد. یا شاید از آنجا که ما افراد ذهن گرایی هستیم، اصلاً وجود نداشته است. اینها بحثهایی هیجان انگیز شاید در سطح فیلسوفان باشند، گرچه معتبرند. اما کجا روزنامه نگاری را رها می کنند؟ آیا کلمه حقیقت، اکنون تنها واژه ای برای بحثهای روزمره است و یک نفر همه بررسی موشکافانه را انجام نمی دهد؟

به روشنی، سطوح مختلفی وجود دارد. روزنامهنگار و منتقد ریچارد هاروود (Richard Harwood) در نیویورک تایمز در روزی که نیویورک جاینتز (Giants) در یک مسابقه فوتبال (راگبی) با نتیجه ۲۰ ـ ۸ بازنده شده بود، به ما در یک جلسه کمیته روزنامهنگاران علاقهمند گفت: «این شکست، فصل کوچکی از حقیقت است.» اما داستان شکست جاینتز را می توان به صد گونه متفاوت تعریف کرد که هرکدام از زاویه متفاوتی نوشته شده باشند و هرکدام نقطهای را بارز کنند.

حالا تعهد یک روزنامهنگار به حقیقت، چه معنایی می تواند داشته باشد؟ تلاشهای معمول برای پاسخ دادن به این سؤال در سمینارها یا جلسات فلسفی در ابهام باقی مانده است. یک دلیل، این است که گفتگو همیشه در جهانی واقعی زمینه ندارد. بحثهای فلسفی هم درباره اینکه آیا

حقیقت واقعاً وجود دارد در سطح لفاظی مانده است.

دلیل دیگر آن است که خود روزنامهنگاران خیلی در معنای حقیقت داشتن، روشن نبودهاند. روزنامهنگاری بهواسطه طبیعت خود، به جای آنکه فیلسوف مآبانه و دروننگر باشد، عملگرا و واکنشی است. ادبیات جدی در تفکر روزنامهنگاران در مورد این موضوع خیلی غنی نیست و با وجود اندكى تفاوت، بيشتر روزنامهنگاران نميخوانند. نظريه هاي روزنامهنگاري به دانشگاهیان وانهاده شده است و بسیاری از افرادی که در کار خبرند، از نوعی آموزشهای روزنامهنگاری برخوردارند که به لحاظ تاریخی بی ارزش شده است و مدعی اند که تنها جایی که می شود روزنامه نگاری را فرا گرفت، در عمل است. «بودن در مدارس روزنامهنگاری بهطور مطلق و کامل، هدر دادن وقت است!» این توضیحات معمول، توسط روزنامهنگاران درباره اینکه چگونه آنها بسرعت از میان مصاحبهها، سخنرانی ها و بدتر از آن، شعارهای بازاریابی به حفظ حقیقت می پر دازند، تمایلات آنها را نشان می دهد و آنها بیشتر بر استعاره های گستاخانه تکیه دارند. دیوید بارتلت (David Bartlet) رئیس پیشین بخش رادیو و تلویزیون و اتحادیه مدیران خبر تلویزیون می گوید: رسانه ها آینه ای روبروی جامعه هستند. تام بروكاف مي گويد: روزنامه نگاري واكنشي به مصائب روز است. یکی از تولیدکنندگان CNN می گوید: اخبار هر آن چیزی است که در ظرف زمانی یک روز بیشترین ارزش خبری را داشته باشد. این توضیحات، باعث می شود روزنامهنگاری به نظر خیلی منفعل بیاید؛ آنها بیشتر ضبط کنندگان محض رویدادها هستند به جای آنکه انتخابکنندگان و ویرایشگران آن باشند. بهزعم آنها حقیقت چیزی است که مانند کپک روی نان به خودی خود آشکار می شود. به جای دفاع از تکنیکها و روشها، برای یافتن حقیقت، روزنامهنگاران مایل اند به کل منکر وجودشان شوند.

چه رازداری باشد، چه نداشتن مهارت، قصور روزنامهنگاران در برشمردن آنچه انجام میدهند، در شهروندان این تردید را به وجود می آورد که رسانه ها یا آنها را فریب میدهند یا چیزی را پنهان می کنند. این یکی از دلایل آن است که بحث درباره عینی بودن روزنامه نگاری پایان ناپذیر است. عبارت آنقدر دچار سوء تفاهم و لطمه شده است که این بحث عمدتاً به خطا می رود. ما در فصل چهارم این بحث را عمیق تر پی می گیریم. که اصلاً این روزنامه نگار نیست که تصور می شود باید عینی باشد، بلکه این روش اوست که باید چنین باشد. امروز به هر ترتیب، به دلیل آنکه روزنامه نگاران در معرفی کاری که می کنند، قصور دارند، درک عینی بودن کار آنها پیچیده شده است.

با وجود مخالفت عمومی، تردید اندکی وجود دارد که روزنامهنگاران خود را به مثابه تعقیب کنندگان حقیقت می شناسند، نه فقط در چارچوب آزادی بیان یا آزادی تجارت؛ ما باید این گونه باشیم؛ زیرا جامعه چنین انتظاری از ما دارد.

و چنانچه خواهیم دید، حقیقت روزنامهنگارانه، بیش از درستی صرف است. این فرایندی از مرتب کردن است که میان داستان ابتکاری و کنش متقابل توده، خبرسازان و روزنامهنگاران انجام میشود. اصل اول روزنامهنگاری \_ تعقیب بی طرفانه حقیقت \_ در نهایت چیزی است که روزنامهنگاری را از دیگر اشکال ارتباطات جدا می کند.

### حقيقت روزنامه نكارانه

برای درک فرایند مرتب کردن اطلاعات، مهم است که به یاد داشته باشیم روزنامهنگاری در یک مفهوم اجتماعی قرار میگیرد. الزامی ندارد شهروندان و جوامع به مجموعهای درست و قابل اعتماد از رویدادها

وابسته باشند. آنها تهیه کنندگان و فرایندهایی را شکل می دهند که به آنچه می توان آن را «حقیقت کاربردی» نامید، دست بیابند. پلیس براساس نشانه های منطبق بر واقعیت مظنونان را دستگیر می کند، قاضیان دادگاه را برگزار می کنند و هیئت منصفه بر تبرئه یا محکومیت نظر می دهد.

صنایع امور خود را تنظیم میکنند، مالیاتها جمع آوری می شود و قوانین شکل می گیرند. ما مقررات، تاریخ، فیزیک و بیولوژی را به فرزندان خود می آموزیم. همه این حقایق ـ حتی قوانین علمی ـ موضوعی برای بازبینی هستند. اما آنها را در گذر زمان به کار می بندیم زیرا ضرورت دارند و نتیجه می دهند.

این دلیلی بر آن است که چرا روزنامهنگاری در پی شکلی کاربردی و عملی از حقیقت است. حقیقت در شور فلسفی یا در صورتی مطلق بروز نمی کند. حقیقت، یک فرمول شیمی نیست. روزنامهنگاری می تواند و باید حقیقت را از راه آنچه که ما آن را اساس روز به روز می نامیم، تعقیب کند. غیر منطقی نیست که ما از هیئت منصفه بخواهیم بر مبنای عدالت حکم کند یا از معلمان توقع داشته باشیم درست درس بدهند یا مورخان، تاریخ را بی طرفانه بنویسند یا دانشمندان در تحقیقات خود عاری از تعصب پژوهش کنند. چرا باید برای روزنامهنگاران بیچاره، هدفهای پایین تری در نظر بگیریم؟ بیل کلر (Bill Keller) مدیراجرایی نیویورک تایمز با طرح این پرسش در جلسه کمیته روزنامهنگاران علاقهمند، به ما گفت: «حتی اگر عینیت کاملاً قابل دسترسی باشد، فکر نمی کنم این چیزی باشد که اگر عینیت کاملاً قابل دسترسی باشد، فکر نمی کنم این چیزی باشد که ما به خاطرش اینجا جمع شده ایم... ما برای پوششی تلاش می کنیم که می کوشد در حد امکان چیزی را به خواننده ارائه کند که با اطلاعات کافی، می کوشد در حد امکان چیزی را به خواننده ارائه کند که با اطلاعات کافی، می کوشد در حد امکان چیزی را به خواننده ارائه کند که با اطلاعات کافی، می کوشد در را بسازد. این نقطه آرمانی مطلوب است.»

آیا نظر او این است که روزنامهنگاران بسادگی بهدرستی بچسبند و

تنها اسامی و زمان را درست بنویسند؟ آیا این کافی است؟ طبیعت تفسیر رو به گسترش روزنامهنگاری امروز و پاسخهای روزنامهنگاران در جلسه، در تحقیقات و مصاحبه ها به ما می گوید نه. روزنامهنگاریی که برمبنای تنها درستی اجزای خبر شکل گرفته باشد، در اینکه ما را خیلی پیش ببرد، شکست می خورد.

در جایگاه نخست، فقط درست بودن می تواند به مثابه نوعی انحراف باشد. خیلی پیش از این، در سال ۱۹۴۷ کمیسیون هاچینز (Hutchins Commission) مرکب از گروهی از نخبگان، که سالها وقت خود را صرف تدوین سندی کردند که اهداف روزنامه نگاری را مشخص کند، در مورد ارزیابی نشر هشدار داد که از نظر بنیادی درست است، اما در واقع درست نیست. حتی پس از آن کمیسیون اخباری از اعضای گروههای اقلیت را نقل کرد که به واسطه قصور در نگارش متن یا به واسطه بیان نژادی یا نژادگرایانه، نتیجه گیری غلطی داشته اند: «دیگر کافی نیست که واقعیت را بدرستی گزارش کنیم، بلکه اکنون ضروری است که حقیقت را درباره واقعیت گزارش کنیم.»

درستی صرف، چیزی نیست که مردم به دنبال آن هستند. جک فولر روزنامهنگار در کتاب خود \_ ارزشهای خبری \_ توضیح میدهد که به گفته فلاسفه، دو آزمون برای حقیقت وجود دارد: یکی خبرنگاری است و دیگری پیوستگی خبر. برای روزنامهنگاری این آزمونها بهطورکلی به این معنا ترجمه میشود که گرفتن مستقیم واقعیت و دیگری شورآفرینی درباره واقعیت. پیوستگی باید نهایت آزمون حقیقت روزنامهنگارانه باشد. فولر نتیجه میگیرد: باتوجه به بحثهای تند، مردم هنوز با حرارت به معنای تصویری که میخواهند اعتقاد دارند، نه بخشی از آن ...آنها از گفتگوهای دطبی شده خسته شدهاند، از مدل گروه مک لافلین (Mc Laughlin Group) در

سخنرانيهاي عمومي.

شور مشترک همین را به ما می گوید. امروزه داستانهایی که بسادگی برای ما گزارش می کنند که شهردار، پلیس را در ضیافت شام گاردن کلاب مورد ستایش قرار داد، به نظر غیرکافی می آید، حتی احمقانه! اگر پلیس در واقع در یک رسوایی فساد گرفتار شده باشد، دیدگاههای شهردار آشکارا تنها سخنوری است و پاسخی به حملات اخیر منتقدان به حساب می آید.

به هر تر تیب این بدان معنا نیست که درستی اجزای خبر اهمیتی ندارد، بلکه به عکس، درستی اجزای خبر، پایهای است که همهچیز بر روی آن ساخته می شود: متن، تفسیر، مباحثه، و همه ارتباطات عمومی. اگر بنیاد اشتباه باشد، همه چیز لرزان است. یکی از مخاطرات تکثیر دستاوردها، برنامههای گفتاری، بلاگها و گزارشهای تفسیری، آن است که این گونهها، موشکافی در درستی اطلاعات را نادیده می گیرند. مباحثهای میان مخالفان با ارقام غلط یا به طور کامل پیشداوری های غلط برای اطلاع رسانی. این، تنها تحریک احساسات است و جامعه را به جایی نمیرساند.

اینکه حقیقت روزنامهنگارانه را به منزله یک فرایند بشناسیم یا بهعنوان تداوم حرکت به سوی فهم یک فرایند که با پیگیری فرایند پیشرفت داستان اولیه انجام می شود، واقع بینانه تر است. برای نمونه، خبر اولیه نشان دهنده آغاز یک رویداد یا یک مسیر است. آنها ممکن است با گزارش یک چیز ساده \_ یک نشست، تظاهرات... یا یک تصادف رانندگی \_ شروع شوند. زمان و مکان تصادف، خسارت وارد شده، نوع اتومبیلها، دستگیری، وضع هوا یا وضع جاده در گزارش، مؤثرند. نظر متخصصان درباره پرونده، واقعیتهایی هستند که می شود آنها را ثبت و ضبط کرد. زمانی که واقعیتها را موشکافی میکنند، گزارشگران میکوشند آنها را از نظر

واقعیت و درستی معنا ارزیابی کنند. آنها برای حال حاضر معتبرند، زمینهای برای تحقیقات بعدی. کارل برنشتاین (Carl Bernstein) روزنامهنگار میگوید، گزارشگران میکوشند یک ماجرای درست را برای آن که بهترین صورت حقیقت را ارائه کنند، تعقیب کنند. قوانین واشنگتن پست که در سال ۱۹۳۳ توسط یوجین مهیر (Eugene Meyer) تدوین شده است، حکم میکند که «گفتن حقیقت در کوتاه ترین زمان به نحوی که حقیقت بتواند آشکار شود.»

گزارشگر نباید در سطح زیرین درستی اجزای تشکیل دهندهٔ خبر اولیه متوقف شود. نخستین خبر، لایه دومی را میسازد که در آن، مآخذ اخبار به خطاهای ابتدایی و اصول از دسترفته، پاسخ میدهد و خبر دوم تا سوم و بعدیها. متن در هر لایه موفقی گسترش می یابد. در خبرهای مهمتر و پیچیده تر، چیزهای عام المنفعه بعدی وجود دارد که در صفحه دوم و ستونهای مخصوص سردبیری، درباره آنها بحث می شود، یا در برنامههای تالک شو (talk show) (گفتگوی تلویزیونی) یا در جلسات ارائه نظریات در بلاگها یا دیگر کانالهای اینترنتی و در واکنشها در نامه به سردبیر یا تماس با برنامههای رادیوی، یا طیف گسترده ای از گفتگوهای خصوصی یا عمومی مورد بحث قرار می گیرد. این حقیقت در عمل فکر کردن درباره یک متغیر است، مانند آموزش، مانند قندیلهای غار آهکی که در طول زمان یک متغیر است، مانند آموزش، مانند قندیلهای غار آهکی که در طول زمان قطره قطره می چکد.

مثالهای بی شماری در این زمینه وجود دارد. پرونده آبنر لوئیما (Abner Louima) پناهندهٔ اهل هائیتی را که در سال ۱۹۹۷ بیرون یک کلوب شبآنه در حومه بروکلین به دلیل شلوغ کاری دستگیر شد، بردارید. در ابتدا به نظر می رسید داستان در حد یک خبر کوتاه است که پلیس آن را گزارش کرد؛ اما سه روز بعد، مایک مکآلاری (Mike McAlary) ـ یادداشت نویس

روزنامه نیویورک دیلی نیوز ـ لوئیما را در یک بیمارستان پیدا کرد و با او مصاحبهای انجام داد. لوئیما فاش کرد که پلیس در مورد او با خشونت رفتار کرده و یک دسته سیفون توالت را به او اعمال کرده است. همان روز، پلیس دو مأمور درگیر در پرونده دستگیری لوئیما را معلق کرد. دو روز بعد، در مصاحبه دوم، لوثيما اظهار داشت: مأموران به او گفتهاند اكنون دوران جولیانی (اشاره به دوره شهرداری رودولف جولیانی (Rudolph Giulani) ـ شهردار وقت نيويورک) است، نه دوره دينکين (ديويد دينکينز (David Dinkins) شهردار پیشین نیویورک که یک آمریکایی آفریقایی تبار بود). تعداد بیشتری از افسران برکنار شدند و بزودی شهروندان در بروکلین تظاهرات اعتراض آمیز برپا کردند. در همان روزها نیویورک تایمز گزارش عمقی در این مورد چاپ کرد و ادعا کرد که شهر نیویورک به دام جنایت و تبهکاری افتاده است و افزایش نظام مند فساد در پلیس، موجب نارضایتی و رنج مردم شدهاست. شهر به نحوه برخورد پلیس با مظنونان نگاهی تازه انداخت. یک سال بعد، لوئیما در گفتگو با رفقایش، حرف خود را درباره عبارت دوران جولیانی انکار کرد. اگرچه این را که مورد خشونت قرار گرفته است، انكار نكرد. چندين ماه بعد، منهتن اينستيتوزسيتي ژورنال (Manhatan Institute,s City Journal) در مقالهای به این پرونده پرداخت و نوشت که با توجه به خشونت زیاد پلیس، اداره پلیس نیویورک در وحشى گرى به يک ركورد رسيده است.

حقیقت، اینجا به سخن دیگر، پدیدهای بغرنج و حتی متضاد بود، اما در طول زمان، به عنوان فرایندی دیده شد که روزنامهنگاری می تواند از آن بهره بگیرد. روزنامهنگاری تلاش می کند با عریان کردن اطلاعات، از هر خبر نادرست پیوست به آن و بی خبری یا طرفداری و پس از آن راه دادن به واکنش جامعه با ردیف کردن فرایند پیگیری، در دنیایی پیچیده به حقیقت

دست یابد. تحقیق برای حقیقت، به یک گفتمان تبدیل شده است.

تعریف، به ما در شناخت راهی که واژه حقیقت و غلط را در مقابل راهی که معنای فلسفی این واژه ها را تخریب میکند، کمک میکند. این تعریف به درک نهادینه فهم روزنامهنگاری نزدیک تر می شود که آنها چه میکنند تا از شبیه سازی های آینه وار و باز تاباندن نکاتی که کاملاً گذاشته اند، بپرهیزند.

ما حقیقت را به عنوان یک هدف ـ در اغواکننده ترین صورت ـ درک میکنیم و هنوز آن را میپذیریم. ما آن را چنانکه آلبرت اینشتین درباره دانش گفت، می پذیریم که: «دانش درباره حقیقت نیست، بلکه درباره چیزی است که کمتر اشتباه است»، زیرا اغلب برای درک اینکه زندگی واقعاً چگونه است، تلاش میکنیم؛ ولی هرگز کاملاً به آن دست نمی یابیم. چنانکه گوردون وود (Gordon Wood) ـ مورخ ـ درباره نوشتن تاریخ گفته است: «یک نفر می تواند با تصویری که از نظر تاریخی ضبط شده است، مخالفت كند و آن را كامل نداند...» و از همين ناحيه است که مورخان هرگز در نهایت با تفسیرهای یکدیگر موافقت نمیکنند و كماكان به يك حقيقت عيني درباره گذشته كه مي تواند مشاهده و ارزيابي شود، اعتقاد دارند. این چیزی بیش از یک جهش در حقیقت است. در زندگی واقعی مردم وقتی کسی نزدیک تر می شود تا چیزی را بگیرد، وقتی مأخذ معتبر است، وقتى تحقيق جامع است، وقتى روش شفاف است، به باور میرسند، یا به قول وود، مورخ در نهایت هرگز نمی تواند حقیقت را کامل ببیند و آن را به روشی کامل عرضه کند، اما برخی از آنان از دیگران نزدیک تر می شوند، تاریخی که می نویسند کاملتر خواهد بود و بیشتر عینی می شود و شرافتمندانه تر است و وقتی به آن می نگریم، آن را می دانیم و دانستهايم.

آنها که در بخش اخبار یا در زمینه زندگی عمومی کار می کنند، بیشتر همین چیز را می گویند: بدست آوردن اخبار به نحوی که سیمایی کامل از حقیقت ارائه کند، پیامدهای واقعی خود را دارد. در نخستین ساعاتی که یک رویداد به وقوع می پیوندد، هنگامی که دسترسی به دقیق بودن جزئیات مشکل تر است، درست بودن اجزای خبر شاید مهم ترین چیز باشد. در این زمان است که گرایش عمومی گاهی لجوجانه به وسیله متنی که در آن اطلاعات عرضه شده است، شکل گرفته است:

آیا این تهدیدی برای من است؟ آیا برای من خوب است؟ آیا چیزی هست که من نگران آن باشم؟

پاسخ به این پرسشها، بستگی به این دارد که من چقدر یک رویداد جدید را بدقت تعقیب می کنم و چقدر موشکافانه به آن می نگرم. هادینگ کار تر (Hodding Carter) روزنامه نگاری که دوره ای طولانی به عنوان دستیار وزیر امورخارجه در زمینه روابط عمومی خدمت کرده است، براساس تجربهاش می گوید که این زمانی است که طی آن، دولت می تواند بیشترین کنترل خود را بر افکار عمومی اعمال کند: «اگر سه روز بدون چالش داشته باشیم، دولت می تواند متنی را برای یک رویداد فراهم کند و افکار عمومی را برای درک آن رویداد کنترل کند.»

این نکتهای است که درباره بی عملی دولت یا واکنش ضعیف آن به فجایع پس از توفان کاترینا در سال ۲۰۰۵ شکل گرفته است؛ زیرا دولت در مقابل روایتی که شهروندان خشمگین و روزنامهنگاران، درباره موضوع داشتند، کوتاهی کرد. برای دولت هفته ها طول کشید تا موضوع را تحت کنترل سیاسی خود بگیرد.

در طول سالها، برخی روزنامهنگاران از جانشینهایی برای حقیقت سخن گفتهاند. احتمالاً دو جانشین مشترک که مطرحاند، بی طرفی و تعادل

هستند. تعریف هر دو آنها را اگر موشکافی کنیم، ناقص به نظر میرسند. بيطرفي خيلي انتزاعي است و دستكم، بيشتر از حقيقت، ذهني است:

منصف بودن نسبت به کی؟ چگونه انصاف را اندازهگیری می کنید؟ حقیقت باهمه دشواری ها، قابل آزمودن است. تعادل هم خیلی ذهنی است. تعادل در یک خبر با رعایت بیطرفی و انصاف نسبت به هردو طرف، مى تواند نسبت به حقیقت، منصفانه نباشد، اگر دو سر غائله از وزن مساوى برخوردار نباشند:

آیا گرم شدن جهانی هوا واقعیت است یا تخیل؟ پیشبینیهای دانشمندان از آن حكايت دارد كه اين داستان سالها ادامه خواهد داشت. اما پوشش خبری از زمانی که دانشمندان این بحث را مطرح کردهاند در جریان است. و در بسیاری از خبرها، بیش از دو جریان وجود دارد، چگونه تشخیص دهیم که به کدام طرف اعتماد کنیم؟ گرایش اگر به سوی جریان غلط باشد، ویرانگر است.

در کتاب دیگر خود «سرعت پنهانسازی»، از این که چه نیروهای مختلفی به هم نزدیک می شوند تا پیگیری حقیقت را توسط روزنامهنگاران (با وجود استقلالی که بیشتر روزنامهنگاران به آن اذعان دارند، تضعیف كنند) ممكن كنند، سخن گفتهايم. بدون تكرار آن بحثها، كافي است، یادداشت کنیم که در فرهنگ جدید رسانهای، در پیگیری خبرهای دنبالهدار، اخبار بیشتر به اجزای ریز تقسیم میشوند؛ مآخذ برای روزنامهنگارانی که آنها را پوشش می دهند، قوت می گیرند. استاندار دهای متنوع روزنامه نگاری نقش کارکرد دروازهبانی رسانه را تضعیف میکند: ساده بودن و قطببندی بحث بر گزارش تأثیری ویرانگر دارد و رسانه ها به نحو فزاینده ای بر یافتن خبرهای بزرگ که می تواند مخاطبان گستردهای را از نو برایشان فراهم آورد، ایستادهاند. شخصیت جدید آنچه ما فرهنگ مخلوط رسانه مینامیم،

کارکردهای کلاسیک، نظم دادن به حقیقت و جزئیات رویدادهای روز را جابجا میکند. در فرهنگ اخبار دنبالهدار، روزنامهنگاران میکوشند لایه های روی خبر را کنار بزنند تا آخرین اطلاعات در فضا یا صفحات وب گشوده شود و فرصت اندکی برای کنترل جزئیات دارند. اغلب آنها چیزهای زیادی را خلق میکنند که روزنامهنگاری نوین اظهارنامهای خوانده می شود که روزنامهنگاری قدیمی دقیق را تحت فشار قرار می دهد. سالها از زمانی که نخستین جاپ این کتاب در سال ۲۰۰۱ منتشر شد، می گذرد، ما شاهد خیزش مدل سوم رسانه های خبری در نوع گفتار رادیوی و اخبار تلویزیونهای کابلی و جاهای دیگر بودهایم سنوعی روزنامهنگاری توأم با قطعیت، که جاذبه آن در موشکافی دقیق واقعیتها نیست. بلکه بر پیشداوری مخاطب استوار است. در اینترنت هم آنچه از وب سایتها بهدست می آید، اغلب با ماشینهایی تولید شدهاند که برنامهریزی شدهاند، که مدل چهارمی را برمی آورند \_ روزنامهنگاری تودهای که ممکن است. میان طنز، واقعیت و سوداگری تمایزی قائل نشود. این روش برای کاربر، مرتب كردن اطلاعات است.

با وجود چنین گرایشهایی، روزنامهنگاران به اهمیت گفتن حقیقت اعتقاد دارند. در تحقیق خود درباره ارزشهای جمعی، از هر ده روزنامهنگار، هشت نفر که در مجاری ملی کار می کردند و بیش از هفت نفر از ده نفر که در مجاری محلی کار میکردند، گفتند که احساس میکنند «چیزی مانند حقیقت و درستی، رویداد را ارزشمند می کند.» همین در مورد رسانههای جدید و روزنامهنگاران اینترنتی هم مصداق دارد که هفت تا از ده نفرشان رسیدن به درستی و حقیقت را ممکن می دانستند.

هفت نفر از ده نفر روزنامهنگار ملی یا محلی مطمئن بودند که می توانند روشی حرفهای برای پوشش رویدادها در یک فضای بی طرفانه و عادلانه پی بگیرند. تقریباً بیشتر آنها (شش از ده) در رسانههای جدید هم همین را گفتند. هنوز تردیدهایی وجود دارد: کمتر از یک چهارم روزنامهنگاران در همه رسانهها، درباره اینکه آیا این هدف عملی است، تردید دارند \_ ۲۷ درصد روزنامهنگاران محلی و ۳۱ درصد افراد خبری در رسانههای جدىد.

شاید به دلیل این تردیدها، پاسخ دقیق در مورد رسانههایی که جدی خوانده میشوند به فرهنگ رسانه جدید این است که جای آن افزودن سابقه و تفسير خبر باشد. ايده اين است كه اين به مخاطب كمك ميكند اطلاعات اضافی را مرتب کند و به اخبار معنایی بیشتر می بخشد. این پاسخ به فناوری جدید، آن گونه که ما فکر میکنیم، به یک دلیل، کاملاً قابل تحقق نيست، زيرا نمي توانيم تصور كنيم مردم مي توانند از ميان اطلاعات پالايش نشده، خودشان ترتیبی را ایجاد کنند. از آنجا که این حقیقتی غیرقابل تردید است که مشتریان متصل به اینترنت در اوایل قرن بیست و یکم مجاری بیشتری برای اخبار نسبت به همتایان خود در قرن بیستم دارند، چیزی که باقی میماند، محدودیت زمانی است که آنها صرف خبر میکنند .در واقع باتوجه به رشد اخبار قابل دسترسی، روشن نیست که مردم وقت کافی برای صرف کردن پای اخبار داشته باشند.

غریزه حقیقت جویی، دیگر امروز در عصر ما و رسانه های جدید و توسعه مجراها از آنچه که پیش از این بود ـ ضرورت کمتری ندارد. پیتر ویهریک (Peter Viereck)استاد افتخاری تاریخ در کالج ام تی هولیوک (MT.Holyoke) اعتقاد دارد که غریزه حقیقت جویی بیش از گذشته ضرورت پیدا کرده است: «می توانم به هیچ چیز به اندازه پایمردی فکر نکنم.» ویهریک می گوید: «حتی گرچه هر بار و هر بار شکست بخوریم، باید بكوشيم به واقعيتها دست يابيم، بكوشيم چيزها را آن گونه كه واقعاً هستند بگوییم. برای آنکه دست کم واقعیت، اگرچه هرگز بهطور کامل حاصل نیاید، چیزی است که وقتی به آن باور نداشته باشید، پیش نمی روید.»

شگفت آنکه برخی راههای یافتن حقیقت، کار بیشتری میبرد تا روشهای مستقیم، زیرا در آنجا اطلاعات بیشتری قابل دسترسی است. آن را پارادوکس فهمیدن در عصر ارتباطات بخوانید. هنگامی که اطلاعات کالایم در جریان باشد، هنگامی که ورودی های زیادی وجود دارد، دانستن مشکل تر می شود، نه آسان تر. هر کس باید اطلاعات بیشتری را بیروراند تا چیزها را درجای خود قرار دهد. کسب دانش ممکن است عمیق تر و بهتر بشود، اما بیشتر تخصصی می شود.

چه چیز بیشتری باید گفت هنگامی که رسانه صدای پسزمینه می شود، توانایی ما برای تمرکز تقلیل می یابد. مشکل تر می شود که بالای این صدای بلند، برخاست. اگر وینستون چرچیل درست می گفت که «تا وقتی حقیقت لباس بپوشد، دروغ نیمی از دنیا را پیموده است.» فناوری بزرگ تر تنها این امکان را فراهم کرده است. به حقیقت کمک میکند، اما این کمک، شامل حال غلط هم می شود.

این عوامل، به توضیح اینکه چرا روزنامهنگاری جدید پارتیزانی زمان ما، روزنامهنگاری صراحت، امروزه اینقدر برای مخاطبان جاذبه دارد، کمک میکند. این نوع روزنامهنگاری کارها را آسان تر میکند. این راهی برای برقراری نظم در دنیای پیچیدهتر است، بی آنکه انتخابی لازم باشد یا وزن زیادی جابجا شود. این نوع روزنامهنگاری راحتی را ارائه میکند. افزون بر این، چنین وضعی به چالشها می افزاید و نیاز به روزنامه نگاری را گسترش می دهد تا واقعیت ها به دست آید. این زیرساختی برای چیزهای دیگر است. تفسیر بیشتر ممکن است تنها به صداهای نابهنجار بیفزاید و سرگردانی برای دستیابی به سطوح نرمتری از حقیقت را افزایش دهد؛

سطوحی که نیاز است بخشی از فرایند مرتب کردن اطلاعات باشد، پس از آن که واقعیتها ثبات یافتند. اشتباه است که به مرحله تفسیر پا بگذاریم، پیش از آنکه به اطلاعات نظم داده باشیم.

به جای آنکه با افزودن به متن و تفسیر شلوغ کاری کنیم، رسانه ها به آن نیاز دارند که بر استنتاج و بررسی متمر کز شوند؛ پالایش طنز، کنایه و تمرکز کردن بر حقیقت و عوامل مهم خبری، دادن منابع مشخص به شهروندان و بررسی اطلاعات، برجسته کردن چیزهایی که دانستن آنها مهم است و مسفیه چیزهایی که مهم نیست، در این زمینه کمک می کند. مردم به جای صرف کردن زمان برای مرتب کردن اطلاعات خودشان، به منابعی نیاز دارند که به آنها بگوید چه چیزی حقیقت دارد و بارز است. آنها به پاسخی برای این سؤال نیاز دارند: «اینجا چه چیزی را می توانم باور کنم.» پس نقش رسانه ها، در عصر جدید، پاسخ دادن به این سؤال است: «ماده اولیه خوب کجاست؟» برای روزنامه نگار جدید، موشکافی و ترکیب، نقطه اتصال است. نقش آنها به عنوان شور آفرین، چنانکه جان سیلی براون از زیراکس پارک در فصل پیشین نظر داشت، چنین ایفا می شود. به طور خلاصه، در قرن جدید، نیاز به حقیقت، بیشتر از گذشته است و نه کمتر. زیرا درستنمایی بانجه حقیقت ندارد، امکان بیشتری یافته است.

برای غلبه حقیقت، روزنامهنگاران باید برای آنها که اعتبارشان را از آنها میگیرند، همه چیز را روشن کنند؛ این گام بعدی است.

## روزنامەنگاران برای چە كسى كار مىكنند

در پایان هر سال، تهیه کنندگان بهترین اخبار در سراسر کشور منتظر یک داوری حرفهای جدید می مانند: «کار خود را چقدر خوب انجام دادهاند و چقدر به آنها پرداخت می شود؟» اغلب در این قضاوت، به عنوان بخشی مشخص، سودآوری، نقطه اتکا قرار می گیرد. قضاوت به هر ترتیب، دیگر تنها بر کیفیت روزنامه نگاری آنها متمرکز نیست. عوامل کیفیت، اغلب کمتر از نیمی از معیارها را شکل می دهد. بخش اعظم پاداش تولید کنندگان تحریریه امروز به این بستگی دارد که چقدر برای کمپانی های خود سودآوری داشته اند.

همه اینها ممکن است به نظر قابل توجه نیاید. بسیاری از کسبها، برنامههای پاداشی برای مدیران خود به عنوان راه ایجاد سود دارند. اما گره زدن پرداخت روزنامهنگاران به عواملی دیگر بجز کیفیت روزنامهنگاری آنها، گرایشی نوین است که در بیست سال اخیر بروز کرده است. دلایل آن به نظر قابل درک است. روزنامهنگاری، یک کسب است و مدیران مسئولیتهای تجاری دارند که بودجه را حفظ و مشتری را جذب کنند.

این برنامههای شرکتی، به هر روی، چرخشی آشکار را در تفکر تحریریه به و جود می آورد. این گرایش نظریه ای جدید را درباره مسئولیتهای روزنامهنگاران شکل می دهد که بخشی از تغییر بزرگتر در طبیعت حرفهای انتقال اخبار است.

در پایان قرن بیستم، در عمل، رهبران روزنامهای آمریکا، به افراد تاجرمآب تغییر وضع دادند. نیمی از آنها حالا گزارش می کنند که یک سوم وقت خود را صرف امور تجاری میکنند، به جای آنکه به روزنامهنگاری بير دازند.

به عنوان شهروند، ما باید هوشیار باشیم. روزنامهنگاران به جای آن، باید درک کنند که موقعیت ایشان تحلیل رفته است. بیشتر آنها متوجه نیستند که چگونه تغییر، پیوند میان شهروندان و فراهم آورندگان خبر را تضعیف کرده است و چگونه این وضع، نظریه رسانه نوین را تهدید می کند. چرخش در بیان، باعث گیجی و مشکلات روحی در درون سازمان خبری شده است و توانایی روزنامهنگاران را برای فراهم کردن خبر بدون ترس و علاقه، با خطر مواجه می کند. این یکی از دلایل کلیدی بوده است که شهروندان اعتماد خود را به رسانه از دست دادهاند و برای رهبران تحریریه سخت تر شده است که نزد عموم از کمپانی های خود دفاع کنند.

در این زمینه، دلیل این که چرا روزنامهنگاران باید حقیقت را بجویند روشن است، اما کفایت نمی کند. چه شرایطی برای آنها ضروری است که قادر باشند حقیقت را بدانند و آن حقیقت را با عموم مبادله کنند و شهروندان آن را باور کنند؟ پاسخ \_اصل دوم روزنامهنگاری \_تعهد است.

هیچکس نمیپرسد که سازمان خبری به بنیانگذاران خود چگونه پاسخ می دهد. نهادهای جامعه، گروههای محلی، کمپانیهای مادر، سهامداران، آگهی دهندگان، و بسیاری دیگر از علایق باید در نظر گرفته شوند و توسط سازمان موفق خبری به این علایق پاسخ داده شود. چیزی که ناشران روزنامه سرآخر در قرن نوزدهم درک کردند، و پس از آن به سختی مشخص شد، آن است که روزنامهنگاران (و مالکان) باید تعهدی فراتر از دیگران داشته باشند؛ و این تعهد اصل دوم روزنامهنگاری را شکل میدهد:

### نخستین تعهد روزنامه نگاری به شهروندان است

تعهد به شهروندان بیش از خودخواهی حرفهای است. این پیمانی با عموم است که به مخاطبان گفته شود نقد فیلم درست است، نقدی که بر یک رستوران نوشته شده است، از ناحیه کسانی که خریدارند یا آگهی میدهند، تحت تأثیر قرار نگرفته است، که پوشش خبری تحت تأثیر علایق فردی نیست یا از دوستان نفوذ نیذیرفته است. و گزارشگران، حتی به قیمت نادیده گرفتن علایق مالی مالکان با مانعی در راه استخراج و گفتن حقیقت روبرو نشدهاند؛ این، پیشنیاز گفتن خبر است که نه تنها درست باشد، بلکه اقناع کند. به این دلیل است که شهروندان یک سازمان خبری را باور میکنند. این، منبع اعتبار سازمان خبری است. ممر درآمد کمپانی خبري و آنها كه در آن كار ميكنند، همين است.

بنابراین، آنها که خبر را کسب میکنند، مانند کارکنان دیگر کمپانیها نیستند. آنها یک وظیفه اجتماعی دارند که در طول زمان، علایق کو تاهمدت استخدام کنندگان آنها را باطل کرده است و این وظیفه، منبع موفقیت مالی مالكان است.

تعهد به شهروندان، معنای چیزی است که استقلال روزنامه را سبب میشود. چنانکه میبینیم، عبارتی است که اغلب برای تعریف ایدههای دیگر، نظیر بی علاقگی، نداشتن تمایل و جداافتادگی به کار می رود. اما این مفاهیم، باعث سرگردانی می شود و در کی نامناسب را از رفتار روزنامه نگاران به وجود می آورد. روزنامه نگاران با انتقال این حیرانی به عامه و شهروندان، به نحو قابل درکی با تردید مخاطب روبرو شدهاند و حتی به عنوان یک نتيجه، عصبي شدهاند.

هنوز ایدهای که روزنامهنگاران نخست به شهروندان خدمت میکنند، توسط آنها که اخبار را تولید میکنند، عمیقاً مورد اعتنا قرار میگیرد. سؤال «برای کی کار میکنید؟» پاسخی قوی در میان روزنامهنگارانی که با آنها مصاحبه کردیم، داشته است. در سال ۱۹۹۹ پژوهشی درباره ارزشها توسط مرکز پیو و کمیته روزنامهنگاران علاقهمند، انجام شد که بیش از ۸۰ درصد پاسخ دادند «خواننده، بیننده، شنونده خود را محور نخستین تعهد خود قرار دادن» که یک اصل مورد اجماع روزنامهنگاری بوده است. در گفتگوی عميق جداگانه با روانشناسان رشد، بيش از هفتاد درصد روزنامهنگاران، «مخاطب» را به عنوان نخستین منبع وفاداری برگزیدند و آن را بالاتر از استخدام کنندگان خود، خودشان، حرفهشان یا حتی خانوادهشان قرار دادند. نیک کلونی (NickClooney) \_مجری سابق خبر در لس آنجلس، سین سیناتی و جاهای دیگر \_ گفت: من همواره برای مردمی کار کردهام که تلویزیون خود را روشن میکنند. هرگاه بحثی با مدیرکل یا عضوی از هیئت مدیره داشتهام، خط قرمزم این بوده است که: «من برای تو کار نمی کنم. تو به من حقوق مىدهى. و من به اين خاطر خرسندم. اما حقيقت موضوع اين است که من برای تو کار نمی کنم و وقتی درباره محور وفاداری ام سؤال شده است، این محور کسی بوده است که تلویزیون خود را روشن میکند... وقتی این موضع را روشن کردهام، هرگز مورد سؤال قرار نگرفته است.»

این حس که روزنامهنگاران، فراتر از هر تعهدی، به استخدامکنندگان خود، تعهداتی دارند، به مانیفستی برای کار آنها تبدیل شده است که در سازمانهای بهتر خبری آشکار است و تعهد اصلی آنها به نظم دادن جدی

کارشان نسبت به دیگر صنایع است. در سال ۲۰۰۳ هنگامی که گزارشگران و سردبیران نیویورک تایمز دریافتند که دو تن از قوی ترین افراد تحریریه ـ سردبير اجرايي و سردبير ـ اين وفاداري را با چالش در انتصاب و پس از آن تلاش برای اجازه به جیسون بلر (Jayson Blair) گزارشگری که با تخیل خود کار میکرد و مقاله مینوشت روبرو کردهاند، به خشم آمدند و ناشر را تحت فشار قرار دادند که آنها را برکنار کند. هنگامی که در یک گزارش آشکار شد که جودیت میلر (Judith Miller) در تحقیقات سال ۲۰۰۵ دخل و تصرف کرده است، نگرانی های مشابهی بروز کرد و دان ون ناتا جونیور (Don Van Natta Jr.) و آدام لیپتاک (Adam Liptak) و کلیفورد جی. لوی (Clifford J. Levy) گزارشگران نیویورک تایمز این حقایق را در روزنامه فاش کردند و پس از آن، در هشداری عمومی به رؤسای خود، مورین داود (Maureen Dowd) در یادداشتی تهدید کرد که اگر میلر اجازه یابد کار خود را ادامه دهد، عموم اعتماد خود را به روزنامه از دست میدهد. در نهایت میلر برکنار شد.

در لوس آنجلس تایمز، هنری وینشتاین (Henry Weinstein) گزارشگر و دیگران، پس از آنکه از زد و بند پنهان مالکان روزنامه با مالکان یک ورزشگاه در مورد تقسیم سود آگهیها باخبر شدند، اقدام مشابهی انجام دادند. جان کارول (John Carrol) سردبیر که بعدها از روزنامه بالتیمور برای سر و سامان دادن به تحریریه به تایمز آورده شد، گفت: «نوعی رودررویی در ناهارخوری مؤسسه با مدیریت بهوقوع پیوست که به خشونت انجامید.» رخداد، در نهایت به تحقیقات مفصلی در مدیریت روزنامه ختم شد که سرانجام آن، فروش روزنامه به کمپانی تریبیون بود.

برای آنها که از بیرون به روزنامهنگاری مینگرند، چنین برخوردهایی می تواند نشانه بحرانی در ارزشهای روزنامهنگاری تلقی شود. بیشک آنچه به این برخوردها انجامید، بسیار جدی است. واکنشهای شجاعانه در تحریریه و طبیعت عمومی آن، نشان میدهد که وفاداری به عموم در میان آنها که در این حرفه کار میکنند، چقدر عمیق و گسترده است.

چنین در کی آسان به دست نیامده است. گرچه کوشش در راستای وفاداری، نیم قرن زودتر آغاز شده است، تا نیمه دوم قرن نوزدهم، که ناشران شمار زیادی از روزنامههای پیشتاز، استقلال از ایدئولوژی سیاسی را در سرمقالههای خود ابراز کردند، چنین امری آغاز نشده بود. مشهور ترین بیانیه در مورد استقلال فکری و مالی در سال ۱۸۹۶ نوشته شد که ناشری جوان از تنسی به نام آدولف اوکس (Adolph Oachs) نیویورک تایمز را خرید. اوکس مطمئن بود که بسیاری از نیویورکیهای خوب از احساساتی گرایی ویلیام راندولف هرست و جوزف پولیتزر کلافه شدهاند و از روزنامهنگاری درست و ذوقی استقبال می کنند. تحت عنوان ساده «اطلاعیه تجاری» اوکس در نخستین روز مالکیت بر روزنامه سخنانی را منتشر کرد که میراث او شد. او نوشت: «این هدف جدیام خواهد بود که اخبار را بی طرفانه، بدون ترس و شوق و بدون در نظر گرفتن حزب، بخش اختالت دادن علایق شخصی منتشر کنم.»

دیگر ناشران هم ادعاهای مشابهی در مورد استقلال انجام دادند. اما چنانکه نویسندگانی مانند آلکس جونز (Alex Jones) و سوزان تیفت (Susan Tifft) نتیجه گرفتند، اوکس «واقعاً به چیزی که نوشت، اعتقاد داشت.» روزنامهها در سراسر کشور بیانیه را بهطور کامل تجدید چاپ کردند. همچنان که تایمز به بانفوذترین روزنامه کشور و پس از آن جهان، تبدیل می شد، دیگران، مدل اوکس را دنبال کردند و محور طرح تجاری خود را بر مبنای ایده اولویت دادن مخاطب نسبت به علایق مالی و سیاسی قرار دادند که به بهترین استراتژی درازمدت مالی تبدیل شد. پس از خرید

واشنگتن پست در سال ۱۹۳۳ برای نمونه یوجین مهیر تعدادی از اصول را بیان کرد که در آن آمده بود: «در دنبال کردن حقیقت، روزنامه آماده خواهد بود، اگر چنین اقدامی برای سعادت عامه لازم باشد، آینده مادی خود را قربانی کند.»

همچنان که مالکان در بازاریابی خود بر استقلال تأکید می کردند، روزنامهنگاران هم با ارتقای حرفهای گری خود در این راستا می کوشیدند. یک نسل ابتدایی از منتقدان مانند ویل ایروین (Will Irwin) ـ گزارشگر سابق و سردبیر مجله مک کلور (Mc Clure) ـ در سال ۱۹۱۱ یک گزارش ۱۵ قسمتی را درباره جزئیات بدرفتاری رسانه ها منتشر کرد. با بکارگیری استعارهای از فناوری جدید لامپ روشنایی، ایروین یک نقش خدماتی عمومی جدید را برای روزنامهنگاری پیشنهاد کرد؛ «یک لامپ روشنایی در کوچهای تاریک.» سردبیران روزنامهها، در عوض به لفاظی رؤسای خود واکنش نشان دادند و منتقدان را سرزنش کردند و کوشیدند به عنوان یک گروه، کار خود را حرفهای کنند. مالکلم بینگی (Malcolm Bingay) \_ یادداشت نویس دیترویت فری پرس (Detroit Free Press) ـ هسته جامعه آمریکایی سردبیران روزنامهها را که بنیاد اولیه اتحادیه کسانی بود که تحریریههای روزنامهها را اداره میکنند، بنیان نهاد. در سال ۱۹۱۲ گروهی از سردبیران گرد هم آمدند تا در یک شب تابستانی از پارک ملی گلاسیر (Glacier National Park) در کوههای راکی دیدن کنند:

همچنانکه آنها دور آتش حلقه زده بودند، شنیدند که کسپر (Casper) یسوست (Yost) دبیس صفحه سردبیس سنت لوئیس گلوب دموکرات (Yost) دبیس صفحه سردبیس سنت لوئیس گلوب دموکرات (St. Louis Globe-Democrats) درباره ایدهای بحث میکند که او را تحت تأثیر قرار داده بود. رؤیای او، آن بود که سازمانی اخلاقی برای سردبیران روزنامههای آمریکایی ایجاد شود... کسپر کوچک که از سوی

معاصران خود برچسب سنتی و از مدافتاده خورد، ممکن است بیشتر، از این بابت به یاد آورده شود که مفهوم مدرن مسئولیت رسانه ها را ایجاد کرد، مفهومی که اغلب امروز در مشاجرات درباره آزادی رسانه ها آشکار تر است.

رمز اخلاقی سازمان، جای خود را به استقلال سر دبیران داد: «استقلال، آزادی از هر تعهدی بجز تعهد به علایق عامه حیاتی است. تقدم علایق خصوصی به هر دلیل، برخلاف رفاه عمومی است و از سوی روزنامهنگاری شریف قابل پذیرش نیست...» طرفداری سر دبیران به عنوان کنار گذاشتن از حقیقت تلقی می شود، به روحیه روزنامهنگاری آمریکایی لطمه می زند؛ در ستونهای خبر، این کار به اصول بنیادین حرفهای خدشه وارد می کند.

یک سازمان موفق یا یک تشکیلات هوشمند مالی مانند وال استریت ژورنال نشان می دهد که چگونه اصل خدمت به مخاطب حفظ می شود. در دهه ۱۹۸۰ وقتی معلوم شد فاستر وینانس (Foster Winans) یکی از یادداشت نویسان روزنامه، در گیر تجارت شده است، روزنامه مجبور شد به طور عمومی محور قرارداد خود را دوباره بنویسد. «فرض محوری آن است که اعتبار داو جونز (Dow Jones) برای کیفیت و استقلال و یکدست بودن انتشارات ما در قلب و روح مؤسسه ما نهفته است.» این یک اعتبار مالی بود و نه فقط یک شهرت روزنامه ای؛ همچنان که برای دیگر سازمانهای خبری هم چنین است. «داو جونز نمی تواند موفق شود اگر مشتریان ما را خبری هم چنین است. «داو جونز نمی تواند موفق شود اگر مشتریان ما را نتواند قانع کند... تجزیه و تحلیل های ما، قضاوت مستقل را شکل می دهد، نام ترجیحات ما، یا آنها که منابع ما، آگهی دهندگان یا فراهم آورندگان اطلاعات ارائه می کنند.»

روزنامهها در دهه ۱۹۶۰ انحصاری شدند و عموماً چنین بیانیههایی را ارائه کردند، مواردی مانند ژورنال یا بحران تایمز استثناء تلقی میشوند.

اما روزنامه نگاری تلویزیونی که بیشتر درگیر رقابتهای تجاری است، به بازاریابی خود تحت عنوان عامه ادامه داد. در خلال سالهای دهه ۱۹۹۰ برای نمونه در دوره ای که تردیدها نسبت به رسانه ها به اوج رسید، در برنامه ها شعارهایی مانند «On Your Side» طرف تو و «working 4 You» کار برای شما دوتا از مشهور ترین شعارها در اخبار تلویزیون محلی ارائه شد. با تحقیقات داخلی فرستنده در گروههای هدف و از سوی پروژه اعتلای روزنامه نگاری، این شعارها به عنوان تأثیر گذار ترین شعارها انتخاب شدند.

### استقلال وانزوا

برپایه بسیاری از ایده های حرفه ای، استقلال سردبیری که در طول زمان شکل گرفته، در برخی دوره ها کاملاً باعث انزوا شده است. همچنان که روزنامه نگاران کوشیده اند از استقلال خود در قبال گرایشهای حزبی و فشارهای اقتصادی با افتخار و دقت، حفاظت کنند، آنها گاهی استقلال را برای خود آن خواسته اند. جدا شدن از فشارهای بیرونی، می توانست به قیمت در گیر نشدن در امور جامعه تمام شود.

به عنوان بخشی از آن، مضحک است که این نتیجه حرفهای شدن روزنامهنگاری شده است. همچنان که روزنامهنگاران از آموزشهای بهتری برخوردار و رسانه ها در حلقه روابط زنجیره ای، سازمانیافته تر شدند، کمپانی ها استفاده از روزنامه ها و فرستنده های تلویزیونی خود را به عنوان سیستم های پرورشی به کار گرفتند تا روزنامه نگاران را در بازارهای کوچک تربیت کنند و در آینده در روزنامه های بزرگ تر به کار گیرند. در سال ۱۹۹۷، دوسوم روزنامه نگاران روزنامه ها، برپایه نتایج یک تحقیق، در جامعه ای کمه پوشش می دادند، رشد نکرده بودند. اکشریت آنها نسبت

به دیگر افرادی که در آنجا زندگی میکردند، «علاقه کمتری» به جوامعی که در آن بودند، داشتند و حتی به نحوی بارز نسبت به هشت سال پیش از آن. روزنامهنگاران، به ساکنان عبوری جامعه بدل شده بودند؛ نوعی کلاس ابتدایی خبر.

عامل دوم تأثیرگذار بر انزوای رو به رشد روزنامهنگاران، تغییر در لحن روزنامهنگاری است. پس از ویتنام و واترگیت، و پس از آن ابداع تلویزیونهای ۲۴ ساعته خبری، روزنامهنگاری بیشتر ذهنی گرا و قضاوت کننده شد. خبر تنها به این گرایش یافت که چیزی را که عامه می گفت، یوشش دهد، به جای آنکه تنها آن را گزارش کند. یک پژوهش قابل اعتنا به این نتیجه رسید که در تلویزیون برای نمونه، طول یا زمان پخش برای اظهارات یک کاندیدا در برنامههای شبانه خبر در دوره انتخابات ریاست جمهوری از متوسط ۴۳ ثانیه در ۱۹۶۸ تقریباً به ۹ ثانیه در سال ۱۹۸۸ کاهش یافت. در همان زمان، برنامههای گزارشی که در آن گزارشگران داستان را بررسی میکنند، طولانی تر و قضاوتی تر شد. در روزنامه ها مطالعات مختلف به این نتیجه انجامید که گزارشها کمتر بر گفته های کاندیداها متمرکز می شد و بیشتر بر انگیزه های تاكتيكي بيانيه هايشان متمركز بود. مطالعه صفحه نخست نيويورك تايمز و واشنگتن پست نشان داد که شمار اخبار مستقیم کاهش یافته است و شمار داستانهای تحلیلی و تفسیری افزایش نشان میدهد. اغلب این داستانهای تحلیلی با طبقهبندی تحلیل و تفسیر معرفی نمی شدند.

عبارتهایی طراحی شدند که زندگی عمومی را نشان دهند.

در برخی زمینه ها این شیوه بیشتر تفسیری، به تمایل روزنامه نگاران برای ایجاد شخصیت عمومی کشیده شد. در رقابت انتخاباتی ریاست جمهوری سال ۲۰۰۰ یادداشت نویس سیاسی، مایکل کلی (Michael Kelly)

ال گور (AlGore) کاندیدای دموکرات را به دلیل پیشینه روستایی اش به باد استهزا گرفت. قطعه «ال کشاورز» بر این مبنا استوار است که گور در جوانی در حالی که پدرش در سنا کار می کرد، بیشتر وقت خود را در هتلی در واشنگتن گذراند.

ال به آپارتمان بزرگ خود رفت. (مزرعه گور شش اتاق بزرگ هتل فیرفاکس را در اشغال داشت و ال از این قضیه به خود میبالید؛ خانواده های زیادی در واشنگتن نبودند که پنتهاوس آنها هم طلوع و هم غروب خورشید را در چشمانداز داشته باشد)... او همانگونه که می دوید، غذا می خورد و تبر دولبه خود را از جالباسی آویزان می کرد.

قطعه سرگرمکننده کلی به دلیل معرفی چهره دوگانه گور، جوایزی را از آن خود کرد، اما او فراموش کرده بود که ۱۲سال قبل، پیش از اینکه یادداشتنویس واشنگتن شود، به عنوان گزارشگر بالتیمور سان (BaltimoreSun) این ویژگی ها را، نه به عنوان دوگانگی، بلکه به عنوان اعتبار برای گور برشمرده است:

پایین مزرعه، با پافشاری پدرش و به دور از اعتراضات مادرش، زندگی متفاوت بود. «در تابستان، من باید پیش از طلوع خورشید از خواب برخیزم و به دامها غذا بدهم.» گور می گوید: «پس از آن، باید اصطبلها را تمیز کنم... بعد، تمام روز در مزرعه کار می کنم و دوباره شبانگاهان پیش از شام به دامها غذا می دهم.» با همه اینها، آقای گور از جوانی به نحو غیرمعمولی، جدی و سختکوش بوده است.

حتی بسرخی روزنامه نگاران نگران آن شدند که همکارانشان از خط میان تسردید و بدگمانی عبور میکنند یا حتی به دام نوعی روزنامه نگاری منفی بافانه، فلسفه اعتقاد نداشتن به هیچ چیز، می افتند. فیل ترونستین (Phil Trounstein) که دبیر سیاسی سنخوزه مرکوری نیوز

(San Jose Mercury News) شد، مأمور شد تما مقاله ای برای کمیته روزنامه نگاران علاقه مند بنویسد: «به نظر می رسد بدترین چیزی که یک گزارشگریایک مفسر می تواند به آن متهم شود، تنها نادرستی یا بی صداقتی نیست، بلکه ساده لوحی است.»

بخش کلیدی مشکل را استادان دانشگاه پنسیلوانیا، جوزف ان. کاپلا (Joseph N. Cappella) و کاتلین هال جیمیسون (Joseph N. Cappella) در «هزار توی بدگمانی» مورد بحث قرار دادهاند: سعادت عمومی نقطه تمرکز رو بهرشد رسانه برای توصیف انگیزههای مسئولان به جای اقدامات آنهاست. با چرخش از «چه» در زندگی عمومی به جای «چرا»، آنگونه که آنها مورد بحث قرار می دهند، روزنامه نگاران زندگی عمومی را از درون می نگرند و نتایج سیاستهای عمومی را کمتر از آنچه واقعاً بر شهروندان تأثیر می گذارد، می بینند. این تمرکز بدگمانانه به قطع ارتباط روزنامه نگاران با شهروندان با شهروندان می انجامد.

در نهایت، انزوای همزمان روزنامهنگاری با یک استراتژی تجاری در بسیاری از روزنامهها و فرستندههای تلویزیونی، سودها را با دنبال کردن مؤثر ترین و بانفوذ ترین مخاطب به جای بزرگ ترین طیف مخاطبان کاهش می دهد. در تلویزیون این به معنای طراحی خبر برای سنین ۱۸ تا۴۹ است که بیشترین تصمیمات را درباره خرید اقلام خانگی می گیرند. در روزنامهها، این به معنای محدود کردن تیراژ به مناطق محدود تر است که هزینه تولید و عرضه را کاهش می دهد. هدف گیری خبری به آن معناست که کمپانی خبری می تواند با مخاطب کمتر، به میزان بالاتری آگهی دست یابد. این همچنان به معنای آن است که روزنامه یا فرستنده تلویزیونی می تواند بخشهای مشخصی از جامعه را از نظر پوشش نادیده بگیرد تا پول می تواند بخشهای مشخصی از جامعه را از نظر پوشش نادیده بگیرد تا پول خود را ذخیره کند. انزوا به بیان دیگر، یک انتخاب تجاری شده است. پس

از آنکه مینیاپولیس استار تریبیون (Minneapolis Star Tribune) درصد تیراژ خود را در میانه دهه ۱۹۹۰ از دست داد، جوئل کریمر (Joel Kramer) ناشر به نیویورک تایمز گفت: «ما تجارت سالم تری داریم، زیرا خوانندگان را بیشتر کردیم و تیراژی کمتر را پذیرفتیم.» شاید هیچ چیز نتواند این تفکر را بهتر از آنچه مدیر بلومینگدیل (Bloomingdale) به روپرت مورداخ گفت، بشناساند که به نیویورک پست او آگهی داده نمی شود، زیرا «خوانندگان شما دزدان فروشگاهی ما هستند.» اگرچه احتمالاً این ساختگی به نظر می رسد، اما داستان، یک مثال موجز درباره روش معمول صنعت است.

### عكسالعملي به كسلها

گرچه تعدادی در زمان خود آن را دریافتند، در دهه ۱۹۹۰ بود که باتوجه به استقلال تحریریه، ابتکاری با هدف جذب گروههای جمعیتی آغاز شد. پولسازی بدون افزایش تیراژ کارگر افتاده بود، زیرا تجارت روزنامهای چنان انحصاری بود که می توانست آگهیها را جذب کند. در سال ۱۹۸۹ با چرخش آمریکاییها به سوی فناوری جدید، وضع تغییر کرد. بقالیها و فروشگاههای شعبهای ـ پشتوانه مالی روزنامهها ـ دچار ورشکستگی شدند. حراجها آنها را به این نتیجه رساند که حالا که روزنامهها خریداری ندارند، آگهی معنای خود را از دست داده است. طی ۱۱سال (۱۹۹۱ ـ ۱۹۸۰) حجم آگهیها فقط در شهرهای بزرگ ۸ درصد کاهش یافت. در سال ۱۹۹۱ این صنعت به تنهایی با ۴/۹ درصد کاهش روبرو شد که این سال در تاریخ به عنوان یک رکورد ضبط شده است. چنین وضعی بر تلویزیون هم تأثیر گذاشت؛ جایی که مخاطب از برنامههای خبری رویگردان شد و به سراغ اینترنت رفت.

همچنانکه تجارت در روزنامهنگاری با مشکلات بیشتری روبرو

می شد، مدیران به تجدید طراحی رفتار خود رو کردند. در روزنامه ها، که سودها به میزان زیادی کاهش یافته بود و هزینه ها باید کاهش می یافت، سرمایه گذاری بیشتری در امور خبر انجام نمی شد. بین سالهای ۱۹۹۲ تا ۱۹۹۷ روزنامه های کوچک تر، بودجه های خود را برای خبر ۱۱ درصد و روزنامه های بزرگ تر این میزان را تا ۱۴ در صد کاهش دادند. در جای خود، سرمایه گذاری ها بیشتر به سوی بازاریابی تمایل یافت.

همچنان که آنها هزینه ها را کاهش دادند، مدیران بازرگانی، خواستار آن شدند که دستاندرکاران خبر، کار خود را با شرایط تطبیق دهند. آنها همچنین بازارسنجی را آغاز کردند و همه اشکال فناوری نوین را به کار گرفتند. امیدواری این بود که اگر روزنامه نگاران بیشتر از فناوری استفاده کنند، می توانند تیراژ را افزایش دهند تا نزد مردم خیلی نامحبوب ناشند.

فاصلهای میان دستاندرکاران امور تجاری و دستاندرکاران خبر بروز کرد و بدتر از آن میان گزارشگران و مدیران خبر. روزنامهنگاران، افراد بخش تجاری را در موضع به چالش کشیدن استقلال خود می دیدند و از آن بیم داشتند که حساب و کتاب کردنها، باعث دخالت آگهی دهندگان در امر خبر بشود. بخش تجاری سرگردان بود؛ اگر تحریریه در مقابل تغییر این قدر سرسخت است، شاید جداافتادگی تحریریه ریشه رکود باشد. یک جنگ فرهنگی در تجارت خبر شکل گرفت.

دبورا هاول (Deborah Howell) که در سال ۱۹۹۸ رئیس شعبه واشنگتن جامعه آمریکایی سردبیران روزنامهها شد، میگوید: «بسیاری از گزارشگران فکر میکردند دبیران آنها از دیوار عبور کردهاند.» در همان زمان روزنامهنگارانی که در راستای تعهد به علایق عمومی گزارشی تولید میکردند، در داخل کمپانیهای خود، به عنوان خام و از مدافتاده و کلهشق

انگ می خوردند. جان کارول (John Carroll) که رکورد سیزده بار برنده شدن جایزه پولیتزر را در پنج سال از ۲۰۰۰ تا ۲۰۰۵ در روزنامه لوس آنجلس تایمز دارد و پس از آنکه با رئیسان شرکت خود در کمپانی تریبیون در شیکاگو درافتاد، بازنشسته شد، می گوید: «اگر از خدمات عمومی با شرکت خود سخن بگویید، انگ آرمانگرا بودن می خورید و به عنوان آدمی غیرواقع بین شناخته می شوید که نباید به حرفهایش گوش کرد.»

دو طرف اغلب در واقعیت چنانکه از وجه نظری جلوه می کرد، خیلی هم تقسیم شده نبودند. جنگ واقعی بر سر ارزشها نبود، بلکه بر سر طبیعت تغییر بود. مدافعان تغییر خود را در حال جنگ بر سر بقای صنعت می دیدند. مقاومت کنندگان هم خود را مدافعان اخلاق حرفهای می دانستند که اساس موفقیت این صنعت بود.

هنگامی که مایک فنچر (Mike Fancher) کار خود را در او ایل دهه ۱۹۹۰ در سیاتل تایمز آغاز کرد، توصیه کرد که دبیران و سردبیران آگاهی بیشتری درباره ساز و کارهای تجاری بیابند تا از خود مراقبت کنند.

جنبشی که به روزنامهنگاری «عمومی» یا «مدنی» معروف شد، ایدههای خوبی را در مورد تجدید ارتباط با جامعه از طریق بکارگیری فناوری نوین دنبال میکرد. مانند اینکه دریابیم رأی دهندگان بیشتر به چه چیزهایی اهمیت می دهند و از کاندیداهای سیاسی خواسته شود علایق خود را بیان کنند. اما همه این تجربهها کارگر نیفتاد. وقتی قطببندی آشکار است، فاصلههایی ایجاد می شود که پوشش خبری را الزامی می کند؛ دورههای دیگری وجود داشت که روزنامهنگاری مدنی آن را به عنوان محور بازاریابی به کار می گرفت. بسیاری از اعضای روشنفکر رسانههای ملی بر این فاصلهها به عنوان دلایل مقاومت در مقابل تغییر تکیه داشتند. دومین نتیجه شکاف آن بود که برخی اقدامات تجاری به تحریریه

آورده شد که با بهترین علایق و گرایشهای شهروندان برخورد می کرد. یکی از اساسی ترین تکنیکها، ایجاد تحریریهای مبتنی بر حساب و کتاب بیشتر بود که برنامه مدیریت فکری لقب گرفت. مفهوم در دهه ۱۹۵۰ توسط مشاور مدیریت پیتر اف. دراکر (Peter F. Drucker) شکل گرفت. این برنامه ساده بود: تدوین هدفها و قرار دادن جایزههایی برای رسیدن به آنها. کمپانی می تواند سیستمی مشارکتی ایجاد کند که در آن هم همکاری و هم نظارت وجود داشته باشد.

امروزه، اکثریت گسترده تولیدکنندگان در تلویزیون و روزنامهها، از مدیریت فکر برخوردارند. بسیاری از آنها در راهی گام میزنند که نقش روزنامهنگاران و نیازهای جامعه را تحلیل می برد. در تحقیقی که اداره پروژه روزنامههای آمریکایی در سال ۱۹۹۸ انجام داد، ۷۱ درصد دبیران گفتند که کمپانیهای آنها چنین مدیریتی را به کار گرفتهاند. از این میان، نیمی گفتند که آنها ۲۰ تا ۵۰ درصد سود خود را از این برنامه کسب می کنند. و اکثریت این دبیران، گفتند که بیش از نیمی از اضافه پرداختهایشان به وضع مالی روزنامه وابسته است.

چه چیزی در این اقدامات اشکال دارد. با همه اینها روزنامهای که فروش نرود، چه خاصیتی دارد؟

مشکل آن است که گره زدن در آمد روزنامهنگار به وضع مالی سازمان، بر تغییر تعهدات روزنامهنگار تأثیر می گذارد.

کمپانی به صراحت می گوید که بخش اصلی تعهد روزنامهنگار باید به سهامداران و شرکت مادر باشد؛ تا آن که به خوانندگان، شنوندگان یا بینندگان باشد. چه می شود اگر یک آگهی دهنده به صراحت بگوید که درآمد بیشتری در کار است اگر پوشش یک خبر به گونهای ساده تر باشد یا یک گزارشگر اخراج یا جابجا شود؟ یک آگهی دهنده کی تمایل دارد

درباره پوشش بیشتر فساد تجاری یا ثبات قیمتها گزارشی چاپ شود؟ چگونه می توانید بدون ترس و شوق خبری را ارائه کنید اگر به دبیر خود توضیح دهید که یکی از اهداف کلیدی سازمان یعنی پولسازی با این خبر تهدید می شود. مدیریت فکری به خط قرمزی بسته است که وفاداری را مشخص می کند.

ساندراروه (SandraRowe) از ارگونین پورتلنداین مشکل را بخوبی درک کرد. او گفته است: «این خیلی خوب است که به روزنامهنگاران امور تجاری را آموزش دهید. سؤال این است که روزنامهنگاران شما پایبند چه مذهبی هستند؟آیا آنها روزنامهنگارانی هستند که از تجارت سر در میآورند یا افرادی تاجر هستند که روزنامهنگاری را میشناسند؟ وجه تمایز، موضوع تعهد است. آیا فرهنگ شرکتی براساس اعتقاد به خدمت به شهروندان حلال مشکلات است؟ یا فرهنگ شرکتی بر این مبنا استوار است که سود را به حداکثر برساند، حتی به قیمت رهاکردن خواستهای شهروندان؟

گیج کردن روزنامهنگاران در امر تعهداتشان، همواره نتایج دیگری داشته است. هنگامی که فرستنده تلویزیونی در تنسی که وابسته به فاکس (FOX) بود، تعهد کرد که پوشش مثبتی روی اخبار آگهی دهندگان می گذارد، معلوم شد که خدمات این فرستنده قابل اعتماد نیست. یکی از مدیران سابق فاکس که از ما خواسته است هویت او فاش نشود تا او بتواند به کار در تلویزیون تجاری ادامه دهد، می گوید: «این کار همواره با ایما و اشاره انجام می شود... بویژه در بازارهای کوچک تر، جایی که افشاگری بندرت انجام می شود. چیزی که حتی مشترک است، وقتی است که شما بندرت انجام می شود.»

# شهروندان مشترى شمانيستند

آوردن حساب و کتاب به تحریریه، زبان را به تجارت آلوده می کند. در بسیاری از کمپانیها، این به معنای افزودن زبان مشتری به خبر است و بیننده یا خواننده، مشتری تلقی می شود و درک کردن آنها بازاریابی حساب می شود و خبر به عنوان خدمات مشتری به حساب می آید. باب اینگل (Bob Ingle) ـ سردبیر سابق نایت رایدر (Knight Rider) ـ در سن خوزه مرکوری نیوز که رئیس عملیات رسانه ای جدید نایت رایدر شد، می گوید: «بهترین دبیران، بازاریابان هستند. این کاری است که به عنوان سردبیر کوشیدم انجام دهم ـ بکار گرفتن آتشی ترین کارکنان برای گوش کردن به مخاطب. از آنها می خواستم درباره من بگویند «او یک بازاریاب و حشتناک است.»

برخی ممکن است بگویند که روزنامهنگاران باید بازاریابی را در نظر داشته باشند. اما در اینجا باید دقت کرد. واژه مشتری، هم محدودکننده و هم نادرست است. یک مشتری برپایه تعریف دیکشنری آمریکن هریتیج (American Heritage Dictionary of English Language) کسی است که کالا یا خدماتی را می خرد.» بیشتر روزنامهنگاری نوعی خدمت نیست که خریده شود. این کار، رایگان انجام می شود \_ از جمله در بیشتر سایتهای خبری، بسیاری از هفتهنامههای ملی و اخبار تلویزیون. روزنامهها و مجلههای شهرهای بزرگ به نازل ترین قیمت به مخاطبان فروخته می شوند.

در کنار فروش متن به مشتری، دستاندرکاران خبر ارتباطی را با مخطب خود بنیان مینهند که براساس ارزشها، قضاوتها، اعتبار، شجاعت، حرفهای گری و تعهد به جامعه است. ارائه این خدمت پیوندی را با عامه ایجاد میکند که سازمان خبری آن را در اختیار آگهی دهنده قرار می دهد.

مخاطب خبر، یک مصرف کننده است. روابط، عمیق تر از آن است

و نمی گذارد مخاطب، مشتری حقیقی روزنامهنگاری یا آگهی دهنده به حساب آید.

کوتاه سخن آنکه، روابط تجاری روزنامهنگاری با بازاریابی سنتی تفاوت دارد و در برخی وجوه پیچیده تر هم هست. این یک مثلث را شکل می دهد. مخاطب، مشتریی نیست که کالا یا خدماتی را بخرد \_آگهی دهنده جنین است. مشتری /آگهی دهنده باید در این مثلث تابع ضلع سوم باشد که شهروندان هستند. هنری لوکه این روابط مثلثی را درک کرده بود. او در سال ۱۹۳۸ گفت: «اگر باید از جانب کسی کمک مالی دریافت کنیم، ما فکر می کنیم آگهی دهنده امکانات فوق العاده ای را عرضه می کند.» لوکه گفت که هدف او، این نبوده که «بیش از کسری از روح روزنامه ای مان را مورد مصالحه قرار دهیم.» لوکه بر آن بود که «یک آگهی دهنده هم در آمریکا وجود ندارد که متوجه نشود کمپانی تایم (Timeinc) کاملاً مستقل است.»

# ديوار

اگر روزنامه نگاران نخست به شهروندان متعهد هستند، بقیه افرادی که در کمپانی خبری کار میکنند، چه می شوند \_ویزیتورهای آگهی، بخش توزیع، رانندگان کامیون، ناشر، و مالک؟ شهروندان چه توقعی باید از آنها داشته باشند؟ رابطه آنها با تحریریه چگونه است؟

به طور سنتی، در قرن بیستم اغلب از دیوار آتش موجود میان جناحهای خبری و تجاری کمپانی های خبری سخن گفته می شد. سر دبیران در کمپانی تایم اغلب این ایده را به کار می گرفتند که اچ. آر. لو که درباره جدایی حریم خبر و بخش اداری (بخش تجاری) در کمپانی صحبت می کرد. رابرت مک کورمیک (Robert Mc Cormick) ـ ناشر معروف و بدسابقه شیکاگو تریبیون ـ در اوایل قرن بیستم دو آسانسور جدا از هم را در داخل ساختمان

برج پرزرق و برق تریبیون در حاشیه رودخانه شیکاگو تعبیه کرده بود. او نمیخواست ویزیتورهای آگهیاش حتی با افراد تحریریه سوار یک آسانسور شوند.

بدبختانه این مفهوم که روزنامهنگاران پشت دیوار خدمت به مخاطب استتار شدهاند، در حالی که هر کس دیگری آزادانه نسبت به سود شرکت متعهد است، بد فهمیده شده است. نخست آنکه این مفهوم باعث انزوایی می شود که توضیح دادیم. دیگر آنکه اگر دو طرف تأمین کننده منافع کمپانی واقعاً برای اهدافی کار می کنند که متقاطع هستند، روزنامهنگاری در جانبی قرار می گیرد که تحریف شده است.

رسوایی لوس آنجلس تایمز و ورزشگاه استاپلز نشان می دهد که این دیوار فرضی واقعاً چقدر نازک است. روزنامه قرارگذاشته بود که سود آگهی ها را با مالکان ورزشگاه تقسیم کند و آنها هم در نامه هایی مستقیم به پیمانکاران خود فشار آورده بودند که آگهی هایی را در اختیار روزنامه قرار دهند. تحریریه در این باره چیزی نمی دانست. دیوار به دیگر بیان، محکم به نظر می رسید. داستانهایی که انتخاب و تهیه می شد، مثبت بود. وقتی قرارها فاش شد، هم گزارشگران و هم خوانندگان به خشم آمدند.

بیش از دویست نامه، فکس، ای میل و پیغام تلفنی به میز مربوط به خوانندگان واصل شد. هنگامی که شارون واکسمن (Sharon Waxman) حرانندگان واصل شد. هنگامی که شارون واکسمن (Narda Zacchino) مسئول امور خوانندگان روزنامه لوس آنجلس تایمز درفت تا با او در این باره گفتگو کند، دید که تعداد زیادی از پیغامهای تلفنی میز زاکینو را پر کرده است. محورهای هریک با خطوط رنگی بارز شده بود. زاکینو به واکسمن گفت: «به طور اصولی، خوانندگان می گویند که این موضوع به اعتمادشان لطمه زده است. آنها می پرسند آیا آگهی دهندگان نفوذی در گزارشهای ما

داشته اند. آنها تعهد ما را مورد سؤال قرار می دهند. چیزی که مرا نگران کرده، این است که سؤالها درباره این است که آیا گزارشهای ما صادقانه است: آیا برای چنین و چنان مشارکتهایی، معامله ای هم با شما شده است.» در نهایت، دیوید شاو (David Shaw) – گزارشگر رسانه ای کشف کرد که الگوی رو به رشدی از سوی تایمز در این زمینه تعقیب می شود که تحریریه در جریان آن نیست. همه این امور زمانی جریان یافت که مدیر پیشین یک کمپانی غلات صبحانه به نام مارک ویلز (Mark Willes) با درک اندکی از اقتصاد روزنامه نگاری، به کمپانی تایمز میرور (Times Mirror) با درک (مالک روزنامه) مراجعه کرد. دیوار اسطوره ای به بیان دیگر، کمترین دفاع را در مقابل آن داشت. جناح تجاری، تحریریه را فروخته بود و قدرت کافی داشت که وضع تحریریه را بی آنکه کسی بداند تغییر دهد.

تنش میان تحریریه و جناح تجاری طی سالها شکل گرفته است. ده ۱۹۷۰ نقطهای بارز در این مورد است. در واکنش به بحران نفتی، روزنامههای عمده کشوری نظیر آتلانتا ژورنال (Atlanta Journal)، کانستیتیوشن (Constitution) و دس موینس رژیستر (Des Moines Register) تیراژ سراسری خود را به نحو بارزی کاهش دادند، زیرا میخواستند هزینههای حمل را کاهش دهند.

دوره دیگر بالا رفتن تنش در سال ۱۹۸۹ آغاز شد که این صنعت با بحران کاهش آگهی و کاهش تیراژ روبرو شد. آگهی دهندگان عمده مانند فروشگاههای شعبهای و بقالی های زنجیرهای وارد دورهای از تثبیت شدند، همچنان که رقابت از بین رفت، انگیزه و شکل آگهی دادن هم تغییر کرد. در این اثنا فروشگاههایی مانند وال مارت (Wal-Mart) اصلاً به روزنامهها آگهی ندادند.

در اوایل دهه ۱۹۹۰ بیشتر کمپانی های روزنامهای، به طور عمومی

بنگاههایی را ثبت کردند. در پاسخ به مشکلات، صنعت تلاشهایی را شروع کرد که وال استریت را متقاعد کند ارزش بیشتری کسب می کند. بودجه تحریریه ها کاهش یافت و هنگامی که صنعت، اقتصادی تر شد، این کاهشها کاملاً به حال اول بازنگشت. این الگو در سال ۲۰۰۱ هم اعمال شد و ۲۰۰۰ شغل از بین رفت که در سالهای خوب بعدی به حال قبل بازنگشت.

همچنان که صنعت، سختگیری و صرفهجویی خود را آغاز کرد تا منابع از دست رفته را جبران کند، مجموعهای از مطالعات آکادمیک برای یافتن همبستگی میان سرمایه گذاری مالی در تحریریهها و روزنامه نگاری کیفی انجام شد. حمایت از کسب خبر، آنگونه که مطالعات بیان کرد، نوعی روزنامه نگاری کیفی ایجاد می کند که می تواند تیراژ را بالا ببرد. این بحث، هرگز با هیئتهای امنا در میان گذاشته نشد. برای سالها، مشاجرات اندک بود، اما صدای پسزمینه برای روزنامه نگاران و عموم به گوش می رسید. برخی دانشگاهیان نظیر فیل مهیر در دانشگاه کارولینای شمالی از این سخن گفتند که صنعت چشم انداز محدودی دارد؛ خود را در یک هزارتوی مرگ گرفتار کرده است که با کاهش هزینهها، تولید به سود بیشتر بینجامد.

در سال ۲۰۰۵ به نظر می رسید مشکلات جناح مالی بدتر شده است، زیرا خوانندگان آنلاین شدند. کاهش تیراژ شتاب گرفت و صنعت بار دیگر با کاهش آشکار شغلها روبسرو شد. این بار نمی شد این وضع را به چرخه اقتصادی نسبت داد، بلکه ناشی از مشکلات بنیادین صنعت بود. کمپانی هایی که بهتر می چرخیدند، آهسته تر به این ورطه در غلتیدند، اما دیگران بازهم هزینه های تحریریه ها را کاهش دادند. سرمایه گذاران نایت رایدر که بیشترین لطمه ها را از کاهش هزینه ها دیده بودند، تحت فشار قرار گرفتند که کمپانی را بفروشند. خریدار، کمپانی

مک کلاچی (McClatchy Company) یکی از کسانی بود که در دراز مدت در این ماجرا دوام آورد.

پنج سال پیش از آن هنگامی که نخستین چاپ این کتاب منتشر می شد، افراد هنوز خوش بین بودند که راههایی وجود دارد که ارزشهای روزنامه نگاری در دوره حاکمیت شرکتها حفظ شود. در سال ۲۰۰۰ پیتر سی. گلدمارک جونیور (Peter C. Goldmark Jr.) که رئیس کمپانی اینترنشنال هرالد تریبیون (International Herald Tribune) شد، در نشستی در آسپن تگزاس عنوان کرد: کمپانی ها نیاز دارند کاری کنند تا «ارزشهای شرکتهای روزنامه نگاری در میان این کمپانی های عظیم حفظ شود... هر مدیرعاملی می فهمد که آنها یک تعهد امانتدارانه به سهامداران دارند. در مورد روزنامه نگاری، بر رهبری مشارکتی تأکید بیشتری دارم که آنها امانتی را در زمینه مالکیت یک سازمان خبری برعهده دارند ـ آنها اعتماد عمومی را در زمینه مالکیت یک سازمان خبری برعهده دارند ـ آنها اعتماد عمومی را دک می کشند.»

گلدمارک چهار موضوع را پیشنهاد میکند: نشست سالانه مدیران عامل سازمانهای مشابه برای دستیابی به سلامت روزنامهای کمپانیها؛ انتصاب عضوی از هیئت مدیره برای برعهده گرفتن مسئولیت حفاظت از استقلال سازمانهای خبری؛ دعوت سالانه برای بررسی عملکرد خبری کمپانی از نظر استقلال؛ تأسیس شورایی برای دفاع از استقلال رسانهها.

در سال ۲۰۰۶ مدارک کافی وجود داشت که نتیجه بگیریم حتی سنگرهای بیشتری در این نبرد از دست رفته است. در عمل، در بسیاری از کمپانیهای رسانهای قدیمی، اگر نه در همه آنها، نبردی در طول دههها میان آرمانگرایان و حسابگران در جریان بود. آرمانگرایان آن را باختند. در در سراس کشور شغل در در در روزنامهها از دست دادند، باعث سقوط بیشتر سنگرهای نبرد

برای روزنامهنگاری در خدمت به علایق عمومی شد.

یک مجری، پارسال در نشستی در یکی از سه شبکه تلویزیونی به کارکنان ارشد گفت: «تکیه گاه اخلاقی جابجا شده است.» به این معنا که تهیه کنندگان می توانند از مفهوم سنتی نزاکت روزنامهای خلاص شوند. شاید جان کارول از لوس آنجلس تایمز مشهور ترین سر دبیر در کشور باشد که ناکام ترین گام را در این زمینه بر داشت و نتوانست جانشین خود را متقاعد کند که این راه را نبیماید. شاید تد کاپل (Ted Koppel) مشهور ترین روزنامه نگاری باشد که کار خود را ترک کرد تا به ABC بپیوندد، اما این اتفاق زمانی رخ داد که اعلام کرد خود را تلویزیون کابلی و نه شبکه خبر برای کاری که آرزو داشته است، در درازمدت مناسب نیست.

متقاعدکننده ترین توضیح برای آنکه چرا روزنامه نگاری نزد علایق عمومی سطح خود را از دست داده است، احتمالاً از سوی پولک لافون چهارم (Polk Laffoon IV) سخنگوی مشترک نایت رایدر ارائه شده است: «آرزو داشتم تفاوتی قابل تشخیص و قوی میان کیفیت روزنامه نگاری و فروش روزنامه وجود داشت...آنقدرها هم ساده نیست.» از اینجا به بعد در بسیاری از کمپانی ها نبرد بر سر احترام به علایق عمومی از درجه بندی و محتوای تحریریه بامدیر خبر به عنوان واسطه هیئت مدیره شکل می گیرد. در بسیاری از کمپانی های رسانه ای، مشخص نیست که دفاع از علایق عمومی و جود داشته باشد.

در دنیای قدیمی رسانه، استثناءهای قابل اعتنایی برای این اوضاع وجود داشت و روزنامهنگارانی که آنجا کار میکردند امروز خودشان را سعادتمند میبینند. این سازمانها، جایی بودند که دیواری در آن نبود، اما جناح تجاری کمپانی ارزشهای تحریریه را بهعنوان روح عملیات بهرسمیت میشناخت. در این کمپانیها، روزنامهنگاری مبتنی بر استقلال

و علایق عامه، محصول را شکل می داد و ارزشی که کمپانی عرضه می کرد، به گونه ای بود که سود در مرتبه دوم اهمیت قرار می گرفت.

در انگلیس روابطی جدید را با عامه شکل داد. آنها کوششی را برای شفافیت، در انگلیس روابطی جدید را با عامه شکل داد. آنها کوششی را برای شفافیت، ایجاد یک ممیزی سالانه به نام «زندگی با ارزشها» آغاز کردند. بازرسی از تولید مستقل با هدف روشن کردن این مفهوم بر خواننده بود که طبیعت خاص روابط میان سازمان بازرگانی و شهروندان مشخص شود. گزارش بازرسیهای سالانه به عموم با جزئیات مستند درباره رفتار اجتماعی و اخلاقی کمپانی و قول آن برای تولید «روزنامهای آزاد، پیشرفته و بین المللی» در کنار رفتار آن به عنوان یک سازمان بازرگانی در عرصه روابط با کارکنان، شریکان تجاری، و دیگر نهادها در جامعه و جهان بود. به جای آنکه بخشهای کمپانی را به عنوان دو سازمان جدا از هم تعریف کنند، بازرسی گاردین نشان می داد که ارزشها چگونه میان جناحهای تجاری و خبری در خدمت به علایق عامه مشتر ک است.

یک کمپانی روزنامهای آمریکایی که در سال ۲۰۰۵ از این خطر جست، مک کلاچی بود که مدیرعامل آن اعتقاد داشت روزنامه نگاری کیفیت، ستون اتکای شرکت است. در سخنرانی در جمع سهامداران در سال ۲۰۰۵ گری پرویت (GaryPruitt) تعهد خود را بیان کرد و گفت ممکن است هر دو بخش کمپانی با دهها روزنامه موفقیت اقتصادی کسب کنند. پرویت افزود: «تمرکز ما روی روزنامه نگاری کیفی و تداوم پیشرفت، کاملاً از تیراژ قوی حمایت می کند.» از این نظر روزنامههای مک کلاچی برای بیست سال از نظر تیراژ رشد کرده اند.

در پرونده کمپانی در سال ۲۰۰۳ که آمریکن ژورنالیسم ریویو (American Journalism Review) منتشر کرد، مفهوم صد کلمهای مورد نظر

پرویت درباره روزنامهنگاری کیفی دیده می شود: «روزنامههای کیفی از خلال پوشش اخبار محلی، ملی و بین المللی و مقالات، چنان اند که افرادی کاملاً مطلع و مشارکت جو در زندگی مدنی را می سازند که زندگی بهتری دارند و به اقدامات شوراهای شهری و سازمان ملل توجه دارند. روزنامهها به عنوان رسانه همگانی در بازار محلی باقی می مانند، بنابراین، اساسی است که نه تنها در اطلاع رسانی به خوانندگان، بلکه در صدد ایجاد حس همبستگی با جامعه باشند. هیچ رسانه یا نهاد دیگری، از جمله دولت نمی توانند چنین نقشی را در قبال چند پارگی مخاطبان که در همه اشکال رسانه جریان دارد، با این کیفیت ایفاکنند.

با وجود ضایعات و سقوط ارزش سهام، کمپانی نیویورک تایمز همواره تعهدی را به روزنامهنگاری کیفی ابراز میکند. تحلیل گران کاملاً از اینکه کمپانی تایمز اینقدر روی روزنامهها تمرکز میکند و به جای سرمایه گذاری روی دیگر محصولات، همچنان سرمایه خود را در روزنامه هزینه میکند، نگراناند. آرتور سالزبورگر جونیور (Arthur Sulzberger Jr.) درئیس و ناشر نیویورک تایمز در سال ۲۰۰۵ به کن اولتا (Ken Auletta) از نیویورکر (New Yorker) گفت: «ما یک کمپانی متعهد به روزنامهنگاری هستیم. این قدرت جمعی ماست. این سپر دفاعی ماست. ما در عرصه تجارت آموزشی یا تغذیه کار نمیکنیم. شما ما را خواهید دید که همچنان در عرصه روزنامهنگاری سرمایه گذاری میکنیم.»

اگر دیوار اسطورهای نتواند از تعهد روزنامهنگاران به شهروندان حفاظت کند، چه چیزی می تواند؟ کمپانی هایی که هنوز از ناحیه فشار خط قرمزهای تجاری شکست نخوردهاند، وقتی روابط بین خبر و تجارت را تعریف می کنند؛ شخصیت مشابهی را ارائه می کنند.

پنج محور کلیدی در اینجا مطرح می شود:

#### ١. مالك /شركت بايد نخست به شهروندان متعهد باشد

به جای جداکردن تحریریه از دیگر بخشهای سازمان، روزنامهنگاری زمانی بهتر عمل می کند که هر دو جناح به ارزشهای حرفهای پایبند باشند، نه اینکه یک طرف به تجارت و دیگری به خدمات عمومی متعهد باشد. تاریخ نشان می دهد که این نتیجه بخش تر است که مالک کمپانی عمیقاً به ارزشهای گروهی روزنامهای متعهد باشد.

حتی برخی مدافعان دیوار، در واقعیت، از نظر فلسفی عمل کنندگان به روزنامه نگاری مسلط هستند. برخلاف اسطوره، مدارک آشکاری وجود دارد که هنری لوکه به حریم تحریریه اعتقاد بیشتری داشت، به گفته تام لئونارد (Tom Leonard) مورخ وی اعتقاد داشت که کمپانی باید کاملاً مستقل باشد. تام جانسون (Tom Johnson) ناشر پیشین لوس آنجلس تایمز و رئیس کنونی شبکه خبری کابلی وقتی به گذشته می نگرد، به نتیجه ای می رسد که لوکه یک نسل قبل گرفته بود یا اوکس یک نسل قبل به آن رسیده بود:

مالکان رسانه یا کمپانی های ثبت شده عمومی، مدیرعامل منتخب هیئت مدیره، در نهایت درباره کیفیت خبری که تولید می شود، تصمیم می گیرند. آنها هستند که اغلب دبیران و سردبیران را انتخاب می کنند، به کار می گیرند، اخراج می کنند، یا ارتقا می دهند و ناشران، مدیران ارشد، مدیران خبر و سردبیران ـ روزنامه نگاران ـ هستند که تحریریه خود را اداره می کنند... مالکان بودجه تحریریه را تعیین می کنند و از میان زمان و جا سهمی برای آگهی اختصاص می دهند. آنها استانداردهای کیفیت را با کیفیت افرادی که انتخاب می کنند و سیاستهای خبری که آنها جاری می کنند، مشخص می کنند. مالکان تعیین می کنند که چه سطوحی از کیفیت را می خواهند با سطوح پر داخت به کارکنان، حمایت کنند.

جانسون به یاد می آورد که ناشر لوس آنجلس تایمز، مرحوم او تیس چندلر چندلر (Otis Chandler) به کرات نشان داد که کاملاً مستقل است. چندلر یک سپر حرارتی تشکیل داد که از استقلال دست اندرکاران خبر در قبال خانواده، هیئت مدیره، و علایق خاص ـ خواه این اشخاص مادر چندلر باشند که بسته به موقعیت می خواست منتقد موسیقی روزنامه اخراج شود، یا اعضای هیئت مدیره که علایقی نسبت به حیوانات خانگی داشتند یا هرکس دیگر \_دفاع کند.

این موضع را در عصر استقلال مالکان آسان تر می شد حفظ کرد؛ مدلی که با استثنائاتی، دیگر وجود ندارد. اگر استقلال، دارایی کلیدی کمپانی خبری است، و کلید به معنای قانونی عمومی است؛ چالش بر سر آن است که چگونه این استقلال را در یک فرهنگ شرکتی بیان کنیم، همانگونه که جانسون آن را بیان کرد.

حفاظت تاریخی از روزنامهنگاری، ارباب خیرخواه، از دست رفته است و فرهنگ نوین شرکتی کاری برای جایگزینی آن نمیکند. شرکتها مرزهای تعهد را هنگامی برقرار میکنند که سهامدارانشان روزنامهنگاری را در پرونده کاری خود داخل میکنند. کلید آن است که آنها متوجه شوند و مسئولیت خود را نسبت به شهروندان ابراز کنند و گامهایی برای حفاظت از آن بردارند. به طور کلی، چیزی که حیاتی است، آنکه عامه بفهمد چه نقش محوری در این امر دارد و خواستار آن باشد که مطالبات دموکراتیک نه تنها از ناحیه روزنامهنگاران، بلکه از جانب رهبران شرکت که روزنامهنگاران اکنون پاسخگوی آنها هستند، شناخته شود، اگر این جریان برقرار نشود، اکنون پاسخگوی آنها هستند، شناخته شود، اگر این جریان برقرار نشود، استقلال روزنامهنگاری از دست خواهد رفت.

### ۲. بکارگیری مدیران تجاری که شهروندان را در اولویت قرار می دهند

در حالی که مالک تصمیم گیرنده نهایی درباره ارزشهای یک مؤسسه

است، دستاندرکاران موفق امور تجاری همچنین از بکارگیری مدیرانی سخن می گویند که در این مأموریت سهیم هستند، حتی اگر آگهی می گیرند، یا به دنبال تیراژ هستند، راه متفاوتی را از تولید خبر دنبال می کنند. رابرت دیچارد (Robert Dechard) رئیس اجرایی ای.اچ.بلو (A.H.Belo) که یک کمپانی تلویزیون و روزنامه است، گفت که تعهد و درک باید در سازمان جریان بیابد. «این با انتخاب افرادی میسر می شود که قضاوت خوبی درباره خبر دارند و در روزنامه نگاری صاحب تجربه هستند و نسبت به چالشهای بالقوه حساس هستند. من کسی را با چنین قضاوتی ترجیح می دهم.»

نیویورک تایمز مدل مشابهی دارد. بخش آگهیهای روزنامه، برای نمونه، معمولاً آگهیها را در روزهایی که رئیس جمهوری کنفرانس مطبوعاتی دارد، یا سخنرانی عمدهای انجام می شود، کنار می گذارد. بخش آگهیها می داند که خوانندگان روزنامه انتظار دارند مشروح گزارش چنین رویدادهایی در روزنامه بازتاب داشته باشد و این ارتباطات در درازمدت تجارت روزنامه را هم پیش می برد.

### ۳. برقرار کردن و تنظیم استانداردهای مشخص

حتی اگر مالکان خود را در مأموریت روزنامهای سهیم بدانند، بسیاری از کمپانیهای خبری احساس میکنند نیاز دارند استانداردهای کاری را برمبنای سلسله مراتب تدوین کنند تا فضایی حاصل شود که در آن، دستاندرکاران امور تجاری و خبر دستکم در سطوحی مشخص بتوانند گفتگو کنند تا مطمئن شوند نقش یکدیگر را پذیرفتهاند و آن را ارج می نهند.

جنی باکنر (Jennie Buckner) که سردبیر نایت رایدر ـ به مالکیت شارلوت ابزرور (Charlotte Observer) ـ شدگفته است: «شما باید اصول روشنی داشته باشید؛ چیزهایی برای نوشتن.» ابزرور در سال ۱۹۹۹

نشستهایی را برگزار کرد تا در آن کارکنان از همه بخشها خطوط راهنمایی را که می توانست بالقوه به برخوردهایی میان آگهی و خبر بینجامد، مرور کنند. دبیران ابزرور با بخش آگهی ها نشستند و فرایند قضاوت خبری را توضیح دادند و برای نشان دادن آن، باکنر گفت: «ما با ایده ها باز برخورد می کنیم، اما فضولی را برنمی تابیم.»

بالتیمور سان هم نشستهای مشابهی را برای تعریف روابط دو بخش داشت. ویلیام میرمو (William Mairmow) سردبیر در این باره گفت: «ما این واقعیت را به بحث گذاردیم که در تصمیمات روزنامهای، تحریریه باید حرف آخر را بزند.» نشستهای دیگری هم همچنان برای ارائه گام نخست برگزار می شود. اینها باید سیاستهای حیاتی را که فشارهای بحران را محدود می کنند، روشن کنند. و این مانیفست باید هر روزه هنگامی که بحرانی هم وجود ندارد، جریان داشته باشد.

### 4. روزنامه نگاران حرف آخر را درباره خبر می زنند

مانند آنها که مقررات مستقیم مکتوب را مینویسند، بسیاری از دیگر سازمانهای درگیر در تولید خبر میگویند که روشن ترین اصل باید آن باشد که تحریریه آخرین حرف را درباره خبر بزند. این قاعدهای است که در بسیاری از بهترین سازمانهای خبری رعایت میشود. در واشنگتن پست، لئونارد داونی جونیور (Leonard Downie Jr.) سردبیر اصرار دارد که فراوردههای آگهی ـ چیزهایی که بخش ویژه به عنوان آگهی معرفی میکند \_ «توسط او کنترل شود و اگر ما آنها را قبول نداشته باشیم، آنها را وتو می کنیم. ما همچنین دقت می کنیم که آنها بدقت تعریف شده باشند.»

# کلید نهایی روشن کردن این موضوع با مخاطب است که سازمان خبری چگونه عمل می کند. ادوارد سیتون (Edward Seaton) که رئیس گروه

و سردبیر منهتن مرکوری (Manhattan Mercury) در منهتن (Manhattan)، کانزاس شد، در سخنرانی خود در سال ۱۹۹۹ در جامعه آمریکایی سردبیران روزنامهها گفت: «خود را توضیح دهید... به عنوان سردبیران، ما باید راهبر باشیم. باید ارزشهای خود را بیان کنیم. وقتی استانداردهایی داریم، چیزی داریم که می توانیم با کارکنان و عموم در میان بگذاریم. ما باید کار بهتر و بیشتری بکنیم. احساسات ما باید در خدمت به شهروندان باشد، نه در خدمت خط قرمز فناوری.»

برخی فرستنده های تلویزیونی گامهای مشابهی برداشته اند. وقتی او در KGUN TV در تاکسون (Tucson) تگزاس مدیر خبر بود، فارست کار (Forrest Carr) منشور حقوق بینندگان را ایجاد کرد و آن را تکرار می کرد که شهروندان در تاکسون می توانند آنها را از فرستنده و کارکنان او انتظار داشته باشند.

فهرست او، شامل هفت موضوع بود، از جمله مفهوم حق عمومی برای دانستن، حق کسب اخلاقی خبر و حق روزنامه نگاری راه حل محور (رسانه می کوشد راه حلها را برجسته کند، نه فقط مشکلات را). فهرست همچنین شامل حریمهای خصوصی می شود، با این توضیح که «وظیفه روزنامه ای ما و حقوق عمومی اغلب می طلبد که افراد یا سازمانهایی را در اخبار قرار دهیم که مایل نیستند آنجا باشند. ما هرگز چنین کاری را با زرق و برق نمی کنیم و همواره حریمهای خصوصی را همچنان که اهمیت یک خبر را ارزیابی می کنیم، رعایت خواهیم کرد. ما هرگز به کمین یا شکار قربانیان یک جنایت نخواهیم نشست.»

سرانجام فهرست شامل «حق حساب و کتاب» می شود. از این طریق که بیننده فرستنده، دیدگاههای سرمایه گذار را مورد اعتراض قرار می دهد و دیدگاههای او و توضیحات لازم از فرستنده پخش می شود.

زبان یک منشور حقوقی می تواند خیلی کوبنده و چکشی باشد. اما محورهای تمرکز که پروژه اعتلای روزنامه نگاری در تاکسون حول و حوش معرفی برنامه پیشنهادی فرستنده ارائه می کند، آن است که آنها با مردم در تماس هستند. هنگامی که از شهروندان پرسیده شد که چگونه کیفیت اخبار شبکه محلی را ارتقا می دهند، بینندگان مستقیم به کاری اشاره کردند که KGUN TV انجام می داد. یکی از آنها گفت: «باید به فرستنده برگردیم و محورهایی را تعریف کنیم، چیزی که به آن اخلاق خبرنگاری می گویند.» «آن را تعریف کنید… (وپس از آن) آن را در راهی باسلیقه انجام می داد. کاری که باید انجام شود، کشاندن گروهی از مردم، نظیر ما به داخل موضوع و پرسیدن این سؤال است که ما دوست داریم ببینیم چه اتفاقاتی بیفتد.» وقتی کار تمام شد، این درست همان چیزی بود که KGUN TV

برخی منتقدان، برنامه KGUN TV را بی شخصیتی خواندند، اما برنامه فرستنده در سهیم کردن مخاطبان همچنان ارتقا یافت. کار، همچنین گفت که این پروژه یک دستاورد دیگر هم داشته است: روشن کردن ارزشهای سازمان برای کسانی که در آن کار میکنند. کار گفت: هیچ کاری بیش از این در پیشبرد امور تحریریه مؤثر نبوده است. آشکارا قول KGUN TV این در پیشبرد امور تحریریه مؤثر نبوده است. آشکارا قول میدهد، اما فرستنده به شهروندان راهی برای سنجش ارائه کرده است که البته دشوار است.

طنزآمیز آنکه برخی سازمانهای خبری، راه دیگری را در پیش گرفتهاند. در لوس آنجلس تایمز، یکی از نخستین اقدامات کمپانی تریبیون در سال ۲۰۰۵ هنگامی که با دوران دشواری روبرو شدند، آن بود که بودجه ارتباط با توده را از ۱۲/۷ میلیون دلار به ۳۰۰ هزار دلار کاهش دادند. جان

کارول سردبیر فکر می کرد که آنها باید مخالف آن عمل کنند. «ارزشهای روزنامهای از سوی بخش تجاری، از ناحیه سازمانهای رقیب که اندیشههای روزنامهای از سوی بخش تجاری، از ناحیه سازمانهای رقیب که اندیشههای رسانهای را تقلیل می دهند، و افرادی مانند راجر آیلز (Roger Ailes) رئیس اخبار فاکس که سیاست تهاجمی دارند، مورد تمسخر قرار گرفت. کارول اعتقاد داشت که روزنامه، به او علامت داده که در حال عقب نشینی است و روزنامه باید در پاسخ پول بیشتری برای ارائه ارزشهایی که روزنامه نگاری سنتی را میساخت، هزینه کند. او پرسید: «آیا کاهش بودجه توسعه روزنامه از ۱۲/۷ میلیون دلار به ۳۰۰ هزاردلار در یک سال، اقدامی منطقی است؟» تریبیون هر کار دیگری که کرد، کارول گفت که برای او به منزله عقب نشینی بوده است و وقت آن است که او کار خود را رها کند.

هر حرکت جدیدی که یک سازمان خبری انجام می دهد، سؤال درباره خودکفایی و استقلال همواره نادیده گرفته یا بد فهمیده می شود. دلیل اهمیت این موضوع به هر روی، به صراحت این است که از محبوبیت رسانه بسیار کاسته شده است؛ و این چیزی است که کاهش اعتماد عمومی نادیده گرفته می شود. در انتها، این، بحران اعتبار درباره انگیزه است. به عنوان شهروندان، انتظار نداریم که روزنامه نگاران کامل باشند \_ یا حتی اینکه هر چه روزنامه نگاران می گویند، درست باشد. مشکل بنیادی تر است.

روزنامهنگاران دوست دارند خود را به مثابه حصار مردم و ملجأیی برای علایق مردم بپندارند. به نحوی فزاینده، به هرترتیب، توده آنها را باور ندارد. مردم احساساتی گری و سودجویی را میبینند و میبینند که روزنامهنگاران به خاطر پول، انگیزههای شخصی یا شهرت، یا حتی بدتر از آن، گونهای لذت انحرافی ناخوشایند، این کار را دنبال میکنند. هنگامی که عمل باب وودوارد در گفتگو با دولتمردان برای کتابهایش ـو نه اینکه بگذارد اطلاعات بیشتری سر فرصت تأمین شود ـ آشکار شد، خوانندگان

تعهد او را زیر سؤال بردند. آیا او مؤلفی بود که برای خود کار می کرد؟ برخی یا یک گزارشگر واشنگتن پست بود که برای عامه کار می کرد؟ برخی خوانندگان وودوارد را صالح نمی دانستند که تشخیص دهد برخی بحثها بی درنگ چاپ شود یا بگذارد یکی دو سال سپری شود تا آن را در قالب یک کتاب عرضه کند. یکی از خوانندگان از لئونارد داونی جونیور سردبیر واشنگتن پست در بخش سؤال و جواب سایت روزنامه پرسید: «آیا همواره باید وودوارد باشد که تشخیص دهد ما به چه اطلاعاتی نیاز داریم؟»

بسرای تجدید ارتباط مسردم با اخبسار و اخبسار بسا دنیایی بزرگتر، روزنامه نگاری باید تعهد خود را به شهروندان دوباره اثبات کند. حتی در این مورد، حقایق و وفاداری به شهروندان تنها دوگام نخست در اقدام روزنامه ای است.

گام بعدی که خیلی مهم است، آن است: روشی که روزنامهنگاران استفاده میکنند تا حقیقت را پیش ببرند و رساندن آن شیوه به شهروندان.

# روزنامەنگارى تحقيقى

همچنان که نشسته بود تا بنویسد، گزارشگر یونانی میخواست مخاطب خود را متقاعد کند که میتواند به او اعتماد داشته باشد. او گزارشی رسمی را درباره جنگ نمینوشت. او میخواست مردم بدانند، نه اینکه تنها یک گزارش فوری را بخوانند. او برای استقلال بیشتر میکوشید، اطمینان بیشتر، با اثر پایدارتر.

او گزارش خود را سرشار از خاطره، چشمانداز و تصویرهای سیاسی کرد که آنها را گرد آورده بود. دوباره نکات را از نظر گذراند.

برای ارائه همه اینها، او برآن شد تا روش خود را در آغاز گزارش بیاورد. این ارائه روش شناسی حقیقت است که توسایدیدس (Thuscydides) در قرن پنجم پیش از میلاد در مقدمه گزارش خود از جنگ پلوپونزی (Peloponnesia) نوشته است:

با در نظرگرفتن گزارش واقعی ام از رویدادها... این را یک اصل قرار داده ام که نخستین چیزی را که به ذهنم متبادر شد، ننویسم و حتی تحت تأثیر علایق خود قرار نگیرم؛ خود را در رویدادهایی که شرح داده ام یا

آنچه از شاهدان که گزارشهای آنها را شنیده ام و آنها را تا جایی که امکان داشته است، با شاهدان و اطلاعات دیگر مقایسه کرده ام. کشف حقیقت آنقدرها ساده نیست: شاهدان مختلف، اطلاعات متفاوتی درباره همان رویداده ابیان میکنند. یا به نفع یک بخش سخن میگویند یا به نفع بخش دیگر، یا خاطرات ناقص خود را بیان میکنند.

چرا با و جود گذشتن بیش از دو هزار سال از نوشته شدن، این مطلب، این قدر معاصر است؟ زیرا این مطلب با قلب حقیقتی انکارناپذیر سخن می گوید: چگونه کار خود را از شایعه، خاطرات ناقص، حقایق دستکاری شده خلاص کنیم و برای دقت کامل در چیزی در حد ممکن، تلاش کنیم؟ موضوعی را که در پر تو اطلاعات جدید یا چشماندازی تازه، بازبینی می شود، چگونه پاک می کنیم؟ چگونه به حدود ادراک خود و تجربیات خود، می رسیم و به اطلاعاتی می رسیم که بیشتر افراد آنها را باورپذیر تر می شناسند؟ همه تصورات خود را درباره روزنامه نگاری، همه تفاوتها در میان رسانه ها، یا زمان و غیره، کنار بگذارید. روز به روز، این سؤالها مقابل میان رسانه ها، یا زمان و غیره، کنار بگذارید. روز به روز، این سؤالها مقابل میان مطرح می شود.

در حالی که هیچ رمز استانداردی را دنبال نمی کند، هر روزنامهنگاری بر مبنای روشهای شخصی خود در آزمودن و پیمایش اطلاعات (نظم فردی در تحقیق) عمل می کند. اقداماتی نظیر یافتن شاهدان متعدد برای یک رویداد، سنجش منابع تا حد ممکن و سؤال کردن از طرفهای مختلف ذی نفع، ابزارهای نظمی هستند که در تحقیق به کار می آیند. این روشها، می توانند سخت و شخصی باشند.

ریک مهیر (Rick Meyer) نویسنده لوس آنجلس تایمز اطلاعات و مصاحبههای خود را در دفترچه یادداشت خود مانند تکه پاره می آورد و

بعد در دفتر خود آنها را به نظم در مي آورد.

ممکن است روشهایی بنیاد گذاشته شود، مانند واحد کنترل اطلاعات در نیویورکر. اما هر نامی که بر آن بنهند، در هر رسانهای، این رفتارها نتیجه اصل سوم است:

# جوهر روزنامه نگاري، نظام تحقيق است

در پایان، نظم تحقیق چیزی است که روزنامهنگاری را از سرگرمی سرگرمیسازی، هوچی گری، تخیلی نویسی یا هبر جدا می کند. سرگرمی \_ و هم خانوادهاش اطلاعات بازی (Infotainment) \_ بر چیزی تکیه دارد که بیشتر انحرافی است. تبلیغات واقعیتها را گزینش می کند و آنها را جعل می کند تا هدفی واقعی را دنبال کند. داستانها، سناریوهایی اکتشافی هستند که بیانی بیشتر فردی از حقیقت را در خود دارند.

مبنای روزنامهنگاری به تنهایی بهدست آوردن چیزی است که واقعاً اتفاق افتاده است. این برای آنها که در شبکههای تلویزیونی، کار میکنند یا برای روزنامهنگار مدنی منفردی که در اینترنت وبلاگنویسی میکند، مصداق دارد. و نخستین معیار برای شناخت روزنامهنگاری واقعی است.

روزنامهنگاران اغلب در اینکه احساسات عمیق خود را درباره حرفه خود با سؤالات بزرگتر فلسفی درباره نقش روزنامهنگاری ارتباط دهند، شکست میخورند. آنها میدانند که چگونه گزارش خود را کنترل کنند، اگر نمی توانند نقشی را که چککردن اخبار در اجتماع ایفا میکند، بند به بند رعایت کنند. اما تحقیق درباره اجزای خبر در کارکرد محوری روزنامهنگاری خانه دارد. چنانکه والتر لیپمان (Walter Lipmann) در سال ۱۹۲۰ گفت، «آزادی در جامعهای که اطلاعات با تحقیق درباره دروغها در آن جاندارد، وجود ندارد.»

به همین دلیل است که روزنامه نگاران نسبت به فیلمهایی که فیلمسازان هالیوودی درباره زندگی واقعی می سازند، این قدر ناراحت می شوند. مایک والاس (Mike Wallace) مجری برنامه ۶۰ دقیقه (60 Minutes) وقتی در سال ۱۹۹۹ فیلم نفوذی ساخته شد و در دهان او حرفهای خیالی گذاشت و بخشهایی از برنامههای او را تدوین کرد که وقتی او در داستان به یک شرکت سیگارسازی رفته است، گفته است که نگران ماترک خود است، برافروخته شد که: «آیا هرگز کسی از زبان من عبارت «ماترک» را شنیده است؟ این مزخرف است و من رنجیده ام.»

مایکل مان (Michael Mann) کارگردان فیلم در پاسخ گفت که این حرفها عوض شده است تا داستان را دراماتیک تر کند. فیلم اساساً بر مبنای مفاهیمی عمیق تر، تولید شده است، در حالی که والاس به یقین ناراحت بود. اینکه واژه ها تخیلی بو دند یا انگیزه های ناراحتی والاس متفاوت بود، اهمیتی ندارد. در سودمندی احساس، ارزش بزرگ تری نهفته است و لفظ حقیقت، براساس ضرورت داستان پردازی، ذیل آن قرار گرفت.

دو مرد به زبانی متفاوت سخن می گفتند. مان می گفت که والاس پشت سر یک سری حقایق مخفی می شود تا معنای آنچه را که انجام می دهد، پنهان کند. والاس مدعی بود که معنا هیچوقت نمی تواند از ریز اطلاعات مو به مو جدا باشد. در این مورد ممکن است هر دو دیدگاه قابل دفاع باشد. اما فرایند تحقیق باید هر دو آنها را به ارزیابی بگیرد.

از لحظه ای که اخبار به یک کالا تبدیل شد و به صورت یک فراورده در لحظه و در فرایند گذر زمان می تواند دست یافتنی باشد، فرایند تحقیق به قلب تپنده اعتبار روزنامه نگاری در نزد توده مردم تبدیل شد. دو منبع اصولی برای فشار به روند تحقیق وجود دارد. اولی مصیبت چاپ فوری است، زیرا ممکن است بعدها چیزی واقعی تر به دست آید. دوم، انگیزه

انتشار ساده اخبار است. زیرا در نظام نوین رسانه ای این کار بسادگی میسر است.

مشکل وقتی پیچیده تر شد که واقعیتی جدید به نام مبارزه با تروریزم پس از ۱۱سپتامبر مطرح شد. این واقعیت جدید با مفهوم فرهنگ «ما رسانه ایم» که مدعی بود وقتی شهروندان اراده کنند و بتوانند ارتباط برقرار کنند، می توانند به حقیقت هم نزدیک تر شوند و اطلاعات خود را بیشتر بسنجند، به ستیزه پرداخت.

تردیدی نیست که ارتباطات آسان تر شده است. حتی اگر نتیجه نهایی آن باشد یا نباشد که روزنامه نگاری تحقیقی به درجه ای از سرسپردگی به هدف توسط آنها بستگی داشته باشد که اطلاعات را در رقابت با دیگر مؤسسات رسانه ای برای اطمینان دستکاری می کنند.

### معنای گم شده عینیت

شاید به این دلیل که نظام تحقیق بسیار شخصی و همچنین ارتباطات بسیار تصادفی است، بخشی از سردرگمی روزنامهنگاری بهخاطر مفهوم عینیت است. مفهوم اصلی این ایده، اکنون بد تعبیر شده یا عمیقاً از دست رفته است.

هنگامی که منتقدان شامل بسیاری از روزنامهنگاران، مفهوم عینیت را در موضوعی رد میکنند، به این مفهوم است که آنها همواره آن را بهانه قرار می دهند که، هیچ کس نمی تواند عینی باشد. آنگونه که دان گیلمور (Dan Gilmor) نویسنده کتاب ما رسانه ایم، در تحقیقی تحت عنوان «پایان عینیت» که در سال ۲۰۰۵ بسیار خواننده پیدا کرد نوشت: «ما بشریم. ما گرایشها و پس زمینه هایی داریم و از مجموعه ای از برخوردها شکل می گیریم که ما هر روز آنها را به کار خود می کشانیم.» گیلمور مدافع آن بود

که روزنامهنگاران واژه عینیت را تنزل دادهاند و جای آن را به کمال، صحت، عدالت و شفافیت دادهاند.

نظریه او، آخرین مورد برای هشت دهه تردید درباره مفهوم عینیت است. چیزی که بر بحث حاکم است، به هر ترتیب یک سردرگمی محض است. هنگامی که مفهوم عینیت اصالتاً به روزنامهنگاری کشیده میشود، به این معنا دلالت نمی کند که روزنامهنگاران خالی از گرایش هستند. بلکه کاملاً بر خلاف آن است.

موضوع به عنوان بخشی از روزنامه نگاری در اوایل قرن گذشته و به طور مشخص در دهه ۱۹۲۰ آغاز شد. این موضوع کاملاً از رشد تشخیص آنکه روزنامه نگاران هم گرایشهایی دارند که اغلب ناخود آگاه است، خارج بود. دعوت از روزنامه نگاران برای عینی کردن کار، جاذبه ای برای آنها برای توسعه روشی پایدار در آزمودن اطلاعات بود نوعی پیشبرد شفاف برای توسعه روشی پایدار در آزمودن اطلاعات بود نوعی پیشبرد شفاف مدارک که برپایه آن، به صراحت، گرایشهای فردی و فرهنگی در دقت کارشان نادیده گرفته نمی شد.

در قرن نوزدهم، روزنامه نگاران درباره چیزی صحبت می کردند که به جای عینیتگرایی، واقع گرایی خوانده می شد. ایده اصلی این بود که اگر گزارشگران تنها واقعیتها را استخراج کنند و آنها را در کنار یکدیگر نظم ببخشند، واقعیت، خود به خود به صورت طبیعی بروز می کند. واقع گرایی در زمانی که روزنامه نگاری از احزاب سیاسی جدا بود و دقت بیشتری پیدا کرد، پدیدار شد. این مفهوم تقریباً با کشف آنچه روزنامه نگاران آن را هرم وارونه می خواندند که در آن، روزنامه نگار، واقعیتها را از مهم ترین تا کم اهمیت ترین ارکان طبقه بندی می کرد و گمان می کرد به مخاطب کمک می کند که چیزها را به طور طبیعی دریابد، آشکار شد.

در آغاز قرن بیستم، به هر ترتیب، برخی روزنامهنگاران نگرانی خود

را از ساده لوحانه بودن واقع گرایی ابراز کردند. گزارشگران و سردبیران، نسبت به خیزش پروپاگاند و نقش مأموران مطبوعاتی هوشیار شدند. در زمانی که فروید (Freud) نظریه های خود را درباره نقاشانی مانند پیکاسو (Picasso) که کوبیسم را تجربه می کرد، گسترش می داد، روزنامه نگاران مفهومی گسترده تر را برای ذهنیت بشری پیش می بردند. در سال ۱۹۱۹ والتر لیپمان و چارلز مرتز (Charles Merz) سردبیر مشترک نیویورک ورلد یک شرح نافذ و داغ درباره اینکه چگونه موانع فرهنگی پوشش نیویورک تایمز را بر انقلاب روسیه تحت تأثیر قرار داده است، نوشتند. آنها نوشتند: به طور گسترده، اخبار مربوط به روسیه، موضوعی برای دیده نشدن آنچه واقعاً وجود نداشت، نبود، بلکه چیزهایی بود که آنها آرزو می کردند باشد. لیپمان و دیگران تلاش برای یافتن راههایی را برای روزنامه نگاری فردی آغاز کردند که از قید پیشداوری های غیرعقلایی، بی دانشی و نیازمودن در مشاهده و ارائه اخبار، آزاد باشد.

روزنامهنگاری آنگونه که لیپمان مطرح می کند، به وسیله شاهدان عینی آموزش ندیده که به صورت اتفاقی بر سر راه خبر قرار می گرفتند، تجربه می شد. نیتهای خوب یا چیزی که برخی آن را تلاشهای صادقانه می نامند، از سوی روزنامهنگاران کفایت نمی کرد. امانتداری فردی سرسختانه گزارشگر (چیزی که لیپمان آن را بدبینی نسبت به سوداگری می خواند) هم کافی نبود. برخی آلایشهای زمانه هم مانند یادداشت نویسان یا شغل دوم هم مطرح بود.

راه حل به گفته لیپمان، روزنامه نگارانی بودند که بیشتر «روح علمی داشتند... این وجود دارد، اما نوعی و حدت در دنیایی که با دنیای ما در تضاد است، ممکن است. این، و حدت روشها، به جای نیت است؛ ما به و حدت تحقیق و انضباط در آن نیاز مندیم. منظور لیپمان از این سخن، آن است که

روزنامه نگاری «به یک روش فردی یگانه و واقعیت قوی مشترک» نیاز دارد. برای شروع، لیپمان فکر می کرد زمینه نوبنیاد آموزش روزنامه نگاری باید از مدارس سوداگر که طراحی شده اند تا افراد را در ساختار موجود به حقوقهای بالاتر برسانند، دور شود. به جای آن، باید زمینه آموزش استناد و تحقیق را فراهم کرد.

اگرچه آن عصر، دوران ایمان به علم بود، لیپمان تصورات مختلفی داشت. «اهمیتی ندارد که اخبار از ناحیه منطق ریاضی قابل پذیرش است. در واقع، دقیقاً به آن دلیل که اخبار پیچیده و بی ثبات هستند، گزارشگری خوب نیازمند پاکدامنی علمی است.»

در مفهوم اصلی، به بیان دیگر، روزنامهنگار، عینی نیست، اما روش او می تواند عینی باشد. کلید در نظم حرفهای نهفته است، نه نیت.

این حرفها، امروز مسخره بهنظر میرسد. بیشتر معنای عینیت در روزنامهنگاری که لیپمان میکوشید به عنوان مشکل مطرح کند، منحرف شده است. بیشتر مردم ذهنیت را در روزنامهنگاری به منزله نیت می پندارند، نه به عنوان یک روش. و بسیاری از شهروندان این نیت را به تمسخر می گیرند، زیرا آگاهی اندکی به روشهایی دارند که روزنامهنگاران باید به کار گیرند. این مفهوم عینیت که بدون و حدت روش مرتب کردن جزئیات، در عمل نارساست، بیشتر از همیشه معتبر است. بهیقین، این مفهوم به آنچه گیلمور از آن به عنوان یک جانشین دفاع می کرد، نزدیک تر شده است.

چه چیز بیشتری لازم است؟ این درک اصولی از ذهنیت چند معنای مهم دارد که مطلقاً به درک معاصر از رسانه در قرن بیست و یکم نزدیک است. یکی آنکه صدای بیطرفی به کار گرفته شده توسط بسیاری از سازمانهای خبری \_ که آشناست، مانند روش بیطرفانه نوشتن اخبار \_ یک اصل بنیادین روزنامهنگاری نیست. این یک بخش مفید سازمانهای

خبری است که آنها میکوشند چیزی تولید کنند که از روشهای عینی برمی خیزد. دومین معنا آن است که این صدای بی طرف بدون یک تحقیق منضبط، پوشاندن چیزی بر یک چیز توخالی است. روزنامه نگارانی که منابع را برمی گزینند، که آنچه را واقعاً دیدگاه آنهاست، بیان میکند و پس از آن صدای بی طرفی را برمی گزینند، آن را ذهنی میکنند، در دام یک نیرنگ اسیرند. این اعتبار حرفه را تخریب میکند و آن را فاقد اصول، غیر شرافتمندانه و جهت دار میکند. این نکته ای مهم در دورانی است که استانداردهای رسانه ها محل تردید است.

این ایده، ارزشمند است که برای تأکید تکرار شود. در درک اصولی از عینیت، بی طرفی یک اصل بنیادین روزنامه نگاری نیست. این صرفاً یک صدا، یا یک روش است که مخاطب را نسبت به درستی یا بی طرفی متقاعد کند.

این هم جالب است که آنها در مطبوعات تجاری، چپ و راست، که روزنامهنگاری جزمی را انجام می دهند، اغلب آن را رد می کنند و به جای آن از بی طرفی سخن می گویند. فاکس نیوز خود را به عنوان «متعادل و بی طرف» می خواند. آن کالتر (Ann Coulter) راستگرا می گوید که ما «دروغها»ی چپ را فاش می کنیم. آل فرانکن (Al Franken) چپ گرا کتاب خود را به عنوان «حقیقت» تبلیغ می کند. آنها صورتی دیگر از هرست و پولیتزر و مطبوعات زرد قرن نوزدهم هستند، که ادعا می کنند، گزارش احساساتی آنها از رقیبانشان صادقانه تر است. بندرت، افرادی در روزنامهنگاری حتی در امور عقیدتی کار خود را حرفه ای انجام می دهند. آنها وانمود می کنند بهترین گفتمان را انجام می دهند.

مفهوم دیگر عینی گرایی به مثابه یک روش، آن است که خود را با گونه های دیگر روزنامه نگاری آمریکایی که در اصول گسترده

روزنامه نگاری قرار گرفته است، تطبیق می دهد. این موضوع برای همه رسانه های جایگزینی که به طور نمونه در دهه های ۱۹۶۰ و ۱۹۷۰ از جناح چپ برخاستند یا روزنامه نگاری مجله ای عقیدتی از همه جناحها و طیفها مصداق دارد. اگر روزنامه نگاری با بی طرفی آغاز کند و یک روش حرفه ای یا انضباط تحقیق و روش واحدی برای این فرایند تحقیق اطلاعات را در پیش گیرد، آنگاه می تواند طیفی از شیوه های عرضه را در اختیار گیرد (ما در فصل بعدی؛ معنا و مفهوم استقلال در روزنامه نگاری، این موضوع را با جزئیات بیشتر به بحث می گذاریم).

وحدت روش به جای نیت، آنگونه که لیپمان هشتاد سال پیش مطرح کرد، وحدتی است که می تواند در یک فرهنگ متضاد ارزیابی شود؛ و این روش به کسب اطلاعات، به جای شیوه ارائه، ار تباط دارد. لیپمان در دعوت برای حرفه ای گری بیشتر تنها نبود، اگر چه بحثهای او بسیار غیرطبیعی بود. جوزف پولیتزر، کاشف بزرگ روزنامه نگاری عوام گرا، یک نسل پیش، مدرسه روزنامه نگاری را در دانشگاه کلمبیا برای همین امور به وجود آورد؛ اگر چه دلایل او به روشنی مطرح نبود. صنف روزنامه، به طور عمده در راستای تحقق روزنامه نگاری حرفه ای پدید آمد.

در طول سالها، به هر روی این درک پیچیده از عینیت به وجود آمد که بکلی آشفته و معنا باخته است. نویسندگانی مانند لئو روستن (Leo Rosten) که یک تحقیق جامع را درباره جامعه شناسی روزنامه نگاری انجام داده است، این مفهوم را به کار گرفت که ادعا کند روزنامه نگار عینیت گراست. جای تعجب نیست که ایده او مقبول افتاد. بنابراین، دیدگاههای مختلف حقوقی، عینی گرایی را غیرممکن دانستند. بسیاری از روزنامه نگاران هر گز واقعاً نفهمیدند منظور لیپمان چه بود. در طول زمان، روزنامه نگاران هم معنا بودن ذهنیت را با تصور رد کردند. آنها بیشتر، «شاهدان تصادفی» باقی

ماندند.

کارکنان رسانه های جایگزین، اغلب به دلیل ایمان خود به عینیت، ستیزه ای نسبت به روزنامه نگاران میانه رو دارند؛ آنچه آنها را از هم جدا می کند، واقعاً موضع آنها درباره صدای بی طرفی است و نه طریقه ای که آنها اطلاعات را به دست می آورند یا مورد تحقیق قرار می دهند. کسانی که در روزنامه کار می کنند، اغلب آسان از مجله ای که کار می کنند به گونه های عینی تری مانند اخبار تلویزیون، منتقل می شوند.

در این اثنا گزارشگران به راهی میروند که آنچه را لیپمان در ذهن داشت، اصلاح کنند، اما همواره بهطور خصوصی و به نام تکنیک گزارشگری عادی، به جای هدف بزرگ تر روزنامهنگاری. مفهوم یک روش ذهنی گزارشگری در نوشتهها، با کلماتی که از دهان یک گزارشگر خطاب به گزارشگر دیگر خارج می شود، دیده می شود. روان شناس رشد، ویلیام دامون (William Damon) از دانشگاه استنفورد (Stanford University)، در این زمینه، «استراتژیها»ی گوناگونی را که روزنامهنگاران به کار می گیرند تا گزارش خود را تحقیقی کنند، شناسایی کرد. دامون از کسانی که با آنها مصاحبه كرد، پرسيد كه كجا اين مفاهيم را كسب كردهاند. بيشتر آنها پاسخ دادند که با آزمون و خطا برای خودم یا دوستم. روزنامهنگاران، بندرت آموختن از مدارس روزنامهنگاری یا سردبیران را مطرح کردند. در مورد این موضوع، کتابهای مفیدی نوشته شده است. برای نمونه گروهی که خود را گزارشگران و سردبیران تحقیقی مینامد، کوشیده است یک روش شناسی برای آنکه مستندات مردمی و اسناد شفاهی را بتوان در عمل در خدمت آزادی اطلاعات به کار گرفت، ابداع کند.

این استراتری های غیررسمی، به هر ترتیب در انضباط تحقیق مورد نظر لیپمان و دیگران نمی تواند کنار هم قرار گیرد. هیچ چیز در قوانین

یا روش پذیرفته شده مشاهده، آنگونه که در تجربیات علمی آمده است، که مقررات استاندارد استناد را تعیین کند، نیامده است. همچنان که در میثاقهای قدیمی تر تحقیق که بر صورتهای جدید روزنامه نگاری تطبیق کند، چنین چیزی وجود ندارد. گرچه روزنامه نگاری ممکن است تکنیکها و میثاقهای متنوعی برای تشخیص حقیقت داشته باشد، کمتر نظامی برای پیمایش حقیقت پذیری تعابیر روزنامه ای ایجاد شده است.

در آغاز قرن بیست و یکم، مفهومی که روزنامهنگاران یا هر کس دیگری، برای درک درست بودن اطلاعات یا چیزها یا دنبال کردن روش عینی تحقیق می توانست به کار گیرد، در ذهن مردم شکل گرفت. این نه تنها تهدیدی برای مفهوم روزنامهنگاری، بلکه امکانی برای جامعه مدنی برای رودررویی و حل مشکلاتش بود. فضای عمومی به مکانی تبدیل شد که در آن، بحثها قطبی می شد، نه برای رسیدن به توافق، همگرایی و چارهسازی.

اگر روزنامهنگاران باید برای ارزشهایی که بر کار آنها در ۲۵۰ سال گذشته پرتو افکنده است، یا حتی برای غریزه نخستین مورخانی نظیر توکایدیدس پروندهای تشکیل دهند، باید اصول و روشهایی را که نخست به حقیقت یابی منجر می شود، در کار خود لحاظ کنند و پس از آن، راههایی را برای آشکار کردن آن روش به توده بیابند.

# روزنامه نگاري اثباتي عليه روزنامه نگاري تحقيقي

در بسیاری از زمینه ها، فرهنگ رسانه مدرن، روش شناسی تحقیقی روزنامه ای را حتی اگر نام مناسبی نداشته باشد یا مدون نباشد، تضعیف کرده است، و فناوری بخشی از آن است. ژنوا اوورهولسر (Geneva Overholser) روزنامه نگار به ما در یکی از نشست های کمیته روزنامه نگاران علاقه مند، گفت: «اینترنت و موتور جستجوی NEXIS (به اضافه خدماتی که در دهه

گذشته توسعه یافت یا آنچه که برای سهیم کردن و انتشار ویدئوها به کار گرفته شد)، به روزنامه نگاران امکان داد به اخبار و شایعات بی آنکه خود درباره آن تحقیق کنند، دسترسی داشته باشند.» واقعیتها به یک کالا تبدیل شده اند، براحتی به دست می آیند، تغییر قیافه می دهند و هدف آنها تغییر می کند. در یک بازه زمانی ۲۴ ساعته چرخه خبر، روزنامه نگاران حالا وقت بیشتری را صرف آن می کنند که چیزی بیابند که به اخبار موجود بیفزایند و معمولاً آنها را تفسیر می کنند تا اینکه به طور مستقل کشفشان کنند و اطلاعات تازه را مورد تحقیق قرار دهند. او ورهولسر گفت: «یکباره یک خبر سر برون می آورد، این تنها در صورتی است که رفتار گروه درست خبر سر برون می آورد، این تنها در صورتی است که رفتار گروه درست باشد. خبر توسط یک رسانه یا یک روزنامه یا یک فرستنده تلویزیونی بخش می شود... به دلیل آنکه سازمان خبری محکم کاری کرده باشد، و به دلیل گزارشگری الکترونیکی، ما همگی از یک منبع تغذیه می شویم.»

موضوع کاندیدای ریاستجمهوری، الگور تنها یکی از نمونههای آن است که چگونه فناوری می تواند امکان کنترل دوباره را تضعیف کند. همچنان که گور وارد رقابت انتخاباتی سال ۲۰۰۰ شد، رسانه ها تمرکز روی بزرگنمایی نقطه ضعفهای گذشته او را آغاز کردند. یک گزارش اشاره می کرد که او دچار مشکل پینوکیو (دروغگویی) است و دیگری او را دروغگو می نامید و سومی به او توهّم گرا لقب می داد. محور استنادات این بود که او مدعی شده است که کانال نفوذ مواد سمی را در شمال نیویورک کشف کرده است. مشکل این بود که او هرگز چنین ادعایی نکرده بود. او به گروهی از دانش آموزان دبیرستان در نیوهمپشایر (New Hampshire) گفته بود که توسط یک کارشناس درباره خطرات فاضلاب سمی آگاه شده است. او به دانش آموزان گفته بود: «کارشناس درباره شهری در تنسی است. او به دانش آموزان گفته بود: «کارشناس درباره شهری در تنسی است. او به دانش آموزان گفته بود: «کارشناس درباره شهری در تنسی است. او به دانش آموزان گفته بود: «کارشناس درباره شهری در تنسی است. او به دانش آموزان گفته بود: «کارشناس درباره شهری در تنسی است. او به دانش آموزان گفته بود: «کارشناس درباره شهری در تنسی است. او به دانش آموزان گفته بود: «کارشناس درباره شهری در تنسی است. او به دانش آموزان گفته بود: «کارشناس درباره شهری به من داد و من

کوشیدم در ایالت به دنبال مناطق نفوذ آلودگی بگردم و جای کوچکی را در شما شمال نیویورک پیدا کردم که به آن لاو کانال (Love canal) می گویند. شما ممکن است درباره لاو کانال شنیده باشید، اما درباره تون در ایالت تنسی چیزی نشنیده این شهر باعث آغاز همه کارها شد.»

روز بعد، به هر ترتیب، گور را با این شنیده غلط کاملاً گیر انداختند که او می گوید: «من همان کسی هستم که کل این کار را آغاز کرد.» در یک بیانیه مطبوعاتی، حزب جمهوری خواه شنیده را به این تغییر داد که «من همان کسی هستم که همه این کار را شروع کرد.» نیویورک تایمز هم بسان واشنگتن پست، همان شنیده غلط را منتشر کرد. بزودی نشریه، اطلاعات غلط را منتشر کرد و سایت Nexis در دو صفحه، ریشه اطلاعاتی را که مورد استناد قرار گرفته بود، قرار داد. اینکه آسوشیتد پرس تصحیح شایعه را منتشر کرد، توجه کسی را برنینگیخت. موضوع تا وقتی خود دانش آموزان دبیرستان اعتراض نکردند، مبهم ماند.

همچنان که روزنامه نگاران زمان بیشتری را صرف ترکیب کردن امواج فزاینده داده ها در پرتالهای اطلاعاتی می کنند، این خطر وجود دارد که آنها بیشتر منفعل بشوند و بیشتر دریافت کننده باشند تا کسب کننده. برای نبرد با این پدیده، درک بهتری از مفهوم عینیت می تواند کمک کند که اخبار روی پایه های مستحکم تری شکل بگیرند. ما تنها کسانی نیستیم که این را درمی یابیم. فیل مهیر (Phil Meyer) استاد روزنامه نگاری دانشگاه کارولینای شمالی، می گوید: «روزنامه نگاری و دانش از ریشه مشترکی برمی خیزند. از قرون هفده، هجده و نوزدهم، همین تفکر به تدوین اصول اولیه قانون اساسی انجامید. این فکر که خارج از تنوع دیدگاهها ما بیشتر می خواهیم حقیقت را دریابیم می همچنین به ایجاد یک روش علمی انجامید... فکر می کنم ارتباط میان روزنامه نگاری و علم باید تا جایی که ممکن است، احیا

شود... فکر میکنم ما باید به عینی بودن روش برسیم. به همین دلیل است که روش علمی، در فطرت بشری ریشه دارد، انگیزه های ذهنی... ما را به سوی تصمیم گیری در قبال تحقیق درمورد چیزی که با اهداف عینی به دست می آید، می خواند.»

با نگاهی به این دیدگاه، بی طرفی و تعادل، معنای تازهای می یابد. به جای اصول متعالی، آنها واقعاً تکنیک هستند \_ شیوه هایی که کمک می کنند روزنامه نگاران اطلاعات خود را بسنجند و آنها را مورد تحقیق قرار دهند. آنها نباید به عنوان هدف روزنامه نگاری، مطرح شوند. ارزش آنها در کمک به دیگران برای نزدیک تر شدن بیشتر به مبانی تحقیق و روایت واقعی از رویداده است.

تعادل، برای نمونه، می تواند به انحراف بینجامد. اگر درصد بالایی از دانشمندان، به عنوان مثال اعتقاد داشته باشند که گرم شدن زمین یک پدیده علمی است یا برخی از درمانهای پزشکی، ایمن تر است، این زیانی برای شهروندان و حقیقت است که با ایراد وارد کردن در بحث، نگرانی برای آنان ایجاد کنیم. بدبختانه، اغلب، در بحث تعادل روزنامهای تقریباً از چنین مفهوم ریاضی تعبیر غلطی می شود. همان طور که روزنامه نگاران می دانند، اغلب در این موارد بیش از دو جناح در موضوع دخالت دارند. و گاهی تعادل برقرار کردن میان آنها بازتاب درست واقعیت نیست.

بی طرفی هم می تواند بد فهمیده شود، اگر به خودی خود هدف محسوب شود. بی طرفی می تواند به این معنا تلقی شود که روزنامه نگار به واقعیت و درک شهروندان از واقعیت، صادق است. چنین چیزی نمی تواند به معنای آن باشد که «من نسبت به منابع خود صادق هستم، بنابراین، هیچیک از آنها نمی تواند ناخرسند باشد» و به این معنا هم نیست که روزنامه نگار بپرسد «آیا داستان من به نظر صادقانه می آید؟» اینها قضاو تهای

ذهنی هستند که راهنمایی فردی می تواند کار فرد را مورد تحقیق قرار دهد. بی طرفی، به بیان دیگر، همچنین یک نیت است، نه یک روش و در نهایت عینی است.

شناسایی چنین سوءتفاهمهای مشترک و فراهم آوردن انضباط تحقیق، می تواند مهم ترین گام روزنامه نگاران برای پیشبرد کیفیت اخبار و بحث عمومی باشد. در پایان، این انضباط، چیزی است که روزنامه نگاری را از دیگر زمینه ها جدا می کند و دلیلی اقتصادی برای ادامه کار ایجاد می کند. یک انضباط هوشیارانه در تحقیق، به ترین پادزهری است که می تواند روزنامه نگاری خبری جدید را پیش ببرد و می تواند شهروندان را بر مبنای معیارهای روزنامه ای تغذیه کند.

یک روش قوی تر، یگانه و شفاف در تحقیق اخبار برای دست اندر کاران روزنامه نگاری آن است که می توانند به یک نشانی بروند و در صورتی که نیاز بود آنچه را که باعث شده کار روزنامه نگاران از ناحیه بی طرفی آسیب ببیند، اصلاح کنند. (ما در این مورد توضیحات بیشتری ارائه می کنیم.)

این روش روزنامهنگاری عینی \_ به جای نیت \_ شبیه چیست؟ چرا شهروندان باید از رسانه ها توقع داشته باشند که انضباطی منطقی برای گزارشگری داشته باشند؟ همچنان که به روزنامهنگاران گوش می دهیم و درباره افکار آنها، شهروندان و دیگر تعقیب کنندگان اخبار مطالعه می کنیم، مجموعه ای از نظامات را می بینیم که زیرساخت انضباط تحقیق را شکل می دهد. آنها اصول عقلانی دانش گزارشگری هستند:

اول ـ هرگز چیزی را که آنجا نبوده است، اضافه نکنید.

دوم ـ هرگز مخاطب را نفریبید.

سوم ـ تا جایی که امکان دارد در قبال روشها و انگیزه تان شفاف باشید.

چهارم ـبر گزارشگری اصیل خود اتکا کنید. پنجم ـفروتن باشید.

بگذاریداینها را یکبار بسنجیم. یک امر مهم به موازات روزنامهنگاری جدید خبری، جا افتادن تصور به عنوان امری غیرتصوری است. این موضوع در عرصههای مختلف، نامهای مختلفی داشته است. در تلویزیون، تهیه کنندگان، آن را نمایش مستند نام می گذارند. در دنیای نشر، برخی نظیر جیمز فری (James Frey) نویسنده، خاطرات را به خدمت می گیرد تا از افسانه به حقیقت زندگینامه نویسی برسد. در سال ۲۰۰۶ فری ناچار شد افسانه پردازی در بیشتر خاطرات خود؛ یک میلیون قطعه کوچک، اعتراف کند. اما همه اینها چشم بستن بر واقعیات بود، زیرا در برخی موارد، این خاطرات، دروغ محض بود.

عجیب آنکه برخی در روزنامهنگاری اعتقاد دارند که روایت غیر تخیلی \_ پرداخت موضوع به روش ادبی برای گفتن مطالب غیر تخیلی \_ به ترکیب کردن کشفیات نیاز دارد. فهرست بلندبالایی از بهترین راویان وجود دارد که مطالب غیر تخیلی را روایت کردهاند، اما مشکل را نشان ندادهاند، در حالی که مشکل همچنان در حال گسترش بوده است. طنز آمیز آنکه اصولاً چنین کاری ضرورت نداشته است. شیوه روایی مبتنی بر نکات واقعی، نیازی به کشف ندارد تا موفق شود. مارک کریمر (Mark Kramer) در جریان بررسی شیوه روایی مطالب غیر تخیلی در دانشگاه بوستون، مجموعهای از اصول را تدوین کرد که هر روزنامهنگار یا هر ادبی نویسی می تواند با آن زندگی کند \_ برای مثال با توجه به تکگویی های ذهنی: «هیچ استنادی نسبت به منابع نمی توان داشت مگر آنکه منابع گفته باشند که خیلی به موضوع فکر کردهاند.» استیو لوپز (Steve Lopez) یادداشت نویس روزنامهها، هنگامی که به عنوان یک نویسنده در مؤسسه تایم کار می کرد،

نتیجه گرفت که مقررات و شیوه ها می توانند بسته به شیوه روایت، متفاوت باشند، اما اصول نه: «اگر تحقیق نشده باشد، آن را به کار نگیرید.» شاید جان مک فی (John McPhee) نویسنده نیویور کر که درباره استحکام شیوه روایی خود، داد سخن سر داده بود، کلیدهای لازم الاجرای کار را بهتر بیان کرده باشد: «نویسنده غیر تخیلی نویس با خواننده درباره مردم واقعی در جاهای واقعی سخن می گویند، شما آنچه را آنها می گویند نقل می کنید. شما آنچه را نویسنده می خواهد که آنها بگویند روایت نمی کنید. شما گفتگو را تزئین نمی کنید. شما یک شخصیت پیچیده نمی سازید... و به داخل سر (شخصیت) آنها نمی روید تا برای آنها فکر کنید. نمی توانید با یک مرده مصاحبه کنید. هنگامی که نویسندگان این امور را نادیده می گیرند، از اعتبار نویسندگانی که چنین نمی کنند، خرج می کنند.»

در سال ۱۹۸۰، جان هرسی (John Hersey) برنده جایزه پولیتزر و نویسنده هیروشیما، (داستان تأثیر نخستین استفاده از بمب اتمی در جنگ دوم جهانگیر)، کوشید اصولی اجباری برای روزنامهنگاری بی آنکه از مرز میان واقعیت و تخیل عبور کند، طراحی کند. در افسانهای درباره اعتبار، هرسی از یک استاندارد سخت دفاع کرد: هرگز چیزی را از خودتان نسازید. اعتبار مجازی روزنامهنگاری، در این است که «هیچ چیز اینجا ساختگی نیست».

امروزه ما فکر میکنیم استاندارد هرسی در اینکه «هیچ چیز را نسازید»، باید پالایش شود. در کتاب نیمه شب در باغ خوبی و زشتی، جان برنت (John Berendt) کاراکترهایی فرضی را به کار گرفت و برای تأثیر دراماتیک آنها را در معرض رویدادهای زیادی قرار داد. نویسنده بیوگرافی رونالد ریگان (Edmund Morris) بر آن بود که

اگر خود به منزله نویسنده بیوگرافی، به عنوان کاراکتری در کتاب حضور داشته باشد. می تواند زندگی رئیس جمهوری پیشین را زنده کند، اما ساختن گفتگوها، استفاده از شخصیتهای فرضی، فشرده کردن رویدادها و جابجا کردن افراد در زمان، نوعی جعل بود.

همراه با روی پیتر کلارک (Roy Peter Clark) استاد ارشد مؤسسه پوینتر (Poynter) در سنت پترزبورگ ایالت فلوریدا، ما دو ایده روزآمد را برای روزنامه نگارانی که می کوشند مرز میان واقعیت و تخیل را بردارند، تدوین کردیم.

## چیزی اضافه نکنید

چیزهایی را که اتفاق نیفتادهاند، اضافه نکنید. این فراتر از «هرگز چیزی را جعل نکنید» یا ساختن چیزهاست و همچنین دربرگیرنده دوباره مرتب کردن رویدادها، زمان، مکان یا کاراکترهای درگیر در رویدادها می شود. اگر صدای آژیر هنگام ضبط یک برنامه تلویزیونی بلند شود و ما برای تأثیر دراماتیک، آن را از صحنهای به صحنهای دیگر منتقل کنیم، این به جایی دیگر اضافه شده است. این همان چیزی است که واقعیت را به تخیل تبدیل می کند.

همواره، هنگامی که افراد چیزی را اضافه میکنند یا تزئین میکنند، آن را مخفی میکنند \_ نوعی مخفی کاری که قابل قبول نیست. این محور اصلی مقاله هرسی بود که از سوی دیگر نویسندگان نظیر تام ولف (Tom Wolfe) با چالش روبرو شد. و هنگامی که نویسندگان غیر تخیلی نویس آن را کشف کردند و پذیرفتند، منتقدان و خوانندگان به آن واکنش نشان دادند. ادموند موریس \_ بیوگرافی نویس \_ هنگامی به این مفهوم رسید که هلندی (بیوگرافی مجاز رونالد ریگان) را نوشت که در آن، خود او

به عنوان یک کاراکتر بسادگی شاهد زندگی رونالد ریگان از نخستین سالهاست، حتی پیش از آنکه خود نویسنده واقعاً متولد شده باشد. موریس گفت که کوشیده است در این مورد که چگونه خود ریگان یک تخیل را به واقعیت تغییر داده است، کاری بکند. این آمیزش خیال و واقعیت، کمتر به تصویرسازی کمک می کند و بیشتر به اعتبار کتاب لطمه می زند. بن بردلی (Ben Bradlee) سردبیر پیشین واشنگتن پست، در واکنش به این رفتار، در یک سخنرانی در دانشگاه ایالتی نیویورک در آزوگو (Oswego) در باییز ۲۰۰۵ گفت: «چه دلیلی دارد بخواهیم این کتاب را بخوانیم؟»

## فريبكاري تكنيد

هرگز مخاطب را گمراه نکنید. استحمار مردم گونهای دروغگویی است و استهزای ایده روزنامهنگاری است که در حق واقعیت اعمال می شود. این اصل به اولی نزدیک است. اگر صدای آژیر را جابجا کنید و به مخاطب نگویید، آنها را فریفته اید. اگر آنها را از کاری که کرده اید، آگاه کنید، ممکن است برای مخاطب، دیرهضم و برای شما نامطبوع باشد. اما این یک کار مفید است. مخاطب چگونه می اندیشد، اگر بداند شما آن صدا را از نقطه ای به نقطه دیگر داستان منتقل کرده اید تا نتیجه را دراماتیک تر کنید؟ بیشتر کسانی که چنین کاری می کنند، فکر می کنند کار را قشنگ می کنند.

مفاهیم را تغییر ندهید، اگر هر تکنیک روایی یا داستانگویی را به کار می گیرید که از نوع روایت ادبی اظهارات شاهدان متفاوت است. در سؤال از افراد پاسخگو، تحقیقی ازروزنامه نگارانی که ما باآنها توافقی گسترده داریم، لازم است. مگر در مورد تغییر واژه ها که دستور زبان را درست کنیم. اکثر قاطع روزنامه نگاران اعتقاد دارند باید علامتی برای نشان دادن

دستکاری جمله برای مخاطب اضافه شود ـ مانند به کار بردن پرانتز یا کروشه، در مواردی که جملاتی تغییر کرده اند یا عباراتی برای وضوح موضوع حذف شده اند.

اگر روزنامهنگاری که رویدادها و شنیده ها را نوسازی میکند، شاهد صحنه نبوده است، باید به گونه ای نشان دهد که این شنیده های مشخص، نوسازی شده اند و چگونه این شنیده های دست دوم، مورد تحقیق قرار گرفته اند. یادداشت مبهم نویسنده در آغاز یا پایان یک کتاب یا خبر، که به مخاطبان می گوید برخی مصاحبه های این کتاب یا خبر، نوسازی شده اند، کافی به نظر نمی رسد. کدام مصاحبه ؟ چگونه نوسازی شده است؟ چنین بیانات مبهمی، اصلاً باز کردن موضوع نیست. نوعی تجاهل است.

ما به این دو مفهوم اعتقاد داریم: چیزی اضافه نکنید و فریب ندهید، که به عنوان خطوط راهنما برای روزنامه نگاران در هدایت مرز میان واقعیت و تخیل عمل می کند. اما چگونه ما به مثابه شهروند تشخیص دهیم که به کدام روزنامه نگار اعتماد کنیم؟ در اینجا برخی مفاهیم دیگر به ما کمک می کند.

#### شفافيّت

اگر روزنامهنگاران به دنبال کشف حقیقت هستند، باید کار خود را با صداقت با مخاطب و گفتن واقعیت به او پیگیری کنند، نه اینکه ادعا کنند صرفاً ارائه کننده واقعیات هستند. اگر هیچ چیز دیگری هم مطرح نباشد، مسئولیت ایجاب می کند روزنامهنگاران در مقابل مخاطب تا جایی که امکان دارد باز و صادق باشند \_ آنچه را می دانند ارائه کنند و آنچه را با طمینان نمی دانند، نه. اگر در اولویت نخست با خواننده روراست نباشید، چگونه می توانید تلاش کنید واقعیتها را بیابید و ارائه کنید؟

تنها راه همتراز شدن با مردم برای چیزی که میدانید، آن است که تا

جای ممکن منابع و روش خود را فاش کنید. چگونه می دانید که چه چیزی می دانید؟ منابع شما چه کسانی هستند؟ آگاهی آنها نسبت به موضوع چقدر مستقیم است؟ این منابع چقدر بی طرف اند؟ آیا برخوردهایی در میان است؟ چه چیزهایی را نمی دانیم؟

این روش را روح شفافیت بنامید. ما این ایده را مهم ترین اصل انفرادی در برقراری نظم بهتر تحقیق می دانیم. بیشتر روزنامه نگاران با تلاش برای انتقال چیزهای درست، شناخته می شوند. اگر با صادق بودن درباره طبیعت آگاهی خود، چیره نشوند، چرا باید به آن اعتقاد داشته باشند و چه تلاشهایی باید بکنند تا بیشتر دریابند.

شفافیت یک مزیت مهم دیگر هم دارد: این عامل، احترام مخاطب را نسبت به روزنامهنگار برمیانگیزد. این عامل به مخاطب اجازه می دهد اعتبار اطلاعات و فرایندی را که به وسیله آن، اطلاعات استحکام یافته اند و انگیزه ها و بی طرفی روزنامه نگار شکل گرفته است، ارزیابی کند. این عامل، شفافیت را به بهترین محافظ علیه خطاها و فریبکاری توسط منابع تبدیل می کند. اگر بهترین اطلاعات یک روزنامه نگار از یک منبع بالقوه بی طرف حاصل شده باشد، نام بردن از منبع می تواند بر مخاطب معلوم کند که اطلاعات تا چه اندازه بی طرفانه به دست آمده است و می تواند منبع را به پرهیز از فریبکاری وادارد.

شفافیت همچنین کمک میکند این موضوع جا بیفتد که روزنامهنگار از انگیزه خدمت به علایق عمومی برخوردار است و این، کلیدی برای اعتبار اوست. اراده روزنامهنگار برای شفافیت، در قبال کاری که انجام می دهد، اثبات میکند که روزنامهنگار به حقیقت پایبند است. دروغ یا اشتباه در بطن ادعای دانستن همه چیز و ادعای آگاهی بیشتر نسبت به آنچه ما داریم، نهفته است.

روح شفافیت، چگونه عمل میکند؟ این امر از بالا شروع می شود، جایی که می تواند به معنای نشستهای عمومی، سخنرانی ها، یا ستونهای یادداشت و سرمقاله، و از مجرای مجادله باشد. در واشنگتن پست، لئونارد داونی سردبیر، یادداشتی نوشت که در آن تفاوت میان اخبار و یادداشتها و سرمقاله ها را، توضیح داد. این موضوع با اخباری انفرادی که می تواند به تعین نیاز داشته باشد، همراه بود.

اگر در گوشهای از گزارش، عنوان «متخصصان می گویند» به کار رفته باشد، گزارشگر واقعاً با چند متخصص گفتگو کرده است؟ شاید با ارزش ترین چیز درباره مفهوم ساده شفافیت آن باشد که معبر طبیعی آن، ساختار گشوده اینترنت است. ارتباطات دوسویه، به مشتریان اخبار اجازه می دهد که مهم ترین سؤال خود را درباره اعتبار اطلاعات ارائه شده، که: «چگونه این موضوع را می دانید؟» پرسیدن این سؤال، از فراهم کنندگان اخبار، می تواند باعث دقت بیشتر منابع اصلی ادعاها، نتیجه گیریها، برچسب زدنها و واقعیات بشود.

عامل معرفی روشن و مو به موی منابع، مؤثر ترین گونه شفافیتی است که روزنامه نگاران در دسترس قرار می دهند و اساسی را شکل می دهد که در نهایت، روابطی بازتر را با مشتری ایجاد می کند. در سال ۲۰۰۲ لوس آنجلس تایمز حتی به این سؤال در پانوشت پاسخ داد و منابع شنیده ها، واقعیت ها، صحنه ها و دیگر اطلاعات را در «سفر انریکه» (یک مجموعه شش قسمتی برنده جایزه پولیتزر درباره سفر یک نوجوان هوندوراسی به ایالات متحده برای پیداکردن مادرش) منتشر کرد. بیش از هفت هزار کلمه پانوشت، استناد روایت را حفظ کرد و اطلاعات مو به مو درباره منابع را در اختیار خواننده قرار داد.

از نخستین چاپ این کتاب در سال ۲۰۰۱، مفهوم شفافیت، در

روزنامهنگاری تا حدودی اعتبار پیدا کرده است. صفحات وب و نتایج آن برای بحثهای روزنامهنگاری، انتقادها و شایعات مانند صفحه وبلاگی رومنسکو (Romenscoblog) برای مؤسسه پوینتر کمک کردهاند که سازمانها در توضیح کارهای خود هرچه بیشتر رو راست باشند. روزنامههایی مانند مودستو بی (Modesto Bee) یا آستین آمریکن استیتمن (میکن استیتمن می مانند مودستو بی (Austin American Statesman) صفحات وبلاگی را گشودهاند که در آن، سردبیران، نحوه تصمیم تحریریهها را برای مخاطب توضیح میدهند، مانند اینکه چگونه تصمیم می گیرند در روزنامه چه چیزهایی باشد و چگونه موضوعات صفحه نخست را انتخاب می کنند.

روزنامه ها همچنین از اینترنت استفاده میکنند تا نسخه چاپی خود را در مقیاسی و سیعتر از نظر اطلاعات، مستندات اصلی، روششناسی و مصاحبه های ویدئویی یا صوتی یا گزارشگران رویدادها به جریان بیندازند. روزنامه نگاری شفاف همچنان رو به گسترش است.

به عنوان نمونه روزنامهنگاران می کوشند در محدودهای هرچه بیشتر شفاف باشند، که توضیح منابع ناشناس و مبهم از آن نمونه است. نمونههایی که می بینیم، در نارسا بودن، تکان دهندهاند و گاهی باعث می شوند اصل موضوع از دست برود. خبری در روزنامه نیویورک تایمز در نوامبر ۲۰۰۵ درباره استفاده سرخود از داروها کوشیده بود شفافیت داشته باشد، در حالی که به گفتههای یک کاراکتر خوددرمان پرداخته بود. روزنامه تنها او را کاترینه ک (.Katherine که به آنها نیاز داروها را بهدست می آورم و آنها را میان دوستانم که به آنها نیاز دارند، توزیع می کنم. همواره می دانم درباره چی صحبت می کنم. » کاترینه که در منهتن زندگی می کند و در این گزارش مانند خیلی های دیگر مورد گفتگو قرار گرفت، نمی خواست نام خانوادگی اش فاش شود، زیرا از آن بیم داشت که گرفت، نمی خواست نام خانوادگی اش فاش شود، زیرا از آن بیم داشت که

رفتارش، او را با كارفرمايش، منابع قانونى و دستكم والديناش، دچار مشكل كند.

چرا کاترینه، خواستار ناشناس ماندن بود، روشن است. اما اینکه چرا روزنامه به او این امکان را داد، بر مخاطب آشکار نیست. آیا روزنامه از آن بیم داشت که او با والدین خود دچار مشکل شود؟

این گزارش را هم از نایت رایدر در سال ۲۰۰۶ درباره سخنرانی در دانشگاه ایالتی ببینید. رئیس جمهوری جورج دبلیو بوش در سخنرانی خود، از ضرورت کاهش واردات نفت از خاورمیانه تا میزان ۷۵ درصد تا سال ۲۰۰۶ سخن گفت. روز بعد از سخنرانی، اعضای کابینه بوش برای نمونه به گزارشگران گفتند که خاورمیانه بهطور تحت اللفظی نام برده شده است. نایت رایدر گزارش کرد: «پرسیده شد چرا رئیس جمهوری لفظ خاورمیانه را به کار برده است، در حالی که واقعاً چنین منظوری نداشته است؟ یک سخنگوی دولتی گفت، بوش می خواست جایی را معرفی کند که هر آمریکایی که سخنرانی را گوش می کند، سخنرانی را بفهمد.» این مقام رسمی به صورت ناشناس سخن گفت، زیرا از آن می ترسید که توضیحاتش او را به دردسر بیندازد.

این بار هم ما میدانیم چرا این عضو دولت بوش میخواسته ناشناس باقی بماند، اما نمیدانیم خبرنگاران نایت رایدر چرا پذیرفتهاند که او را محافظت کنند.

کلید این است: روح شفافیت، نخست روزنامه نگار را درگیر آن می کند که هر رویدادی را مورد پرسش قرار دهد: «مخاطب من چه چیزی را نیاز دارد بداند که این خبر آن را برای او فراهم کند؟» این، شامل توضیح کافی در مورد چگونگی کسب اطلاعات توسط سازمان خبری هم می شود.

اصل دوم شفافیت در پاسخ به این سؤال نهفته است که «آیا چیزی در ترتیباتی که ما فراهم کردهایم وجود دارد که توضیح بخواهد، مانند هر تصمیم بحث برانگیزی درباره چیزهایی که در خبر آمده یا حذف شده است؟» در دورهای از تردید درباره روزنامهنگاران، توضیحات بیشتری درباره تصمیمهایی که باید گرفته شود، حیاتی است. سؤال درباره انگیزه و نحوه تصمیمسازی، برای تفکر مجدد درباره عینیت رسانهها، اساسی

اصل سوم روح شفافیت، با کاری که بیشتر روزنامهنگاران میکنند، در تضاد است. روزنامهنگاران باید از سؤالهایی که اخبارشان به آنها پأسخ نمی دهد، باخبر باشند. به طور سنتی، روزنامه نگاران فکر می کردند نهاید سؤالی را پیش بکشند که خبر تولیدیشان به آن پاسخ ندهد تا خبر تولیدی به نظر خدشه ناپذیر و حتی همه جانبه بیاید. در قرن بیست و یکم، هنگامی که روزنامهنگاران نمی توانند همه چیزی را که توده درباره وقایع عمومی میداند، کنترل کنند و آنها دیگر دروازهبان اخبار نیستند، این دیدگاه مانند گذشته عملی نیست.

این ایده ها درباره شفافیت می تواند مشکلات بی شماری را حل کند. به موضوع پرونده ریچارد جوئل (Richard Jewell) نگاه کنید. آتلانتا ژورنال كانستيتيوئيشن (Atlanta Journal Constitution)، اين موضوع راكه پليس فكر مي كند جوئل ممكن است بمب گذار المپيك ١٩٩۶ باشد، بازكرد. خبر از ناحیه منابع حقوقی بود که میخواستند ناشناس باقی بمانند و گفته بودند که جوثل که به دلیل هشدار به پلیس در مورد یک بمبگذاری به عنوان یک قهرمان، ستایش می شد، به عنوان مظنون تحت بازجویی قرار گرفته است. خبر می گفت که جوئل به عنوان یک بمب گذار غیرتشکیلاتی مورد ظن قرار گرفته است.

روزنامه برای آنکه موضوعات را پیچیده تر کند، باید با مقررات خود در مورد استفاده از منابع مبهم کنار می آمد. بنابراین، فکر می کنید روزنامه چگونه این خبر را با رویکرد «الهام» منتشر کردند که در آن، روزنامه نگاران این اطلاعات را نشان نمی دهند، بلکه تنها آن را درک شخصی از واقعیتها معرفی می کنند!

این خبر هرگز چیزی را که پلیس نمی دانست، بیان نمی کرد. موضوع، شامل این واقعیت می شد که آنها هیچ مدرک زندهای در پیوند دادن جوئل با جنایت نداشتند. پلیس همچنین از جوئل به عنوان متهم بازجویی نکرده بود. آنها هنوز مشغول بررسی زمان بندیی بودند که ببینند آیا جوئل می توانسته با پلیس تماس بگیرد، در حالی که هنوز به مکان اختفای کیف حاوی بمب ساعتی، دسترسی داشته باشد؟

روزنامه اصرار داشت که هیچ چیز غلطی را مطرح نکرده است. این خبر، تنها چیزی را گزارش می کرد که در فکر پلیس بود. به هر ترتیب، سازمان خبری چیزهایی را نوشته بود که پلیس هنوز برای اثبات تردیدهای خود نسبت به جوئل انجام نداده بود. نیازی نبود خبر باشد، ولی باید درست می بود. این خبر باید از چیزی پرهیز می کرد که موضوع سالها دادخواهی قرارگرفت.

روح شفافیت، همان اصلی است که بر روش علمی استوار است: توضیح دهید چگونه به چیزی دست یافته اید و چرا چنان به آن معتقدید تا مخاطب شما هم به این اعتقاد برسد. در علوم، باورپذیری یک تجربه، یا عینیت آن، با چیزی که دیگری هم بر آن مبنا می تواند آن تجربه را تکرار کند، قوام می پذیرد. در روزنامه نگاری، چنین امری تنها با این توضیح که ما چگونه چیزی را می دانیم و اینکه اگر کس دیگری هم که بخواهد این اطلاعات را کسب کند، می تواند آن تجربه را تکرار کند، تحقق می یابد. این

مفهوم عینیت در روش علمی یا در روزنامهنگاری است.

حتى هنگامى كه والتر ليپمان درباره اينكه روزنامهنگاران مى توانستهاند واقعاً حقايق را كسب كنند، به ترديد افتاد، اين را دريافت.

هیچ دفاعی وجود ندارد. هیچ تخفیفی در مجازات، هیچ عذری برای آنکه شش مرتبه بیان می شود که لنین مرده است، هنگامی که اطلاعاتی که روزنامه فراهم آورده است گزارشی است که از یک منبع غیرقابل اعتماد آمده است که او مرده است. خبر برای نمونه این نیست که «لنین مرده است»، این است که «هلزینگفورس می گوید لنین مرده است» و می توان از یک روزنامه خواست که مسئولیت خبر را برعهده بگیرد که لنین پیش از یک سوژه از این نمرده است که منبع خبر باورپذیر می گوید. اگر بیش از یک سوژه وجود داشت که سردبیران باید بیشترین مسئولیت را می داشتند، قضاوت آنها درباره قابل توجیه بودن منبع است.

متأسفانه، روزنامهنگاری در معرفی روشها، انگیزهها، و منابع، بیش از اینها کم آورده است. برنامههای خبری شبکه تلویزیونی بهعنوان موضوعی قابل بررسی، بسادگی تنها میگویند: «منابع گفتند» که روشی برای حفظ زمان ارزشمند پخش است. اما بیشتر این منابع مطمئن نیستند. در سال ۲۰۰۳ برای نمونه، ۴۳ درصد از اخبار در سه برنامه خبری شبانه فرستندههای تلویزیونی، بر مبنای اطلاعات منابعی پخش شدند که بر مخاطب ناشناس مانده است. در سال ۲۰۰۴ این منابع ناشناس ۵۳ درصد اخبار را شکل دادند. این یک قانون پایدار در کنگره است که کارکنان باید در همه زمانها ناشناس سخن بگویند. پوشیده داشتن اطلاعات مانند این بر عموم خطاست. همچنان که شهروندان بیشتر از ثبات روزنامهنگاران و هم سیاستمداران ناامید میشوند، این سوءخدمتی برای توده است که روزنامهنگاری را بیشتر تحت ظن قرار میدهد.

## منابع كمراه كننده: نتيجه فرعى شفافيت

روح شفافیت همچنین ایجاب می کند که روزنامه نگاران در قبال منابع خود تعاملهای خاصی داشته باشند. بدیهی است که روزنامه نگاران نباید در فرایند گفتن حقیقت به مخاطبان خود، به منابع خود دروغ بگویند یا آنها را منحرف کنند.

متأسفانه، روزنامه نگاران، بی آنکه به اصول بیندیشند، اغلب این مهم را رعایت نمی کنند. گول زدن منابع درباره محور واقعی خبر، تکنیکهایی است که آنان در راه یافتن واقعیتها آن را به کار گرفته اند. در حالی که در نگاه اول، گزارشگران روراست، می خواهند دریابند آیا این موضوع، برای آنها دستاوردی دارد. جی متیوز (Jay Mathews) گزارشگر واشنگتن پست در این باره می گوید: «من بهتر دیده ام که همواره خود را هم سطح منابع کنم. به آنها بگویم که چه کار می خواهم بکنم و به کجا می روم.» جیل زاکمن آنها بگویم که چه کار می خواهم بکنم و به کجا می روم.» جیل زاکمن (Boston Globe) خبرنگار سیاسی بوستون گلوب (Boston Globe) هم به ما همین را گفت. جی متیوز عادت دارد که به منابع، پیش نویس خبر را نشان دهد. او اعتقاد دارد که این کار، درستی و دقت خبر را بالا می برد.

در همین عرصه، روزنامهنگاران باید همین صداقت را از منابع خود انتظار داشته باشند. شمار فزایندهای از روزنامهنگاران اعتقاد دارند که پذیرش منابع مبهم می تواند گزارشگر را منحرف کند. هویت منبع باید آشکار شود. هزینه بخشی از معامله مبهم، بر سر راستگویی است.

مجموعهای خاص از روزنامهنگاران منابع خود را گمراه میکنند. آن را تغییر قیافه نامیدهاند. این وقتی به جریان میافتد که روزنامهنگاران به عنوان کس دیگری قیافه میگیرند تا با فریب منابع، به اخباری دست یابند. تکنیکهای گزارشگری جاسوسانه، هیچ چیز جدیدی ندارد. در آغاز قرن بیستم، آدمهای پستی مانند نلی بلای (Nellie Bly) که در میان بسیاری از

دیگر راههای کسب خبر به عنوان یکی از اهالی وارد یک تیمارستان شد تا کج رفتاری بیماران روانی را فاش کند، برای این کار تغییر هویت داد.

تلویزیون اینک به کرات از دوربینهای مخفی و افرادی که تغییر هویت دادهاند استفاده می کند تا رفتارهای غلط را فاش کند.

برای جلوگیری از تحریف و ایجاد شفافیت در قبال مخاطبان و منابع، چه موضعی در مورد این تغییر قیافهها باید داشت؟ این ایدهها استفاده از نقاب را برای روزنامهنگاران منع میکند. به جای آن، تأکید دارد که روزنامهنگاران باید آزمونی را به کار گیرند تا از نظر مفهومی، دریابند آیا اسیر تكنيك شدهاند؟ شهروندان هم بايد اين آزمون را انجام دهند تا ارزيابي كنند آنها به چه چیز فکر میکنند. برای این آزمون سه گام وجود دارد:

یکم ۔ اطلاعات باید برای علایق عامه به قدر کافی حیاتی باشد تا از فریب جلوگیری شود.

دوم \_روزنامهنگاران نباید از هویت بدلی استفاده کنند مگر آنکه راه دیگری برای کسب خبر نباشد.

سوم ـ روزنامهنگاران باید برای مخاطب خود هرجا منابع خود را گمراه کردهاند تا اطلاعاتی کسب کنند، فاش کنند و باید دلایل خود را برای انجام این کار توضیح دهند که شامل آن می شود که چرا گزارش از یک انحراف جلوگیری کرده و این تنها راه کسب واقعیتها بوده است.

با چنین دریافتی، شهروندان می توانند برای خودشان تصمیم بگیرند که آیا بی صداقتی روزنامهای مشروع بوده است یا نه. و روزنامهنگاران در مقابل، با شُهروندانی که منشأ وفاداری آنها محسوب میشوند، روراست بودهاند. ما مدتهاست که با مفهوم شفافیت روزنامهنگاری سر و کار داشتهایم، زیرا کمک می کند مردمی فهمیده تر پرورش بیابند. این توده است که می تواند تمایز میان روزنامه نگاری اصولی و بدل خودگرا یا بی توجه

آن را تشخیص دهد. در این راه روزنامهنگاران می توانند نیروی تازه بازار را فهرست کنند تا نیرویی در خدمت روزنامهنگاری کیفی باشند. این شفافیت، به معنای تعبیه کردن حسی نسبت به اینکه اخبار چگونه فراهم می آید و اینکه چرا این گونه ارائه شده است، می شود.

در جریان گزارش، رسوایی اخلاقی کلینتون ـ لوینسکی (Lewinsky-Clinton) نیویورک تایمز به خوانندگانش درباره ادعای زنی به نام خوانیتا برودریک (Juanita Broaddrick) توضیح داد که برای مدتی منتشر نشده بود و بعد ادعاهای او در صفحه ۱۶ منعکس شده بود. برودریک ادعا کرده بود که رئیس جمهوری کلینتون، ۲۱ سال پیش در آرکانزاس او را به زور مورد آزار جنسی قرار داده است و او در آن هنگام یا پیش از ادعای لوینسکی از ادعا در این مورد خودداری کرده بود. او حتی از نظر حقوقی هم پرونده را تعقیب نکرده بود.

گزارشگران فلیسیتی بارینگر (Bill Keller) و دیوید فایرستون (David Firestone) با سردبیر خود، بیل کلر (Bill Keller) گفتگو کردند و توضیحات او را در خبر گنجاندند: «روح ادعاهای برودریک در نهایت «احتمالاً غیرقابل احراز» است... از نظر حقوقی به هیچ جا نمی رسد... کنگره کلینتون را بار دیگر متهم نمی کند... و به صراحت می توان گفت که ما همه از رسوایی خسته شده ایم...» برخی شهروندان ممکن است با این بحث موافق نباشند، اما دست کم آنها اکنون برای اخباری که دریافت می کنند، توضیحاتی دارند. نه این که گرفتار این احساس غلط بشوند، که اخبار، یک واقعیت عینی است، نه محصول قضاوت انسانی.

دو اصل اینجا اهمیت دارد. نخست، گزارشگران فکر میکنند مهم است خواننده امکان بیابد که بداند چگونه تصمیمات خبری، گرفته می شود و چه استانداردهایی بر آنها مترتب است. دوم، فضای داخل

تحریریه نیویورکتایمز چنان بوده که گزارشگران در قبال تصمیمات مدیریتی سردبیر، در پرسشگری، با نیت آوردن دیدگاههای خود در گزارش احساس آرامش می کرده اند.

#### اصالت

در خلال مطالبه شفافیت بیشتر از روزنامهنگاری، شهروندان و روزنامهنگاران، می توانند به دنبال چیزی دیگر در قضاوت برسر ارزشهای خبری در گزارش باشند. مایکل اورسکز (Michael Oreskes) هنگامی که رئیس دفتر نیویورک تایمز در واشنگتن بود، این فریبکاری را آسان یافت، اما ایده قوی انضباط تحقیق، مطرح بود: کار خودت را بکن.

در خلال رسوایی جنسی و حقوقی برای رئیس جمهوری بیل کلینتون و کارمند اداری کاخ سفید \_مونیکا لوینسکی \_سازمانهای خبری، خود را در وضعی نامطلوب دیدند که باید در رقابت با افشاگریهای توفانی دیگر سازمانهای خبری چه کنند، وقتی نمی توانند اطلاعات دریافتی خود را مورد تحقیق قرار دهند. همواره، برای آنکه موضوعات بیشتر پیچیده شود، این کار بر مبنای گفتههای منابع ناشناس انجام می شد که به آن معنا بود که سازمان خبری، باید مسئولیت بیشتری برای تحقیق در خبر نسبت به وقتی سازمان خبری، باید مسئولیت بیشتری برای تحقیق در خبر نسبت به وقتی سازمان متفاوت خبری، گزارش کردند که شاهد سومی رئیس جمهوری و لوینسکی را در تماسی صمیمی دیده است \_خبرهایی که بعد از آن به دست آمدند، حاکی از آن بود که چنین ادعایی نادرست بوده است. آیا یک سازمان خبری، می تواند این افشاگریها را انجام دهد، زیرا آنها می دانند دیگران ممکن است بپرسند و خبر هم می تواند در نظر توده این باشد که «یگران ممکن است بپرسند و خبر هم می تواند در نظر توده این باشد که دیگران ممکن است بپرسند و خبر هم می تواند در نظر توده این باشد که دیگران ممکن است بپرسند و خبر هم می تواند در نظر توده این باشد که «یگران ممکن است بپرسند و خبر هم می تواند در نظر توده این باشد که «یگران ممکن است بپرسند و خبر هم می تواند در نظر توده این باشد که «آن بیرون چه خبر است؟»

اورسکز نتیجه گرفت که پاسخ نه است. «مردمی که آن را باور کردند، در حالی که آنها که کار خود را انجام میدادند، آنها که به آن اهمیت میدادند، آنها که استانداردهای اساسی منبع گزینی را رعایت می کردند و اطلاعات خود را از منابع متنوع دریافت می کردند، کار درست را انجام می دادند. افرادی که می پرسیدند: «آنجا چه می گذرد»، عبارت و حشتناکی را به کار گرفتند که خیلی از گناهان روزنامه نگاری را توجیه می کند، افرادی که نگران خبر خوردن هستند، به جای آنکه تلاش کنند تا جایی که می توانند کار را خوب و سریع انجام دهند، کار غلطی انجام می دهند.»

اصالت عمیقاً در روزنامهنگاری ریشه دارد. برخی بدیهیات کهن رسانه ها، این را بیشتر تأکید می کند: «وقتی تردید داری، آن را رها کن» سنت تطبیق دادن اخبار، در همین ایده ریشه دارد. به جای غرق شدن در انتشار نتیجه یک خبر، باید از گزارشگران خواسته شود که با یکی از منابع خود تماس بگیرند تا خبر را محکم کند. در بخشی از کار، این راهی بوده است که به سازمان خبری اجازه می دهد اعتبار خود را حفظ کند. این، تأثیر مهم دیگری هم دارد. اخباری که نمی توانند توسط منابع مستقل تأیید شوند، نباید ارائه شوند.

این مفهوم اصالت، با مفهوم شفافیت جفت می شود. سطوحی از آگاهی در گزارشگری وجود دارد و روزنامه نگاران، باید نسبت به آنها هوشیار باشند و مخاطب را از آنها باخبر کنند. روزنامه نگاری نخست متوجه عامل بیرونی رویدادهاست. یک کامیون حمل زباله از چراغ قرمز رد می شود و با یک اتوبوس تصادف می کند. این سخن رئیس جمهوری بود. بسیاری کشته می شوند. اسناد این را می گوید. هرچه به مرکز خبر نزدیک می شوید، آسان تر می شود درباره اطلاعات تحقیق کنید و در این موارد، روزنامه نگاری در زمینی محکم گام برمی دارد.

همچنان که گزارشگری به سوی لایه درونی حرکت میکند، میکوشد آنچه را که کسی باور دارد و انگیزههای افراد را گزارش کند. روزنامهنگاری ضرورتاً بیشتر قضاوت میکند. راننده کامیون وقتی از چراغ قرمز عبور میکرد، به چه می اندیشید. چرا رئیس جمهوری این حرفها را زد؟ چرا اسامه بن لادن از آمریکا متنفر است؟

این ممکن است چیزی باشد که روزنامهنگار فکر می کند مخاطب باید از آن باخبر باشد. اما حفاظ آن همواره نازک تر می شود. ممکن است تعابیر و سطوح مختلفی از آگاهی وجود داشته باشد. این سطح نازک تر حفاظ باید به مخاطب نشان داده شود. اگر تحریریه بهترین بیان را برای انگیزه برگزیند و چرایی را پاسخ دهد، باید از کانال یک متخصص باشد و باید به توده فهماند که چرا این متخصص انتخاب شده است و تخصص او را به مخاطب توضیح داد و میزان ورود او را در صدر مطلب قرار داد. تحریریه ها نباید پشت سر متخصصان سنگر بگیرند تا مسئولیت شان در نزدیک شدن نباید پشت تا فراموش نشود.

چرا ما چنین پیشنهادی داریم؟ زیرا هرچه بیشتر روزنامهنگار با مخاطب در مورد چیزی که می داند یا نمی ذاند، روراست باشد، روزنامهنگار قابل اعتمادتر است. خود را همتراز مردم کنید. ادعای آگاهی از خبری را نکنید که نتوانید آن را اثبات کنید. اعتراف به آنچه نمی دانید، اعتبار بیشتری می آورد، نه آنکه از آن بکاهد.

#### فروتني

مفهوم پنجم و آخر، آن است که روزنامهنگاران باید درباره مهارتهای خود فروتن باشند. به بیان دیگر، نه تنها باید نسبت به آنچه می بینند یا از دیگران می شنوند، به دیده تردید بنگرند، بلکه به همان اندازه مهم است

که نسبت به توانایی خود برای دانستن معنای واقعی موضوع تردید کنند. به گفته جک فولر روزنامهنگاران نیاز دارند «در قضاوتهای خود» درباره آنچه می دانند و نمی دانند، فروتنی به خرج دهند.

یک رویداد مکتوم مانده در این زمینه می تواند مثال خوبی باشد. رویدادی که توسط نویسنده مطالب بخش مذهبی نیویورک تایمز، لوری گودشتاین (Laurie Goodstein)، توضیح داده شد، درباره دعای شکر گزاری بود که در مورد اقدامات کنگره بهجای آورده شد. در طلب اصلاح، دعوت کننده، از دعاخوانان مدارس میخواهد که ممنوعیت سقط جنین و همجنس بازی را بخواهند، نوعی بارز از نشست های احیای کلیسای انجیلی. یک گزارشگر روزنامه این رویداد را پوشش می دهد و آن را چنین توصیف می کند: «روحیهای که در دورانهای مختلف، در قبال قانون گذاران، در پاککردن پشت صحنه با دشمنی روبرو شد.» گزارشگر سیس از یک رادیو مسيحي نقل قول مي كند: «بگذاريد دعا كنيم خدا همه افراد كنگره را بكشد.» گزارشگر عبارت «هلاکت» را به «کشتن» تعبیر می کند، اما گودشتاین توضیح می دهد که «هر شرکت کننده در دعای شکر گزاری می داند که خواستن از خدا برای هلاکت هر فرد به معنای نابودکردن روح، نابودی شیطان و احساس روح مقدس و دعا برای آن است که آنها با عشق نزد خدا بیایند و به مسیح عشق بورزند.»

مشکل آن بود که گزارشگر درباره این مفهوم چیزی نمیدانست و کسی هم در تحریریه نبود که چیزی درباره دعای شکرگزاری بپرسد. و آنقدر دلواپس خبر بود که از کسی هم نپرسیده بود که آیا شبکه رادیویی واقعاً خواهان کشتن اعضای کنگره هست یا نه. گودشتاین گفت: «این باعث تصحیح خیلی شتابزده خبر شد.» این خبر همچنین موضوعی جدی برای بررسی موضوع نیاز به فروتنی شد.

فروتنی به آن معناست که شما چنان باز برخورد کنید که بپذیرید فرد بعدی که با او صحبت می کنید، ممکن است محتوای کلی گزارش شما را تغییر دهد یا حتی شما را متقاعد کند که شما خبری ندارید.

در کنار هم، این پنج محور، از نظر فلسفی، نظم تحقیق را شکل می دهند. آنها همچنین رابطه ای نزدیک تر میان روزنامه نگاران و شهروندان ایجاد می کنند که سود دو جانبه را فراهم می کند. با بکارگیری ابزارهای قوی شفافیت، در گزارش روایتی، روزنامه نگار، شهروندان را با اطلاعاتی مهم در گیر می کند که ممکن است صورت دیگری هم داشته باشند و درستی آنها قربانی شود. در همین زمان، با برخورد باز در قبال کار خود، روزنامه نگار تشویق می شود که در کسب، سازماندهی و ارائه اخبار، دقیق تر باشد.

# بىطرفى

انضباط تحقیق و بویژه مفهوم شفافیت، یکی از قوی ترین گامهای روزنامه نگاران است تا بتوانند موضوع بی طرفی را بیان کنند. ما از بی طرفی تنها به بی طرفی سیاسی یا عقیدتی نظر نداریم. منظور ما بی طرفی در ابعادی گسترده تر است که همه قضاو تها، تصمیمات و باورهای روزنامه نگار را در برمی گیرد. بی طرفی همه گونه های جانبداری، هم مناسب و هم دردسرآفرین را شامل می شود. این امر می تواند شامل بی طرفی در عرصه حقایق یا واقعیات یا دادن صدا به آنها که صدایی ندارند باشد، از جمله بی طرفی در قبال تمایلات اجتماعی، اقتصادی یا سیاسی یک فرد. منتقدان بی طرفی در قبال تمایلات اجتماعی، اقتصادی یا سیاسی یک فرد. منتقدان درست می گویند که همه ما از نظر تاریخ، فردی و محیط فرهنگی که در آن زندگی می کنیم، شکل گرفته ایم. با چنین نگرشی، غیرممکن می شود که بدون توجه به برخی بی طرفی ها نظیر چیزهایی که خبر را تحت تأثیر قرار می دهد، خبری را روایت کنیم.

با درک گسترده تر و به صراحت احساس واقع بینانه تر، بی طرفی، چیزی نیست که بتوان یا بشود آن را حذف کرد. شغل روزنامه نگار در ایفای نقش در خبر هنگام جدا کردن اجزای مفید و مؤثر از اجزای غیرمفید، بی طرفی است. روزنامه نگار لازم است بر بی طرفی خود و بی طرفی سازمان خبری خود مدیریت کند.

در نگاه قدیمی که بی طرفی در چشم ناظر نهفته است، یا اینکه یک خبر بی طرفانه، آن است که شما چیزی را روایت می کنید که الزاماً با آن موافق نیستید، اعتباری وجود دارد. مشکل با این تعبیر آن است که این عذری برای هرکس برای گیر نیفتادن است. ارائه موضوع به این طریق، به هر ترتیب، ناکامی مخاطب را بیان نمی کند و گزارش را پیش نمی برد.

مدیریت بی طرفی، مؤلفه های مختلفی دارد که به آنضباط تحقیق مربوط می شود. نخستین وظیفه، آن است که هرچه بیشتر منضبط شویم و برای به دست آوردن واقعیات هوشیار باشیم و هرکدام از تکنیک هایی را که در پایین توضیح می دهیم، به کار بندیم. تطبیق یک روش تحقیق به جای آنکه به سادگی، به نیت خوب یک نفر اعتقاد داشته باشیم، مؤثر ترین چیزی است که روزنامه نگاران می توانند با آن از پیشداوری درباره خبر بپرهیزند.

راه دوم، که به بی طرفی کمک می کند، حرکت به سوی روح شفافیت است. این امر، رابطه با مخاطب را از سطح کسی که از موضع بالا با آنها سخن می گوید به سطح کسی که اطلاعات خود را از موضع برابر با آنها تقسیم می کند، تبدیل می کند. روزنامه نگاران به ما گفته اند که توضیح دادن تصمیماتشان اغلب آنها را به این سمت هل داده است که خبر را دوباره ارزیابی کنند یا آن را مورد بازبینی قرار دهند. آنها همچنین به ما گفته اند که شفافیت بیشتر، تأثیری اساسی در فرضیات مخاطب دارد که می تواند به انگیزه های روزنامه نگاران هم تسری یابد.

#### تكنيكهاي تحقيق

واضح است که این مفاهیم آنقدر شاخص نیستند که یک «روش علمی» گزارشگری را بنیاد نهند \_ و برعهده فردفرد روزنامه نگاران است که آنها را پالایش کنند. کلید آن است که آنها درباره موضوع آگاه هستند. اما در راه ارائه شیوه ای عملی، ما می خواهیم روشهایی را از روزنامه نگاران در سراسر کشور استخراج کنیم. اگرنه دائرة المعارفی، هر روزنامه نگاری می تواند روشی منسجم را برای کسب و ارائه اخبار با تطبیق تکنیکهای زیر به دست آورد:

#### ويرايشباترديد

ساندراروه (Sandra Rowe) سردبیر اورگونین (Oregonian) در پورتلند، اورگان، سیستمی را در روزنامه خود به کار می برد که او و مدیرمسئول پیتر بهاتیا (Peter Bhatia) آن را «ویرایش بازجویانه» می نامند. وظیفه ای که ممکن است ناخوشایند باشد. راید مک کلوگاج (Reid McCluggage) سردبیر و ناشر پیشین د دی این نیو لاندن (The Day in New London) کانکتیکات، راه بهتری را پیشنهاد می کند؛ «ویرایش توأم با تردید.» مفهومی که مهم است روزنامه نگاران وشهروندان آن را بدانند.

مفهوم آن است که نکات خبر سطر به سطر، عبارت به عبارت، ارزیابی می شود و حکمهای خبر مانند واقعیات ویرایش می شود. ما چگونه این را می دانیم؟ چرا باید خواننده این را باور کند؟ پشت سر جمله ها چه فرضیاتی نهفته است؟ اگر خبر رویدادی کامل را بیان کند و مدعی باشد که سؤالاتی در ذهن خواننده ایجاد می شود، چه کسی این را می گوید؟ یک منبع؟ یک شهروند؟

آماندا بنت (Amanda Bennett)، هنگامی که به عنوان سردبیرکل در اورگونین کار می کرد، گفت که مفهومی که در وال استریت ژورنال

آموخته، آن است که خطاها و واقعیتها و اهمالها ریشه در خطاهای روایتی و حکمهای قطعی دارد (چیزهایی که افراد در خبر وارد میکنند) زیرا گمان میکنند درست است.

اگر خبری بگوید که بیشتر آمریکایی هااکنون یک رایانه شخصی دارند، سردبیر باید خواهان تحقیق شود. اگر یک گزارش بگوید که «به گفته منابع»، سردبیر خواهد پرسید که منابع چه کسانی هستند. آیا بیش از یک منبع وجود دارد. اگر تنها یک منبع وجود دارد، خبر باید این را بگوید. اگر یک خبر بگوید اینکه کاندیدایی می خواهد پیشنهاد تعلیق برخی مالیاتها را بدهد، سؤالهایی را درباره ثبات عقیدتی او مطرح می کند، سردبیر باید بپرسد چه سؤالهایی؟ و در ذهن چه کسی؟ اگر پاسخ این باشد که صرفاً گزارشگر و دوستان او، خبر باید این را مطرح کند یا آن خط باید حذف شود.

روه می گوید: هرگاه در عمل این شیوه ویرایش، گزارشگر و سردبیر را رودررو قرار دهد، گزارشگر ماده اصلی را تولید می کند. «ما هرچه بیش از این انجام دهیم، بیشتر موضوعات حقیقی را توسط تحریریه ارائه می دهیم.» بنت این آموزش را برای گروههای مختلف گزارشگران و دبیران در تحریریه آغاز کرد. او می گوید: «افراد نمی دانند که خوب است این پرسشها مطرح شوند تا هوشیار باشیم.» لازم نیست گزارشهای بیشتری داشته باشیم، مگر آنکه کاملاً تحقیق شده باشند.

تکنیک، به اعتقاد بنت و روه، سردبیران و گزارشگران را وامی دارد بهتر و دقیق تر وارد موضوع شوند. در عمل ویرایشگری تردیدی اورگونین، فضایی ایجاد می کند که در آن افراد بتوانند یک خبر را زیر سؤال ببرند، بی آنکه امانتداری گزارشگر زیر سؤال برود. این، بخشی از فضایی می شود که در آن، گفتگوی همه جانبه در تحریریه شکل می گیرد و آن را ارتقا می دهد.

#### یک فهرست مقابله از تکات درست داشته باشید

بسیاری از روزنامه ها یک فهرست مقابله از نکات درست دارند که اهمیت تحقیق را به کارکنان یادآور می شود. برخی از فهرستهای مقابله ای که ما گرد آورده ایم، بیشتر قابل اجرا هستند و سؤالاتی را از این قبیل می پرسند:

- \* آیا لید خبر از نظر مفهومی توسط خبر پوشش داده شده است؟
  - ۴ آیا موادی در پسزمینه لازم است، تا درک خبر را کامل کند؟
- \* آیا همه ارکان خبر شناسایی شدهاند و از جانب تماسگیرندگان شانسی برای گفتگو باقی میگذارند؟
- آیا خبر جوانب مختلف را سنجیده است و قضاو تهای ارزشی، دقیق
   وظریف است؟
  - \* آیا برخی افراد از خبر بیش از آنچه باید خرسند میشوند؟
- \* آیا همه اطلاعات را در خبر خود ارائه کردهاید و آنها را مستند کردهاید تا مطمئن شوید درست هستند؟
- \* آیا اطلاعات پشتیبان، فرضیات خبر شما را تکمیل میکنند؟ آیا از منابع مختلف برای واقعیتهای بحثانگیز اطلاعاتی در اختیار دارید؟
- آیا شنیده ها را دوباره کنترل کرده اید تا مطمئن شوید درست و بجا
   هستند؟
  - دیگر نکاتی که ما دیدهایم، بیشتر واقعی و پیوسته هستند:
- \* آیا وبسایتها، شمارههای تلفن و نامهای معمولی را کنترل کردهاید؟
- \* آیا کنترل کردهاید که همه منابع دست اول در خبر، نام و نام خانوادگی داشته باشند؟
- \* آیا سن و سالها، نشانی ها و عنوانها را کنترل کرده اید تا مطمئن شوید

آنها درست هستند؟ اگر چنین است، آیا علامتگذاری هرچیز را در خبر کنترل کردهاید تا از درستی آنها مطمئن شوید؟

\* آیا مأخذ زمانی در خبر شامل روز و ماه میشود؟

برخی سردبیران چنین فهرست مقابلهای را بسیار مکانیکی لحاظ می کنند و اگر بد انجام شود، می تواند از اطمینان آنها به گزارشگران با توجه به اصول خلاقانه روایت خبر بکاهد. اما در صورتی که درست انجام شود، چنین سؤالهایی می تواند گزارشگران و سردبیران را همداستان کند تا کار خود را هرچه بیشتر درست و معتبر کنند.

#### هیچ چیزی را فرض تکنید

دیوید پروتس (David Protess) استاد مدرسه روزنامهنگاری مدیل در دانشگاه نورثوسترن، داستان محکومان به اعدام را برگزید تا اهمیت تحقیق برای یافتن حقیقت را به دانشجویان روزنامهنگاری بیاموزد. در میان درسها، این بود که: به سخنان مسئولان و اطلاعات خبری اعتماد نکنید. تا جایی که می توانید به منابع دست اول نزدیک شوید. سیستماتیک کار کرده، اثبات کنید.

پروتس هر سال هزاران نامه از کسانی دریافت میکند که به اعدام محکوم شدهاند و ادعا میکنند به غلط محکوم شدهاند. هرسال او تعدادی از این نامه ها را برمیگزیند و دانشجویان خود را مأمور میکند که درباره آنها تحقیق کنند. در سال ۱۹۹۹، موضوع آنتونی پورتر (Anthony Porter) یکی از این پرونده هایی بود که پروتس برگزید و به روزنامه نگاران آینده ارائه داد تا ارزش تردید کردن را دریابند.

پروتس در مصاحبهای که ما با او انجام دادیم، توضیح میدهد که «شاید بهترین راه برای فهمیدن روش من، کاری باشد که برای دانشجویان انجام میدهم، وقتی به کلاس من میآیند. من دایرههایی را با یک مرکز در

داخل یکدیگر روی تخته ترسیم می کنم. دایره محیط بر همه را اسناد دست دوم می نامم ـ چیزهایی مانند اطلاعات دادگاه... دایره بعدی در داخل آن، اسناد اولیه است ـ بخشی از اسناد دادگاه نظیر بیانیه ها و شهاد تها. حلقه سوم در داخل، مردم و شهود واقعی را دربرمی گیرد. ما با آنها مصاحبه می کنیم تا ببینیم همه چیز مدارک درست هست. ما از آنها سؤالهایی می پرسیم که می تواند به مرور مدارک بینجامد. در داخلی ترین حلقه، که من آن را هدف می نامم، با مأموران پلیس، و کیلان، دیگر مظنونان و خود زندانی گفتگو می کنیم... دچار شگفتی می شوید که چقدر در مدارک اولیه تفاوت هست. خیلی چیزها در آن هست، بویژه در مظنونان اولیه که پلیس آنها را رها کرده است.»

در داخلی ترین دایره، در پرونده پورتر، پروتس و دانشجویانش، با مظنونی بهنام آلستوری سایمون (Alstory Simon) برخورد کردند که پلیس بسادگی از او گذشته بود. با برنامه سیستماتیک پروتس، دانشجویانش، در بازبینی مدارک، به یک نوه رسیدند که از سایمون در شب قتل شنیده بود که به جنایت اعتراف کرده است. سایمون سرآخر در ارتکاب جنایتی که پورتر به دلیل آن به مرگ محکوم شده بود، محکوم شد. در ۱۹ ماه مارس به مرگ محکوم شده بود، به واسطه فعالیت پروتس و شاگردانش آزاد شد. کار پروتس آشکار کردن قدرت یک تحقیق روش مند روزنامهنگارانه بود.

#### مدادقرمز تام فرنج

اگر روش پروتس طاقت فرسا به نظر میرسد، روش تام فرنچ (Tom French) به نحو شگفت انگیزی ساده است. فرنچ متخصص نوشتن گزارشهای طولانی روایی برای سنت پترزبورگ تایمز (St.Petersburg Times) در فلوریداست. او جایزه پولیتزر را در سال ۱۹۹۸ برای مقالهنویسی از آن خود کرده است. او همواره با ضربالاجل مینویسد. فرنچ آزمونی دارد که هرگونه واقعیتی را در مطالب خود تحقیق کند. پیش از آنکه ارائه هر مطلبی را آغاز کند، یک نسخه پرینت از آن تهیه می کند و خط به خط گزارش را مرور می کند و با یک مداد قرمز، یک علامت تأیید روی هر واقعیتی که تأیید می شود، می زند و تأکید دارد به خودش بگوید که همه چیز را دوبار کنترل کرده است تا حقیقت باشد.

## مراقب منابع مبهم باشيد

به عنوان شهروندان، همه ما برای بیشتر چیزهایی که می دانیم، به منابع اطلاعاتی دیگران تکیه داریم. روزنامه نگاران از طرف ما بر دنیا نظارت دارند و در این راه، اغلب برای جزئیات گزارشهای خود به دیگران اتکا دارند. یکی از نخستین تکنیکهایی که توسط روزنامه نگاران ابداع شده دارند. یکی از نخستین تکنیکهایی که توسط روزنامه نگاران ابداع شده است، تا به ما نسبت به باور پذیری کار خود اطمینان بدهند، عرضه منابع خودشان است: آقای جونز در سخنرانی سالانه در لژ الکس (Elks Lodge) چنین و چنان گفت و ... چنین وابستگی به دیگران برای اطلاعات همواره طلب می کند که ذهن روزنامه نگار تر دیدگرا باشد. آنها نخست باید به خود یاد آور شوند: «اگر مادرت هم به تو گفت که دوستت دارد، باید آن را کنترل کنی.» اگر منبع اطلاعاتی کاملاً توضیح داده شده باشد، مخاطب می تواند کنی.» اگر منبع اطلاعاتی کاملاً توضیح داده شده باشد، مخاطب می تواند

در سالهای اخیر، همچنان که شمار اخبار و منابع خبری رشد کرد، هنر دستکاری رسانه ها پیچیده تر شد و به طور محرمانه از روزنامه نگاری ابزاری که تشویق کننده بی تفاوتی بود، به سوی اطلاعات مطمئن حیاتی گردش کرد ـ و این شرایطی بود که منابع زیرک به روزنامه نگاران پیش از آنکه آنها

حتى با اين منابع صحبت كنند، تحميل كردند.

به رسوایی رخنه اطلاعات از کاخ سفید در دوره زمامداری جورج دبلیو بوش توجه کنید. این رسوایی تاآنجا پیش رفت که موجب لو رفتن هویت یک مأمور مخفی سازمان اطلاعات مرکزی آمریکا به نام والری پلیم (Valerie Plame) در رسانه ها شد. در سال ۲۰۰۵ این ماجرا به یک نبرد تمامعیار بر سر حق رسانه ها در زمینه حفاظت از منابع مطمئن خود تبدیل شد. جودیت میلر (Judith Miller) گزارشگر نیویورکتایمز ۸۵ روز را در زندان سپری کرد، زیرا از شهادت اجتناب می کرد. سرانجام او نظر خود را عوض کرد و همکاری کرد. منبعی که او از آن محافظت می کرد، مردی بود به نام آی. لوئیس «اسکوتر» لیبی (I.Lewis «Scooter» Libby) ـ که کسی نبود که اطلاعاتی را که دولت میخواست مخفی بماند، پخش کند. او رئیس کارکنان دفتر معاون رئیس جمهوری بود. او در ماجرای لو رفتن مجاز موضع دولت در قبال آنچه شوهر پلیم که سفیر سابق آمریکا بود، در نیویورکتایمز نوشته بود، درگیر بود. میلر براساس آنچه کشف شد، موافقت کرد که نه تنها هویت لیبی را مخفی بدارد، بلکه او با اراده در مسیر گمراه کردن مردم درباره این توافق گام برداشت و موافقت کرد که او را یک کارمند سابق کنگره بنامد و نه یک مقام ارشد دولتی. براساس آنچه قبلاً توافق شده بود، ميلر به گزارش خود درباره سفير پايان نداد. چنانكه آل کامن (Al Kamen) یادداشت نویس بعد از آن در واشنگتن پست توضیح داد، در واشنگتن دیسی، تقریباً همه کسانی که به امور سیاسی مشغول هستند، زمانی در کنگره کار کردهاند و اینکه کسی را «یک نفر از کارکنان کنگره» بخوانیم، مترادف با همه آنهاست.

همچنان که استقلال منابع نامشخص برای اطلاعات مهم عمومی افزایش یافته است، روزنامهنگاران تلاش برای دستیابی به قواعدی را

برای اطمینان دادن به خود و مخاطبانشان که در ارائه اخبار خود از منابع نامشخص، دوری میگزینند، گسترش دادهاند. جو للیولد (Joe Lelyveld) هنگامی که سردبیر نیویورکتایمز بود، از گزارشگران و دبیران خواست که از خودشان دو سؤال را پیش از استفاده از منابع نامشخص بپرسند:

یکم \_ منبع مبهم چقدر به رویداد احاطه دارد؟

دوم \_ چه می شود اگر منبع، انگیزهای برای گمراه کردن ما داشته باشد، موضوع را زینت دهد، یا واقعیتهای مهمی را مخفی کند که ما را با اطلاعات پیوند بزند؟

تنها وقتی آنها از پاسخ این پرسشها قانع شدند، می توانند از چنین منبعی استفاده کنند. و پس از آن تا بالاترین درجه ممکن، آنها باید اطلاعات خود را با مخاطب سهیم شوند تا معلوم شود منبع در چه موضعی از آگاهی قرار داشته است (برای مثال منبعی که سندی را دیده است) و آن منبع چه گرایش خاصی می توانسته داشته باشد (یک منبع در دفتر مستقل تحقیق). این کوشش برای شفافیت، عامل حیاتی در درجهای بود که مخاطب می توانست با آن درباره اعتبار اطلاعاتی که گزارش ارائه می کرد، قضاوت کند. اما مهم تر از آن، نشانه هایی بود که سازمان در خدمت آن بود.

دبورا هاول دبیر دفتر واشنگتن خانه روزنامهها، دو قاعده دیگر را هم در کنار قواعد للیولد بهدست میدهد:

یکم - هیچگاه از منبع ناشناسی که دیدگاه فرد دیگری را معرفی میکند، استفاده نکنید.

دوم ـ هیچگاه از یک منبع مبهم به عنوان منبع اولیه شنیده های خود در گزارش استفاده نکنید.

گلن گوتزو (Glen Guzzo) سردبیر پیشین دنورپست، سؤالهای دیگری را مطرح می کند. او از گزارشگران و دبیران خود می خواست اگر از آنها

خواسته شده است منبع خود را معرفی نکنند، بتوانند به سؤالهایی پاسخ دهند، اگر قرار بود که منبعی نزد مخاطبان، ناشناس باقی بماند.

یک \_آیا این اطلاعات برای گزارش اساسی است؟

دو \_آیا اطلاعات واقعی است، قضاوت یا اظهارنظر نیست؟ (او اجازه نمی داد که برای بیاناتی که در آن داوری صورت می گرفت، از منبع ناشناس نقل قول شود.)

سه \_ آیا منبع در موقعیتی هست که واقعاً از موضوع باخبر باشد \_ آیا این فرد یک شاهد است؟

چهار چه شاخصهای دیگری برای باورپذیری اطلاعات مطرح است (منابع متعدد، تأیید منابع مستقل، تجربه های قبلی در قبال منبع)

پنج ـ چه شرحی می توان به کار برد که مخاطب بتواند تشخیص دهد این منبع چه وزنی داشته است؟

سه آزمون همچنین دستورات عملی برای اینکه چگونه گزارش را بنویسیم، مطرح هستند، حتی آن هنگام که شما تصمیم میگیرید از آنچه منبع مبهم مطرح میکند، استفاده کنید.

موضوع آن نیست که روزنامهنگار به همه این آزمونها وفادار بماند، یا آنکه شهروندان به دنبال تحقیق درباره آنها در خبر باشند. ما امیدواریم هرکس که به کار روزنامهنگاری اشتغال دارد، آنها را به کار بنده و پرسشها و آزمونهایی را هم برای خود فراهم آورد. مهمترین ایده آن است که روزنامهنگار برخی قضاوتهای هوشیارانه خود را وقتی اجازه می دهد یک منبع، نزد مخاطب محرمانه بماند، اعمال کند. مطالعات افکار عمومی، نشان می دهد که توده، منابع مبهم و ناشناس را برنمی تابد، گرچه، آنها از اینکه خبر ممکن است، ارزشمند باشد، راضی اند.

كار چگونه از چاپ درمي آيد؟ يك مثال مي تواند مؤثر باشد: «...به گفته

یک وکیل که به جزئیات پرونده دسترسی دارد، واشنگتن پست ناشناس ماندن وکیل را پذیرفت، زیرا به این اهمیت می داد که افکار عمومی باید این اطلاعات را داشته باشد و باور ما به اینکه او را بشناسانیم آن را در موقعیتی دوگانه قرار می داد.»

#### ريشه هاى چندوجهى حقيقت

در پایان، هرکس در فرایند کار خبری، نقشی را در راه افشای حقیقت، ایفا می کند. ناشران و مالکان باید بخواهند که کار روزنامهنگاری باتوجه به علایق توده، بدون ترس و طرفداری به جریان افتد.

سردبیران باید علیه تقلب حامی روزنامه در بیان آزاد باشند و در مقابل دولتها، شرکتها، طرفهای دعواها، وکیلان، یا هر خبرساز دیگری که با دروغ پردازی، و واقع نمایاندن دروغها، جنگ را صلح می نمایاند و باعث گمراهی می شود، مقاومت کنند.

گزارشگران باید سرسخت باشند و برای غلبه چشمانداز خود منضبط عمل کنند. مجری درازمدت اخبار تلویزیون شیکاگو، کارول مارین عمل کنند. مجری درازمدت اخبار تلویزیون شیکاگو، کارول مارین (Carol Marin) آن را به این شیوه به کمیته ما توضیح می دهد که «وقتی در مجلس شکرگزاری با خانواده تان نشسته اید و یک بحث کلاسیک خانوادگی دارید ـ حال درباره سیاست یا مسابقه اتومبیل رانی یا مذهب یا امور جنسی ـ آنچه را از یک اختلاف خانوادگی می بینید به یاد می آورید، منتها این بار از روی صندلی خودتان و جناح میزی که پشت آن نشسته اید. و این می تواند دیدگاه شما را منحرف کند، زیرا در چنین نمونه هایی، شما از موضع خود بحث می کنید... یک روزنامه نگار کسی است که از میز فاصله می گیرد و سعی می کند همه را ببیند.

و اگر روزنامه نگاری یک گفتگوست، در پایان، گفتگو شامل مباحثه میان شهروندان می شود که نقشی هم دارند. آنها البته باید، توجه داشته

باشند. آنها باید مدعی باشند. اگر سؤال یا مشکلی دارند، باید آن را از سازمان خبری بیرسند:

این را چگونه می دانی؟ چرا این را نوشتی؟ اصول روزنامهای تو چیست؟ اینها پرسشهای صادقانهای هستند که پرسیده میشوند و شهروندان سزاوار پاسخ هستند.

بنابر این، روزنامهنگاران باید به حقیقت (به عنوان نخستین اصل) متعهد باشند و باید بالاتر از همه به شهروندان وفادار بمانند که آزادند آنها را دنبال کنند. و در راستای تعهد به شهر وندان در چنین جستجویی، روزنامهنگاران باید روشهای شفاف و سیستماتیک تحقیق را به کار گیرند. گام بعدی، روشن کردن روابطشان با آنهایی است که برایشان گزارش کردهاند.

# مستقل از دسته بندى ها

چندماهی پس از رودررویی تاریخی میان نیویورکتایمز و دولت فدرال که به دلیل انتشار اسناد پنتاگون در سال ۱۹۷۱ شدت گرفت، ویلیام سافایر (William Safire)، نویسنده سخنرانی های رئیس جمهوری نیکسون، در یک ضیافت رسمی شام کنار آرتور «پانچ» سالزبورگر کند. (Arthur «Punch» Sulzberger) ناشر تایمز نشسته بود. در اثنای گفتگوهایشان، سافایر ابراز تمایل کرد که خدمات دولتی را ترک کند.

سخنان سافایر را خیلی ها شنیدند. از زمان انتخاب نیکسون در سال ۱۹۶۸ سالزبورگر تحت فشار قرار داشت که محافظه کاری بیشتری به خرج دهد تا صفحات اندیشه تایمز را تلطیف کند. فشار از ناحیه اسکاتی رستون (Scotty Reston)، نماینده افسانه ای روزنامه در واشنگتن، رئیس سابق نمایندگی و مدیرمسئول که نگران آن بود که چگونه دنیای سیاسی در روزنامه دیده می شود و اعضای هیئت مدیره بود که به تعادل بیشتر صداها اعتقاد داشتند که می تواند موفقیت برنامه چاپ سراسری را تضمین کند. در آن زمان، صفحات عقاید، در کنترل لیبرالها بود که تضمین کند. در آن زمان، صفحات عقاید، در کنترل لیبرالها بود که

شامل تام ویکر (Tom Wicker)، آنتونی لوئیس (Anthony Lewis)، فلورا لوئیس (Flora Lewis) و خود رستون می شد که میانه رو تر بود.

سالزبورگر نتیجه گرفت که: یک صدای قوی محافظه کارانه نیاز راستین است.

سافایر انتخابی جذاب بود. او یک نیویورکی بود که دوستان زیادی در شهر داشت. او همچنین نویسندهای درخشان بود که قلم فصیح و گاهی نیشدار او، نقدی به یادماندنی از رسانه ها را هم دربرمی گرفت. این حقیقت که کاترینه گراهام (Katharine Graham) ناشر واشنگتن پست که سالزبورگر به نظریات او احترام می گذارد، کوشیده بود سافایر را به استخدام خود در آورد، اما به نتیجه نرسیدن بر سر دستمزد باعث توافق نکردن آنها شده بود، او را حتی بیش از گذشته جذاب می کرد.

در آخر، معامله انجام شده بود. اگر افزودن سافایر فشار را بر سالزبورگر کاهش می داد، از سوی دیگر توفانی را از سوی منتقدان و خوانندگان در درازمدت، از جمله خیلی ها در تحریریه تایمز برمی انگیخت، زیرا معتقد بودند او به عنوان نویسنده سخنرانی های رئیس جمهوری صلاحیت روزنامه نگاری ندارد.

با چه معیارهایی یک فعال میهن پرست سیاسی سابق می تواند ناگهان خود را یک روزنامه نگار بنامد؟ آیا اینکه حالا ستونی به او اختصاص داده بودند، کفایت می کرد؟ به یقین، در ذهن روزنامه نگاران تایمز به چیزهای بیشتری نیاز بود. سافایر سه هفته پیش از آن که در سال ۱۹۷۳ رسوایی واترگیت دامن کاخ سفید را بگیرد، سالها پیش را به خاطر آورد که از سوی همکاران شعبه واشنگتن به دلیل نوسازی چهره مخدوش نیکسون دچار تحریم شده بود. تنها گزارشگری که ناهار را با او صرف می کرد، مارتین تولچین (Martin Tolchin) بود که سالها قبل با او در دانشکده علوم برانکس تولچین (Martin Tolchin) بود که سالها قبل با او در دانشکده علوم برانکس

همكلاس بود.

دو واقعه که به هم ارتباطی نداشتند، وضع سافایر را تغییر داد. اولی شخصی بود: «در پیکنیک سالانه شعبه، کودک سه ساله یکی از گزارشگران داخل استخر افتاد و داشت غرق می شد؛ به عنوان تنها بزرگسالی که آن نزدیکی ایستاده بود، با لباس کامل توی استخر شیرجه زدم تا او را از غرق شدن نجات دهم. ذهنیت عمومی به این تغییر کرد که «او نمی تواند خیلی هم بد باشد.». دومین مورد، روزنامهای بود. جان کردسون (John Credson)، گزارشگر تایمز، گزارشی تهیه کرده بود که گفته بود محرمانه در میان ۱۶ گزارشگر و یکی از دستیاران نیکسون شنود شده است. دستیار سافایر بود. «این اقدامی بی سابقه درباره محدود کردن آزادی رسانه ها بود که پس از آن غیرقانونی شد؛ به هر ترتیب، از آنجا که من دستیار در امور ضبط محرمانه مکالمات بودم، که مرا از نظر نیکسون، یکی از آنها می کرد و وقتی من در یادداشتی در تایمز درباره آفات عملیات محرمانه نوشتم، در مجله تایم تحت عنوان «آتش سافایر» (Safire Afire) گزارش شد که کمک کرد استقلال من تثبیت شود. این مثل یک غسل بود؛ من بعد از آن دیگر منفور نبودم.»

سی و دو سال بعد، سافایر با یک جایزه پولیتزر و اعتبار نه تنها نزد همکاران روزنامه نگارش، بلکه نزد میلیونها خواننده، از تایمز بازنشسته شد. چه چیزی برای او چنین تشویقی را به همراه آورد؟ به یقین، موضوع، بی طرفی او یا لحن آرام یا تمایل او به اینکه منصف باشد، نبود. سافایر همچنان محافظه کاری با نقاط برجسته آزادی خواهی باقی ماند که می توانست آگهی دهندگان را به سیخ بکشد، به حیات کاری شان پایان دهد و وقتی اراده کرد، صدایی مزاحم شد. هرچه بود، سافایر را از شخصیت یک تبلیغات چی و فعال سیاسی جانبدار جدا کرد.

پرسش به نحوی فزاینده، به انتقال اطلاعات و اخبار در قرن جدید وابسته است. همچنان که چشمانداز رسانه گسترده شده است و پاسخ به نیازهای طیف گسترده تری از مردم و فعالان اجتماعی را که در اثر جنبشهای اجتماعی دهه ۱۹۶۰ ایجاد شدهاند و روند دمکراتیزه کردن محصول را دربرگرفته است، چه چیزی روزنامهنگاری را میسازد؟

بیان واقعیتها و تعهد به شهروندان، بخشی از پاسخ است. ایفای نقش ناظر و پیشکشیدن بحثهایی برای مباحثه عمومی، هم بخشی دیگر است. در اینجا موضوع جایگاه دیدگاه روزنامهنگاری مطرح میشود. آیا بی طرفی، یکی از اصول روزنامهنگاری نیست؟

پاسخ احتمالاً نمی تواند آری باشد. اگر چنین بود، نویسندگان یادداشتها و سرمقاله ها باید از شمول این حرفه خارج می شدند. گزار شگران برنده پولیتزر نظیر پل گیگو (Paul Gigot) از وال استریت ژورنال و توماس فریدمن (Thomas Friedman) از نیویورک تایمز شاید هنگامی که یادداشت نویس شدند به گونه ای، از جایگاه خود به عنوان روزنامه نگار خارج شده باشند، ما برای دیوید برودر (David Broder) از واشنگتن پست یا رونالد براونشتاین برای دیوید برودر (Ronald Brownstein) از لوس آنجلس تایمز، روزنامه نگاران سرشناس که یادداشت می نویسند و به عنوان گزار شگر هم فعالیت می کنند، یا تام بروکاف یا والتر کرونکایت (Walter Cronkite) که بنابر موقعیت از آنها خواسته می شود تفسیر هم بنویسند، چه می سازیم؟

هر سال هیئت مدیره جایزه پولیتزر، جایزه را برای تفسیر به عنوان فصلی از روزنامه نگاری اختصاص می دهد. بسیاری ممکن است در این باره بحث داشته باشند که رسانه های آمریکایی، بخش لرزان چشم انداز روزنامه ای، بیشتر در تاریخ روزنامه نگاری ریشه دارد تا شرکتهای بزرگ که مالک روزنامه هایی هستند که اغلب به طور حرفه ای اخبار بی طرفانه ای

را منتشر می کنند.

این باارزش ترین واگویی نکتهای است که موضوع را روشن می کند. منصف و بی طرف بودن، یک اصل محوری روزنامهنگاری نیست. چنانکه در بخش تحقیق توضیح دادیم، منصف بودن هر گز عنصری عینی نیست. اما اگر بی طرفی، بنیاد روزنامهنگاری نیست، پس چه چیزی روزنامهنگاری را روزنامهنگاری میکند، که درنقطه مقابل، آن را هوچیگری مینامند؟ هوچی گران هم کار خود را منتشر میکنند، فعالان سیاسی هم کار خود را منتشر میکنند. جسی جکسون (Jesse Jackson) از طرف جناح چپ، یک برنامه حرافي (Talk Show) دارد. راش ليمباف (Rush Limbaugh) از طرف جناح راست چنین برنامهای دارد. حامیان دو جناح سیاسی در بلاگها مطالب ميهن دوستانه مي نويسند. آيا آنها روزنامه نگار هستند؟ آيا هركس که چیزی را منتشر کرد یا سخنی را پراکند، روزنامهنگار به حساب می آید؟ پس از جدا شدن از تایمز، از سافایر خواستیم که کیفیتهایی را که تفکر او را هدایت می کرد و به تحول او از یک سیاستمدار به یک روزنامهنگار انجامید، مورد ارزیابی مجدد قرار دهد. موضوعی محوری که باید با تعهد انجام می شد:

منشأ وفاداری درکجا نهفته است \_ در دوستان و همکاران قدیمی، ایدئولوژی سیاسی یا حزب خود، رسانه خبری، واقعیتها یا حقیقت؟ در زندگی واقعی، ملغمهای از همه اینها به نسبت زیاد و کم تأثیر دارد. شما یک منبع درازمدت خوب را نمی سوزانید تا یک گزارش خوب تهیه کنید. (بدون یک دعوا، نمی گذارید یک ویراستار، داستان خبری شما را به مقاله تبدیل کند.) نمی گذارید مجموعهای از واقعیتهای سفت و سخت، شما را به یک نتیجه گیری شل و ول گمراه کننده و ناراست سوق دهد. شما با سرهم کردن بستهای ایدئولوژیک، قهرمانی محبوب نمی شوید، اگر از این

پاراگراف به صورت انتخابی نقل قول کنید. درست گزارش میکنید، اما معنای آن را خراب می کنید.

به بیان دیگر، سافایر همان وفاداریی را به درست بودن و واقعیتها ابراز میکند که دیگر روزنامهنگاران هم میکنند و همان تابعیت از واقعیتهای سفت و سخت و نتیجهگیری حقیقی اکنون او را از گروه میهن پر ست جانبدار جدا می کند. او مرد خود بود؛ کماکان محافظه کار، اما حالا کسی بو د که برای خوانندگانش کار می کرد.

سافایر همچنین اعتقاد داشت که تجربهکار سیاسیاش به او کمک می کند در کار کسب اطلاعات به عنوان یک روزنامهنگار در دوره دوم كارىاش موفق باشد، نه اينكه از موفقيت آن بكاهد. اما او بهروشني اعتقاد داشت که این تحولی است که نمی تواند تکرار شود. او گفت: «با بازگشت به عقب و هر چند سال یکبار خواننده /بیننده را گیج کردن، این تغییرات ناگهانی مخاطب را با زحمت روبرو می کند.» روزنامهنگاری به بیان دیگر، تنها داشتن جایی برای نشستن در تلویزیون یا داشتن صفحهای برای ابراز عقیده نیست. بلکه سافایر اعتقاد داشت تجربه سیاسی، تمرین خوبی برای تبدیل شدن به یک گزارشگر است.

آموختن پوشاندن لباس بر یک موضوع در یک سخنرانی، به روزنامهنگار کمک میکند هنگامی که بیرون قرار گرفته است، روابط عمری با افرادی داری که آنها را میشناسی (و به یاد میآوری که آنها كمتر قابل اعتمادند) كار را با دقت انجام دهد. پس از آن كه اين خيابان را قطع کردی، این رفاقت می تواند به منبعی مطمئن تبدیل شود: هنر کسب اطلاعات از کسانی که داخل هستند یا پیشینیانی که در داخل بودهاند و به عنوان یک روزنامه نگار فرض است که تو نمی توانی به آن اطلاعات دست یابی. هیچ چیز بهتر از یک دوره همکاری سیاسی، یک منبع مطمئن

را فراهم نمی کند. تو می دانی چه توقعی از آن فرد داری و او می داند چه راه درازی را طی کرده ای تا از این اطمینان مراقبت کنی.

سافایر همچنین اعتقاد دارد که روزنامهنگاران عقیدتی، نسبت به روزنامهنگاران دیگر آزادی بیشتری دارند، نه کمتر، که آنچه را که می بینند، بدون توجه به رقابت با گزارش مستقیم بیان کنند. آنها همچنین ممکن است و فاداری بیشتری داشته باشند. سافایر می گوید: «دوست دارم فکرکنم که به زمینهای به نام «گزارشگری عقیدتی» کمک کردهام. این حرفه پشتهماندازی و کج کردن معنای اخبار نبود؛ این کار، کاویدن برای یافتن حقیقتی تازه بود که جرقه می زد یا دست کم توجه را جلب می کرد، یک ستون که صادقانه برچسب عقیدتی خورده بود.»

یک موضوع دیگر هم وجود داشت که همکاران تازه او را در تایمز میآزرد و سافایر نمیخواست آن را روشن کند. سافایر به یاد میآورد: «هنوز چرندیاتی درباره مشکل منفیگرایی وجود داشت.» سافایر به سخنرانیی اشاره میکند که او به نوشتن آن کمک کرد و یکی از مشهورترین تهدیدهای رسانههای آمریکایی توسط یکی از عمده ترین چهرههای سیاسی تلقی میشود. «آن جمله را در سخنرانی معاون رئیس جمهوری آگنیو (Agnew) در سال ۱۹۷۰ نوشتم که به طور عمومی تهدیدی علیه شکست خوردگان بود و نه عموم رسانهها. اما از آنجا که این متن با یک سخنرانی دیگر تلویزیونی او که پت بوچانان (Pat Buchanan)نوشته بود و در آن رسانهها را به دلیل تجزیه و تحلیل آنی و دیگر خطاها پوست میکند، عبارت جایگزین من از نظر نوع از سوی آگنیو وجهی پیدا کرد که با حمله او به رسانهها توجیه شد. (هرگز تلاش نکردم آن را روشن کنم، زیرا انتقادهای رسانهها باعث شهرت من می شد و لطمه ای به من از بابت

خوانندگان نمیزد.) این هم آشکار بود. سافایر نگران این نبود که چگونه از سوی همکاران با او برخورد شود، نگران واکنش مخاطب بود.

واقعیتهای سفت و سخت، نتیجه گیری حقیقی، خودداری از اینکه اید ثولوژی شما را از اصل خبر دور کند، انگ درست، اینها کلماتی هستند که سافایر به کار می برد. در کوتاه سخن، او تشویقها را در طول زمان از آنجا کسب کرد که خوانندگان در ستون او همان چیزی را یافتند که همکارانش در تایمز. و این دستهای سرد او را گرم می کرد. آنها او را فردی مستقل یافتند، کسی که مجموعهای از ایده ها را ارائه می کرد، به جای آنکه عضوی از یک گروه باشد. آدمی که خوانندگانش را در اولویت قرار می داد. کسی که به کاراکتر او علاقه داشتند. کسی که در یک استخر شیر جه می زند تا کودکی را برهاند، کسی که آن قدر مرد خودش بود که این احساس را برمی انگیخت که همکارانش در کاخ سفید می خواهند حرفهایش را بشنوند.

این کیفیتها بنابراین به مثابه اصل کلیدی روزنامهنگاری جلوهگر میشود: روزنامهنگاران باید از آنهایی که پوشش میدهند استقلال داشته باشند

این حتی آنهایی را که در قلمرو عقیدتی کار میکنند، منتقدان و تفسیرنویسان را دربرمیگیرد. این استقلال روح و ذهن است، نه بی طرفی که روزنامهنگار باید با تمرکز آن را حفظ کند.

نویسندگان سرمقاله ها و مقاله های عقیدتی، نظیر سافایر بی طرف نیستند. اعتبار آنها به پایبندی به درستی، تحقیق، توجه به علایق بخش بیشتری از مردم و تمایل به دادن اطلاعاتی است که همه دیگر روزنامه نگاران هم در آن مشترک هستند. سافایر می پرسد: «آیا نیازی هست که به هر دو طرف بگویید منصف هستید؟» و خود پاسخ می دهد: «بوضوح نه، از این نترسید که کسی را که با کشتن شهروندان بی گناه ایجاد رعب می کند

«تروریست» بنامید. آن قاتل، یک «چریک شهری» یا یک «فعال سیاسی» نیست که برای تظاهر کنندگان سیاسی یا فتنه انگیزی در دوره هایی، جذاب هستند. آنها همچنین تفنگچی هم نیستند. در نهایت، حتی (چنانکه بریتس (Brits) می گوید) بدترکیب و تردامن هستند.»

سافایر همچنین عنوان بی طرفانه را بی معنا می داند و معتقد است که این جدا شدن از خوانندگان است. «این کار را مستقیم انجام دادن به آن معنا نیست که تعادلی از نظر جا یا زمان در نظر بگیریم. هنگامی که یکی از دوطرف رو دررویی اخبار یا موضوعاتی را ایجاد می کند که نیازمند بررسی است. کار گزار شگر آن نیست که در کار کسانی کاوش کند که بر اثر اصابت گلوله کشته شده اند و به همه توجه مساوی کند. توضیح، آری؛ تعادل در اندازه ستون یا اندازه گرفتن، نه.

در بسرخی امسور، ایسن اصل بیشتسر ریشه در عمل گرایی دارد تا نظریه پردازی. یک نفر باید تصور کند که هم می تواند واقعهای را گزارش کند و هم در آنها شرکت داشته باشد. اما واقعیت آن است که شرکت داشتن در رویداد بر دیگر وظایف روزنامه نگار سایه می اندازد. مشکل است که چیزها را از چشم اندازهای دیگر ببینیم. مشکل تر آن خواهد بود که اعتماد منابع و افراد درگیر در جناحهای مختلف را به دست آوریم. این مشکل است، اگر غیرممکن نباشد که مخاطب خود را قانع کنید که ملاحظات آنها را مقدم بر آنها که برایشان کار می کنید قرار داده اید. به بیان دیگر، شما باید مشاور پنهان آنهایی باشید که درباره شان می نویسید، یا نویسنده سخنرانی، مشاور پنهان آنهایی باشید که درباره شان می نویسید، یا نویسنده و احتمالاً ساده لوحانه یا فریبکارانه است که فکر کنیم راه خود را می رویم. بنابراین، چنانچه سافایر تصدیق می کند، او نگران گیج کردن خواننده / بیننده بود و کوشید این راه را مستقیم برای آنها بیماید.

#### استقلال ذهن

همچنان که ما با روزنامه نگاران سراسر کشور در زمینه های مختلف گفتگو میکردیم، از انگیزهها و اهداف حرفهایشان پرس و جو کردیم و روشن شد که سافایر کلید را بیان کرده است، اما مفهوم دقت عمیقاً مشترک است. در سوی دیگر بحث عقیدتی، برای نمونه، آنتونی لوئیس يادداشت نويس ليبرال نيويورك تايمز، گفت كه اختلاف نه تنها در تعهد به حقیقت، بلکه در نوع ایمان به این تعهد نهفته است. «روزنامهنگارانی که یادداشتهایی عقیدتی مینویسند، دیدگاهی دارند... اما همچنان واقعیت را در رأس همه چیز می پندارند. به زعم سی. پی. اسکات (C.P. Scott) سر دبیر بزرگ منچستر گاردین (بریتانیای کبیر)؛ نظر آزاد است، اما واقعیت مقدس است. فكر ميكنم ما برآنيم كه از خاص به عام برسيم. ما واقعيتها را از آنها میگیریم و از خلال آنها به نتیجه میرسیم.» روزنامهنگاران هیجانی نظیر آن کاتلر یا جان مکلافلن راهی دیگر را می پیمایند. تنها چیزی که آنها برایش سینه چاک می کنند، عقاید است، حتی اگر خلاف آن را فریاد کنند. واقعیات اگر وجود داشته باشد، اتفاقی مطرح می شود. آنها از اصول پنهانی تبعیت می کنند که می گوید: «اول مجازات، بعد محاکمه.»

استقلال روح حتى به عقیدتی نوشتن مىرسد که وجه ایدئولوژیک ندارد \_ مانند کار منتقدان هنری و ادبی. جان مارتین یک بار در نیویورک تایمز گفت که با آن وجود که به قضاوت و اظهار عقیده پرداخته است، اعتقاد دارد در عین حال نوعی استقلال روزنامهای را حفظ کرده است. «فكر مىكنم نخستين مسئوليت من اين است كه بگويم چه اتفاقى افتاده است و در مرحله بعد بیان دیدگاه خودم است، بگذار بگویم، تفسیر در حد مقدور کوتاه مسئولیت خودم، اجرای خاص در جای خود در صحنه بود. و فکر میکنم که در یک عرصه، گزارشگری هم هست.»

این بحث، امیدواریم، یک ابهام دیگر را هم روشن کند. در سالهای اخیر، مد شده است که میپرسند چه کسی را باید روزنامهنگار دانست و چه کسی را نمی توان روزنامهنگار خواند. ما فکر میکنیم این پرسشی اشتباه است. سؤالی که مردم باید بپرسند این نیست که چه کسی را باید روزنامهنگار خواند. موضوع مهم این است که آیا این فرد، کار روزنامهنگاری انجام می دهد؟ آیا کاری که فرد پیش میبرد، از وفاداری به حقیقت ناشی می شود، نوعی وفاداری به شهروندان و کل جامعه و پرهیز از پراکندن اطلاعات دستکاری شده که روزنامهنگاری را از دیگر گونههای از پراکندن اطلاعات دستکاری شده که روزنامهنگاری را از دیگر گونههای صرفاً یک سکو تلقی می شوند. آنها می توانند روزنامهنگاری باشند یا یک فعالیت سیاسی. آنها می توانند یک دروغ پر داز باشند یا یک مباحثه آکادمیک را در بر گیرند. موضوع این نیست که ممکن است اطلاعات توسط یک بلاگ منتشر شوند. موضوع به خود طبیعت کار بازمی گردد. مردم ممکن است روی امری غلط تمرکز نکنند.

مفهوم مهم این است: معنای آزادی بیان و آزادی مطبوعات، آن است که آنها به همه تعلق دارند. اما ارتباطات و روزنامهنگاری مفاهیم قابل مبادلهای نیستند. همه می توانند روزنامهنگار باشند، اما همه روزنامهنگار نیستند.

عامل تعیین کننده این نیست که آنها یک شناسنامه مطبوعاتی یا مخاطبی دارند. فیل دوناهیو (Phil Donahhue) در یکی از جلسات بحث ما گفت: کسی که به یک میکده در چرنوبیل رفت و گفت که «نیروگاه نشتی داده است»، در آن لحظه یک گزارشگر تلقی می شود. اگر او چیزی را که شاهد بوده، یا بررسی کرده است، روایت کند، نه یک شایعه را، او روزنامه نگاری کرده است. سافایر گفت: «خانه روزنامه نگاری، اتاقهای زیادی دارد؛ برای

گزارشگر عینی، برای کسی که انگشت حیرت به دهان میبرد، برای یک سرمقاله نویس جانبدار، برای یک بوقچی تلویزیونی، برای برنامه ریز خانه و برای سازنده یک و بلاگ و فراموش نباید کرد که یک کمد هم در خانه تعبیه کنیم که در آن نویسنده گزارشهای عقیدتی قرار می گیرد.»

فرق میان روزنامه نگار عقیدتی با یک هوچیگر جانبدار را هم باید درک کرد. فرق قائل شدن در این زمینه سخت تر است. دوستی ها، فرصتها و تملق، همگی در کنار هم عقیدتی نویس را اغوا می کند که از این مرز عبور کند.

موضوع مگی گالاگر (Maggie Gallagher) در این زمینه، راهگشاست. در یکی از نشستهای خود در سال ۱۹۹۷، گالاگر که پس از آن یادداشت نویس سندیکای یونیورسال پرس و نیویورکیست شد، از جمله متفکران سخنوری بود که ما برای تعیین مرز میان روزنامهنگاری عقیدتی فعال و هوچی گری با او دیدار کردیم. گالاگر در آن زمان گفت: «سه ضابطه وجود دارد که من آنها را به کار می بندم و به خود تذکر می دهم که در بلندپروازی خود برای آنکه یک روزنامهنگار باقی بمانم، لحاظ کنم ـ یکی دیدگاه است. دیگری تعهد تام به حقیقت... چیزی را با خواننده درمیان نمی گذارم که باور نداشته باشم حقیقت دارد.» چیز دیگری که گالاگر مورد بحث قرارداد، این بود که «یک نفر ممکن است جانبدار و تندرو باشد؛ یک روزنامهنگار عقیدتی و کماکان اعتقاد داشته باشد که فرد باید تعهد بالایی به این داشته باشد که به کسانی که با آنها توافق ندارد، صادق باشد. این به احساس تعهد به مخاطب، مربوط می شود.» این، نیازمند «روراست بودن با مخاطب» است که برای او روشن کنید چه دیدگاهها و چه طرفداری هایی دارید... این فرق میان یک روزنامهنگار و یک هوچی گر است. من به دنبال آن نیستم که مخاطب خود را دست بیندازم. من میخواهم افشاگری کنم و دنیا را آنگونه که میبینم، به آنها عرضه کنم.

گالاگر برای آنکه همه اینها را در نهایت جمع بندی کند، گفت: این، اصل است که فاصله ام را از تحزب بیان کنم:

فکر می کنم، این امکان دارد که روزنامه نگاری شریف باشم که به یک هدف وفادار است. این عملی نیست که روزنامه نگاری شریف باشیم، در حالی که به یک نفر، یک حزب سیاسی، یا دسته بندی وفاداریم. چرا این را گفتم؟ من فکر می کنم این به اعتقاد عمیق من بازمی گردد که ارتباطی میان روزنامه نگاری و ادراک فرد از حقیقت وجود دارد. یک نفر می تواند به چیزهایی، عقیده هایی، برنامه هایی، عمیقاً اعتقاد داشته باشد که می تواند برای آمریکا خوب باشد و می تواند آن را بازکند. اما وفاداری به یک حزب سیاسی، یک فرد یا دسته بندی، به آن معناست که شما نمی توانید به هدف اولیه خود که تعهد نسبت به گفتن حقیقت به مردمی است که مخاطب شما هستند، عمل کنید. برخوردی بنیادین با وفاداری در این زمینه وجود دارد.

در چاپ نخست این کتاب، ما خیلی به مفاهیمی که گالاگر مطرح می کرد، توجه و آنها را در آغاز این فصل برجسته کردیم. در سال ۲۰۰۵ به هر ترتیب، بر ما آشکار شد که گالاگر خود، اصولی را که برای ما مطرح کرده بود، نقض کرده است.

هاوارد کاتز (Howard Kuttz) نویسنده بخش رسانه واشنگتن پست فاش کرد که گالاگر با اداره بهداشت و خدمات انسانی قراردادی به مبلغ ۲۱/۵۰۰ دلار امضا کرده است تا برای آنها مطلبی بنویسد. کار گالاگر، آنگونه که کاتز می نویسد، آن بود که از ماجرای ازدواج بوش، الگویی برای تقویت خانواده بسازد. قرارداد او که ده ماه از سال ۲۰۰۲ را شامل می شد، شامل پیش نویس مقاله برای مجلهای بود که متعلق به یک اداره دولتی بود. در کنار آن، نوشتن متن بروشورهایی، در کنار نتیجه گیری خلاصهای از

آن بود. با پیگیری این خبر روشن شد که وزارت آموزش دولت بوش به نویسنده محافظه کار، آرمسترانگ ویلیامز (Armstrong Williams) بیش از ۲۴۰ هزار دلار پرداخته است تا برای برنامه جلوگیری از زاد و ولد دولت بوش مطلبی تهیه کند. این افشاگری به قیمت تعطیل شدن ستون او در روزنامه تمام شد.

گالاگر مدعی شد که موضوع قرارداد او بکلی با موضوع کار ویلیامز متفاوت بوده است. او نوشت: «من یک متخصص امر ازدواج هستم. به من پول دادند که بنویسم، ویرایش کنم، تحقیق کنم و درباره امر ازدواج آموزش دهم. اگر به یک متخصص یا دانشگاهی پولی پرداخت می شود تا کاری را برای دولت انجام دهد، اگر او مقالهای برای روزنامه در همان مقوله بنویسد، باید او را افشا کرد؟ اگر این یک استاندارد اخلاقی است، کاملاً استانداردی جدید است.

واقعاً این استاندارد جدیدی نیست. این یک استاندارد بنیادین و قدیمی، هم از نظر آکادمیک و هم از نظر روزنامهای است: اگر برخورد بالقوهای میان گرایشها و جود داشت، باید باز می شد و اگر فاش کردن موضوع به قیمت موضعی خطرناک تمام شود، نباید کار را برعهده گرفت. مسلم است که کوتاهی گالاگر در فاش کردن پیشنهادها، استقلال اساسی او را به عنوان یک روزنامهنگار تهدید می کند. مجادله درباره نقش او، این نکته را مطرح می کند و نشان می دهد که زندگی برپایه اصول تا چه حد دشوار است.

### فرضيه استقلال

فیلسوفان یونان باستان، دریافته بودند که بشر بهطور طبیعی سیاسی است و جامعه سازمانیافته به گونههایی از فعالیت سیاسی نیازمند است. در

بوته ماجراهای سیاسی، نخستین نشریات دورهای زاده شدند که از جامعه دعوت می کردند در تصمیمات سیاسی که بر زندگی آنها تأثیر می گذارد، مشارکت کنند.

چنانکه در فصل سوم نشان دادیم، در تعهد به شهروندان، تاریخ روزنامهنگاری، از بیش از سیصد سال وفاداری به احزاب سیاسی به سوی علایق مردم گرایش یافت.

جیمز کری از دانشگاه کلمبیا، نوشته است: «از نظر روزنامه نگاری، قرن بیستم را می توان عرصه نبرد دموکراسی، نبرد ناگزیر رسانه های عینیت گرا و مستقل علیه هوچیگری دانست.»

در اساس، رسانه ها وفاداری جانبدارانه را کنار گذاشتند تا برای مأموریت جدید که طی آن روزنامه نگاری هیچ برنامه پنهانی ندارد، مهیا شوند. سرمقاله ها و دیدگاههای سیاسی که پیش از این درهم آمیخته می شد و گاهی حتی اخبار را در صفحه اول شکل می داد، حالا بر اساس جا یا اهمیت خبر مرتب می شد. از این تصمیمات ساده \_ چیزهایی که امروز قطعی به نظر می رسد \_ بسیاری از استانداردهای اخلاقی امروز روزنامه ای بویژه در زمینه اصول دربرگیرنده مواضع سیاسی گزارشگران شکل گرفت.

این اخلاقیات، به طور عمومی در خلال قرن بیستم همچنان که روزنامه نگاران عصری تازه را در عرصه حرفه ای آغاز کردند و همچنان که شمار روزنامه های رقیب در شهرها گسترش یافت، باقیماندگان را به جذب حداکثری مخاطب ناگزیر کرد، همان امری که در مورد فرستنده های تلویزیونی هم مصداق دارد.

در قرن بیست و یکم، یکی از پرسشهایی که مطرح می شود، این است که آیا این وضع، مفهوم استقلال روزنامه ای را تضعیف می کند. با آغاز

قرن بیست و یکم فناوری و رقابتهای جدید در این عرصه، این مفهوم را به طور عمده با چالش روبرو کرد. زیرا این فناوری اجازه می دهد بازارهایی که تا پیش از این، تنها در ابعاد ملی مطرح بودند، توسعه یابند و جاذبهای براساس امور اقتصادی ایجاد شود. این فرایند گسترش امکانات اقتصادی، بازارهای توده ای را که به روزنامه نگاری غیر جانبدارانه نیازمند است، در اولویت نخست قرار داده است.

#### استقلال در عمل

قواعد در طول زمان تعدیل یا تقویت شدهاند، تا جایی که امروزه، گزارشگران و دبیران اغلب از فعالیتهای سیاسی نظیر رقابتهای انتخاباتی منع شدهاند. در سال ۱۹۸۹ برای نمونه، لیندا گرینهاوس (Linda Greenhouse) گزارشگر اخبار دیوانعالی در نیویورکتایمز به دلیل شرکت در تظاهرات «آزادی انتخاب» در حمایت از حق سقط جنین مورد انتقاد قرار گرفت. او شرکت خود را در تظاهرات، به صورت ناشناس عنوان کرد و در یادداشتی با ادعای اینکه توجهی را به سوی خود جلب نکرده است، نوشت: «من هم یک زن هستم.» اما تایمز گفت که راهپیمایی او، حضورش را بهعنوان گزارشگر به مخاطره انداخته و او را توبیخ کرد.

ماجرای گرینهاوس در شرایطی به وقوع پیوست که روزنامهنگاری بیش از گذشته درگیر تمایلات لیبرال بود. طبیعت بحثهای سیاسی از دهه ۱۹۶۰ تغییر کرده است. بخشی از آن بهدلیل ایجاد شبکه فعال اتاق فکر محافظه کاری بود که ایده هایی نو را به بحثهای عمومی تزریق می کرد و با آغاز بحث معاون رئیس جمهوری، اسپیرو آگنیو در جمع روزنامهنگاران واشنگتن با عنوان «یاوه سرایی قدر تمداران منفی باف»، قانونگذاران جمهوری خواه بیشتر در دفاع از بیطرفی رسانه ها داد سخن سر دادند.

درسال ۱۹۹۱ روزنامه ها تحت فشار قرار گرفتند که مقررات سختی علیه شرکت در اقدامات جانبدارانه سیاسی معمول دارند. مورنینگنیوز تربیبیون (Morning News Tribune) در تاکوما (Tacoma)، واشنگتن، سندی نلسون (Sandy Nelson) گزارشگر آموزشی خود را دوباره به میز کپی بازگرداند، زیرا او به سازماندهی رفراندوم شهری برای ممنوع کردن تبعیض جنسیتی کمک کرده بود. دیلی لگر (Daily Ledger) در فیرفیلد تبعیض جنسیتی کمک کرده بود. دیلی لگر (Pair Field) در فیرفیلد فضد سقط جنین تشکیل داده اند، اخراج کرد. مورنینگ تربیبون در لویستون، فضد سقط جنین تشکیل داده اند، اخراج کرد. مورنینگ تربیبون در لویستون، آیداهو و دیلی همپشایر گازت (Daily Hampshire Gazette) در نورتهامپتون، ماساچوستس، کارکنان خود را از شرکت در تظاهرات له یا علیه جنگ خلیج فارس منع کردند. ده سال بعد، اقدام سیاسی همچنان با تلخی استقبال می شد. در سال ۲۰۰۴ سانفرانسیسکو کرونیکل (Sanfransisco Chronicle)، دو گزارشگر زن خود را به دلیل ازدواج همجنس گرایانه در شهرداری، بیرون کرد.

الگوهای نوین انتشاراتی نظیر بلاگها به بحثی دامن زدهاند که روزنامهنگاران در زندگی خصوصی خود چه کارهایی را میتوانند انجام دهند. در آوریل ۲۰۰۴ انجام دهند و چه کارهایی را نمیتوانند انجام دهند. در آوریل ۲۰۰۴ راشیل میوستلیر (Rachel Mosteller) به دلیل داشتین بالاگ شخصی تحت عنوان «روزنامه نگار طعنهزن»، از روزنامه دورهام هرالد سان (Durham Herald Sun) اخراج شد. او در بلاگ خود درباره زندگی در تحریریه مینوشت. بلاگ او کمپانی یا همکاران او را معرفی نمیکرد. در ژانویه ۲۰۰۶ هفتهنامه دوورپست (Dover Post)، گزارشگری را اخراج کرد، زیرا در بلاگ او در کنار دیگر مسائل به افرادی اشاره می شد که روزنامه، آنها را تحت پوشش قرار داده بود.

### ارزيابي دوباره استقلال

حتی وقتی قواعد استقلال، در دهههای گذشته سخت تر شد، همواره کسانی بودهاند که آنها را به چالش کشیدهاند یا از آنها تخطی کردهاند.

در مارس ۲۰۰۳ که جنگ عراق آغاز شد، جورج ویل (George Will) یادداشت نویس محافظه کار در یادداشتی این ایده را که آمریکا باید پیش از حمله به این کشور خاورمیانه منتظر شریکانش می ماند، رد کرد. برای دفاع از دیدگاهش در این مورد که انتظار برای اجازه گرفتن، احمقانه است، ویل نقل قولی طولانی از سخنرانی کنراد بلاک (Conrad Black) عضو مجلس اعیان انگلیس و مالک یک روزنامه انجام داد. بلاک در سخنرانی خود گفته بود که آمریکا موفق ترین سیاست خارجی را دارد، زیرا هدف آن، این است که مورد تهدید قرار نگیرد و وقتی مورد تهدید واقع می شود، آن تهدید را زبین می برد.

چیزی که ویل نگفته بود، این بود که طی سالها از بلاک به عنوان مشاور کمپانی مطبوعاتی او، هالینگر اینترنشنال (Hollinger International)، پول دریافت کرده است. نیویورک تایمز گفت که برای هر نشستی که ویل در آن شرکت می کرد، ۲۵ هزار دلار دریافت می کرده است. ویل گفت که به یاد ندارد در چند نشست شرکت کرده است. گروه نویسندگان واشنگتن پست ندارد در چند نشست شرکت کرده است. گروه نویسندگان واشنگتن پست بسندیکایی که ویل در آن عضویت داشت هم از این برخورد آگاه نبود. تایمز آنها را مورد سؤال قرار داد که آیا نباید خوانندگان از پرداخت چنین پولی از سوی بلاک باخبر می شدند؟ ویل پاسخ داد: «کار من، کار من است. گرفتید چه می گویم؟»

داستان کنراد بلاک، نخستین مورد در زندگی ویل نبود. در سال ۱۹۸۰ یک عنصر با پشتوانه قوی که بعدها رئیس جمهوری جمهوری خواه آمریکا شد، ظهور کرد. رونالد ریگان از سوی ویل برای شرکت در رقابتهای انتخاباتی هدایت شد. ویل پس از آن به عنوان مفسر ABC از حضور ریگان حمایت کرد و گفت که ریگان به دلیل «سرکش بودن»، تحت فشار قرار داشت.

چنین مشاوره های پنهانی به سیاستمداران، سابقه ای زیاد دارد. در میان دیگران، والتر لیپمان سخنرانی های زیادی برای رؤسای جمهوری مختلف از جمله لیندون جانسون می نوشت. اما قواعد رفتار در طول زمان تغییر کرد و با کشف دیر هنگام مشاوره پنهان لیپمان، شهرت او جریحه دار شد.

آنچه که در موضوع ویل تازگی داشت، این بود که یادداشتنویس همچنان به ادای این جمله ادامه داد که به نظر کسی اهمیتی نمی دهد. هنگامی که اخبار مربوط به هدایت ریگان در نهایت آشکار شد، ویل اساساً انتقاد از هدایت ریگان را بهانه جویی خواند. «روزنامه نگاری (مانند خدمات عمومی، با «کشاکش بر سر لفظ علایق») از سوی افرادی که «درجه پایینی از اخلاق» را دارند و درجه حرارت دیگران را می سنجند، چنان دچار آشفتگی شده است که به وسواس و ابهام گرفتار شده است.»

ویل یک بحث ایدئولوژیک نمیکند. به عوض آن، مسائل دیگری را پیش میکشد که بی توجه به ایدئولوژی طنین می یابد: روح یا اخلاق روزنامه نگاری چیزی ذهنی است که اعتباری ندارد.

با بحث ویل یک مشکل وجود دارد، که آشکار میکند چرا مفهوم استقلال به جای تئوری در عمل افراد جا دارد. ویل موضوع هدایت ریگان را در انتخابات مخفی نگه داشته بود. او نمیخواست به خوانندگانش بگوید که به ساختن چهره ریگان که پس از آن، با تب و تاب دربارهاش بحث کرد، کمک کرده است.

انگاره ویل، انگارهای قدیمی است، اما همچنان اعتبار روزنامهنگار را به مثابه یک فعال سیاسی نادیده میگیرد. در انتخابات سال ۲۰۰۰، ویلیام

كريستول (William Kristol) سردبير ويكلي استاندارد (Weekly Standard)، اغلب به عنوان یک مفسرمیهمان در تلویزیون ظاهر می شد و ارزیابی خود را درباره کاندیداها، مواضع، استراتژیها و موقعیتها مطرح می کرد. در طول مقدمه ابتدایی، او خود را مستقل معرفی می کرد. در واقعیت، او مشاور غیر رسمی جان مککین (John Mc Cain) بود. مانند ویل، او میکوشید خود را چیز دیگری بنمایاند.

در سال ۲۰۰۵ دولت بوش با روزنامهنگاران مختلفی درباره پیشنویس سخنرانی آغازین دور دوم ریاستجمهوری بوش مشورت کرد که در میان آنها کریستول و چارلز کراتهامر (Charles Krauthammer) یادداشتنویس عضو سندیکا هم بودند. هر دو روزنامه نگار اعلام کردند که پیش از سخنرانی افتتاحیه، با مقامات دیدار کردهاند صرفنظر از سیاستهای مختلف دولت، گفتگوهای غیر رسمی درباره آماده کردن سخنرانی داشتهاند. هردو، بی آنکه درباره ارائه دیدگاههای خود پوزش بخواهند، به واشنگتنیست گفتند که این رفتاری صحیح از سوی مفسران است. هم کریستول و هم کراتهامر، پس از ایراد سخنرانی، آن را ستودند.

با مرور به این دفاعیات، اشکالی دیگر هم در آن دیده می شود. درحالیکه این دو نفر ـ که به خود اجازه دادهاند در داخل تشکیلات قرارگیرند \_مشکلی را در این زمینه می بینند، خود را درباره آنچه واقعاً اینجا رخ داده است، می فریبند. به عنوان یک قاعده، سیاستمداران از هر دستهای، چنانکه خواهیم گفت، کمتر علاقهای به آنچه روزنامهنگار واقعاً باید برای یک سخنرانی ارائه کند، ندارند و شاید تعداد مؤلفان بیش از نیاز هم باشد. اغلب این گفتگوها برای تقلیل شأن روزنامهنگاران و متقاعدکردن رسانههای خوب صورت میگیرد به جای آنکه کوششهایی خالصانه در جهت آن چیزی باشد که همکاری آنها را می طلبد.

دیگران چالشهای قوی تری در قبال مفهوم استقلال روحی و ذهنی در روزنامهنگاری داشتهاند. آنها در عمل این کار را انجام دادهاند.

یک نگرانی آن است که استقلال روزنامهای به نوعی محدودیت و انزوا از ناحیه جامعه کشیده شود. چنانکه الیوت درینگر (Elliot Diringer) گزارشگر سابق سانفرانسیسکو کرونیکل که بعدها به کلینتون در کاخ سفید پیوست، به شریکان دانشگاهی ما گفت: «این تصور وجود دارد که شما باید بی علاقه باشید... که اگر یک روزنامهنگار هستید، باید خود را از آنچه در جامعه می گذرد، کنار بکشید. و من دریافتم که یک چیزی دردسر درست می کند. نمی دانم چرا یک شهروند علاقه مند بودن باید با روزنامهنگار بودن در تضاد باشد.»

دو واکنش عمده در قبال این حس که تحریریه ها از جامعه دور شده اند و در انزوا قرار گرفته اند، وجود داشته است. یکی همان است که ما در فصل مربوط به تعهد به شهروندان شرح دادیم، جنبشی بود که روزنامه نگاری عمومی خوانده می شود که می گوید روزنامه نگاران نباید تنها مشکلات را در نظر آورند، بلکه باید پاسخهای ممکن را هم برای این مشکلات ارائه کنند. استدلالهای جنبش این رویکرد را نمی بیند. هنگامی که با احتیاط موضوعی را تعقیب می کند، آن را به عنوان رد کردن اصل استقلال روزنامه ای تلقی می کند. منتقدان یادآور می شوند که این رفتار روزنامه نگاران را به نقطه ای می کشاند که به عنوان و کلای مدافع عمل رفتار روزنامه نگاران را به نقطه ای می کشاند که به عنوان و کلای مدافع عمل کنند، زیرا آنها چیزی را بی آنکه نتیجه ای داشته باشد، شناسایی می کنند. این تقسیم، در پایان، موضوع اجرای احتیاط آمیز کار است.

واکنش دیگر، تلاش برای کنارزدن بی میلی عمومی به روزنامهنگاری از طریق تمسک به اصل استقلال و دستیابی به مخاطب با پیش کشیدن بحث یک جناح یا دیگری بوده است. برای تحقق این امر، جانبداران مانند

افراد رسانه ها \_ میزبانان برنامه های گفتگوی مفسران، و میهمانان رادیو یا تلویزیون ـ به کار گرفته شده اند. همواره آنها تلاش کرده اند به گونه ای جا بیندازند که کارشناسانی مستقل را به برنامه آوردهاند ـ افرادی که به عنوان مأموران پیشین دولت، استادان یا دیگر حرفهای های بدون گرایش عمل مى كنند ـ حال آنكه در واقعيت، آنها از مواضع احزاب دفاع مى كردهاند. بهتر است آنها را به عنوان «فعالان رسانهای» بشناسیم. چنانکه در فصل هفتم در بحث کارکرد روزنامهنگاری بیشتر توضیح می دهیم، این افراد به نحوی فزاینده، کمتر از چیزی که ادعا می کنند، بر موضوع احاطه دارند و اغلب تعهد اندکی به درست بودن حرفهای خود دارند. به جای ابراز خشم عمومی نسبت به رسانه ها، رویکرد جانبدارانه میکوشد آن را پیش ببرد. فیلیپ تتلاک (Philip Tetlock) استاد روان شناسی دانشگاه برکلی بیش از ۲۵۰ نفر را که به عنوان کارشناس در چنین برنامه هایی اظهارنظر می کردند، مورد مطالعه قرار داد. ۲۰ سال مطالعه او احتمال این را که نتایج مختلفی که كارشناسان ييش بيني مي كنند، تحقق مي يابد يا نه، سنجيد. نتيجه نشان داد که کارشناسان، پیش بینی کنندگان ناتوانی هستند. آنها همه احتمالات را در نظر نمی گرفتند.

شاید بهترین مثال برای این پدیده از راستگرایی سیاسی ناشی شود، جایی که رسانه دار محافظه کار روپرت مورداخ با نفوذ، یک شبکه خبری به نام فاکس نیوز راه اندازی کرد که به نحوی سنگین، بر گفتگو و مباحث عقیدتی متمرکز است. روزنامه نگاران داخل این رسانه به طور خصوصی تأکید می کنند که آنها توازنی را با دادن فرصت به محافظه کاران ایجاد می کنند. اینجا موضعی شکل می گیرد.

اما به طور عام، فاکس بیشتر موضعی رندانه و کمتر شرافتمندانه دارد. تحت هدایت راجر آیلز (Roger Ailes) مجری سیاسی سابق و سازنده آگهی ها برای مشتریانی چون ریچارد نیکسون و جورج بوش، فاکس مراقب آن است که در برنامه سازی، مساوات را به گونه ای جلوه دهد که استقلال شبکه زیر سؤال نرود. نخستین شعار بازاریابی این شبکه برای نمونه این شعار بود که «شما درخواست کنید، ما گزارش می کنیم.» که این شعار بعدها جای خود را به شعار «عدالت و تعادل» داد. این بیشتر همان چیزی است که هرست و پولیتزر کوشیدند تبلیغ کنند که خود را چنانکه بودند، ننمایانند، تا چیزی منصفانه و درست که می خواستند مردم آنها را چنین تصورکنند، نه منبعی که کسی با آن موافق باشد. این جاذبه ای است که هر مخاطب احساس کند طرف مقابل موجه است؛ اگر ما را دوست دارید، به این دلیل است که ما درست تر و کامل تر می گوییم، نه آنکه با ما موافق اید.

هنوز، این از یک جاذبه بازاریابی ناشی میشود که شخصیت روزنامهنگاری آمریکایی را شکل میدهد و در نیمه قرن نوزدهم آغاز شد و در قرن بیستم رشد میکرد. این جاذبه، برمبنای استقلال به عنوان مأخذ باورپذیری روزنامهنگاری ناشی میشود که صدای بی طرفی را تقلید میکند و مدعی است که هیچ طرفیتی ندارد و میکوشد از جانب توده بر همه منابع قدرت به دیده تردید بنگرد.

جاذبه رسانه های جانبدار جدید آمریکایی برخلاف آن بر زیر سؤال بردن پیشداوری های مخاطب استوار است، نه نگهبانی قوی. این را می توان روزنامه نگاری تأکیدی نامید که با رسانه های جانبدار دوران استعمار و اوایل قرن بیستم متفاوت است. آنها توسط یک حزب کنترل می شدند و می خواستند یک برنامه سیاسی را پیش ببرند و مخاطب را قانع کنند و حتی آموزش بدهند. روزنامه نگاری نوین تأکیدی، اکنون به عنوان یک استراتژی مشترک مطرح است: سیاستها هدف نهایی هستند.

این هم مهم است که میان روزنامهنگاری عقیدهای \_ اظهارنظرهای ویلیام سافایر و آنتونی لوئیس در ویکلی استاندارد و دی نیشن (The Nation) \_ و کار جانبدارانه در انتقال اخبار، نظیر برخی برنامهسازیهای فاکس، تفاوت قائل شویم. انتقال جانبدارانه اخبار، همچنین شامل بلاگنویسان، که بیشتر آنها روزنامهنگاران متقدم را به یاد می آورند که با افراد همفکر سخن می گفتند و تلاش می کردند افراد تازهای را جذب کنند، چیزی که در نیت آن قرار دارد و تعهد به همه اصول دیگر روزنامهنگاری باقی می ماند. مفاهیم دیگر در یک چیز جمع می شوند \_ بی طرفی \_ در حالی که زبان را به کار می گیرند که تعادلی را شکل دهند، چیزی دیگر را ایجاد می کنند که گونهای هو چی گری است.

این تمایز، دلیل مهمی دارد. با نیت روشن، روزنامهنگاری عقیدتی، به دلیل قرار گرفتن در مجموعهای از اصول روشنفکری که بالاتر از همه، دسته بندی و احزاب هستند، آزاد هستند. جورج ویل، خود را یک تروی آمریکایی می نامد، ویلیام سافایر یک لیبرال محافظه کار، آنتونی لوئیس یک لیبرال و ویکتور ناواسکی (Victor Navasky) یک ترقی خواه. وقتی یک مؤسسه پرقدرت یا چهرهای قوی آرمانها را کنار می نهد، روزنامه نگاران عقیدتی، همواره به سرعت به نقد آنها می پردازند، حتی با وجود وابستگی احتمالی به آنها، اما روزنامه نگاری تأکیدی که مدعی انصاف، تعادل و بی طرفی است، آن چالاکی و صراحت را ندارد.

اختلافی دیگر هم بخوبی مشاهده می شود. روزنامه نگاری عقیدتی، در یک ستون یادداشت، از موضع لیبرال یا محافظه کار می نویسد، و از نظر بنیاد، به کار گزارش خبری اشتغال ندارد، اما می خواهد این حس را به وجود آورد. فرض برآن است که داستان خبری همه جا وجود دارد. حال آنکه روزنامه نگاری عقیدتی، می تواند در گیر گزارشی هم بشود و ادعایی بیرون

از قلمرو عقيده و تفسير ندارد.

روزنامهنگاری تأکیدی، ادعای خود را بر گزارشگری قرار داده است. موفقیت فاکس یا افراد حرّافی مانند راش لیمباف به بقیه رسانه ها ضربه وارد می کند. در را به روی اقدامات سیاسی و نام آوران باز می کند و در برخی موقعیتها بر هر دو. در سال ۱۹۹۷ ۱۹۹۷ نماینده سابق کنگره از نیویورک، سوزان مولیناری (Susan Molinari) را برای مجری گری یکی از برنامههای خبری بامدادی خود برگزید. ABC مجری گری یکی از برنامههای خبری بامدادی خود برگزید. Wews جورج استفانوپولوس (George Stephanopoulos)یکی از سخنگویان پیشین کلینتون را بهعنوان مفسر به کار گرفت و او را مسئول پوشش دادن سیاستهای رئیس جمهوری کرد. او باید اخبار افرادی از جمله آل گور معاون رئیس جمهوری را که با او در کاخ سفید همکار بود، گزارش می کرد. پس از آن، استفانوپولوس مجری برنامه گفتگوی خبر بامدادی می کشنه شد.

تمایلات آشکار این مجریان به مفهوم درستبودن اخبار لطمه نمیزد، زیرا تمایلات راشومون (که درستی و حقیقتی وجود ندارد)، آنقدر آسان است که میتواند به یک عذر تبدیل شود، به این مفهوم که تنها، رویکرد درست به اطلاعات در عقیده به افراد گرایش دارد، زیرا هیچ نظم یا تکنیک یا حتی آرمانگرایی را طلب نمیکند. در این، خلوصی هم وجود دارد، مانند ایمان به بازارهای دست نخورده یا این ایده که هر هیجانی اگر قویاً احساس شده باشد، معتبر است.

این ابهام در هویت روزنامهای یک بعد دیگر هم دارد. این امر، گرایشها را درباره روابط شخصی میان روزنامهنگاران و کسانی که آنها پوشش میدهند، تغییر میدهد. برای نمونه، نیویورکتایمز به تاد پوردام (Todd Purdim) اجازه داد حتی پس از آنکه معلوم شد او با دیدی مایرز

که در نهایت به ازدواج آنها انجامید، اخبار دولت کلیتتون را پوشش دهد. که در نهایت به ازدواج آنها انجامید، اخبار دولت کلیتتون را پوشش دهد. شرایط، به گونه ای بود که شاید چند سال پیش از آن، نیویورک تایمز آن را نمی پذیرفت. یک نسل پیش از آن، کشف شد که لارا فورمن آن را نمی پذیرفت. یک نسل پیش از آن، کشف شد که لارا فورمن (Laura Foreman) گزارشگر تایمز، روابطی عاشقانه با یک سیاستمدار فاسد که فورمن اخبار مربوط به او را گزارش می کرد، برقرار کرده است. پس از آنکه از سوی تایمز، فورمن به کار گماشته شد، ماجرا کشف شد. ایب رزنتال (Abe Rosenthal) مدیرمسئول تایمز اعلام کرد: «برای من اهمیتی ندارد که کسی با یک فیل همنشین شود، مگر آنکه اخبار مربوط به سیرک را پوشش دهد! و روابط مایرز پوردام برخلاف آن، آنقدر علنی بود که به عنوان موضوعی فرعی در غرب پذیرفته شود. و چرا نه، وقتی کریستین را پوشش اخبار جنگ کوزوو در دهه ۹۰ با جیمز روبین (James Rubin) خبرنگار سیاست خارجی (Sames Rubin) سخنگوی وزارت امور خارجه نامزد شد و ازدواج کرد.

برخلاف پرونده فورمن، اوضاعی مانند مایرز پوردام یا امانپور روبین، در فرهنگ امروز رسانه به نحو قابل بحثی پذیرفتنی تر هستند، زیرا علنی هستند. اما آیا واقعاً خوب هم هستند؟ آیا کسی اجازه دارد اخبار کسانی را پوشش دهد که باآنها پیوندی عاطفی و صمیمی دارد؟ چگونه این امر را می توان با نخستین تعهد حرفهای که باید در قبال شهروندان باشد، در کنار هم قرار داد؟

علنی بودن اهمیت دارد. به عنوان شهروند، ما انتظار داریم از شیوه کار گزار شگر با خبر باشیم. اما با گوش دادن به روزنامه نگاران و شهروندان نگران، نتیجه می گیریم که علنی بودن، کفایت نمی کند. چنانکه افرادی نظیر سافایر، لوئیس، و دیگرانی که از منظر دیدگاه خود می نوشتند، دریافته

بودند، این حیاتی است که برخی فاصلهها را در راستای روشن دیدن و قضاوت مستقل حفظ کنیم.

به یقین، برخی برخوردها امروزه در دورهای که زنان در کنار فعالیتهای خانوادگی در مکانهایی مشغول کارند مشترک است. این وضع ممکن است آنها را به اموری وادارد که افرادی که ارزشهایی را برای نقش پذیری زنان در جامعه باور دارند، خیلی بسرعت به آن واکنش نشان ندهند. اما اصول به این دلیل که بیش از گذشته به چالش کشیده می شوند، تغییر نمی کنند.

گریزی هم از دردسرهایی نیست که برخی افراد تصور میکند. پوردام می تواند در حوزه خبری دیگری کار کند، روبین یا امانپور ممکن است به حوزه های دیگری منتقل شوند. به یقین در زمانی که بحثهای بیشتر مردم، حرفهای گری در روزنامه نگاری است، چنین حمایتی الا اصل استقلال حرفه ای در این آشکار می شود که در قبال توده شکاک سازمانهای خبری چقدر مسئولیت به عهده می گیرند و چگونه می خواهند با آنها و در دسرهایشان، همراهی، و بسته به موقعیت، با قربانی کردن منافع خود زندگی کنند.

#### استقلال از طبقه یا جایگاه اقتصادی

پرسش درباره استقلال، تنها به مباحث عقیدتی محدود نمی شود. به یقین، ممکن است همین جامتوقف شود تا به دیگر عرصه ها تسری یابد. راه حل بی طرفی، که در فصل چهارم درباره نظم تحقیق به آن پرداختیم، گستردن روشی روشن تر در گزارشگری است. برای درک کامل نقش روزنامه نگاران، مهم است که به دیگر اشکال برخوردها و اتکای متقابل نگاهی داشته باشیم.

همچنان که روزنامه نگاران بیشتر آموزش می بینند و تربیت می شوند و پول بیشتری به آنها پرداخت می شود، موضوعی دیگر در مورد مفهوم استقلال روزنامه نگاران مطرح می شود. چنان که خوان گونزالس که یادداشت نویس نیویورک دیلی نیوز شد، به ما در نشست کمیته روزنامه نگاران علاقه مند گفت، «بزرگترین مشکل... آن است که مردم آمریکا، فکر می کنند نوعی طبقه بندی میان آنها که اخبار و اطلاعات را تهیه می کنند و کسانی که آنها را دریافت می کنند، وجود دارد. این که طبقه بندی بیانیه ها را به گونه ای در زمینه بی طرفی تقسیم می کند که بیشتر آمریکایی ها اعم از این که محافظه کار باشند یا مرکزگرا یا (لیبرال: بسته به طبقه ای که کار می کنند)، کمتر اهمیتی در جامعه می یابد. من فکر می کنم این طرفداری اصولی است.»

ریچارد هاروود دادرس فقید واشنگتن پست، با همین بحث موافق بود که «روزنامهنگاران، به مثابه اعضای روشنفکر، جهان بینی، دستگاه فکری و بی طرفی خود را از همسانان خود می گیرند. کار آنها شکل می گیرد تا با ذائقه و نیازهای طبقه بالاتر تطبیق کند. باید بگویم مدارک زیادی وجود دارد که رسانه های اصلی، آینده خود را بر این طبقه بندی قرار می دهند، زیرا به نحو فزاینده ای در تلاطم هستند... و نیروی کار، افراد کم درآمدتر را از دست می دهند یا رد می کنند.»

تام مینری (Tom Minnery) روزنامهنگار سابق که معاون فوکوس خانوادگی، سازمان کلیسای انجیلی در کلرادو اسپرینگز ایالت کلرادو شد، در یک نشست کمیته به ما گفت که بی طرفی در قبال طبقات اجتماعی به تجاری سازی اخبار شتاب می دهد. مینری یادآور شد: «تعیین مسیر پوشش خبر... تحریفی است که درباره زندگی در ایالات متحده از سوی یک بخش گسترده و زیاد از طبقات میانی جمعیت کشور انجام می شود. در

ایالات متحده یک درصد از جمعیت، صاحب سی و پنج درصد سهام تجاری است. از تماشای اخبار شامگاهی CNBC و خواندن روزنامهها و یا تماشای اخبار بامدادی و پوشش اخبار و پیچشهای قابل دسترسی در برنامه Comdex (برنامه معرفی تازههای کامپیوتر) استقبال میکند، درحالی که تنها ۱۲/۵درصد زنان خانهدار به کامپیوتر خانگی و مودم دسترسی دارند. از این درمی یابیم که نفوذ امور بازرگانی و پوشش اخبار اکنون چنان عمیق است که حتی نمی توانیم آنها را در یک سطح ببینیم.»

این طبقهبندی بالقوه با هدفگیری استراتژیک مشخصات جمعیتی روشنفکران، سیاستی است که بسیاری از کمپانی های خبری، آن را اعمال میکنند و نتیجه آن، تهدیدی مداوم برای کل روزنامه نگاری است. مردم به نحوی فزاینده، رسانه ها را بخشی از یک بنگاه تجاری می بینند که از آنها بیگانه است نه این که و کیلی برای آنها باشد.

راه حل این جدایی، به هر ترتیب بازسازی مفهوم استقلال نیست. راه حل، آن است که افراد بیشتری را از طبقات گوناگون و پس زمینه های مختلف و علایق متنوع به تحریریه جذب کنیم تا با این انزوا مقابله کنند. روزنامه نگاریی که در جریان آن، افرادی با چشم اندازهای مختلف با یکدیگر به تولید مشغول شوند بهتر از آن است که هر یک به تنهایی به تولید بیردازند.

شاید به برخی رسانه ها توصیه شده باشد که باید سیستمی برقرار شود که افرادی با تجربیات متفاوتی از زندگی را جذب کنند. گونزالس می گوید: «اگر می خواهید چیدمان نیروی کار روزنامهای را تغییر دهید، باید برنامهای باشد که افرادی را از مشاغل دیگر جذب کند... و به آنها فرصتی بدهد که به تنوع طبقاتی کمک کند.»

## استقلال در امور نژادی، قومیتی، مذهبی و جنسیتی

سی سال آخر قرن بیستم، با افزایش آگاهی نسبت به نیاز به باز تاباندن تنوع در جامعه آمریکایی در تحریریه ها همراه بود. گروههای تجاری مانند جامعه آمریکایی سردبیران، هدفهای متنوع صنعتی را برای روزنامه ها تدوین کردند. سازمانهای مختلف خبری، شیوه نامه های خود را متحول کردند تا زبان نژادپرستانه را از آن برکنند. تا این زمان، به هر ترتیب، صنعت روزنامه از رسیدن کامل به این اهداف بازمانده است. چنانکه در بحث اصول شخصی نشان می دهیم، مشکلاتی در زمینه مفهوم تنوع وجود دارد، اگر تنها به موضوع قومیت، جنسیت، یا دیگر هدفهای کمی بپردازیم. اینها اهدافی ضروری هستند، اما باید هدف تنوع قرارگیرند.

موضوعی دیگر هم درباره تنوع وجود دارد که باید نخست با آن کنار بیاییم. سؤال درباره درجهای است که قومیت و جنسیت می تواند با هویت و کارشناسی به دست آید. آیا فکر می کنیم تنها آمریکایی های آفریقایی تبار می توانند اخبار آمریکایی های آفریقایی تبار را پوشش دهند، یا آمریکایی های آسیایی تبار می توانند آمریکایی های آسیایی تبار را تحت پوشش قرار دهند؟ آیا یک روزنامه نگار خوب نباید قادر باشد همه چیز را پوشش دهد؟

پیتر بل (Peter Bell) مدیر تجاری آمریکایی آفریقایی تبار می گوید: «بحث درباره تنوع به ارائه بازمی گردد... درجمع، این پیش فرض که افرادی از همان نژاد و جنسیت مانند هم فکر می کنند، زیرا تجربیات مشترکی در قبال نژاد و جنسیت دارند، وجود دارد. این بحث به باور من نفوذ طبقه یا آموزش، منطقه، خانواده، روان شناسی فردی و مذهبی را که بر بینش و و رفتار ما تأثیر می گذارد، نادیده می گیرد یا تقلیل می دهد... ویژگی های قابل مشاهده، نظیر نژاد و جنسیت... سهمی در این زمینه دارد و من برای

ایده ها یک سهامدار متفاوت را مطرح می کنم... موضع سیاهان در قبال هر موضوعی چیست؟ پاسخ البته این است که موضع واحدی وجود ندارد.» بسیاری از روزنامه نگاران، حتی آنها که در گروههای اقلیت قرار دارند، بحثهای مشابهی دارند. جان هاکنبری (John Hockenberry) خبرنگار برنده جایزه، که معلول است، می گوید: «بسادگی می توان گفت... که شما یک سیاه، یک آسیایی و فردی با ویلچر را در تحریریه دارید و این به گونهای به شما اجازه می دهد که بگویید من متنوع هستم. آیا می توانید خود را به ورطه همان دسته بندی درباره تطبیق نظر خود براساس مشخصات جمعیتی بیندازید؟ می توان براساس مشخصات جمعیتی تصمیم گرفت، اما هرگز نمی توان محتوا را از محاسبه تحریریه که از کجا می آید، تشخیص داد. عامل تعیین کننده، شناختن مخاطب و داشتن علاقه واقعی به مخاطب از بالا تا پایین، از چب تا راست و هر طبقه اقتصادی است.»

انتقاد یک لبه جدی دارد: به چه اندازه، پسزمینه ها در کار یک روزنامه نگار نفوذ دارد؟ اگر یک سردبیر تشخیص دهد که چه کسی مطلبی را در زمینه قومیت یا رنگ پوست، پوشش دهد، آیا این نمونه ای دیگر از تصور قالبی در مورد قومیت یا نژاد نیست؟ این، نشان می دهد که چیزی مجرد به نام چشم انداز سیاهان یا آسیایی ها وجود دارد.

جایی میان سختگیری در قبال شنیدههای تحریریه و بیم از جزماندیشی «درستی سیاست»، یک منطق بارزتر وجود دارد. همچنین آشکار است که تحریریههایی که تنوع ندارند، قادر نیستند کارهای خود را به نحوی مؤثر انجام دهند. پوشش آنها حفرههایی دارد. کلارنس پیج (Clarence Page) از شیکاگوتریبیون به یاد میآورد که «یک سردبیر در ایلینویز شمالی کوشید تا از مشکل اقلیت خلاص شود. او گفت که از جمعیت اقلیت شهر خود خیلی خواننده ندارد، درحالی که

۱۷ درصد جمعیت شهر لاتینی بودند، ۱۷ درصد... یک سردبیر روستایی در ویسکانسین به من گفت که واقعاً اقلیت در منطقه او زیاد نیستند، اگرچه روزنامه او از خوانندگان زیاد سرخپوست نصیبی نمی برد.»

نگاه به مفاهیم سنتی اخبار، آنقدر این مفاهیم را قطعی میکند که چشمانداز روزنامهنگاری رنگی میشود. کمپانیهای رسانهای، این مشکل را تشخیص دادهاند، برآنند که از سازمانهایی مانند مؤسسه مینراد (Maynrad Institute) استفاده کنند؛ مؤسسه، کارگاهی تشکیل داده است تا کمک کند خروجیهای رسانهها نسبت به مطالبات طیفهای مختلف مخاطبان بهتر سامان یابد و به سازمانهای خبری کمک کند که منابع اطلاعاتی خود را توسعه دهند.

اما اگر کسی بپذیرد که چیزهایی مانند نژاد، اهمیت ندارند، ما چگونه نفوذ غیرقابل تردید چشمانداز شخصی را با هدف بیان چیزی که استقلال روزنامهای خوانده می شود، تطبیق دهیم؟

استقلال از طبقات، می طلبد که راهی وجود داشته باشد که روزنامه نگار بدون رد کردن نفوذ تجربه شخصی یا آنکه اسیر آن باشد، به کار بپردازد. کلید آن است که یک فرد به اصول جمعی روزنامه ای که براساس واقع نمایی و اطلاع رسانی به توده استوار است، ابراز وفاداری کند. درست همان گونه که در مورد اید ثولوژی سیاسی خواهد بود، مسئله، بی طرفی نیست، بلکه هدف مهم است. این روزنامه نگاری، استقلال از دسته بندی را در رأس فرهنگ و تاریخ شخصی که روزنامه نگاران را بر کار خود مسلط می کند، قرار می دهد. هر صفتی که به روزنامه نگاری چسبانده شود، مانند روزنامه نگار بودایی، آمریکایی آفریقایی تبار، معلول، همجنس باز، مهودی، اسپانیایی تبار، ختثی، یا حتی لیبرال یا محافظه کار توصیفی است، اما محدود کننده نیست. آنها روزنامه نگارانی هستند که در کنار آن، بودایی،

آفریقایی تبار، یا محافظه کار هم هستند، نه اینکه نخست بودایی باشند و روزنامه نگاری در جای دوم قرار گیرد. وقتی این اتفاق بیفتد، نژاد، قومیت، مذهب، طبقه و زمینه های ایدئولوژیک، در کار آنها منشأ اطلاعات می شود، نه آنکه آن را محدود کند.

شکاکیت هاکنبری روزنامهنگار نسبت به نفوذ معلولیت او نشان می دهد که این ویژگی چگونه عمل می کند. یک بار به هاکنبری اجازه داده شد درباره «معلولیت» بنویسد، اما بعد از آن دریافت که چه چیزهایی را می تواند در این قطعه ها وارد کند: «وقتی من به دیت لاین (Date Line) پیوستم، یک تهیه کننده نزد من آمد و گفت: ما میخواهیم یک خبر تولید كنيم. يك برنامه دوربين مخفى درباره افراد معلول كه استخدام يا بهكار گرفته می شوند... انگیزه های من برای انجام چنین کاری موافق بود، نه اینکه گزارشگری باشم که اسیر معلولیت است، چیزی که گفتم این بود که تجربه من در برخورد با تبعیض، اختصاصی نیست. من آدمهایی را میبینم که نگاه خاصي به من دارند كه واقعاً آن را مي فهمم... كه چگونه اين امر بر من تأثير می گذارد. آن مرد جوان (تهیه کننده) که یک آمریکایی کرهای تبار به نام جو ری (Joe Rhee) بود، گفت: «جان، تبعیض وقتی تو آنجا حضور داری اتفاق نمی افتد. در لحظه ای که آنجا را ترک می کنی، اتفاق می افتد. به همین دلیل است که ما دوربین مخفی داریم.» نتیجه، گزارشی بود که نشان می داد چگونه کمیانی ها با فردی معلول برخورد میکنند تا فرد ناتوان را بهکار نگیرند». هاکنبری گفت: «این، تلفیقی از همکاری در تحریریه بود که ما را گرد هم آورد تا خبری تهیه کنیم که واقعاً اهمیت پیدا کند.»

تجربه هاکنبری نشان میدهد که هدف تحریریه تنها ایجاد تنوع عددی نبوده است ـ در این موضوع، داستان ناتوانی تهیه نمی شد، اگر گزار شگر معلول به تنهایی کار می کرد. هدف نهایی تنوع تحریریه، ایجاد

محیطی مشترک است که محکم به ایده استقلال روزنامهای چسبیده است. با یکدیگر، آمیزش تجربهها گزارشی را خلق کرد که آنها به تنهایی نمی توانستند آن را به وجود آورند. و در پایان به یک دیدگاه غنی تر و کامل تر، برای توده انجامید.

روزنامه نگار به یک جامعه متعهد است. مدل، بی علاقه شدن نیست. بدگمانی نیست. نقش روزنامه نگار بر یک گونه خاص از گرفتاری استوار است \_ متعهد بودن به اطلاع رسانی به توده، اما نه ایفای نقش مستقیم به عنوان یک فعال. آن را باید «استقلال در گیرانه» خواند.

گیل تلن (Gil Thelen) مدیرمسئول تامپاتریبیون (Gil Thelen)، به این نقش خیلی فکر کرده است. تلن مجذوب ایده روزنامه نگاری مدنی شده است که برای برقراری ارتباط دوباره روزنامه نگاران با جامعه طراحی شده است. اما او همچنین با ناشران جنگیده است تا از اصل استقلال روزنامه ای حراست کند. او سرانجام روزنامه را در سازمان نایت رایدر ترک کرد تا از کار خبر که از علایق تجاری تأثیر پذیرفته بود، جدا شود.

تلن نقش روزنامهنگار را به مثابه «ناظر متعهد» تعریف می کند. او از این تعبیر، چه نظری دارد؟ تلن توضیح می دهد که روزنامهنگار از اجتماع دور نمی شود. روزنامهنگاران نسبت به نیازهای دیگر شهروندان، مستقل هستند. اگر موضوعی کلیدی در شهر وجود دارد که به راه حل نیاز دارد و از سوی مؤسسات محلی کشف شده است، «ما متعهد هستیم که این فرایند را در درازمدت به عنوان یک ناظر گزارش کنیم». این بی مسئولیتی است که آن را اتفاقی گزارش کنیم یا آن را نادیده بگیریم، زیرا به نظر ملال آور می آید. تلن می گوید: «روزنامهنگار به حل کردن مسئله و راهی که طی می کند، (ایفای نقش گزارشگری) مسئول است.»

ایده های تلن در سخنان دیگر روزنامه نگارانی هم که درباره رسانه هایی

که زبان مشترکی می آفرینند، درک متقابلی را فراهم می کنند، و به مثابه چسبی که یک اجتماع را در کنار یکدیگر نگه می دارد، منعکس شده است. این درک مناسب است که بسیاری از روزنامه نگاران درباره نقش استقلال درگیرانه دارند.

ساراسوتا هرالد تریبیون (Herald Tribune Sarasota) در فلوریدا حتی برنامهای ابتکاری دارد که آن را «وکیل خواننده» نامیده است و از این طریق می کوشد اطمینان دهد که گزارشگرانش مستقل باقی ماندهاند، بی آنکه منزوی شده باشند. هر روزنامهنگاری در سازمان خبری برای یک هفته به عنوان نماینده خواننده کار می کند، تماسهای تلفنی را جواب می دهد و آنها را به گزارشگر مربوطه پیوند می دهد و هر تماس را با یادداشت دادخواهی یا پیشنهادی به فرد مربوطه می رساند.

سه سال طول کشید که این کار در میان کارکنان جابیفتد، اما سردبیر روزنامه، جانت ویور (Janet Weaver)، باورداشت که ارزش آن را دارد. کارکنان او میگویند: تنها گوش کردن به اینکه شهروندان چگونه به روزنامه واکنش نشان میدهند، آنها را آگاه کرد که روابطشان با مردم در اجتماع چه اهمیتی دارد. ویور گفت: «افرادی هستند که درباره آنها خیلی بیمناک بودم که کی نوبت آنها میشود. میدانم آنها چگونه رفتار میکنند، بنابراین تنها نگران آن بودم که آنها چگونه با توده رفتار میکنند.» اما همواره کسی در کنار میز حضور دارد که ناظر بر نماینده مردم است و مواد خام اطلاعاتی وجود دارد که به چهار روزنامهنگاری داده می شود که این وظیفه را در هر ماه برعهده دارند.

دیگر روزنامه نگاران هم روشهایی را برای سنجش اینکه آیا استقلال فردی شان را رعایت میکنند، دارند. پل تیلور رئیس پیشین نمایندگی سیاسی در فیلادلفیا اینکوایرر و واشنگتن پست، یک روش پیش و پس

داشت. وقتی برای گزارشی به کار گرفته می شد که اساسی بود، تیلور، لید (پاراگراف راهنما، دربرگیرنده ارکان خبر \_م) را در ابتدا می نوشت، حتی پیش از آنکه داستان خبری را نوشته باشد. او پس از آن، لید را در پایان پیش نویس داستان خبری می نوشت و آنها را با هم می سنجید. اگر هر دو یکی بودند، او درمی یافت که اطلاعات زیادی در داستان خبری وجود ندارد و بنابراین ممکن است همان پیشداوریهای خود را بازنویسی کرده باشد.

در پایان، باید گفت هیچ محدودیت قاطعی علیه هرگونه درگیرشدن فردی یا شخصی نمی تواند به مثابه قر نطینه ای عمل کند که یک روزنامه نگار را از افتادن در دام دسته بندی ها، سیاستها و غیر آن مستقل نگه دارد. این قضاوت خوبی است و ثبات قدم در قبال تعهد به اصل اولیه وفاداری به شهروندان تلقی می شود که روزنامه نگار را از یک فعال افراطی جدا می کند. داشتن یک عقیده، نه تنها مجاز است، بلکه طبیعی هم هست. اما ارزش دارد که هر گزارشگر خوب با اتکا به تردیدهای طبیعی، داستان خبری خود را پیش ببرد. یک روزنامه نگار باید آن قدر زرنگ و صادق باشد که تشخیص دهد اگر به خدمت روزنامه نگاری در می آید. عقیده باید بر چیزی اساسی تر از باورهای شخصی استوار باشد، این باور داشتن به مردم و گروهها نیست. این حرفه ای براساس گزارشگری، یاد گرفتن، درک کردن، و آموزش دادن این حرفه ای براساس گزارشگری، یاد گرفتن، درک کردن، و آموزش دادن این باورد است. ایجاد مانع برای فرایند کشف، وفادار نبودن به توده است.

اهمیت استقلال وقتی آشکار تر می شود که وظیفه دیگر روزنامه نگاری را دریابیم که نگهبانی دادن است.

# قدرت نظارت و بخشیدن صدا به کسانی که صدایشان شنیده نمی شود

در سال ۱۹۶۴ جایزه پولیتزر، خواستنی ترین جایزه در عرصه کار مطبوعاتی، به دلیل شاخه ای جدید از گزارشگری به فیلادلفیا بولتین (Philadelphia Bulletin) رسید. جایزه، بولتین را به دلیل افشا کردن افسران پلیس شهری که درگیر ماجرای عیاشی، نوعی شرطبندی غیرقانونی بیرون از پاسگاههایشان بودند، ستود. گزارش اصرار داشت که موج جدیدی از تحقیق درباره فساد پلیس در شهرهای آمریکا باید به راه افتد. جایزه یک چیز دیگر را هم بخوبی نشان داد. این نشانه رسمی دوران جدیدی در روزنامه نگاری آمریکایی بود.

شاخه تازه «گزارش بازجویانه» (Investigative Reporting) (گزارش بازجویانه را از آن جهت برگزیدیم، که این عنوان بر انجام فرایند بازجویی و تحقیقات پلیسی دلالت دارد. حال آنکه اگر میخواستیم تحقیقی را برگزینیم در جای دیگر و با مفهوم دیگری به کار آمده بود می) نامیده شد. مدیران روزنامه از سراسر کشور که جایزه را به دلیل حسن توجه دانشگاه کلمبیا فراچنگ آورده بودند، آن را جایی قرار دادند که پیش از این به جایزه

قدیمی تر «گزارشگری محلی» اختصاص داشت و برآن شدند که این جایزه دیگر به نمایش خاص نیاز ندارد. آنها به نقش رسانه به عنوان یک فعال، اصلاحگر و افشاگر بها دادند.

در انجام چنین کاری، بنگاه روزنامهنگاری از کاری آگاه شده بود که در سالهای اخیر توسط نسل جدیدی از روزنامهنگاران به نحوی فزاینده انجام شده بود. گزارشگرانی نظیر والاس ترنر (Wallace Turner) و ویلیام لامبربت شده بود. گزارشگرانی نظیر والاس ترنر (Walliam Lambert) در شیکاگو نوعی سنتی از تعقیب اخبار و افشای فساد را زنده کردند که از زمان جنگ دوم جهانسوز و سالهای پس از آن، در گزارشگری غایب بود . سالهای جنگ، شاهد گزارشگرانی مانند ارنی پایل (Ernie Pyle) از اسکریپس وایر سرویس (Scrips Wire Service) بود که روحیه قهرمانانه متفقین، مردم مقاوم انگلیس، یا مردم ساده، اما پردل و جرأت آمریکا را در جنگ برجسته می کرد. پس از سال ۱۹۶۴ تغییر آغاز شد. ۸ سال بعد از آن، باب وودوارد و کارل برنشتاین از واشنگتن پست از رسوایی واترگیت درون کاخ سفید نیکسون پرده برداشتند و روزنامهنگاری بازجویانه، ناگهان شهرتی کسب نیکسون پرده برداشتند و تصویر حرفه را اصلاح کرد.

همه انواع روزنامه نگاری، بویژه روزنامه نگاری واشنگتن تغییر کرد. آ.ام. رزنتال (A.M. Rosenthal) که پس از آن مدیرمسئول نیویورک تایمز شد، چنان از ناحیه گزارش افشاگرانه واترگیت که در تملک واشنگتن پست بود به زحمت افتاد که دستور داد شعبه واشنگتن روزنامه تجدیدسازمان شود و یک تیم رسمی تحقیق گزارشگران بازجو شکل داد. تا زمانی که رزنتال، مدیرمسئول بود، کار شعبه واشنگتن و تحقیقات آن سری تلقی می شد مدیرمسئول بود، کار شعبه واشنگتن و تحقیقات آن سری تلقی می شد که به موفق ترین برنامه خبری که تلویزیون تا آن زمان تهیه کرده بود، تبدیل که به موفق ترین برنامه خبری که تلویزیون تا آن زمان تهیه کرده بود، تبدیل

شد. اخبار تلویزیون محلی، کنار گذاشته نشد، اما بزودی تیمهای بازجویی تحت عنوان گزارشگران اطلاعاتی را در خود جای داد.

برخی قدیمی ها گلایه را آغاز کردند. گزارشگری بازجویانه که آنها را به ستوه آورده بود، چیزی نبود جز پرداخت دو دلار به ازای هر کلمه گزارش خوب. در پایان، باید گفت همه داستانهای خبری به نوعی تحقیقی هستند. در حالی که با نوعی ساده سازی گزارشگری بازجویانه از نظر کیفیت از دیگر انواع کار متفاوت است منتقدان در یک زمینه حق داشتند. چیزی که هیئت مدیره جایزه پولیتزر به طور رسمی در سال ۱۹۶۴ دشخیص داد، در واقع، بیش از دویست سال در حال گسترش بود.

ریشههای گزارشگری بازجویانه، در خیلی از دورهها، در نخستین توجهات به معنای مطبوعات آزاد و قانون اساسی و در تحریک روزنامهنگاران در تاریخ حرفهای محکم بود. این ریشهها آنقدر قوی هستند که یک اصل بنیادین را شکل می دهند:

روزنامهنگاران باید به عنوان ناظران مستقل قدرت خدمت كنند.

این اصل، اغلب حتی از جانب روزنامهنگاران در معناکردن «برهم زدن آرامش» بد فهمیده شده است. بیش از آن، اصل مراقبت در روزنامهنگاری معاصر به دلیل استعمال مفرط و شیب تند نگرش غلط برای قوادی در قبال مخاطبان، کوشیده است خدمات عمومی انجام دهد. شاید حتی جدی تر آن باشد که نقش نگهبان با گونهای جدید از اختلاط شرکتها به نحوی تعیین کننده، می تواند استقلال لازم مطبوعات را در اجرای نقش نگهبان تهدید کند.

وقتی نشریات دورهای نخست در اوایـل قـرن هفـدهم در اروپـا توسعه یافتند، نقش خود را نوعی بازجویی میدانستند. در خلال جنگ داخلی انگلیس، هنگامی که آزادی مطبوعات لرزان به نظر میرسید،

نشریات دورهای ناگهان قول دادند که آنچه را درحال رخدادن است، مورد تحقیق قرار میدهند تا به خوانندگانشان بگویند. پارلمنت اسکاوت (Parliament Scout) که انتشار آن از سال ۱۶۴۳ آغاز شده بود، «چیزی جدید را در روزنامهنگاری پیش کشید که ضرورت انجام کوششی برای دریافتن و کشف اخبار بود.» سال بعد، یک انتشاراتی خود را جاسوس (Spie) نامید و به خوانندگان قول داد که برنامه دارد «تقلبهای مرسوم و بزرگ در قلمرو بادشاهی را کشف و فاش کند.»

این تلاشهای اولیه، در کار تحقیق بخشی از راهبرد مطبوعات شد که بنیاد خود را بر آزادی گذاشته بودند. نشریات دورهای نظیر اسکاوت و جاسوس، برای نخستین بار کارهای دولت را شفاف تر کردند. آنها جاه طلبی مطبوعات را که بعدها به رکن چهارم تبدیل شدند، نشان دادند و بهطور عمومی اعلام کردند که کارهای دولت بر همه شناسانده می شود، نه فقط بر طبقه ممتاز. تا وقتی که روزنامه ها ظاهر شدند، آگاهی از کارهای داخلی دولت منحصر به طبقه ممتاز بود \_ آنها که با امور تجاری پیش از اعلام آنها سر و کار داشتند، یا آنها که به طور مستقیم در اداره دولت درگیر بودند. اطلاعات عمومی توده درباره مقررات به نحوی گسترده از شایعات یا از طریق پیامهای دولتی به دست می آمد. اما برخلاف اعلانها و جارچی های شهری که اطلاعاتی را که افراد صاحب قدرت می خواستند ارائه شود، منتقل می کردند، این نشریات دورهای خبری، اشتیاق داشتند که به مردم بگويند دولت واقعاً دارد چه مي كند. اگرچه دولت اغلب اين نشريات اوليه را میبست، همچنان که در سراسر دنیا چنین رسم بود، آنها گزارشگری بازجویانه را به عنوان یکی از نخستین اصولی که روزنامهنگاری را از دیگر وسایل ارتباطی جدا میکند، هدف قرار میدادند. این نقش نگهبانی بود که روزنامهنگاری را ساخت و به تعبیرجیمز مدیسون (James Madison): «خاکرین آزادی»، درست مانند حقیقت در موضوع جان پیتر زنگر (John Peter Zenger) به عرصه دفاع از رسانه ها تبدیل شد.

ایس تسلاشهای مقدماتی، اغلب خنثی می شد. دولت بریتانیا یادداشت برداری از مذاکرات پارلمان را ممنوع کرد. اعضا مجبور بودند به خاطر بسپارند که چه گفته شده است و پس از آن بیرون بدوند تا قبل از آنکه چیزی را از یاد ببرند، آن را به چاپ بسپارند. این روزنامه نگاران متقدم، به عنوان روزنامه نگاران دلال خبر کنار گذاشته شدند و مورخان، در نگاه به مطبوعات پارلمانی، اغلب آنها را نادرست و فاسد می خوانند. غریزه تمایل به شفافیت و خدمت به نگهبانی جامعه، که آنها نشان می دادند، به هر ترتیب، به صورتی خام، در طول زمان پیش رفت و در نهایت به پیروزی رسید.

در سالهای پس از آن، همچنان که برخوردها میان رسانه حراست شده و مؤسسات دولتی گسترش یافت، بهواسطه نقش نگهبان بود که دیوان عالی در زمان خودش، عقب نشست و نقش محوری رسانه ها را در جامعه آمریکایی پذیرفت. با آغاز شدن دادخواهی نیز علیه مینه سوتا، که دولت را از توقیف مطبوعات بجز مواردی که تهدیدی برای امنیت ایالات متحده باشند، بازداشت، دیوان به طریقی روشمند، جایی ایمن از نظر قانون برای حمایت از روزنامه نگاران تعریف کرد آنها بتوانند به طریقی مؤثر در خدمت به جامعه باشند و به اطلاعات مهمی که در قبال آینده و رفاه عمومی نیاز دارند، دسترسی داشته باشند. دویست سال تمام بعد از انقلاب، هوگو بلاک (Hugo Black) قاضی دیوان عالی کشور، به تمرکز بر مسئولیت نگهبانی رسانه ها ادامه داد. او نوشت: درسانه ها چنان مورد حفاظت قرار گرفته اند که می توانند اسرار دولت را عریان کنند و به مردم حفاظت قرار گرفته اند که می توانند اسرار دولت را عریان کنند و به مردم اطلاع بدهند. تنها رسانه ای آزاد و بدون محدودیت می تواند به نحوی مؤثر

فریبکاری دولت را آشکارکند.» باحمایت منابع قانونی دولتی، در دهههای ۱۹۶۰ مکان بیشتری در عرصه دسترسی به اطلاعات و قوانین به اصطلاح روشنگرانه ایجاد شد که دسترسی به اسناد و بسیاری از اقدامات دولت را برای همگان فراهم کرد. با آغاز قرن بیست و یکم، بویژه در زمان دولت جورج دبلیو بوش \_ تلاشهای قانونی انجام شد تا اطلاعات دولتی را از نظر عموم دور نگه دارند و حتی تلاشهای مطبوعات را برای انتشار آنها غیرقانونی کنند. یک سؤال این است که چگونه دادگاهها به این اقدامات واکنش نشان می دهند.

اصل نگهبانی را نمی توان بسادگی در وظیفه نظارت بر دولت خلاصه کرد و بر همه نهادهای قدرت در جامعه قابل تعمیم است و این، در اوایل هم مصداق داشت. همچنان که spie برای برداشتن پوششها در جهت فاش کردن و کشف تقلبها در قلمرو سلطنت بریتانیا اقدام می کرد، هنری میهیو (Henry Mayhew) روزنامه نگار قرن نوزدهم در یک سند سرگشاده گفت که تعهد به حکومت، مبهم است. میهیو در خیابانهای لندن عصر و یکتوریایی پرسه می زد تا برای مورنینگ کرونیکل، درباره زندگی مردم کوچه و خیابان گزارش تهیه کند. با انجام چنین کاری، او به دختر سبزی فروش و جوان دودکش پاک کن هویت بخشید. او بشر بودن را به جمعیتی بازگرداند که عموماً بی تفاوت از کنارشان می گذشتند.

با پیوند دادن جستجو برای صداهایی که شنیده نمی شدند و تقلبهایی که کشف نمی شدند، روزنامه نگار متقدم، یک اصل جامع را پایه گذاشت که مسئولیت دیدن زوایای پنهان جامعه بود. دنیایی که آنها تعریف می کردند، شکلی از بی خبری را نشان داد و جمعیتی مشتاق را به دنبال خود کشید.

امروزه روزنامهنگاران به نقش نگهبان به عنوان محوری برای کار خود می نگرند. نزدیک به ۹ از ۱۰ روزنامهنگار اعتقاد دارند که رسانه «رهبران

سیاسی را از انجام کارهایی که نباید انجام دهند، باز می دارد» و نقش نگهبان پس از نقش اطلاع رسانی به توده در میان پاسخهایی که روزنامه نگاران داوطلبانه در پاسخ به مقتضیات حرفه ای شان به آن می رسند، در مرحله دوم اهمیت قرار گرفته است.

به همان استحکامی که روزنامهنگاران به آن باور دارند، اصل نگهبانی اغلب بد فهمیده شده است. در پایان قرن گذشته، روزنامهنگار و طنزپرداز اهل شیکاگو، فینلی پیتر دان (Finley Peter Dunne)، اصل نگهبانی را به «آرام کردن پریشانی ضعفا و برهم زدن آسودگی قدرتمندان» ترجمه کرد. دان اندکی شوخی میکرد، اما اصل درست است. در روزی که سن پل پایونیر پرس (St. Paul Pioneer Press) در سال ۲۰۰۰ برای افشای رسوایی تقلب برس در تیم بسکتبال دانشگاه مینهسوتا برنده جایزه پولیتزر شد، دبیر ورزشی روزنامه در یک سخنرانی، علاقه رئیس خود را برای تکرار عبارت دان بیان کرد.

متأسفانه، مفهومی که رسانه ها در آن می گنجند که برهم زدن آسودگی و آرام کردن پریشانی هاست، معنای نگهبان را برهم می ریزد و به آن نقشی لیبرال یا ترقی خواه می بخشد. مفهوم، عمیق تر و ظریف تر از برداشت تحت اللفظی از برهم زدن آرامش عده ای و ایجاد آرامش عده ای دیگر است. چنانکه تاریخ نشان می دهد، درست تر آن است که نگهبان را به توانایی بخشیدن به بسیاری از آحاد جامعه که در مقابل ستمگری قد علم می کنند، تعبیر کنیم.

هدف نقش نگهبان، مدیریت و اعمال شفافیت برای آگاهسازی و درک تأثیرات قدرت است. این مفهوم که رسانه باید تشخیص دهد کجا نهادهای قدرت نقش مؤثری ایفا می کنند و به همان اندازه، کجا چنین نمی کنند. چگونه رسانه ها می توانند نظارت قدرتمندی را نشان دهند، اگر کامیابی

را به اندازه قصور تصویر نکنند؟ نقدهای بی پایان معنای خود را از دست داده اند و توده ملاکی ندارد که خوب را از بد تمیز دهد.

مانند یک تم در قطعهای از باخ، گزارشگری بازجویانه در طول تاریخ روزنامهنگاری فراز و فرودی داشته است، اما هرگز ناپدید نشده است. این نوع روزنامهنگاری مهم ترین و خاطرهانگیز ترین فراز تاریخ ایالات متحده را رقم زده است:

\* رسانه های عصر استعمار آمریکا هدف خود را آن می دانستند که تریبونی برای مردمی باشند که زیر بار استعمارگرانی از سرزمینهای دور فرسوده می شدند. نیوانگلند کورانت (New England Courant) جیمز فرانکلین (James Franklin) نقش نگهبان را در مقابل نهادهای دولتی و فرانکلین (James Franklin) نقش نگهبان را در مقابل نهادهای دولتی مذهبی ایفا می کرد و مستعمرات spie خود را داشتند ماساچوستس اسپای آیسایاتوماس (Isiah Thomas's Massachusetts Spy) آنهایی را که با دشمنان آمد و شد داشتند، افشا می کرد.

\* رسانه های انقلابی، راه یک رسانه اندیشه ساز را در پیش گرفته بودند که در آن، موضوعات قالبی مطرح می شد و شخصیت دولت جدید گزارش می شد. فدرال گرایان، هر یک، روزنامه های خود را تأسیس می کردند تا به توده ها اطلاعات برسانند و بحثهای عمومی را درباره اصول بنیادینی که کشور جدید بر پایه آن شکل می گرفت، پی بگیرند. یکی از مهم ترین نقشهای این نشریات افراطی، خدمت به مثابه نگهبان در مقابل حزب مخالف بود و این فرایندی بود که در آن، کشف و افشاگری آن عصر، چنان کینه جویانه شد که دولت با موفقیت محدود کوشید در عمل آن را از نظر قانونی محدود کند.

\* در آغاز قرن بیستم، نسلی جدید از روزنامهنگاران، افتضاحات را هدف قرار دادند و صدای اصلاحات را در ابعاد محلی، دولتی و فدرال بلند کردند. دامنه تحقیقات و افشاگری های آنها که در جزئیات اعمال قدرت فاسد، از بهره کشی از کودکان کارگر گرفته، تا دستگاههای سیاسی شهری و قطار و تراستهای نفتی را دربرمی گرفت، به جنبشی ترقی خواه در سیاستهای ملی انجامید.

همچنان که دوره روزنامه نگاری بازجویانه، به سرآمد، بسیاری از شکلها، پدیدار شدند. امروزه، سه شکل عمده، قابل شناسایی است: گزارشگری اصیل بازجویانه، گزارشگری تفسیری بازجویانه و گزارشگری درباره بازجوییها. هر کدام آنها بررسیای را می طلبند.

## كزارشكرى اصيل بازجويانه

گزارشگری اصیل بازجویانه، گزارشگران را در پردهبرداری و یافتن سندهایی که پیش از این ناشناخته مانده بودهاند، درگیر می کند. این نوعی گزارشگری بازجویانه است که اغلب به تحقیقات عمومی درباره موضوع یا اقدام فاش شده می انجامد و مثالی کلاسیک برای هل دادن مؤسسات عمومی از سوی رسانه ها به نمایندگی از توده است. این گزارشگری ممکن است شبیه تاکتیکهایی در کار پلیسی باشد، مانند تحقیقات عمومی، تحقیقات عمومی، تحقیقات عمومی برده برداری از کار یا نظارت پنهانی بر اقدامات، و حتی در شرایط خاص، پرده برداری از کار یا نظارت پنهانی بر اقدامات.

گزارشگری اصیل بازجویانه می تواند شامل افشای افتضاحاتی مانند ماجرای لینکلن استیفنس (Lincoln Steffens) که مجموعه شرم در شهرها (Shame of the Cities)ی او در سال ۱۹۰۴ به اصلاحاتی عمیق در دولت محلی انجامید یا راشل کارسون (Rachel Carson) که افشاگری اش درباره تأثیرسموم آفتکش در سال ۱۹۶۲ درکتاب بهارخاموش (Silent Spring) جنبشی بین المللی را برای حفاظت محیطزیست به پا کرد، بشود. این

دامنه همچنین می تواند شامل گزارش مارکوس استرن (Marcus Stern) و جری کمر (Jerry Kammer) بشود که تحقیقات آنها در سالهای ۲۰۰۵ و جری کمر (Jerry Kammer) بشود که تحقیقات آنها در سالهای ۲۰۰۶ می ۲۰۰۶ جاییزه پولیتزر را برای گزارش سندیه گو یونیون تریییون (San Diego Union Tribune) نصیبشان کرد و به کناره گیری و محکومیت به دلیل فساد نماینده کنگره رندی (دوک) کانینگهام (Randy «Duke» Cunningham) انجامید. با استفاده از سیستم یگانه خود که آن را «رسیدگی به شیوه زندگی» می نامید، استرن به رابطه مسافر تهای نماینده کنگره و شیوه زندگی او ظنین شد. با کاویدن کمکهای انتخاباتی از پیمانسپاران دفاعی، استرن از برخی دیگر از مبادلات مشکوک مالی پرده برداشت. او کمکهای کرامر را فهرست کرد و دو مورد از پیوندها را به نتیجه رساند که بعدها از سوی دفتر دادستانی سن دیه گو به عنوان «بی شرمانه ترین رشوه گیری» در تاریخ کنگره توصیف شد.

در گزارش اصیل بازجویانه امروزی، قدرت تحلیل کامپیوتر اغلب جانشین مشاهده فردی گزارشگر می شود. جایزه پولیتزری که در سال ۱۹۸۹ نصیب آتلانتا ژورنال کانستیتیوشن شد، به دلیل مجموعه گزارشهایی به نام «رنگ پول» توسط بیل ددمن (Bill Dedman) بود که نمونهای تازه است. این گزارش، تبعیض نژادی در سیاستهای مؤسسات بانکی در زمینه اعطای وام در سراسر کشور را دربرمی گرفت. کتابی درباره گزارشگری بازجویانه گفت که «غیرقابل تردیدترین سند درباره نابودی بی طرفی نژادی در قرض دادن پول در آتلانتا تحلیل کامپیوتری اسنادی بود که از وام دهندگان خواسته شده بود آنها را با نظم پرکنند.» اگر درست به کار گرفته شود، کامپیوتر این قابلیت را دارد که به روزنامه نگاری بازجویانه عمق ببخشد. زیرا گزارشگری، می تواند دربر گیرنده گفتگوها و حکایتهای معتی ببخشد. زیرا گزارشگری، می تواند دربر گیرنده گفتگوها و حکایتهای سنتی و گردآوردن آنها حول محور مدارک مستند باشد.

## گزارش تفسیری باز جویانه

شکل دوم گزارش بازجویانه، گزارشگری تفسیری بازجویانه است که اغلب همان مهارتها را به کار می گیرد، اما با تفسیر، آنها را به سطحی متفاوت می آورد. اختلاف بنیادین میان این دو، آن است که گزارشگری اصیل بازجویانه از اطلاعات برمی دارد، نه پیش از آنکه دیگران به آن دست یابند تا رویدادها و شرایطی را که می تواند بر زندگی آنها تأثیر بگذارد، به اطلاع جامعه برساند. گزارشگری تفسیری بازجویانه نتیجهای را به دست می دهد که به آن فکر شده و ایدهای را تجزیه و تحلیل می کند مانند تعقیب سرسختانه واقعیتها و کنار هم نهادن اطلاعات به نحوی کامل تر و جدید تر که درک عمیق تری را در توده ایجاد کند. این شکل، همواره در گیر موضوعات پیچیده یا مجموعهای از واقعیتها می شود تا باز کردن کلاسیک موضوع. این شکل به راهی جدید برای نگریستن نیاز دارد، درست مانند اطلاعاتی جدید درباره یک رویداد.

یک نمونه اولیه، انتشار اسناد پنتاگون توسط نیویورکتایمز در سال ۱۹۷۱ است. اسناد خود مطالعهای محرمانه درباره دخالت آمریکا در جنگ ویتنام بودند که توسط دولت تهیه شده بودند. گزارشگر، نیل شیهان (Neil Sheehan)یک نسخه از گزارش را به دست آورد. پس از آن، گروهی از گزارشگران و دبیران خبره در سیاست خارجی و جنگ ویتنام در نیویورک تایمز، آنها را تفسیر کردند و اسناد را به گونهای سامان دادند که اطلاعات بر همگان آشکار شد. بدون این تفسیر و سنتز اطلاعات، اسناد پنتاگون بر عموم معنایی نداشت.

یک نمونه تازه تر، گزارشی است که در ده قسمت در سال ۲۰۰۵ در نیویورک تایمز درباره طبقات اجتماعی منتشر شد. با استفاده از اطلاعات جمعیتی و جامعه سنجی قابل دسترسی، گروهی از گزارشگران «راههایی را

ارائه کردند که طبقه، پایه هایی از درآمد، آموزش و ثروت، برمیزان نفوذ در سرنوشت جامعهای تأثیر دارد که دوست دارد خود را سرزمین فرصتهای بیکران بنامد.»

برخی گزارشها اکنون مرزهای کار گزارشگری تفسیری بازجویانه را گسترش میدهند. دانله بارلت (Donald Barlett) و جیمز استیل را گسترش میدهند. دانله بارلت (James Steele) و جیمز استیل (James Steele) شهرت خود را مدیون آن هستند که در فیلادلفیا اینکوایرر و پس از آن در مجله تایم، مقالات استادانهای مانند «آمریکا: چه چیزهایی غلط پیش رفت» و «آمریکا: چه کسی رؤیای ما را دزدید؟» نوشتند که در آنها هردو تحقیق کردند چگونه سیستم سیاسی اقتصادی آمریکا، در مقابل شهروندان کمدرآمد، ناکارآمد است. کار هر دو، نتیجه سالها گزارشگری بود؛ نوعی سنجش سخت دادههای اقتصادی، و صدها گفتگو. هر دو تحت این فرضیه عمل می کردند که کشور، ضعیفان خود را به حال خود رها می کند.

حق با منتقدان است که این تکه داستانهای خبری، تعادل را در دادن جای مساوی به دو طرف رعایت نکرده بودند. گزارشگران کوشیده بودند یک چهره از روند اقتصادی را که تا حدود زیادی مغفول مانده و گزارش نشده بود، روایت کنند. حتی برخی روزنامهنگاران که این کار را ارتقا دادهاند، اعتقاد دارند که نخستین مجموعه گزارش «کجا اشتباه رفتیم» مدارک مستند بیشتری نسبت به دومی ارائه کرده بود. مدارکی که در نخستین مجموعه گزارشها فاش شده بودند، افشاگری برای بسیاری از کسانی بود که در خط لابی اینکوایرر بودند که منتظر تکرار چاپ آنها بودند و به روزنامه، در هفته نخست، ۹۰ هزار تلفن شد . آرلین مورگان بودند و به روزنامه، در هفته نخست، ۹۰ هزار تلفن شد . آرلین مورگان این را ندیده بودیم.» افراد در قبال مجموعه دوم بیشتر جانب انتقاد را

گرفتند. و ماکسول کینگ (Maxwell King) سردبیر اینکوایرر صفحه دوم را به بحث منتقدانی از جناحهای مختلف اختصاص داد. درحالی که مجموعه نخست به دلیل سطح استناد بهتر از مجموعه دوم بود، در پایان، هر دو در به راهانداختن گفتگوی عمومی زیادی موفق بودند. نقد آنها نشان داد که چقدر اهمیت دارد که گزارشگران درگیر این سطح از تفسیر شوند تا خروجی ارائه شده، همه دیدگاههای جایگزین را دربرگیرد.

# گزارشگری درباره بازجوییها

سومین شکل مجموعه گزارشهای بازجویانه، گزارشگری درباره بازجویی هاست. این یکی از آخرین پیشرفتهای گزارشگری است. در این مورد، گزارشگری از کشف یا کمبود اطلاعات در تحقیق منابع رسمی که در جريان است يا آماده شده است و عمدتاً توسط منابع دولتي انجام مي شود، شکل می گیرد. این، ماده اولیهای برای روزنامهنگاری در واشنگتن، شهری که دولت در آن اغلب با خودش از طریق رسانه ها سخن می گوید، است. اما گزارشگری درباره بازجویی در هر جایی که تحقیقی رسمی انجام میشود، وجود دارد. تحقیقات دولتی بنا بر خیلی دلایل، در اینجا با رسانه ها مشترک است: برای تأثیر گذاری بر تخصیص بودجه، برای نفوذ در شاهدان بالقوه، یا شکل دادن افکار عمومی. بیشتر گزارشها درباره ماجرای کلینتون و مونیکا لوینسکی، واقعاً بر مبنای تحقیقات و بازجوییهای مستقل دفتر کنت استار (Kenneth Starr) در مقابل کتمان اطلاعات از سوی وکیلان کاخ سفید برای آنهایی که داوران بزرگ این پرونده شدند، تهیه شد. نمونه دیگر، گزارشگری درباره ریچارد جوئل و بمبگذاری او در خلال المییک ۱۹۹۶ آتلانتا بود که اف بی آی و پلیس محلی مدارکی در قبال آن نداشتند و قضیه رد شد. در مقابل، بیشتر عملیات واتر گیت، بویژه در ماههای حیاتی

نخست، برپایه گفتگوی گزارشگران با بازجویان پرونده درباره چیزی که آنها نظر داده بودند که اتفاق افتاده است، انجام شد.

گزارشگری درباره بازجوییها در دهه ۱۹۷۰ شکل گرفت. بخشی از آن، به این دلیل بود که بعد از واترگیت، دولت فدرال قوانین جدید اخلاقی وضع کرد و دفاتری ویژه تأسیس شدند که بر رفتار دولت نظارت کنند. اما یک دلیل دیگر گسترش آن، این بود که در طول زمان، روزنامهنگاران به منابع ناشناس متکی شده بودند تا دریابند در زمینه دلمشغولیهای روزنامهنگاران و جامعه، چه اقداماتی شده است.

در مقالهای درباره آژانس مخفی امنیت ملی (NSA) [جمع آورنده اولیه اطلاعات الکترونیکی برای دولت آمریکا]، گزارشگر سیمور هرش (Seymour Hersh) در نیویورکر بر پایه شنیده ها از بسیاری از افسران اطلاعاتی گزارشی در این باره نوشت که چگونه مهارت و کیفیت کار NSA در تشخیص تهدیدهای گروههای تروریستی و دولتهای سرکش، بدتر شده است.

ویتفیلد دیفی (Whitfield Diffie) یک کارشناس امور اطلاعاتی در سان مایکرو سیستمز (Sun Micro Systems)، بسرعت خدشهپذیری روشهای مختلف هرش را آشکار کرد: «چیزی که مرا اذیت میکند، این است که شما چیزی را می گویید که آژانس می خواهد ما باور کنیم. آنها عادت دارند بزرگ باشند، اما این روزها آنها در خواندن روزنامهها مشکل دارند، اینترنت هم خیلی برای آنها پیچیده است، خیلی شلوغ است و آنها نمی توانند آنچه را می خواهند، بیابند. ممکن است این واقعی باشد، اما این چیزی است که آنها سالهاست که می گویند. » این به مذاق NSA خوش می آید که هدفهای خودش را دنبال کند و این باور را جا بیندازد که برای رسیدن به آنها در زحمت نیستند. اما این حرف به آن معنا نیست که آنها در زحمت نیستند. اما این

دلیلی است که به آنچه اطلاعاتی ها می گویند، به دیده تردید بنگریم.»

مخاطرات این گزارشگری، چنانکه دیفی اشاره میکند، آن است که ارزش آن بهطور گسترده وابسته به سختگیری و شکاکیت گزارشگری است که در آن درگیر است. گزارشگر، سوژه مصاحبه را از بحثی قوی که در جریان است بدون سنجش عام آن میگیرد. این، چنان معنا نمی دهد که گزارشگری درباره بازجوییها، بکلی غلط است. اما این، سرشار از مخاطرات نادانسته های معمول است. گزارشگران در اینجا تنها همواره نسبت به بخشی از تحقیقات محرم هستند، به جای آنکه مسئول آن باشند.

نیویورکتایمز تنها وقتی درس گرفت که از یک گزارش محرمانه کنگره درباره جاسوسی هستهای، گزارشی منتشر کرد. گزارش تایمز زبان هشداری گزارش کنگره را گرفته بود و می گفت که چین فناوری هستهای آمریکا را می رباید. آنها داده هایی را دنبال کرده بودند که به نقل از ون هو لی (Wen Holee) یک دانشمند آمریکایی چینی تبار می گفتند چین مشغول گسترش کلاهکهای هستهای است. تایمز از لی نام نبرده بود، اما، به مولفان اجازه داده بود از آن به عنوان بزرگ ترین رسوایی تاریخ معاصر یاد کنند. گزارش به تحقیقاتی قضایی علیه لی ختم شد که سرانجام باعث شد او به گزارش به تحقیقاتی قضایی علیه لی ختم شد که سرانجام باعث شد او به بود، او به دلیل یکی محکوم شود. در کنار پنجاه و نه اتهامی که علیه او وارد شده بود، او به دلیل یکی محکوم شد: کسب غیرقانونی و انتشار اطلاعات امنیت ملی. او در آن هنگام از سوتی قاضی به عذرخواهی محکوم شد. تایمز هم متنی طولانی برای پوزش خواستن و تصحیح به دلیل گزارش ادعاهای لی متنی طولانی برای وی حقوقی قائل شود، چاپ کرد.

شانس اینکه به عنوان منبع تحقیق قرار گیریم بالاست. به جای نظارت بر مؤسسات قدر تمند، رسانه ها باید از اینکه به عنوان ابزار آنها به کار

گرفته شوند، اجتناب کنند. گزارش درباره بازجوییها، پشتکاری فراوان را می طلبد. به نحوی متناقض، خروجی های اخبار، اغلب مخالف این فکر می کنند که می توانند آزادانه تر درباره متهمان یا ادعاها بنویسند، زیرا آنها را از منابع رسمی نقل قول کرده اند، به جای اینکه خودشان تحقیقات را پیش ببرند.

تام پترسون و بنجامین سی. بردلی استاد دانشگاه هاروارد، به نحوی مستند، چرخش استانداردها را به سوی اینکه چنین روزنامهنگاریی درباره بازجوییها شکل بگیرد، بیان میکند. او به ما در نشست کمیته روزنامهنگاران علاقهمند، گفت: چیزی که ما در مطالعات خود دیدیم، آن بود که در اواخر دهه ۱۹۷۰، برخورد احتیاطآمیز و عمیقی با گزارش بازجویانه صورت میپذیرفت ـ اطلاعاتی که در اخبار مطرح میشد، براساس ادعاهای منابعی بود که وظیفهای در قبال حقیقت گزارش، نداشتند. آن گرایش در دهه ۱۹۸۰ افزایش و بار دیگر در دهه ۱۹۹۰ گسترش یافت و تغییر خود را آغاز کرد. استفاده از منابع بیشماری که اسم آنها مطرح نمی شود، به نسبتی بیشتر انجام شد و در ماجرای لوینسکی، خود را نشان داد.

جیم رایزن (JimRisen) گزارشگر بازجویانه و نویسنده، معتقد است که بیشتر گزارشهای بازجویانه همواره اصولی را از سه شکل یادشده به خدمت می گیرند. وودوارد و برنشتاین برای نمونه، عموماً گزارش خود را با بازجویان دولتی که مسئولیت خود را انجام می دهند، کنترل می کنند. اما میان کار گزارشگر و کسی که در مورد دیگری تحقیق می کند، از نظر بنیان، اصالت و تفسیر، فرقهایی وجود دارد. هرگونه تحقیق، شاخصها و مخاطرات خود را دارد. اگرچه اغلب، روزنامهنگاران، به این فرقها اهمیت نمی دهند و به آن فکر نمی کنند.

#### تضعيف نقش نگهباني

در روند جریان نقش نگهبانی در دو قرن اخیر، ما به لحظه فروکش کردن آن می رسیم. شهرت و و دوارد و برنشتاین با موفقیت برنامه ۶۰دقیقه دنبال شد که خبرنگارانی مانند مایک والاس و با احتیاط بیشتر، هری ریزنر و اد بردلی به ستاره هایی در گزارشهای خود تبدیل شدند. افراد، تلویزیونهای خود را روشن می کردند که ببینند مایک، هری و اد، این هفته چه کسانی را گیر می اندازند. روزنامه نگاری باز جویانه از این منظر، هم به لحاظ بازرگانی و هم به لحاظ منافع عمومی، وضع خوبی پیدا کرد. طی سی سالی که از آن زمان می گذرد، افزایش خروجی های اخبار، و اطلاعات، با سیل گزارشهای باز جویانه همراه شده است. بیشتر فرستنده های محلی اخبار، در آمریکا اکنون یک تیم اطلاعاتی را به کار گرفته اند و برنامه مجله اخبار، در آمریکا اکنون یک تیم اطلاعاتی را به کار گرفته اند و برنامه مجله خبری ساعات اولیه، تبلیغ می کند که در نمایش شبانه اخبار زیادی از این دست داریم.

بیشتر این داستانهای خبری، نشانی از گزارشگری نگهبانانه را دارد. اما در اینجا تفاوتی وجود دارد. بیشتر این برنامهها، برکار طبقات ممتاز قدر تمند نظارت ندارند و در مقابل بدکاریهای بالقوه ظالمان موضعی ندارند. به جای آن، آنها نگران مخاطرات برای ایمنی فردی یا کیف بغلی افراد هستند. در میان برخی عنوانهای عمومی برنامه مجله خبری، این عناوین را میبینیم: تعمیرکاران نابکار اتومبیل، نجات غریقان مفلوک استخرهای شنا، حلقههای بردگی جنسی، کلاهبرداری نظافتچیهای خانهها و رانندگی خطرناک نوجوانان.

مطالعه در برنامه مجله خبری بامدادی در سال ۱۹۹۷ برای نمونه، نوعی از گزارشگری بازجویانه را نشان داد که بخش اعظم شاخصهای نقش نگهبانی رسانه ها را نادیده می گرفت. یکی از ده گزارش این برنامه ها،

متوجه محورهای ترکیبی از مسائل آموزشی، اقتصادی، سیاست خارجی، نظامی، امنیت ملی و رفاه اجتماعی بود ـ نه زمینه ها و جاهایی که بیشترین پول عمومی هزینه می شود. بیش از نیمی از داستانهای خبری، به جای آن بر شیوه زندگی، رفتارها، مشتری گرایی، سلامت، و یا مشاهیر عرصه سرگرمی متمرکز است. و یکتور نئوفلد (Victor Neufeld) که مدیر تولید برنامه ۲۰/۲۰ میشه گفت: «وظیفه ما رساندن اخبار نیست. ما وظیفه داریم برنامه خوبی تولید کنیم.»

ایمنی می تواند اغلب به عنوان هدفی سخت و حیاتی برای گزارشگری نگهبانانه مطرح باشد. بسیاری از گزارشهای بازجویانه جدید، شرایط روزمره را بازمی تابانند. اخبار تلویزیون محلی اغلب تیمهای اطلاعاتی خود را در این «دروازههای خطر» به کار می گیرند \_ مخاطرات باز کردن و بستن درها را گوشزد می کنند، یا برنامه داخل ماشین لباسشویی شما، نگاهی به رسوب و باکتری هایی دارد که مشتریان لباسهای خود را در آنها می اندازند و به لباسهای دیگران منتقل می شود. تلویزیون لوس آنجلس را ببینید که یک خانه را برای مدت دو ماه اجاره کرد و آن را با دوربینهای مخفی پوشاند تا نشان دهد شما نمی توانید با ۹۵/۷دلار کل فرشهای خانه تان را تمیز کنید. یا مجموعهای از گزارشها را که در دهه ۱۹۹۰ محبوب شد، در نظر آورید که درباره سینه بندهایی بود که فنر داخل آن می توانست به صاحب آن فشار وارد کند!

درحالی که این گزارشها، به نظر گزارشگری اصیل بازجویانه می آید، اغلب چنین نیست. نخست همان گونه که لیز لیمی (Liz Leamy) گزارشگر تلویزیون می گوید، «آب بستن» به گزارش بازجویانه است. اینها ناشی از مشاوران اخبار تلویزیونی است که به طور تلویحی به فرستنده ها توصیه می کنند برنامه ها و تصاویری را پخش کنند یا با متخصصانی گفتگو کنند

یا با خودشان روی نوار مصاحبه کنند تا مخاطبان بیشتری را جذب کنند. برخی تهیه کنندگان برنامه های خبری تلویزیون، چنین نمایشهایی را «بدلکاری» می نامند و آگاهی دادن از اینکه با قدردانی از کار بازجویانه بدون انتقال اخبار واقعى، سر بيننده خود كلاه مى گذارند. مشكل دوم أن است که نشان دادن آنچه که برای ما آماده فهم است یا احساس مشترکی را برمم انگیزد، روزنامهنگاری بازجویانه را تنزل میدهد. رسانه ها به بچهای شبیه می شوند که زوزه گرگ را تقلید می کند. این، بر باد دادن قابلیت جلب توجه عموم است، زيرا چنان نازل انجام شده است كه بهمراتب موضوعات را مبتذل می کند. این، انتقال از نقش نگهبانی به گونهای سر گرمی فریبنده است.

اهمیت این چرخش، نباید ناچیز شمرده شود. در تلویزیون، رسانه اولیه برای خبر، مجله تلویزیونی بامدادی، و اعضای تیم اطلاعاتی، به نحوی مؤثر، گونههای درازمدت گزارش مستند و بازجویانه را جابجا کردهاند. برخی روزنامهنگاران، برای نتیجه این پرسش را مطرح مى كنند كه نقش گسترده روزنامهنگارى بازجويانه چيست. پتى كالهون (Patty Calhoun) سردبیر وستوود (West Wood) یک روزنامه چاپ دنور، در ایالت کلرادو، درباره فشار روی عموم که راهی برای تمیز میان شایعه و حقیقت ندارد، می پرسد: «گفتار رادیویی... طنز را کنار می گذارد و حالا فکر میکنند گزارشگری بازجویانه انجام میدهند که بدیع است، اما متأسفانه شنوندگان آنها چیزی بهتر از بذله های رادیویی نمی شنوند.»

حتى حمايت گسترده عمومي از گزارش نگهبانانه در حال آسيب ديدن است، اگرچه دشوار است که نمایشهای مبتذل را در این مقوله به عنوان عامل معرفی کنیم. دلمشغولیهای عمومی به نظر میرسد بر استانداردها و تکنیکهای به کار رفته توسط برخی گزارشگران بازجویانه متمرکز شده است. برای سالها کار پژوهش آندرو کوهات (Andrew Kohut) برای مرکز تحقیقاتی پیو درباره حمایت عمومی از نقش نگهبان ثابت مانده بود، درحالی که رسانه ها به طور عمومی در دهه ۱۹۹۰ محبوبیت خود را از کف می دادند. اما در پایان این دهه، حتی آن هم تغییر خود را آغاز کرد. در سال ۱۹۹۷ کوهات دریافت که توجه عمومی به تکنیکهایی است که برپایه آنها گزارشگران خود را به عنوان گزارشگر معرفی نمی کنند، در قبال اطلاعات، اطلاعات می دهند یا از دوربینها و میکروفونهای مخفی استفاده می کنند.

در طول بیش از دو دهه گذشته، عموم، حتی بحثهای بیشتری نسبت به انتقادهای رسانهای از نظامی گری داشته است. شمار افرادی که باور دارند چنین گزارشهایی توان دفاعی کشور را تضعیف می کند، از ۲۸ درصد در سال ۱۹۸۵ به ۴۷ درصد در سال ۲۰۰۵ رسیده است. دیدگاه عمومی نسبت به نقش نگهبانی هنوز مختصر تفاوتی دارد. همچنان که سؤالهایی درباره نحوه اداره جنگ در عراق از سوی دولت مطرح شده، حمایت عمومی از نقش نظارتی رسانهها در قبال رهبران سیاسی افزایش یافته است. تا سال نقش نظارتی درصد آمریکاییها فکر می کردند سازمانهای خبری رهبران سیاسی را از کارهایی که نباید، باز می دارند که بیشتر از ۵۴ درصدی است که در سال ۲۰۰۳ چنین می اندیشیدند.

## گزارشگری بازجویانه بهمثابه پیگرد کننده

در همه انواع گزارشگری که درگیر بازجویی هستند، چگونه باید بفهمیم یک روزنامهنگار بازجو یک فاصله روحی با آگهی دارد. این امر، عموم را به قضاوت درباره آشکارسازی و بیان این که سازمان خبری چیزی را مهم با تأثیر ارزشمند ـ تشخیص داده است، همراه است. در این معنا، گزارش بازجویانه تنها درگیر نورپردازی بر یک سوژه نیست، بلکه همواره

موضوعی را که غلط است، رد می کند. در اینجا روزنامهنگاران باید مراقب آن باشند که آنقدر مدرک و سند داشته باشند که چنین کنند، بویژه از آنجا که اغلب، ممکن است چنان شکل گرفته باشند که یک خبر را بسازند. هنگامی که سؤالاتی درباره قصور یک آزمایشگر دولتی بروز میکند که تحقیقات در مورد پرونده مرگ مادر کلینتون آن را نشان داد (او یک پرستار بود)، لوس آنجلس تايمز خبر را بهصورت افشاگري نوشت. خبر مي گفت، هنگامی که کلینتون فرماندار بود، «برای سالها نپذیرفت که یک آزمایشگر دولتی را که نقشی در کمک به مادر کلینتون داشت، برکنار کند... و از موشکافی در پرونده مرگ یک بیمار جلوگیری کرد. مشکل این بود که خبر بهطور کامل گیج کننده و در مورد مباحث فنی، بود که سخت بتوان در مورد آن به تشخیصی رسید. کلینتون که برای نمونه در انتخاب شدن مجدد به فرمانداری شکست خورده بود، موقعی که ماجرا برای مادرش اتفاق افتاد، بر سر کار نبود. بسیاری از گزارشگران خوب در تایمز (حتی آنهایی که درگیر این گزارش بودند)، بر سر درستی این داستان خبری با مشکل روبر و بودند و می گفتند که این یک داستان پر دازی خیالی است، نه یک افشاگری. با تغییر در شیوه نگارش گزارش می شد از این مباحثه، براحتی پرهیز کرد. تایمز در درک اینکه یک افشاگری باید بتواند یک تعقیب قانونی را به همراه بیاورد، و یروندهای که تشکیل شده است باید روشن باشد، ناتوان بود، اگر پرونده با آزمایش برخورد نمی کرد، می شد به نحوی دیگر نوشته شود.

رویداد به موضوع مهمی میرسد که مدل بازجویانه را می طلبد: خروجی خبر یک ستون اجرایی را به کار می گیرد تا ابهامات خبر را از بین ببرد. این همان دلیلی است که چرا روزنامهنگاری بازجویانه، گزارشگری وكالتي هم خوانده مي شود يا به نوعي گزارش تعبير مي شود كه لس ويتن (Les Whitten) آن را «گزارشگری با مفهوم بی حرمتی» می نامد. و نشان

می دهد که چرا اتحادیه حرفه ای، گزارشگران و دبیران را غضبناک توصیف می کند. زیرا چیزی که روزنامه نگار بازجو افشا می کند، می تواند به از دست رفتن، یا شهرت یا تغییر جریان رویداد بینجامد. این روزنامه نگاری به وزن بیشتری از مسئولیت نیاز دارد، نه تنها در تحقیق واقعیت، که همچنین در شریک کردن اطلاعات درباره طبیعت منابع اطلاعاتی.

برای انجام مسئولانه وظیفه نگهبانی، باب وودوارد مدعی است که با ذهن باز با موضوع روبرو می شود: «ممکن است شما فکر کنید باید درباره اینکه اداره بهداشت شهر چگونه عملیات واکسیناسیون را انجام می دهد، خبری تهیه کنید، اما... به مدیریت غلط شهری به طور عمومی برسید... تاجایی که می توانید به همه چیز بنگرید.» برای انجام چنین کاری، «برخی کارهایی که من می کنم، یک وقایع نگاری را شکل می دهد، می کوشم با همه گفتگو کنم و این کار را مکرر انجام می دهم.»

لورتا توفانی (Lortta Tofani) برنده جایزه پولیتزر، بر قدرت گفتگو با همه منابع بالقوه به صورت چهره به چهره و صرف کردن وقت با آنها تکیه دارد. در گزارشی درباره تجاوز گسترده جنسی در زندان مریلند، او نوشت: هنگامی که در واشنگتن پست بودم، جنایتهایی را کشف کردم که درست زیر دماغ افسران قانون انجام می شد، جنایتهایی که پلیس و قاضیان به طور گسترده از آنها باخبر بودند. برای دستیابی به آنها، او در شامگاهان بعد از کار مدتها از وقت خود را صرف آن کرد که سرسختانه در خانه ها را بزند تا شاهدان احتمالی را بیابد که با او صحبت کنند و او توانست مجموعهای از گزارشهای مستند را تهیه کند که حاکی از رواج تجاوز جنسی در بازداشتگاه پرنس جورج در مریلند بود. در پایان، توفانی چیزی را تهیه کرد که دبیران او فکر می کردند تهیه آن غیرممکن است: گزارشی مستند از جنایتها برپایه شنیده ها با نام افراد و پرونده های ثبت شده، زمینه چینی ها، قربانیان، و

مسئولان درگیر که باید برای جلوگیری از این اقدامات، کاری می کردند. چنانکه توفانی گفت، هنگامی که مقالات چاپ شد، همه مستندات روی یک دیسک نقرهای به دولت ارائه شد... که همه چیز را درخود داشت. اسناد ضبط شده پزشکی هم در آن بود. دادن اطلاعات به عموم، به دولت فشار آورد که سیستمی را که اجازه می داد تجاوز اتفاق بیفتد، تغییر دهد. در یایان، همه متجاوزان محکوم شدند.

اضافه می کنیم، سوزان کله هر (Orange County Register) در کالیفرنیا پیوست، گفته اورنج کاونتی رجیستر (Orange County Register) در کالیفرنیا پیوست، گفته است که پیشاپیش با منابع خود به طور طولانی به گفتگو می نشیند تا آنچه را باید برای یک گزارش بازجویانه فراهم آورد فراهم کند. به این ترتیب آنها می فهمند که او صادق است و آنچه را در گیر آن می شوند درمی یابند. «پیش از آن که هرکس بخواهد با من در گزارش روبرو بشود، باید معنای منبع بودن را بداند. به آنها می گویم که چگونه کار می کنم. به آنها می گویم که باید صدایشان را ضبط کنم. به آنها می گویم که از دیگران درباره آنها تحقیق می کنم. ممکن است آنها را آدمهای واقعاً خوبی تشخیص بدهم، با این حال آنها را بررسی می کنم... به آنها می گویم، ممکن است شما موافقت کنید با من صحبت کنید. این همه چیز است. شما واقعاً کنترلی ندارید. اما کنید با من صحبت کنید. این همه چیز است. شما واقعاً کنترلی ندارید. اما ضبط صوت قرار می گیرید، اگر چیزی هست که نمی خواهید من بدانم، به ضبط صوت قرار می گیرید، اگر چیزی هست که نمی خواهید من بدانم، به من نگویید، زیرا همه چیز ضبط می شود.»

این سطح از صداقت، با منابع، به کله هر اجازه داده است برخی ماجراهای به یاد ماندنی را فاش سازد. یکی از این گزارشها آشکار ساخت که در یک کلینیک ناباروری، برخی پزشکان از بیماران به طور پنهانی تخمکهای بیشتری می گیرند و آن را به دیگر بیماران می فروشند. مانند

گزارش تجاوز در زندان که توفانی تهیه کرد، داستان خبری کله هر هم پر از مستنداتی از پرونده های پزشکی و اطلاعات ضبط شده از کسانی بود که در این فرایند سهمی داشتند. مانند گزارش توفانی، این گزارش هم جایزه پولیتزر را برد.

مایکل هیلتزیک (Michael Hiltzik) گزارشگر بازجویانه در امور تجاری لوس آنجلس تایمز که برنده جایزه پولیتزر شده است، گفته است که مهم ترین تکنیک فردی در دوران کاری او، «گیر آوردن سند» بوده است. او می گوید: بقیه آن، منابع مطمئن و نشستهای پنهانی است. «همه چیزهای نمایشی که هالیوود از گزارشگران بازجویانه می سازد، درست است، اما هدف باید آن باشد که کار شما مستند شود. نقطه برخورد با منابع، آن است که شما را به چیزهایی رهنمون شوند که سیاه و سفید هستند.» هیلتزیک و همکارش، چاک فیلیپس (Chuck Philips) به خاطر گزارشی برنده پولیتزر شدند که فاش می کرد موسسه جوایز گرمی (که هدف آن خیریه اعلام شده است)، سود سرشاری کسب می کند، اما در امور خیریه سهم اندکی دارد. سازمان دهندگان گرمی، گزارشگران را به اقدام قانونی تهدید کردند، اما «دست آنها به ما نرسید، زیرا هرچه ما نوشته بودیم مستند بود. وقتی چیزی سند دارد، همه تهدیدات و ضربهها بی ارزش است. شما در زمین محکمی گام برمی دارید.»

همچنان که قرن بیست و یکم، پیش می رود، انقلاب در فناوری، و سازمانهای اقتصادی که ایجاد کرده است، فرصتهای تازهای به وجود می آورد که تهدیدی هم برای نقش نگهبانی رسانه ها تلقی می شوند. ارتباطات دیجیتال، به اطلاعات اجازه می دهد که آسان تر و سریع تر جریان یابد، اما همچنین به ایجاد شرکتهای بین المللی ارتباطی هم می انجامد که خود مفهوم دولت ملی را به چالش می کشد. چنانکه پیش تر نشان دادیم،

در بسیاری از موارد، این شرکتهای بین المللی جدید مانند جنرال الکتریک (General Electric)، یا والت دیزنی، یا AOL ـ تایم وارنر روزنامهنگاری را به عنوان بخشی از خود داخل فرهنگ بزرگ تر شرکتی می کشانند. اتکای به یکدیگردر داخل کمپانی هایی نظیر AOL تایم وارنر، چنان گسترده است که هر ادعایی که روزنامهنگاران درمورد استقلال داشتهباشند، دیگر واقعبینانه به نظر نمی رسد. برای یک گزارشگر تایم دیگر خیلی دشوار شده است که نه تنها AOL را، که همه صفحات تجارت الکترونیکی وب، سرگرمی، کابلی و ارتباطات راه دور را پوشش دهد. در طول زمان، مدیران خبر، در محیط جدیدی که برای موقعیت راهبری ایجاد شد، به تجربه دریافتند که دیگر امکان ندارد نقش نگهبان را در چارچوب شرکت بزرگ تر برعهده بگیرید. نظریه رسانه آزاد که بر مبنای روشنگری بود، صدای مستقلی را ایجاد کرد که می تواند نفوذ مؤسسات قدر تمند را در اجتماع زیر سؤال ببرد. ریفکا رزنواین (RifkaRosenwein)در مقالهای درباره ادغامها در بریلز كنتنت (Brill,s Content) نوشت: «در این ادغامها، از نظر تجارت رسانهای، مهم راههایی است که پیموده می شود تا آنهایی که کنار گذاشته می شوند. داشتن پنج یا شش کمپانی معظم، می تواند برای حفاظت از رقابت قیمت و تولید که قانون ضد تراست و نظریههای سنتی اقتصادی مطرح می کردند، كفايت كند. اما تمركز زياد قدرت براى توليد و عرضه اخبار و ايدهها در پنج یا شش شرکت رسانهای با طیفی گسترده از علایق، همه موضوعات را مى طلبد. پس از همه اينها، در تنوع، سلامتى هست كه بيش تر به خاطر بيان گستر دگی نظریه اقتصادی بالاتر است.»

تاریخ به ما نشان می دهد که یک اقتصاد مبتنی بر بازار در یک اجتماع آزاد، توان آن را دارد که خود را در قبال علفهای هرز نوسازی کند. نشانه هایی هم وجود دارد که یک بازار در روزنامه نگاری آمریکایی

به نگرانی ها در قبال از دست دادن استقلال خود پاسخ می دهد. براساس گزارش نیمان، کلمبیا ژورنالیسم ریویو و آمریکن ژورنالیسم ریویو، دهه ۱۹۹۰ ارتقای قابل توجهی را در زمینه محتوا، عمق و طبیعت حیاتی کار غیرانتفاعی انتشار نشریات به مثابه ناظر شاهد بود. در سال ۱۹۹۸، استیون بریل، برای انتشاراتی بازاریابی کرد که بر رسانه ها نظارت کند که شامل روزنامه هایی می شد که دنبال سود بودند.

گرچه اقدام بریل به عنوان یک عمل بازرگانی، صورت گرفت، اما به مثابه پیشتاز نقش جدیدی عمل کرد که برای شهروندان جستجوگر بود. همچنان که بلاگ نویسان در اینترنت ظاهر شدند، بسیاری از آنها، خود بر نظارت بر رسانه ها متمر کز شدند که گزارشهای بازجویانه را هم دربرمی گرفت. اجتماعات فوری علایق خود را در اواخر دهه ۱۹۹۰ در اینترنت به صورت آنلاین گستر دند که به نحوی مؤثر، سؤالاتی را درباره افشاگری های رسانه ای گسترد. در یکی از مشهور ترین پرونده ها، یک بلاگنویس، که خود را «سرسخت» مینامید، گزارشی را درباره برنامه چهارشنبه ۶۰ دقیقه CBS در سال ۲۰۰۴ که ادعایی درباره پارتیبازی سیاسی برای جورج دبلیو. بوش در گارد ملی تگزاس در دوره جنگ ویتنام بود، مطرح کرد و مدارکی را که دن را در به کار گرفته بود، زیر سؤال برد. گرچه او خود استنادی واقعی برای این چالش ارائه نداده بود، در ساعاتی که مخاطبان اینترنت به بحث او پیوستند، اسنادی که ارائه کردند، باعث شد CBS ناگزیر اعتبار اطلاعات ارائه شده را مورد تحقیق قرار دهد. در پایان، رادر کل گزارش را اشتباه خواند و عذرخواهی کرد. ۴ نفر از کارکنان CBS كنار گذاشته شدند كه يكي از آنها تهيهكننده ارشد گزارش بوش بود. خود رادر پس از آن، از برنامه اخبار شامگاهی کنار گذاشته شد و اندرو هیوارد رئيس اخبار شبكه هم پس از آن، به چنين سرنوشتي دچار شد. شاید مهم تر از هوشیاری این رسانه های ناظر، این واقعیت است که ابزاری که فناوری ارتباطی جدید به وجود آورده است، امکانی است که هر کس واقعاً برای نظارت یا حتی رقابت با رسانه های تثبیت شده به دست آورده است. اگرچه تعدادی از وبلاگ نویسان، برآنند که این راه را تغییر دهند \_ایجاد شیوه های تازه کسب خبر به طریقی گزارشی تر یا بازجویانه \_ توسط شهروندان، برخی روزنامه نگاران حرفه ای تلاش می کنند بیرون از مؤسسات و رسانه های سازمان یافته و سازمانهای خود اقدام کنند.

نمونهای از این امکان، مرکز یکپارچگی عمومی در واشنگتن است که در سال ۱۹۹۰ توسط چارلز لوئیس ـ تولیدکننده ۳۴ ساله برنامه ۶۰ دقیقه CBS بنیان گذاشته شد. برای خنثی کردن فشار درجهت تولید برنامههای سرگرم کننده تر و تعقیب نکردن خبرهایی که به وقت و تلاشی بیشتر نیاز دارد، لوئیس از کار خود کناره گیری کرد و سازمانی جدید را بنیان گذاشت که «نگران درجهبندی شبانه نیلسن یا تعداد بینندگان نباشد.» باحمایت مالی سازمانهای بشردوستانه، لوئیس کار گروهی از روزنامهنگاران همفکر را تشکیل داد که قدرت کامپیوتر را به کار گیرد و به یک وب جهانی دست یابد. در سال ۱۹۹۹ چهل گزارش محوری مهم آماده و توسط سازمانهای خبری سنتی ارائه شد که بیش از این از کارکنان برای تهیه چنین گزارشهایی حمایت نمی کردند.

مرکزی که لوئیس بنیان نهاد، به عنوان بهترین مرکز مستقل روزنامهنگاری شناخته شد.

به همان میزان که این تلاشهای جدید، جالب هستند، باید آنها را شکننده و تشریفاتی دانست که کاملاً قابل مقایسه با جریان اصلی روزنامهنگاری است. حمایت صندوقهای بشردوستانه می تواند به همان سرعتی که اعطا می شود، قطع شود و توانایی آنها برای جذب مخاطب،

بستگی به جلب توجه خروجیهای همان رسانههای انتفاعی دارد که نتایج تحقیقات آنها را منتشر میکنند.

مراکز روزنامهنگاری مستقل، نشان می دهند که چگونه فناوری جدید می تواند تولید و پخش اخبار را نشان دهد و این چالشی را برای سازمان سنتی خبری برمی انگیزد که اگر رسانه قدیم از نقش نگهبان در مباحث جدی دست برداشته است، ممکن است دیگران آن را دنبال کنند. حتی یک هکر تنها که در سایتهای اطلاعاتی و چترومها (تالار گفتگو) جستجو می کند، اکنون قادر است همانگونه که مت دراج (Matt Dradge) نشان داد، جریان اخبار را شکل دهد و یا بیان کند.

در نگاه اتوپیایی به فناوری، به هرترتیب، سؤالهای عملی بیشتری در عرصه اقتصادی هنوز بی پاسخ مانده است. آیا هرکس در این خروجی های خبری، می تواند توجه خود را معطوف مشخصه هایی کند که عموم بتوانند آن را بگویند؟ و اگر آنها بتوانند، آیا آنها از مناسبات فرهنگ شرکتی که بنیانگذاران آنها می خواهند از آن خلاص شوند، راه گریزی دارند؟ در این لحظه، پاسخ روشن نیست. اما دلایلی وجود دارد که تردید کنیم. بخشهای خبری شبکه های تلویزیونی مدلی روشن تر را مطرح می کنند و می گویند که ما الگوی جدید اقتصادی در سازمان خبری داریم. آنها نخستین مؤسسات عمده روزنامهنگاری بودند که در شرکتهای بزرگ تر غیر روزنامهای قرار گرفتند. همچنان که آنها درصد قابل توجهی از مخاطبان را بهطور ساختاری به فناوری جدید باختند، از کارکرد نگهبانی جدی به مدلی جدید از اخبار، حتی در زمینه بازجویانه، کشیده شدند که سرگرمکننده تر بود. تنها سندی که برای این مدل در شرایط کنونی داریم، تأثیر ادغام اخبار بود که بحثهای جدی را برانگیخت که روزنامهنگاری بازجویانه در سطحی که ما در نیمه دوم قرن گذشته، آن را می شناختیم، ادامه خواهد یافت. نقش نگهبانی، شباهتی به دیگر نقشها ندارد. به همان دلیل که شبیه دیگر انواع روزنامهنگاری است، مهارتهای خاصی را می طلبد، سرشتی خاص، اشتیاقی یگانه. این نوع، همچنین تعهد جدی منابع خبری را می طلبد، تمایلی به پوشش موضوعات جدی و رسانهای مستقل از هر گرایشی بجز خواست نهایی مشتری اخبار. برای همه خدمات گفتاری، اصل نگهبانی، همانگونه که دیگران نتیجه گرفتند، امروز بیش از گذشته، چالشی را می طلبد. همانگونه که بعد از این می بینیم، گسترش طبیعت روزنامهنگاری به مثابه عرصه مباحثه عمومی، موج جدیدی از روزنامهنگاری تأکیدی را برانگیخته است که نیاز به روزنامهنگاری نگهبان را با وجود لرزان بودن آن، حیاتی تر می کند. در قرن جدید، رسانه باید نه تنها در قبال دولت نقش نگهبان را ایفا کند که باید در دنیایی غیرانتفاعی گسترش یابد، دنیایی مشارکتی که بحثهایی عمومی را که فناوری جدید ایجاد کرده است، گسترش دهد.

این، امکان برخوردی جدید با روزنامهنگاری را پیش میکشد. همچنانکه نمونههای اول بحثهای بلاگنویسان درباره درستی اخبار ملی نشان داد، اضطرار یک شهروند درگیر و فعال نظارت بر رسانهها، نقش نگهبانی رسانه را به دستورالعملی جدید رهنمون می شود. تطبیق اصول روزنامهنگاری با تکنیکهای شهروندان وبلاگنویس، نه تنها می تواند ابزاری جدید برای گزارشگری نگهبانانه ایجاد کند، که نیاز به روزنامهنگاری جدید را براساس همکاری میان رسانهها و عموم نشان می دهد.

# روزنامهنگاری بهمثابه میدان بحث عمومی

هنگامی که کدی شیرر (Cody Shearer) یک سه شنبه شب پشت میزش نشست تا تلویزیون تماشا کند، تازه از یک سفر اروپایی بازگشته بود. روزنامهنگار آزاد واشنگتن، در میان کانالها گشت زد و در CNBC متوقف شد و دقایقی از برنامه گفتگوی کریس متیوز (Chris Matthews) تحت عنوان هاردبال (Hard Ball)رانگاه کرد.

میهمان برنامه متیوز، کاتلین ویلی (Kathleen Willey) بود، زنی که ادعا می کرد رئیس جمهوری کلینتون در کاخ سفید او را دستمالی کرده است. متیوز می کوشید از این سخن بگوید که آیا کسی کوشیده است ویلی را با تهدید ساکت کند. اما بزودی روشن شد که محور مصاحبه، رئیس جمهوری یا ادعاهای ویلی نبود، بلکه خود شیرر بود.

کریس متیوز: آن مرد چه موقع بامداد، پنج سال بعد از آن اتفاق، در ریچموند به سراغ شما آمد؟ من دوباره از شما می پرسم، زیرا می دانم شما می دانید او که بود او که بود ؟

كاتلين ويلى: من مى دانم. من فكر مى كنم او را بشناسم.

متیوز: چرا به من نمی گویید او که بود؟ این بخش مهم قضیه است، چرا شما می خواستید امشب به این برنامه بیایید و در برنامه زنده تلویزیونی با ما سخن بگویید و به ما نمی گویید که حدس می زنید او که بوده است... بگذارید از شما به طریقی مطمئن تر بپرسم. آیا هیچوقت شما را به این هدایت کرده اند که او چه کسی می توانست باشد و کسی که شما را به این امر متقاعد کرد، چه کسی بود؟

ویلی: به من عکسی نشان دادند و...

متيوز: و او كه بود؟

ويلي: نمي توانم به شما بگويم. نمي خواهم ناز كنم...

متيوز: آيا من مي توانم عكس را بشناسم؟

، ويلي: بله،

متیوز: او فردی از خانواده رئیس جمهوری، دوستانش است؟ آیا او فردی وابسته به استروب تالبوت (Strobe Talbott) است؟ آیا او شیرر بود؟

ويلي: از من خواسته شده است كه نگ...

متيوز: از شما خواسته شده كه آن را نپذيريد؟

ويلى: بله. بهوسيله...

متيوز: خيلي خوب.

با معدهای جوشان، شیرر فهمید که متیوز به کجا رسیده است. شایعهای در اطراف واشنگتن پخش شده بود که وقتی ویلی ادعاهای خود را مطرح کرد، این شیرر بوده است که او را تهدید کرده که چیزی علیه رئیس جمهوری نگوید. شایعه ثابت نشده بود. درست هم نبود. وقتی این تماس فرضی برقرار شده بود، شیرر در کالیفرنیا بهسر می برد. اما هیچ کس به خود زحمت نداده بود که این بخش از داستان را بررسی کند. حالا او تنها می توانست تماشاگر آن باشد که متیوز شایعه را به عنوان حقیقت در اذهان

مردم جابيندازد.

متیوز: بگذارید به آن پچپچ برگردیم. یکی از ناراحتکننده ترین بخشهای داستان. شما مشغول پیاده روی بو دید که با شما روبر و شدند. نمی توانستید بخوابید، گردن شما آسیب دیده بود \_فردی که هرگز تا پیش از این با او روبرو نشده بودید، بر شما ظاهر شد، شما هرگزییش از آن، او را ندیده بو دید.

ويلى: نه.

متيوز: و به من درباره آن بگوييد. او چه گفت، داستان را تمام كنيد.

ویلی: خوب، او اسم بچههایم را گفت. او پرسید که آنها اکنون در چه وضعی هستند. من پرسیدم که او کیست و چه میخواهد. و او در چشمهای من زل زد و گفت مثل اینکه نفهمیدی منظورم چیست. من چرخیدم و فرار کردم. من معمولاً نمی دویدم و پس از صد یارد دویدن، در حالی که خیلی ترسیده بودم، ایستادم و به پشت سر نگاه کردم. او رفته بود.

متیوز: چه کسی به شما تصویر فردی را که فکر می کردید اوست، نشان داد؟

ويلي: جكى جاد (Jackie Judd).

متيوز: از ABC ؟

ويلى: بله.

متيوز: و شما او را درست تشخيص داديد؟

ويلي: بله.

متيوز: پس او کدې شير ربود.

ويلي: من نمي توانم به شما بگويم.

متيوز: باشد. اما شما او را شناختيد. بگذاريد درباره چند چيز ديگر صحبت كنيم كه به پايان ماجرا مرتبط است. برنامه فقط چند دقیقه بعد از آنکه نخستین تماس برقرار شد، به پایان رسید. این صدایی بود که شیرر را تهدید می کرد. شیرر عصبی نشده بود، اما دریافت که این تنها یک ابزار است که از سوی برنامه هاردبال استفاده شده است. امًا پس از آنکه، تماس دوم برقرار شد، شیرر نگران شد.

روز بعد، راش لیمبرگ مجری محافظه کار رادیو، شایعه را پخش کرد:
«او می گوید که کن استار از او خواسته است که هویت مردی را که او را دو
روز قبل از شهادت در پرونده پائو لا جونز (Paula Jones) تهدید کرده است،
بیان نکند... این هم نام او: او کدی شیرر است، شیررر.»

لیمبرگ ضربه دیگر را وارد کرد. بعد از آن، در آن روز تماس پشت تماس بود که با خانه شیرر برقرار شد، نزدیک به یکصد تماس. همه این تماسها هم تهدید به مرگ یا آسیب فیزیکی بود. گرچه داستان آشکارا خلاف واقع بود، آن شب در هاردبال، متیوز بخشهایی از ادعاهای ویلی را تازه کرد که در گزارش مایکل ایزیکاف (Michael Isikoff) در نیوزویک و یوالس.نیوز و مایکل بارونه (Michael Barone) در ورلدز ریپورت و پاتریشیا آیرلند (Patricia Ireland) در نشریه سازمان ملی زنان ریاست جمهوری بازتاب یافت.

شیرر چند روزی شهر را ترک کرد و کوشید ماجرا را فراموش کند. او می پنداشت واشنگتن شهری است که در عرض چند روز، کسی دیگر به این خبر اهمیت نمی دهد. اما اشتباه می کرد. صبح یکشنبه که به شهر بازگشت، شیرر داشت دوش می گرفت که میهمان او سرآسیمه نزد او آمد و گفت که مردی با یک تفنگ در حیاط خانه است و آمده است که شیرر را بکشد. شیرر فکرمی کرد که او شوخی می کند. تا اینکه بیرون آمد و مرد را دید که با یک تفنگ مستقیم دوست او را هدف گرفته است و می خواهد او را بیند.

ناگهان، به طور غیرقابل انتظاری، مرد به سوی اتومبیل دوید و فرارکرد. شیرر و دوستان او شماره پلاک اتومبیل را یادداشت کردند و به پلیس دادند. ساعتی بعد پلیس اتفاق عجیب را حتی عجیب تر از آن یافت. دیوانه مسلح، هنک بوچانان (Hank Buchanan) برادر پاتریک بوچانان بود که مجری سابق برنامه و کاندیدای اصلاح طلب ریاست جمهوری بود. هنک بوچانان سابقه بیماری روانی داشت.

شیرر بیش از گذشته از سوی متیوز وحشت زده شد. شیرر گفت: «اگر من چنین اشتباهی کرده بودم، می نشستم و نامهای می نوشتم که تحت فشار بودهام و عذر خواهی می کردم. اما چیزی عایدم نمی شد، نه از تهیه کننده... و عجیب ترین چیز آن بود که اتفاقی برای او نمی افتاد. شب بعد او برنامهاش را پخش می کرد.»

آن دو، چند روز پیش و پس از ماجرای بوچانان در قطار دیدار کرده بودند. آنها با هیجان گفتگو کرده بودند. به گفته شیرر، او فکر می کرد متیوز اهل پوزش خواستن نیست. بعد از دریافت نامههایی از سوی و کیل شیرر، متیوز از طریق برنامه عذر خواهی کرد که از جمله شامل اظهارات و کیل شیرر می شد که «شیرر هیچ کاری با رویدادهایی که خانم ویلی تشریح کرده، نداشته است.»

متیوز در برنامه خود گفت: «من اکنون باید اظهار تأسف کنم که پیش از اینکه از برنامه نام شیرر برده شود، گفتگویی با شیرر نداشته ام. من نباید پیش از این کار، نام او را می بردم.»

این چیزی کمتر از اصلاح خبر بود. مهمتر آنکه داستان درست نبود. ماجرای کدی شیرر و متیوز، دلیل آن است که درک بیشتری از اصل دیگر روزنامهنگاری داشته باشیم.

از آغاز خود در بازارهای یونان تا میخانههای مستعمرات آمریکایی،

روزنامه نگاری همواره میدانی برای مباحثات عمومی بوده است. کمیسیون هاچینز (Hutchins Commission) در سال ۱۹۴۷ این مأموریت را به عنوان تعهد اساسی حرفه، تلقی کرد که تنها در گفتن حقیقت نهفته است. کمیسیون نوشت «بنگاههای بزرگ ارتباطات جمعی باید خود به عنوان حاملان مشترک مباحث عمومی به این اصل پایبند باشند.»

این ششمین اصل یا وظیفه رسانه هاست:

روزنامهنگاری باید مکانی برای نقد و توافق عمومی فراهم آورد.

فناوری نوین، محلی گسترده تر فراهم آورده است که نقش قیم را برای روزنامه نگاری کوچک تر بازی می کند. اما ماجرای شیرر همچنین نشان می دهد که سرعت بیشتر و شتاب این مباحثه عمومی، توان خود را برای انحراف، گمراه کردن و فراموش شدن دیگر کارکردهای رسانه آزاد افزایش داده است. و این افزایش، تنها با طلوع ظرفیتهای روزنامه نگاری مدنی، بلاگها و حتی مخلوط کردن روزنامه نگاری و گفتگو ایجاد شده است.

در فصل دوم، درباره حقیقت، بحث طبیعی که نخستین نشریات دورهای ایجاد کردند و روابط آن را با شکل دادن افکار عمومی مطرح کردیم. توان ایجاد این مباحثه، آنقدر فراگیر است که به همه بحثهای روزنامهنگاری کشیده می شود. با گزارش مقدماتی که طی آن روزنامهنگاران به اجتماع، درباره رویداد یا شرایطی هشدار می دهند، آغاز می شود. این گزارشها می توانند شامل تجزیه و تحلیلی که ضربه های بالقوه را دربرگیرد، بشوند. متن ممکن است مقایسه یا تضادی را شامل شود و با سرمقاله هایی همراه شود که اطلاعات را بسنجد. یادداشت نویسان ممکن است درباره موضوع، دیدگاههای فردی خود را بنویسند.

همه گونههایی که روزنامهنگاران همه روزه به کار می بندند، می تواند در خدمت ایجاد مباحثه عمومی قرار گیرد و به ایجاد کارکرد هوشیار کردن عموم نسبت به موضوعات به طریقی که قضاوتی را در خود داشته باشد، خدمت کند.

غریزه کنجکاوی نوع بشر به آن معناست که با جزئیات گزارش رویدادهای برنامهریزی شده، افشای خطاکاریها، یا گسترش پلشتی، روزنامه نگاری، مردم را به فکر وا میدارد. همچنان که مردم در مقابل افشاگری ها واکنش نشان می دهند، اجتماع از صداهای عمومی پر می شود در رادیو، برنامه های تماس زنده، گفتگوهای تلویزیونی، عقاید شخصی در صفحات عقاید، در بلاگها، چترومها، و رأی گیری از افکار عمومی و هرجای دیگر. همچنان که این صداها از سوی کسانی که در موضع قدرت هستند، شنیده می شود، آنها، آن را وظیفه خود قرار می دهند که طبیعت افکار عمومی را درباره آن رویداد دریابند. این فرایند است که به طور روزمره، در اجتماع مدرن باز تولید می شود، مباحثه کهن که در دمو کراسی های اولیه جهان شکل گرفت.

کارکرد مباحثه ای رسانه ها، امکانی را فراهم میکند که یک دموکراسی، بزرگ تر شود و کشور را براساس چیزی که جیمز مدیسون و دیگران آن را تکیه گاه دموکراسی خواندند، یعنی توافق، توافق، توافق، یکپارچه کند.

هیچیک از اینها، امروزه در گروههای مدافع و احزاب سیاسی از دست نرفته اند. آنها اغلب نیمی از حقیقت را به کار می گیرند و گاهی دروغها را آشکار می کنند. به عنوان نتیجه، این حیاتی است که رسانه های خبری نقش واسطه شریف را ایفا کنند و در بحثهای مشترک قضاوت داشته باشند. در عصر جدید رسانه ای، ناگزیر باید نوعی روزنامه نگاری ارائه شود که دروغها و چرخشها را در بحثهای تجاری شده و لابی ها و هوچی گری های سیاسی کشف کند؛ صفحات نظریات سردبیری روزنامه، یادداشتهای عقیدتی، برنامه های گفتگو، مقالات مجلات، بلاگها و همه کسانی که حق

دارند در مطالب خود اظهارنظر کنند. اما اگر نویسندگان بخواهند خود را روزنامهنگار بنامند، لازم است که واقعیتها را غلط ارائه نکنند، آنها باید همان استانداردهای حقیقت یا تعهد را به علایق عمومی مانند همه بخشهای دیگر حرفه، رعایت کنند.

بنابراین، روزنامهنگاری باید میدانی را برای نقد عمومی و توافق ایجاد کند. در عصر جدید، این اهمیتی بیشتر دارد، که این مباحثه عمومی براساس همان اصولی شکل بگیرد که بقیه روزنامهنگاری، که با واقعیت و تحقیق آغاز میشود. یک مباحثه بی توجه به واقعیتها در اطلاع رسانی، ناکام می ماند. یک بحث با پیشداوری سقوط می کند و فرضهای آن، التهاب آفرین است.

با همان اهمیت، این مباحثه باید برای همه بخشهای اجتماع باشد، نه فقط کسانی که درگیر آن اند یا از نظر جمعیتی به آن جذب شده اند.

در نهایت، اصل دیگری هم هست که باید درباره مباحثه عمومی که رسانه ها آن را پیش میبرند، درک شود: یک بحث که تنها بر مشاجره متمرکز باشد، به عموم خدمت نمی کند، بلکه بیشتر شهروندان را کنار می گذارد. حتی وقتی رسانه خبری فضای بیشتری در اختیار دیدگاههای مختلف می گذارد که در یک اجتماع چند حزبی بازتاب می یابد، آنها نباید جانب واقعیت را رها کنند، زیرا دمو کراسی ها در نهایت بر توافق استوارند. مباحثه عمومی باید شامل عرصه های گسترده توافق باشد، جایی که عموم در آن آرامش می یابند و راه حلهایی برای مشکلات اجتماع پیدا می شود.

برخی افراد، ممکن است این بحث را، برای یک دوران گذار، هنگامی که تنها چند خروجی خبر بر دسترسی عمومی به اطلاعات کنترل دارند، مباشرت بیمورد \_ و فراتر از آن اندکی روشنفکرانه \_ تلقی کنند. در قرن جدید، با فناوری های ارتباطی نوین آن، آیا این برای متیوز کافی نیست که

بگذارد ویلی صحبت کند و پس از آن بگذارد شیرر پاسخ دهد؟ اکنون ما می توانیم بگذاریم روزنامهنگار واسطه از سر راه برداشته شود و بگذاریم بحث در منظر عموم به جریان افتد، نه اینکه توسط NBC یا CBS ساخته و پرداخته شود. این جایی است که فناوری مقابل مباحث روزنامهنگاری در روشن ترين شكل فلسفى خود قرار مى گيرد.

این حقیقت دارد که ما ظرفیت بحثهای بازتری را داریم. و در برخی سطوح، جاذبه هم دارد که فکر کنیم فناوری آنهایی را که اخبار را تولید می کنند، از نظر قضاوت عملی و مسئولیت، آزاد می گذارد. شرایط گسترش بحث که توسط ماشینها ایجاد شده است، امکان خطای بشر را به حداقل مى رساند و همه ما را بالا مى برد. ما مى توانيم به بازار واقعيتها و عقايد اعتماد کنیم و نه به روزنامهنگارانی که حقیقت را برایمان دستهبندی کنند.

فضاهای وبلاگی، این ایده را حتی خالص تر میکنند. دست کم در دهه نخست قرن، این توافقنامه که اگر یک بلاگ نویس عقیدهای را ابراز کند، باید پیوندی با چیزی که به آن اشاره می کند یا به آن واکنش نشان می دهد، داشته باشد. مشکل غامض ناتوانی بشر در ارائه نکردن یا انحراف ندادن عمدي به واقعيتها، برطرف شده است.

مشکل این است: به چه اعتباری، متیوز یا هرکس دیگری، از هر تعهدی در قبال نظم تحقیق آزاد است یا باید در قبال علایق عمومی نگران باشد؟ کانالهای بیشتر؟ اقدام متقابل؟ آیندهنگری زیاد؟ در حالی که ممکن است این، از نظر چشمانداز فناوری درست بهنظر برسد، در جهان واقعی، ارتباطات و فرهنگ سیاسی، ایجاد میدانی عمومی با احترام جداگانه به واقعیت، صداقت و مسئولیت همراه است. چرخش، جای تحقیق را می گیرد. درستی به موضوعی برای کسی که امکان، توان بیشتر یا مهارت لفاظی بالاتری دارد، تبدیل میشود.

در بیشتر رادیوها و تلویزیونها، برای نمونه، روزنامهنگاری الکترونیکی در اخبار تلویزیونهای کابلی و اخبار بامدادی بهطور مساوی نشانههایی دیده می شود که در مباحث عمومی که ارائه می کنند، از مسئولیت تحقیق خود فاصله می گیرند. دلیل، آن است که این سکوها اکنون بر مصاحبههای زنده به عنوان روش اولیه کسب اخبار تکیه دارند. شکل مصاحبه های زنده، مانند هر خبرسازی دیگر، خوشبختانه آگاهی می بخشد، به مصاحبه شونده قدرت می بخشد. میهمان، کنترل آنچه را می گوید برعهده می گیرد و قدرت گستردهای برای اطاله کلام، گمراه کردن و حتی دروغ گفتن می بابد. مجری / روزنامهنگار، با هر قصد و نیتی توانایی محدودی برای کنترل یا تصحیح دارد، اما نیرنگها آشکارترند. اگرچه روزنامهنگاران الکترونیکی ممکن است آن را درنیابند. آنها برنامه های خود را در همان راهی شکل داده اند که واقعیتها به نحوی مؤثر از سوی هر چیزی که میهمانان در این برنامهها فكر ميكنند مي توانند عرضه كنند، جايگزين مي شوند. اخبار تلويزيون، بنابراین به جوی دامن میزند که در آن، واقعیتها ارزش خود را از دست مى دھند.

در عمل، متأسفانه، بحثهای فنی مترادف دیجیتال، ستمگری هستند، نه آزادی. به جای آزادسازی، ما گرفتار فناوری شده ایم. شغل روزنامه نگاران تنها کسب اطمینان از این شده است که فناوری به جریان افتاده است. این کابوسی است که کامپیوتر هال ۹۰۰۰ در ۲۰۰۱: او دیسه فضایی (2001: ASpace Odyssey) برمی انگیزد.

یکی از بزرگ ترین حمایت کنندگان از نظارت شهروندان بر شهروندان، ویکی پدیا (Wikipedia) است \_یک دائرةالمعارف آن لاین که کاربر قابلیت ویرایش آن را دارد. ویکی پدیا بر فناوریی استوار است که ویکی نام دارد و قابلیت آن را دارد که اجازه دهد مقالات توسط افراد بی شمار، ایجاد یا

تعدیل شوند؛ ویکی تاریخی را از مقاله با ویرایشهایی که افراد در آن انجام داده اند، در خود دارد. فلسفه ویکیپدیا آن است که خطاهای واقعیت توسط یک کاربر می تواند توسط دیگری گرفته و اصلاح شود. ویکیپدیا روزنامه نگاری نیست، اگرچه سایتهای مبتنی بر اخبار هم وجود دارند.

در مه ۲۰۰۵، یکی از اهالی نشویل (Nashville) بیوگرافی روزنامهنگار بازنشسته جان ال. زیگن تالر (John Seigenthaler) را در ویکیپدیا قرار داد. اصل مطلب شامل جعلیات زیادی بود از جمله اینکه زیگن تالر در ماجرای قتل جان اف. کندی و رابرت کندی دست داشته و سیزده سال در اتحاد جماهیر شوروی زندگی کرده است.

در واقع، این بیوگرافی کوتاه فقط یک جمله درست در خود دارد-زیگن تالر در اوایل دهه ۱۹۶۰ دستیار اجرایی رابرت کندی بود. براساس این لاطائلات، تا ماه سپتامبر و تا زمانی که زیگن تالر از آن باخبر شد و آن را حذف کرد، این مدخل تحقیق نشده باقی ماند.

زیگن تالر آنچه را که بر او گذشته بود، در مطلبی در USA نوشت و بحثی را، هم در رسانه های سنتی و هم در اینترنت، درباره مقررات و مزایای ویکی پدیا راه انداخت و در امتداد آن، مفاهیم واقعیت و درستی در اجتماع آنلاین را به بحث گذاشت. برخی پیشنهاد کردند قوانین محدود کننده ای برای پوشش اینترنت تدوین شود، در حالی که دیگران زیگن تالر را به آن دلیل که تنها بیوگرافی خود را اصلاح نکرده است \_کاری که ویکی پدیا به همه اجازه آن را داده است \_ به جای آنکه آن را بردارد، انتقاد کردند.

این رفتار، چنین معنا نمی دهد که منابع سنتی به عنوان مآخذ اطلاعات، به طور طبیعی قابل اتکاتر هستند. مطالعه ای که در دسامبر ۲۰۰۵ توسط ژورنال نیچر منتشر شد، می گوید که ویکی پدیا در راستای درستی به

بریتانیکا «نزدیک می شود». تحقیق، ۴۲ مدخل را در هر دو دائرةالمعارف سنجید و ۱۲۳ خطا را در بریتانیکا معرفی کرد که این تعداد در مورد ویکی پدیا ۱۶۲ مورد بود. بریتانیکا در مطلبی طولانی که منتشر کرد، مطالعه نیچر را به دلیل روش انتخاب مدخلها، ناقص، نادرست و گمراه کننده خواند. نیچر در پاسخ گفت که اعتقاد دارد مقایسه درستی صورت گرفته است و جمع کردن چیزی را که منتشر کرده است، نپذیرفت.

مسلّم است که ویکیپدیا و دیگران باید بررسی بیشتری شوند. اما در سال ۲۰۰۶ ادعا شد مسلم است که مدرکی وجود ندارد که ادعاهای فناوران را ثابت کند که معماری باز اینترنت به گونهای است که بر تلاشهای تعداد محدودی از حرفهای ها که میکوشند اطلاعات و وقایع را مورد تحقیق قرار دهند، برتری دارد.

اینترنت بیش از گذشته صداهای مردم را به دیگران میرساند و مشارکت، چیز خوبی است. اما روزنامهنگاران و شهروندان باید نسبت به مخاطراتی که رسانه جدید ایجاد می کند، آگاه باشند. همچنان که این میدان جدید عمومی تنومند تر می شود و قدرت می گیرد، از قدرت تلاش حرفهای برای تحقیق می کاهد. بنابراین، همچنان که بدرستی از گفتگوی عمومی که نتیجه گفتگوی رسانهای است، استقبال می کنیم، باید به یاد داشته باشیم که چه چیزهایی را از دست می دهیم. به جای آنکه موضوع تحقیق را معین کنیم، همچنان بر واقعیت ها به عنوان یک کالا چوب حراج می زنیم که باید ارزشمند تر شده باشند و در بحثها به جریان افتند. باید بیشتر هوشیار باشیم، نه کمتر، تا به واقعیتها نزدیکتر شویم.

مباحث عمومی در مرکز قرار دارند و در واقع از قبل روزنامهنگاری آمریکایی را شکل دادهاند. پیش از رسانههای چاپی، چنانکه گفتهایم، «اخبار» چیزی بود که در میخانهها بر سر لیوانهای آبجو مبادله می شد.

اطلاعات خبری کلمات ثابت چاپی نبودند، و اعتباری نداشتند؛ آنها بخشی از گفتگو بودند، و اگرچه گفتگو آشکارا در انتقال اطلاعات سهیم بودند، بخش گسترده تر، مبادله نظرها و ایده ها و عقاید بود.

با رسیدن رسانه های چاپی، این سنت از بین نرفت، اما به مقالاتی کشیده شد که روزنامه های اولیه را پر می کردند. نوا وبستر (Noah Webster) کشیده شد که روزنامه های اولیه را پر می کردند. نوا وبستر (که دیکشنری او نخستین بار مفهوم سردبیری را به کار برد) این کار کرد را در «پیامی به عموم» در شماره آغازین آمریکن مینروای خود (American Minerva) (نهم دسامبر ۱۷۹۳) به کار برد: «روزنامه ها نه تنها حامل چیزی هستند که خبر خوانده می شود، ابزار مشترک گفتگوی اجتماعی هستند که به وسیله آن، شهروندان این کشور پهناور، با یکدیگر به طور گسترده درباره موضوعاتی که مورد توجه عمومی است، بحث و گفتگو می کنند.»

در دورانهای پس از آن، روزنامهنگاری به عملی گفته شد که ایده مباحثه آزاد با عموم را زنده نگه دارد. هنگامی که روزنامهها سرانجام اخباری یافتند که باید آنها را میرساندند، صفحه سردبیری به جایی برای بحثهای اجتماعی و چاپ نامهها به سردبیران تبدیل شد و بعدها صفحه مقابل صفحه سردبیری به صفحهای تبدیل شد که خوانندگان مطالب آن را مینوشتند. ناشران همواره مفهوم مباحثه را به روشهایی ابتدایی زنده نگه داشتند. در سال ۱۸۴۰ هوستون استار (Houston Star) از اولینها بود که راهرو خود را پیش از مسیر ورود به تحریریه قرار داد: این یک سالن باز برای عموم بود. اهالی، نه تنها تشویق میشدند که به آنجا بیایند، بلکه تشویق میشدند که به آنجا بیایند، بلکه تشویق میشدند که به آنجا بیایند، بلکه سیگار پذیرایی کنند.» در بسیاری از شهرها، سنت راهرو روزنامه بهعنوان سیگار پذیرایی کنند.» در بسیاری از شهرها، سنت راهرو روزنامه بهعنوان دعوتی عمومی به اتاق مطالعه و سالن برای بیش از یکصدسال تداوم یافت.

روزنامه، نه تنها بخشی از اجتماع بود، بلکه به طریقی پیوسته، جایی برای اجتماع بود که در آن گرد بیایند و گفتگو کنند.

تام وینشیپ (Tom Winship) فکر میکرد روزنامهاش در این نقش قصور کرده است، وقتی دید روزنامهاش در پوشش خبر بحران اتوبوسرانی برای مدارس در بوستون ناکام مانده است. بوستون گلوب در سال ۱۹۷۵ جایزه پولیتزر را بهخاطر بیان مشکلات خدمات عمومی از آن خود کرد. وینشیپ که سردبیر روزنامه شده بود، به این نتیجه رسید که در دستور به یادداشتنویس خود که دو هفته از ورود به این مجادله بپرهیزد، مرتکب یادداشتنویس خود که دو هفته از ورود به این مجادله بپرهیزد، مرتکب اشتباه شده است. در مرور گذشته، اوگفت که «یادداشتنویس گلوب باید پیشنهادهای سازندهای با در نظر گرفتن جزئیات اجرای برنامه ارائه میکرد. چرا ما با قوت جزئیات برنامه اتوبوسرانی را زیرسؤال نبردیم. من فکر میکنم ما از بابت تظاهرات و حملات خیابانی به روزنامه دستپاچه شده بودیم... من به دلیل سانسورکردن یادداشتنویس روزنامه دچار خطا شده ام.»

امروزه مفهوم رسانه بهعنوان میدانی برای مباحثه عمومی، ابعاد گسترده تری یافته است. در دهه ۱۹۹۰ رسانه به توسعه چیزی کمک کرد که دبورا تانن (Deborah Tanen) -مؤلف و زبان شناس ـ آن را «فرهنگ گفتگو» می خواند. این در برنامه های تلویزیونی نظیر در خط آتش (Cross Fire) در CNN، گروه مک لافلین در تلویزیون بازرگانی و گفتگوی رادیویی بازتاب یافت، اما چیزی عمیق تر و فرهنگی تر را درباره آنچه در سیاست جریان یافت، باز تاباند. در سال ۱۹۸۹ دیگر پخش برنامه هایی نظیر اینها، از برنامه در خط آتش CNN غیرعادی نبودند.

در تبادل این تقلیدها، لاری کلیمن (Larry Klayman) رئیس و مشاور عمومی برنامه نگاه قضایی، (یک گروه قانونی محافظه کار وفادار به چالش

دموکراتیک صاحب منصبان) از این سخن می گوید که رئیس جمهوری بیل کلینتون برای دومین بار باید به دلیل قصور در حل مسئله گم شدن نامه های الکترونیکی وزارت دادگستری در مورد دادرسی «فایل گیت» و مرخص کردن شخصی کاتلین ویلی متهم شود. کلی من در برنامه در خط آتش با مجری گری مشترک بیل پرس (Bill Press) لیبرال دموکرات و رابرت نوواک (Robert Novak) محافظه کار حضور یافت.

کلی من: این نخستین بار در تاریخ آمریکاست که یک رئیس جمهور به دلیل ارتکاب جرم مجرم تشخیص داده می شود و پیشنهاد می کنم بیل اجازه دهی که تمام کنم... اکنون زمان وارد کردن اتهامی دیگر است.

پرس: فکر میکنم ما شانس این را داریم که استیناف بخواهیم. و دیگر اینکه مایلم اشاره کنم که رفیق شما... (رئیس دیوان عالی) آنتونین اسکالیا (Antonin Scalia) در سال ۱۹۷۵ دستور داد که اقدام پنهانی صورت نگیرد. کلی من: او دستور نداد. او دستور نداد.

پرس: در واقع، در آن موقع، این نظر او بود. و در طول زمان توسط دولتمردان جمهوری خواه و دموکرات دنبال شده است.

کلیمن: بیل، محورهایی که کاخ سفید امشب به تو داده است، ناقص هستند.

پرس: نه. چنین نیست.

کلی من: آنها به تو نگفته اند که در کاخ سفید آیین نامه ای هست که کاخ سفید کلینتون میپذیرد اقدام پنهانی جریان بیابد. مطلقاً مشاجره ای وجود ندارد.

پرس: مطلقاً، مطلقاً مشاجره هست!

کلی من: به صراحت می گوید که این کار می تواند توسط دفتر اجرایی رئیس جمهوری انجام شود.

پرس: بگذار من به نامه ها بپردازم. من خرمنی از این نامه ها را در طبقه بالا دارم. اینها نامههایی شخصی هستند، کپیهای آنها را... دستخطهایی از كاتلين ويلى ...

کلیمن: بیل، آنها را جگونه بهدست آوردی؟

پرس: به تو ارتباطی ندارد.

کلیمن: چرا؟

یرس: ﴿ اَقَاى رئيس جمهورى عزيز ٢

نوواک: پرس ممکن است که به تو اخضاریهای بدهند.

پرس: «در سيزدهم نوامبر ١٩٩٤، عزيز \_»

نوواک: من برای آینده تو احضاریهای میبینم.

پرس: مى شود من اين را بخوانم، باب، ممكن است كلام من را قطع نكنى؟ در سال ۲۰۰۰ از یک روز تلویزیونی، بهطور متوسط ۱۷۸ساعت اخبار و برنامههای موضوعات عمومی در مقطع ۲۴ساعته تلویزیون، ۴۰درصد به برنامههای گفتگو اختصاص داشت. آن لحظه می تواند اوج فرهنگ گفتگو به حساب آید، اوج اتهامات علیه بیل کلینتون. اما این، چند عامل را برانگىخت.

یکی از نیروهای محرک فرهنگ گفتگو تنها آن نبود که مخاطبان آن را مى خواستند. لفظ به لفظ، خيلى نازل است. قيمت توليد يك برنامه گفتگو، تنها به قیمت نازل ساختن یک زیرساخت گزارشی و انتقال اخبار است. به عنوان یک نتیجه، آنچه ما آن را امروز فرهنگ ترکیبی رسانهای جدید در برنامههای گفتگوی رادیو، تلویزیون، وبسایت، چتروم، وبلاگها و بولتنها، تالوها و چیزی که اکنون بیشتر بر نظامهای ارتباطی حاکم است می خوانیم، آن است که تفسیر، جای نیاز به تحقیق را گرفته و حتی گاهی كار به آنجا مىكشد كه نياز به گزارش هم وجود ندارد. انقلاب ارتباطى،

اغلب در زمینه انتقال اخبار، به عوض کسب آنهاست. ببینید که در سال ۲۰۰۶ در همه تلویزیونهای کابلی تنها یک برنامه گفتگو میشناختیم که درستی اطلاعات را کنترل و آنها را در طول برنامه تصحیح می کرد. این برنامه پاردون د اینتررایشن (Pardon The Interruption) (ببخشید حرفتان را قطع میکنم) بود، یک برنامه گفتگوی تلویزیونی درباره ورزش در ESPN. دیگر آنکه همانگونه که در کتاب قبلی خود سرعت جابجایی (Warp Speed) مورد بحث قرار دادیم، فرهنگ گفتگو بر آن است که کارشناسان را از قیمت بیندازد. چارهای نیست جز آنکه مخاطبان رو به کاهش تلویزیونی خود را گسترش دهیم یا در وب چیز جدیدی ایجاد کنیم. فرهنگ گفتگو میخواهد در اخبار یک چیز اضافه شکل دهد. به بیل شاین (Bill Shine) تهیه کننده برنامه بامدادی فاکس نیوز گوش دهید، که به واشنگتن پست در سال ۲۰۰۰ درباره بکارگیری هیتر نوثرت (Heather Nauert) که اکنون خبرنگار ABC است و یکی از بالاترین نمونههای از دست دادن اعتبار به حساب می آید توضیح داد. هیتر در جوانی، کارشناس مفسر دروغینی بود که فرهنگ رسانهای جدید را معرفی می کرد. شاین توضیح می دهد: «وقتی نخستین بار او را دیدم، فکر کردم هیتر همان است که می تواند افراد جوان تر را به برنامه جلب کند. چه چیز بیشتری می خواستیم، دانشمندان جوان تر، کسی که انرژی بیشتری به خرج مى دهد، پيرترها گرايش دارند... كه عقب بنشينند و استراحت كنند. اگر یک برنامه بحث دارید، به این انرژی نیاز دارید.»

اگرچه حتی نوئرت بیست و نه ساله تجربهای در سیاست، یا روزنامهنگاری تلویزیونی یا چاپی، نداشت و هرگز برای حزب جمهوریخواه کار نکرده بود، فاکس همواره به اشتباه او را «مشاور» یا «استراتژیست» حزب جمهوریخواه لقب میداد. نوئرت توضیح

میدهد: «فکر میکنم آنها به یک اتیکت نیاز داشتند». بدبختانه اغلب درجه کارشناس جدید از نظر مسئولیت حرفهای یا آگاهی، نامحدود میماند، به جای آن که ماندن او در تلویزیون. بنابراین، مبارزان جدید بیشتر به ایجاد انرژی، نگرش و افراط در هوسهای برنامهای در تهیه کنندگان تلویزیونی متعهدند. به جای کشف و پادرمیانی در بزرگنمایی و تغییر دادن مفهوم، به بیان دیگر، رسانه اغلب به آن میدان می دهد. با خلق «کارشناسان»، رسانه به مباحثات واقعی عمومی پاسخ نمی دهد، آنها مباحث ساختگی خود را برای تلویزیون ایجاد می کنند.

موضوع سوم، درباره مباحثه بزرگ تر جدید رسانه ای این بود که این الزاماً گسترش بحث عمومی را هدف قرار نمی دهد. در میدانهای بحث رسانه ای گسترش بحث عمومی را هدف قرار نمی دهد. در میدانهای و سایتهای رسانه ای گفتگوهای تلویزیونهای کابلی، برنامه های رادیویی و سایتهای عمده اینترنتی به این تمایل دارند که بر گزارشهای پرمخاطب شگفت آور متمرکز شوند. بدون زیرساخت گزارشی، گپهای دادگاه مآبانه بر چنین داستانهای طولانی تمرکز می یابند که مخاطب بسادگی می تواند در آن غوطه بخورد یا آن را رهاکند. این رسانه رژیمی، هرچیز، اعم از نمایشهای تلویزیونی خانوادگی، ایجاد شهرت برای افراد ناشناس، و ایجاد و حشت از جنگ یا ترور را دربرمی گیرد.

نتایج اجتماعی آشکار هستند؛ از دست دادن توجه به مباحث عمومی یکی از مهم ترین مشکلاتی است که ملت با آن روبروست. اینها نشانههایی از مجموعههای کوچک تر زاغههای رسانه ای است. بی میلی شبکههای تلویزیونی برای پخش لحظات کلیدی زندگی عمومی مانند جلسات انجمنهای سیاسی، این کار را به عهده تلویزیونهای کابلی می اندازد و این تنها یک نشانه است. نتیجه اینکه رسانه همگانی بیش از این نمی تواند در خدمت شناسایی مجموعهای از موضوعات باشد. یکی از بحث انگیز ترین

موضوعات در فرهنگ آمریکایی، ظرفیت ملت است، برای آنکه خود را درگیر چالشهایی بزرگ ترکند، همچنان که میبینیم، رویارویی با فاشیسم و کمونیسم یا کسادی اقتصادی حالا رنگ باخته است.

در نهایت، طبیعت خود بحث مطرح است. تمایل رسانه برای گفتگو، به افزایش گرایش به قطببندی انجامیده است. در مشاجرات بازرگانی رادیو و تلویزیون، «بحث» هم اغلب کاری به مأموریت روشنگری روزنامهنگارانه ندارد. از نظر تئوری، همه به یک نبرد سودمند علاقه دارند، اما در عوض، در آن همه مشکلات لاینحل به نظر می رسد. توافق به عنوان انتخابی درست، مطرح نمی شود. این چیزی است که مایکل کریچتون (CNN) مؤلف، در اوایل سال ۱۹۹۳ آن را در برنامهای در CNN «سندروم آتشباری» نامید. مضحک آنکه گرچه این بازتابی محدود، اما پر حرارت داشت، مباحثات تبآلود، در طول زمان به جدا کردن عموم انجامید که به نحوی فزاینده، خود را در بحث غایب می دیدند.

کریچتون طبیعت فرهنگ گفتگو را مبرا دانست: «آیا شما طرفدار محصولات داخلی هستید؟... آیا فکر میکنید سفر خاورمیانهای تان تلف کردن وقت بود؟... ساختار پرسشها، پاسخ را تحمیل میکند.» مهم ترآنکه «چنین پرسشهایی، ساده کردن یا بیان واقعیتی است که کسی واقعاً طالب آن نیست.»

«ما همه، این روزها فرض می کنیم که باید پشت یک بحث فوق العاده یا آن دیگری بمانیم. ما یا باید طرفدار سقط جنین باشیم یا مخالف آن. ما طرفدار آزادی صنایع داخلی، یا تجارت آزاد هستیم. ما یا طرفدار بخش خصوصی هستیم یا طرفدار دولت بزرگ. ما یا فمینیست هستیم یا ملی گرای افراطی. اما در جهان واقعی، اوضاع فرق می کند. برخی از ما این دیدگاههای مطلق گرا را نداریم. به جای آن، طیفی از عقاید را داریم.»

مشکل با این مقولات فرهنگ گفتگو-سطح نزول یافته گزارشگری است. با تنزل کارشناسان، بیان دسترسی اندک به داستانهای عامه پسند و بیان مباحث ساده شده و قطب بندی شده - آنها قصد دارند افراد را از اظهارنظر در مباحث عمومی، بازدارند، زیرا رسانه، نه تنها قرار است حمایت مالی شود، بلکه برای بقای خود به آن نیاز دارد. تبدیل سیاستها به هیاهو، افراد را از رسانه دور می کند.

رابرت بردال (Robert Berdahl) رئیس دانشگاه کالیفرنیا در برکلی، در سال ۱۹۹۸ به گردهمایی روزنامهنگاران گفت: «دموکراسی توافقی میان اکثریت و اقلیت است.» «توافق به هر ترتیب غیرممکن میشود اگرهرموضوعی به سطح یک اصل لازمالاجرای اخلاقی برسد. به سطح پیش فرضهای کلیشهای نزول کند یا در چارچوب تولید ارزشهای در نهایت تکان دهنده قاب شود.» این کاری است که به هر ترتیب رسانهها انجام میدهند.

بردال اضافه می کند: «من برای یک لحظه هم فکر نمی کنم رسانه و روزنامهها، منبع یگانه عیبجویی در اجتماع ما هستند. اما موجی از عیبجویی بر فراز سر ما جریان دارد که برای نهادهای اجتماع شهری بسیار ویرانگر تلقی می شوند... به دلیل نوع تباه کننده عیبجویی که شاهد آن هستیم، ما به سوی بی علاقگی و بی تفاوتی رهنمون می شویم. این نوعی عقب نشینی است. این ما را به تمرکز بر فردیت به قیمت نگرانی برای جامعهای بزرگ تر رهنمون می شود... عیب جویی به اعتقاد من، کیفیت مباحثه مدنی را درآمریکا نازل می کند و تهدیدی برای اساس نهادهای دمو کراتیک است.»

برپایه نظر بردال، مطبوعات به این نیاز دارند که دریابند استقلال آنها به معنای جدایی از جامعه نیست. چنانکه او می گوید، روزنامهنگاران

ناظرانی نیستند که برای خود هیچ سطح اتکایی نداشته باشند. آنها مستقل هستند، اما سطح اتکای کلانی دارند.

هیچیک از آنها نمیگوید که حفظ یک مباحثه عمومی به معنای درگیر شدن در آن است؛ این تنها به آن معناست که مبادله باید با تفکر بیشتری توأم باشد، با تمرکزی بیشتر در بحث برای پیش بردن یک راه حل. منتقد رسانه ای جون کتز (Jon Katz) به شریکان دانشگاهی پژوهش ما گفت: «من خیلی از فرهنگ مردمی که اعتقاد دارند روزنامه نگاری برافروختن آتش از راهی هوشمندانه است، الهام گرفته ام. اما منظورم این نیست که یک آجر را روی سر کسی خرد کنیم و بگوییم: «آره، آره، تو یک احمقی.» شما باید واقعاً مردم را به فکر وادارید.آنها را به قضاوت و دفاع از عقاید خود دفاع می کنم و از عقاید خود دفاع می کنم.»

به طور خلاصه، بحث عمومی نباید به داد و بیداد بینجامد، به پرت کردن شیرینی سیاسی به طرف همدیگر و مباحثه کردن برای سرگرم شدن. رسانه برای بحث، محوری کلی و جزئی دارد، و واکنش درستی که بحث در اجتماع واقعاً در مورد چیست و نقاط توافق چه هستند.

در سال ۲۰۰۶ فرهنگ گفتگو به چیزی جدید تغییرکرد. این تغییر احتمالاً در ۱۵ اکتبر ۲۰۰۴ با حضور جون استوارت (Jon Stewart) کمدین در برنامه خط آتش (نمونه بارز فرهنگ و برنامه ای که برای بیش از یک دهه پخش شد) آشکار شد.

استوارت مجری شو روزانه در مرکز کمدی (Comedy Central) به طور غیرعادی محبوب شد، بویژه برای مخاطبان جوانی که از سوی آگهی دهندگان مطلوب بودند. او منتقد برنامه خط آتش و روش گفتگویی که این برنامه با چهره های سیاسی بویژه با کاندیدای دموکرات

ریاست جمهوری، جان کری (John Kerry) انجام میداد، شد. استوارت توسط مجریان مشترک برنامه، پل بگالا (Paul Begala)که نماینده جناح چپ بود و تاکر کارلسون (Tucker Carlson)به عنوان نماینده جناح راست به برنامه دعوت شد.

کارلسون با لبخندی که نشان میداد چگونه به گفتگوی آتی با استوارت مینگرد، گفت: «خب، او به قابل اعتمادترین نام در دست انداختن اخبار به خاطر گونه یگانه بر خوردش با سیاست، رسانه و آمریکا تبدیل شده است». اما از خواندن ناگهانی متن دست کم بر مخاطبان آشکار شد که استوارت به برنامه نیامده است که لطیفه بگوید.

استوارت: چرا بحث مي كنيد، شما دوتا؟ از ديدن آن متنفرم.

كارلسون: ما از اين كار لذت ميبريم.

استوارت: بگذارید سؤالی از شما بپرسم.

كارلسون: خب بگذار اول من يك سؤال از تو بپرسم.

استوارت: باشد.

کارلسون: آیا جان کری ... آیا واقعاً جان کری بهترین است؟ منظورم این است که جان کری...

استوارت: آیا او بهترین است؟ فکر می کردم لینکلن خوب بود.

كارلسون: آيا او بهترين دموكرات است؟

استوارت: آیا او بهترین دموکرات است؟

كارلسون: بله، امسال در اين زمينه بهترين است.

استوارت: من همواره به یک دموکراسی فکر کرده ام و هنوز نمی دانم - من فقط در کشوری زندگی کرده ام که در آن فرایندی برقرار است. آنها به آن مرحله مقدماتی انتخابات می گویند.

كارلسون: درست است.

استوارت: و آنها همواره با بهترین پیش نمی روند. آنها با کسی پیش می روند که برنده شده باشد. بنابراین آیا او باتوجه به آن فرایند بهترین است؟ کارلسون: درست است. اما در رقابت ۹ نفر، فکر می کنی کدامشان بهترین بود؟ آیا فکر می کنی او بهترین بود، مؤثر ترین فرد؟

استوارت: مؤثر ترین فرد؟

كارلسون: بله.

استوارت: من فکر میکنم آل شارپتون (Al Sharpton) بسیار برانگیزاننده بود. من از نوع سخنوری او خوشم میآمد. فکر میکنم اغلب فردی که فکر میکند برنده نمی شود اجازه می یابد آزادانه تر صحبت کند، در غیراین صورت، برنامه های با کلاس تری مانند خط آتش...

بگالا: خط آتش.

استوارت: یا هاردبال یا آی ام گویینگ تو کیک پور اس (Iam going to kickyourass!) امیخوام یه درکونی بهت بزنم!)یا...
آن را برمیگزینند. و من خیلی سعی کرده ام که امروز به این برنامه بیایم.
از خیلی نظرها، مسخره است. و من خیلی تلاش کرده ام که به این برنامه بیایم، زیرا من به طور خصوصی در میان دوستانم و همچنین به مناسبتهای مختلف در روزنامه و برنامه های تلویزیونی اظهار کرده ام که این برنامه بد

بگالا: ما متوجه شدهایم.

استوارت: و من میخواستم... فکرکردم که صادقانه نیست و باید به اینجا بیایم و به شما بگویم که نباید این خیلی هم بد نیست که به آمریکا لطمه بزنید. اما خواستم اینجا بیایم و بگویم... بس کنید، بس کنید، لطمه زدن به آمریکا را بس کنید.

اکنون کاملاً روشن است که مجریان چیزی را که پیش از این، مخاطب

دریافته بود، متوجه شدهاند. که برنامه، یک برنامه کمدی دستانداختن که انتظار آن میرفت، از کار درنیامد. و کارلسون کوشید موضوع را به گفتگوی استوارت با جان کری در شو خودش بازگرداند.

کارلسون: شما اینطور فکر نمی کنید... که حالا که شانس گفتگو با طرف را به دست آورده بودید، بهتر بود از او یک سؤال واقعی می کردید تا او را دست بیندازید؟

استوارت: آره. فکر میکنی دستانداختن واقعی چیست. واقعاً پیام سنگینی به او دادیم.

کارلسون: این طور به نظر می رسید. کار خودش را کرد.

استوارت: میدانی، برای من خیلی جالب است که از تو درباره مسئولیت واقعی ام می شنوم.

كارلسون: فكر ميكنم آتشى به جانت انداختم.

استوارت: من متوجه آن نشدم... شاید این به معنای یک روزنه باشد.

كارلسون: نه، فرصت آن است كه...

استوارت:... آیا این نگاه سازمانهای خبری به برنامه مرکز کمدی به دلیل رهنمودهایشان به درستی است... بنابراین چیزی که میبینم این است که وقتی درباره نگه داشتن پاهای سیاستمداران در آتش صحبت میکنی، من آن را چیزی دیگر میبینم. من فکر میکنم فرقی این وسط وجود دارد. فکر میکنم تو...

(وقفه)

استوارت: اما نظر من این است . اگر ایده تو رویارویی با من است و این است که سؤالات داغ کافی نپرسیده ام، ما در وضع بدی قرار گرفته ایم، دوستان.

بعد از چند وقفه دیگر، استوارت به موضع خود بازگشت که وحشت

کارلسون را که دست و پا میزد برنامه را تحت کنترل خود بازگرداند، تكميل كند.

استوارت: می دانی، چیز جالبی که من دارم این است که تو مسئولیتی نسبت به مباحث عمومي داري و احساس ناتواني مي كني.

کارلسون: من فکر میکنم تو باید جایی در دانشگاههای روزنامهنگاری برای خودت دست و پاکنی.

استوارت: تو لازم است به یکی از آنها بروی. چیزی که میخواهم بگویم این است که وقتی مردم را احمق فرض میکنی، گفتگوی واکنشی...

كارلسون: صبركن. من فكر مي كردم تو مي خواهي مسخره باشي. بس است دیگر، مسخره باش.

استوارت: نه. نه. من دلقک تو نمی شوم.

بگالا: بیا دیگر، بیا دیگر.

استوارت: من هرروز برنامه شما را نگاه می کنم، و این برنامه مرا می کشد. کارلسون: می توانم بگویم تو آن را دوست داری.

استوارت: این طوری است... آه، دردآور است که به آن نگاه کنم. می دانی، به این دلیل که ما به کاری که شما می کنید، نیاز داریم. این فرصتی بزرگ است که شما دارید که سیاستمداران را از بازاریابی و استراتژی شان خالی كنىد.

كارلسون: جون استوارت آيا واقعاً چنين است. به هر ترتيب به اين چه مي گويي ؟

استوارت: بله. هرکس برنامه شما را نگاه می کند، دیگر آن را برنمی تابد. من كه نمى توانم.

كارلسون: آيا اين شبيه شام خوردن با توست؟ اين بايد پوست انداختن باشد. آیا تو دوست داری مانند افراد سخنور، عمل کنی یا میخواهی به خانه هایشان بیایی و بنشینی و برایشان سخنرانی کنی: آنها کار درستی انجام نمی دهند که فرصتهایشان را از دست می دهند، و از مسئولیتهایشان طفره ميروند؟

استوارت: اگر فكر كنم آنها چنين ميكنند، چه؟

كارلسون: نمى خواهم با تو همپالكي شوم. اين وحشتناك است.

استوارت: مى دانم. و تو نمى توانى ... چرا ما نمى توانيم فقط حرف بزنيم ... خواهش ميكنم رفقا، من به شما التماس ميكنم.

كارلسون: فكر ميكنم تو خيلي خط آتش را تماشا ميكني. ما ميخواهيم تنفسى بدهيم.

استوارت: نه، نه، نه. خواهش مي كنم.

كارلسون: نه، دست نگهدار. ما بايد آگهي بازرگاني پخش كنيم.

استوارت: خواهش مي كنم. خواهش مي كنم دست نگه داريد.

در فرهنگ شتابان قرن بیست و یکم، حضور استوارت به چیزی کلاسیک تبدیل شده است که در منظر رسانه، تکرار و تکرار می شود. برنامه خط آتش CNN و کارلسون بهطور مساوی در وبلاگهای اینترنتی و تالارهای گفتگو برای روزها پس از آن حضور داشتند. در ژانویه ۲۰۰۵ جوناتان کلاین (Jonathan Klein) رئیس CNN اعلام کرد که برنامه را قطع می کند. با اعلام پایان برنامه، او به خبرنگاران گفت که «حدس می زنم هرچه بیشتر به اردوی جون استوارت نزدیک شدهام.»

پس از آن، کلاین تنها نماند. فرهنگ گفتگو تمام نشده بود. اما به چیزی دیگر تبدیل شد. برنامهها در آنجا فرهنگ رسانه را متوقف کردند. حالا دیگر بحثهای خیلی باز بدون برنده و بازنده مطرح نبود، زیرا برنامه ها به یک جهت متمایل بود و به مخاطبان بیش از تنها یک پاسخ، ارائه می شد. شیوهای برنامهسازی که توسط راش لیمبرگ در رادیو یا بیل اورایلی (BillO, Reilly) در تلویزیون کابلی شکل گرفت.

اورایلی، لیمبرگ، کیت اولبرمان (Keith Olbermann) در برنامه لفت (the Left) در MSNBC یا ایر آمریکا (Air America) در رادیو و حتی بستگان آنها در فضای وب، مباحثهای ارائه نمی کردند. برنامه آنها بر پاسخ متمرکز بود. حتى برنامه هايي كه پخش مي شدند تا بحثي را دنبال كنند، مانند هنيتي و کلمز در فاکس، به درون اردوی جدید خزیدند. کلمز یک مرد لیبرال پوشالی است، که اغلب کسی را متقاعد نمی کند. در دوران فوران اطلاعات، فرهنگ جدید گفتگو آرامش و پاسخهای آسان را ارائه میکند که به نظر میرسد قول کمک به مردم را با قرار دادن آنها در جریان، برای دریافتن امور حفظ میکند. بسیاری از وبلاگهای مشهور در سال ۲۰۰۶ بخوبی به این جریان تن دادند.

در ورای این حس که عقاید به مردم کمک میکند حس کنند اطلاعات دارند، جاذبه دیگر سیمای جدید فرهنگ گفتگو باور به آن است که گفتگو با یک نظرگاه، شکل معتبرتر، و شرافتمندانه تر مباحثه در دورهای است که در آن، مفهوم استقلال اطلاعات و خبرها محل تردید است. در فرهنگ گفتگو، من میدانم که تو کجا قرار گرفتهای.

برای آنها که در رسانههای تجاری تر کار میکنند، عامل مرتبط آن است که کمیانی های رسانهای گفتگو را به مثابه راهی برای ارتباط دوباره با اجتماع در زمانی که این ارتباطات ضعیف شدهاند میبینند. نکته مضحک این است که میکروفون باز، به تنهایی کفایت نمیکند و پاسخ متناقض را برای مشکل می طلبد.

دلایل به نحوی روشنگر، توسط جک فولر رئیس کمپانی انتشاراتی تریبیون بیان شده است. او از رسانه های چاپی بحث میکند، اما مفاهیم، همه رسانه ها را در بر می گیرد. فولر در یکی از نشست های کمیته روزنامه نگاران علاقه مند به ما گفت: «تنش اینجاست. روزنامه ای که در واکنش جدی به نیازهای اجتماع خود، کوتاهی می ورزد، موفق نمی شود. اما روزنامه ای که ارزشها و پیش فرضهای اجتماع خود را به چالش نمی کشد، به دلیل ایفا نکردن نقش راهبری صادقانه که از روزنامه ها انتظار می رود، شکست می خورد. همزمان، توانمندسازی و سیخونک زدن به اقدامات اجتماعی، چالشی بزرگ است، اما روزنامه نگاری همواره ادعای خود را دارد. این چالش است که می تواند با پذیرش تعهد برای ارائه نه تنها آگاهی و دیدگاهی که آنها نیاز دارند که با مباحثی که در ساختن اجتماع ریشه دارد، ایجاد شود.

نیاز به رسانه هایی که در جهت مسئولیتهای خود می کوشند، با وجود اینترنت، بولتن ها، تالارهای گفتگو، وبلاگ ها و دیگر مکانهایی که زمانی محل گفتگوی خصوصی در مباحث عمومی بود، فریبنده است و کاهش نافته است.

مخابره مطلبی تحت عنوان «جیم بریدی (Jim Brady) واشنگتن پست هنوز احمق است» در ۱۱ فوریه ۲۰۰۶، در یک وبلاگ، مطلبی بود که بیش از ۲۰۰۰ توضیح داشت و به جیم بریدی اشاره می کرد که سردبیر اجرایی واشنگتن پست دات کام بود و مدتی، از اعتراضات وبلاگ نویسان چپگرا درباره تصمیماش در وبلاگ پست برای کار نکردن توضیحات و واکنشهای خوانندگان طفره رفت. دبورا هاول به غلط گفته بود جک آبراموف تبلیغاتچی رسوا به دموکراتها مستقیم پول داده است، همچنان که به جمهوری خواهان.

این وبلاگ و دیگر وبلاگهای لیبرال مسلک، به هاول حمله می کردند و پس از آن، بریدی در مقالهای دلایل خود را برای حذف توضیحات تشریح کرد (برخی از آنها بعدها به حال اول بازگشتند) و پس از آن، کاملاً

آنها را حذف کرد (آنها بعد از آن با تجدیدنظر در سیاست استفاده از آنها، دوباره گشوده شدند). یادداشت بریدی، نویسندگان وبلاگ یاد شده و خوانندگان آن را متقاعد نکرد و آنها در یازدهم فوریه به آن واکنش نشان دادند.

یکی از پاسخدهندگان که نام کاربری آلیاس تمیفه (Alias Tamifah) را داشت، نوشت:

میخواهم یک صفر به مقاله آقای بریدی بدهم و از او دو سؤال را بپرسم. چرا مردم اینقدر عصبانی اند؟ سؤال خوبی است، آقای بریدی. دلایل زیادی وجود دارد که مردم اینقدر عصبانی باشند. این هم چند مثال:

- \* ما كمتر از پنج سال پيش ايمن هستيم.
  - \* ما درگیر یک جنگ شده ایم.
- \* هیچیک از ما امنیت شغلی ندارد و برخی از ما، دو تا سه کار مختلف را انجام می دهیم تا رفاهی را که در نتیجه اقتصاد متزلزل از دست داده ایم، به دست آوریم.
- \* از ما به نحو قابل بحثی دو انتخاب را در سطح فدرال گرفته اند و خدا می داند در دیگر سطوح چه کرده اند.
- \* ما ریاکارانه ادعای پرهیزگاری پولی داشته ایم و در عمل هر وقت حنجره خود را به کار گرفته ایم، تقلب کرده ایم.

و چرانسبت به شما خشمگین نباشیم آقای بریدی؟ زیرا هر وقت کسی نظیر دبورا هاول آزادانه به دلیل حمایت غاصبان و دزدان در کنترل ملت ما دروغ می گوید، و هرگاه کسی مانند تو از او حمایت می کند، تو خود را بخشی از مشکل می کنی و بخشی از نظام ستمگر... ما به حاشیه نمی رویم که از دروغهای جمهوری خواهان مانند تو و دبورا هاول دفاع کنیم. ما اطلاعات را دریغ نمی کنیم، اوه، بگو دولت دغل باز در زمینه حقوق آمریکایی ها پیش

از انتخابات جاسوسی میکند، همانگونه که نیویورکتایمز میکند. ما جاهایی را نگه نمی داریم که دولت ایالات متحده افراد را به طور نامحدود در آن شکنجه کند و خدا می داند واشنگتن پست چه چیزی را دوست دارد. ما درباره دست داشتن در پرونده پلیم (Plame) دروغ نمیگوییم و مانند باب و و دوارد نمی کوشیم داستان را دستکاری کنیم. ما درباره رسالتهای رسانه آزاد که تو آقای جیم بریدی آن را کنار گذاشته ای صحبت می کنیم.

این اظهارات با اظهارات کسی دیگر که خود را جوراسیک پورک (Jurasic Pork) نامیده بود، دنبال شد که گفته بود:

بریدی به عنوان آلت دست و یاوه سرای حزب جمهوری خواه سابقه دارد که فقط تشبیه سازی بیل کلر از نیویورک تایمز است و به دلیل خشونت علیه وبلاگ نویسان معروف است.

آلت دست؟ یاوهسرا؟ این زبانی نیست که در جریان اصلی مباحث رسانه ای به کار رود. وبلاگ نویسان اغلب با چنین ادعاهایی که با حس عمیق خیانت، هتک حرمت و اتهام افکنی سرشار و نفاق در قبال سیاستمداران و رسانه های مستقر به کار می رود، از کوره در می روند. روزنامه نگاران چگونه باید به این قبیل الفاظ واکنش نشان بدهند؟ در یک سطح، این، تبهکاری و شخصی است. در سطحی دیگر، به هر ترتیب، از مرز احساسات عمومی که معتبر و تا حد ممکن گسترده است، عبور می کند و در جریان اصلی مباحث عمومی گم می شود.

به هر روی، ضربات تند، تنها شاخصه فرهنگ جدید گفتگو در فضای وب نیست و برای قصورهای جریان اصلی رسانهای هم وسواسی وجود ندارد.

همان وبلاگ در همان روز، به ریشههای ثبت اطلاعات میپردازد که شامل توضیحاتی میشد که به بریدی به جای آبراموف در ماجرای رسوایی لابی کردن او، اصلاً حمله نکرده بود. این بحث، مباحثه عمومی به شیوه ای دیگر بود. مباحثه ای در جزئیات درباره فرعیات رسوایی \_و آنقدر وارد جزئیات کلامی شده بود که بسیاری از شهروندان از تعقیب آن عاجز می شدند. کسی که خود را وایسروی (Viceroy) (فرمانروای کل) نامیده بود، با فرد دیگری به نام توماس ویلیام (Thomas William) در سایت به بحث پرداخته بود. او مدعی بود که آبراموف قبایل سرخپوست را به دادن پول به دموکراتها هدایت کرده است. سخت است که تصورکنیم چنین بحثی با تأثیر پذیری از حاشیهها، در رسانههای سنتی شکل بگیرد.

وایسروی: تو(ویلیام) هیچ چیز در قبال نگرانی از واژه «دستور داده شده» (Directed) ثبت نکردهای و وقتی ما میخواهیم درباره واژه «دستور داده شده» بحث کنیم، تو (مرا) به «ملا نقطی» بودن متهم میکنی. تو در امانتداری، به کار گرفتن روابط استادانه ناتوانی. تو نمی توانی با این حقیقت کنار بیایی که نهادهای قبیلهای، ارادهای آزاد دارند. تلاش میکنی که در بحث برنده شوی، حال آنکه واقعاً نباید مسخره باشی. تو بندرت تلاش میکنی که در اصل بحث وارد شوی.

توماس ویلیام به همین شیوه با بحث درباره معنای واژه «دستور داده شده» و اراده آزاد قبایل سرخپوست، پاسخ داد.

توماس ویلیام: اگر درباره معنای «دستور داده شده» بحث میکنی، من می پذیرم که تو می توانی آن را به همان شیوهای تفسیر کنی که آبراموف چیزی را «هدایت» نکرده است، از جمله اعانه به حزب. اما این از عجز تو برای رسیدن به نتیجهای است که می خواهی به آن برسی که آبراموف هیچ اعانهای را به سوی دموکراتها هدایت نکرده است. اگر این را می خواهی، باید بپذیری که او هیچ اعانهای را هم به سوی جمهوری خواهان هدایت نکرده است... اگر باید در زمینه این نقطه افتراق توافق کنیم، من با پیشنهاد نکرده است... اگر باید در زمینه این نقطه افتراق توافق کنیم، من با پیشنهاد

تو در مورد واژه «دستور داده شده» در این متن برای رسیدن به نتیجهای باری به هرجهت مخالفم، زیرا در این صورت، بهطور اساسی، روابط میان آبراموف و قبایل سرخپوست نادیده گرفته می شود، نام آن را هرچه می خواهی بگذار و در راستای حمایت از دموکراتها، بگو که الگوهای حاکمیتی آنها کاملاً نتیجه «اراده آزاد» آنهاست. من مستقل هستم و قضاوت قبلی درباره رسوایی آبراموف ندارم.

یک وبلاگ در یک روز، درباره یک سوژه، طیفی از نظریات دارد که خیره کننده است. این چکیدهای از حملات شخصی و تهمت علیه روزنامهنگاران است. بحثی در جزئیات درباره اخبار عمده رویدادها وجود دارد. موضوع، درگیرشدن شهروندان در بحث است. بالاتر از همه، اشتیاق است.

روزنامه نگاری، به هر شیوه، برکدام جانب شکل جدید فرهنگ گفتگو جهت می گیرد؟ فضای وب و گذرگاههای جدید اینترنت، ممکن است طیفی از احساسات را برانگیزد. آنها هم بوضوح، چیزی بر گفتگوی عمومی می افزایند که رسانه های سنتی توانایی ارائه آن را ندارند. اما شخصیت بحث گروههای اینترنتی موضوع بحث نیست. فناوری، گرایشهای افرادی را که در آن حضور می یابند، ایجاد نمی کند. ماشینها طبیعت بشری را تغییر نمی دهند.

موضوع، اتفاقی است که بر چشمانداز بقیه رسانه ها تأثیر میگذارد. عرصه های جدید، هرچه پر یا خالی باشند، بسته به شیوه های ارسال، نمی توانند جستجوی حقیقت و محتوایی را که روزنامه نگاری سنتی در تحقیق می پیمود، ریشه کن کنند. اگر آنها که خبر را کسب و سپس ارائه می کنند، دیگر پول و زمان را صرف گزارش و تحقیق و ترکیب آن نکنند \_ اگر منظور آنها از افزودن قضاوت، اقدامی روشنفکرانه باشد، یا اینکه فناوری

کنونی آنها را از هزینههای قدیمی بازدارد و پس از آن تندتندحرفزدن در فضای سایبر آنها را بترساند، همه چیز را باید رها کنیم.

چه کسی می تواند قضاوت کند که کدامیک از حکمها در هر تالار گفتگو، واقعاً درست است. چه کسی پسزمینه ها و انگیزه های دستهبندی های مختلف را کشف می کند. چه کسی به این سؤالها پاسخ خواهد داد که حتی این جدل کنندگان می خواستند به آنها پاسخ دهند.

در آینده، ما ممکن است بیشتر به شهروندانی تکیه کنیم که نسبت به دیگران حساس تر هستند. شکی نیست که این، مباحثه عمومی را برمی انگیزد و صداهای متنوع را رساتر میکند. اما اگر مباحثه برمبنای محتوا باشد، سؤالاتي كه شهروندان مي پرسند، تنها لفظي خواهد بود. مباحثه، در حد آموزش متوقف می شود؛ این فقط باعث می شود افرادی با پیشداوری به زور وارد آن شوند. افراد کمتر امکان می پابند که در یافتن راه حلها مشارکت کنند. بحث همگانی چیزی نخواهد بود که ما از آن. چیزی فراگیریم. این بحثها در سروصدایی که اکثریت بلند میکنند، محو می شود. نگرانی این نیست که سرگردانی بر رسانههای مدنی تحمیل شود، اما کاهش زمان \_نظارت حرفهای بر نهادهای قدرت را تضعیف می کند.

بنابراین، نخست، مباحث روزنامهای باید به همه اصول روزنامهای اضافه شود و دوم، باید مستقیم به بازشناسی آنچه مدیسون به نقش محوری توافق در اجتماع دموکراتیک چسباند، ارتباط داشته باشد. اما اگر نقش ابتدایی مباحثه و پس از آن روشنگری به جای تحریک تحقق یابد، چگونه روزنامهنگار می تواند به عنوان یک مخاطب وارد بحث شود. این اصل بعدی روزنامهنگاری است.

## مشغوليت وارتباط

ارائه آخرین داروها برای درمانهای آخر زندگی کودکان یکی از آن سوژههایی است که روزنامهنگاران آن را با اهمیت میدانند، اما از طرفی هم آن را غیرممکن میدانند که به آن دست بیابند. تقلای یک خانواده برای نجات یک بچه از یک بیماری مرگبار، داستانی بیمانند است. تنها به این دلیل، که ممکن است همدردی را در روح مردم برانگیزاند. و وقتی تراژدی مرگ یک کودک با ناتوانی پزشکی در حفظ زندگی همراه می شود، کاستن از رنج وی در آخرین لحظات زندگی می تواند برای بیشتر گزارشگران، غیرقابل درک باشد.

اما نه برای دایانا ساگ (Diana Sugg)، برنده جایزه پولیتزر در امور بهداشتی در روزنامه بالتیمورسان که همه زندگی اش را منتظر چنین داستانی بود: «برانگیزاننده، تجربه ناشده و گفته نشده». او داستان را برای دو سال دنبال کرد. او اغلب باید به خود یادآوری می کرد که یک جربان مشترک میان گزارشگران این است که خیلی زود تسلیم می شوند. او اسناد را کامل کرده بود، با کارشناسان شناخته شده، و با تعدادی از خانواده ها مصاحبه

کرده بود، اما فکر می کرد اینها به تنهایی داستان را صادقانه نمی کند.

ساگ میگوید: «داستانی که میخواستم در آغاز تعریف کنم، این بود که چقدر سخت است یک کودک بیمار در آمریکا بمیرد. چیزی که توجه مرا جلب کرد، آن بود که کودکان به طور غیر ضروری رنج میکشیدند. کودکان می ترسند، به کودکان گفته نمی شود که دارند می میرند، گرچه خودشان به سطحی از آگاهی نسبت به این امر می رسند.»

رنج در هسته داستان بود: والدین و پزشکان ناامیدانه هرکاری را با عشق انجام میدادند، اما نتیجه مسخره آن بود که کودکان هنوز درد میکشیدند. ساگ به هزاران اطلاعات دست یافت. اما میدانست که حرفهای کارشناسان و کارکنان بخش پزشکی نمی تواند تصویر کاملی ارائه کند. به همین دلیل، او به چیزهای بیشتری نیاز داشت، عجز پزشکی را «مراقبت تسکینی کودکان» نام گذاشته بودند. او معنای تحت اللفظی را می خواست. او این را در آر. جی. وویت (R.J.Voight) یک کودک ۱۲ ساله که ۴ هفته آخر عمر خود را سپری می کرد، یافت.

آر. جی. نیروی شخصیت یک کودک را ترسیم کرد. چیزی که خواننده نمی تواند کودکی ضعیف شده را فراموش کند که چشمهای پفکردهاش با مادرش نجوا می کند: «فرشته ها. فرشته ها دارند می آیند».

ساگ نوشت: «می دانستم که این داستان خبری می تواند بر سرنوشت هیجان انگیز دیگر خانواده ها تأثیر بگذارد. ممکن است یک مادر بتواند بپرسد که «آیا ترسیده ای؟» شاید یک پسر در حال مرگ بتواند بگوید: «من این را بیش از این نمی خواهم.» سه سال طول کشید تا ساگ به داستان خبری ای که می خواست رسید. برای نوشتن آن، او از اسناد پزشکی، یادداشتهای آر. جی. و چکیده مصاحبه با خانواده، دوستان، متخصصان و

دیگران استفاده کرد. به علاوه، ساگ و مونیکا لوپوسی (Monica Lopossay) عکاس بالتیمورسان، بیش از بیست روز را در اتاق آر. جی. در بیمارستان صرف کردند که بیشتر رویدادهایی را که تشریح کرده بودند، بجز مرگ، با تصویر ارائه کنند. نتیجه، گزارشی در چهار قسمت بود که بازتاب گستردهای را، هم از ناحیه خانوادههایی که فرزند از دست داده بودند و هم از ناحیه حرفهای ها در جامعه پزشکی داشت.

داستان، ایجاد تعادلی میان آر. جی. و موضوع بزرگ تر بود که هردو باید کامل می شد. ساگ گفت: «اغلب، ما داستانی را درباره یک فرد تعریف می کنیم، زیرا داستان بزرگی است. ما نمی توانیم داستان یک کودک سرطانی را از نظر خبری بسنجیم، زیرا همواره داستانهای بزرگ تری وجود دارد. اما برخی اخبار محدود هستند که مردم باید آنها را بدانند.» چیزی که ساگ با داستان تراژیک مرگ آر. جی. انجام داد، ترجمه آن به هفت اصل بود:

## روزنامه نگاران باید چیزی را مشخص، جالب و مرتبط بسازند

وقتی افراد درباره درگیرشدن و مرتبط کردن اخبار سخن میگویند، مفید نیست که بحث، مجادلهای بشود درگیرشدن در مقابل مرتبط بودن قرار میگیرد. آیا می توانیم اخباری را بیان کنیم که لذتبخش و دلکش است و با احساسات ما سر و کار دارد؟ یا باید به اخباری بچسبیم که مهم ترند؟ آیا روزنامه نگاران باید به مردم اخباری را بدهند که آنها به آن نیاز دارند یا می خواهند؟

راه کلاسیک طرح سؤال درباره درگیرشدن در خبر ـ همچنان که اطلاعات در مقابل داستان گویی می گوید \_انحرافی است. روزنامه نگاران به ما گفتند، این در عمل به چگونگی روزنامه نگاری ربطی ندارد. ما اعتقاد داریم به اینکه افراد چگونه به خبر برسند هم ربطی ندارد. اسناد می گویند

که بیشتر افراد هر دو را میخواهند: آنها صفحات ورزشی و اقتصادی را میخوانند. نیویورکر و کاریکاتور روز را میخوانند. صفحات نقد کتاب و جدول کلمات متقاطع را هم. نیویورک تایمز ۲۵ نمایندگی در خارج دارد و بیش از ۸۰ کارمند در دفتر نمایندگی واشنگتن کار میکنند و جلسات شورای شهر را پوشش میدهد و یک ستون بازی بریج هم دارد؛ معرفی رستورانها و بخشهای خانهداری و غذا هم دارد. نیویورک دیلینیوز در گزارش ورزشی، عکسهای سرگرمکننده و ستون شایعات، فعال است و در عرصه اطلاع رسانی به خوانندگان در امور حوادث ناگوار یا قضایی یا برنامهها و کوتاهی های دولت هم رقابت میکند.

داستانگویی و اطلاعات، متضاد هم نیستند. بهتر است آنها را بهعنوان دو عامل در استمرار ارتباطات بشناسیم. در یک سر، شاید داستانهای موقع خواب باشد که شما سرهم می کنید تا برای بچههایتان بگویید و شاید هدفی جز رساندن یک مطلب و گذراندن آرام وقت با یکدیگر نداشته باشید. سر دیگر، دادههای خام است ـ جدول رقابتهای ورزشی، آمار اجتماعی، یا تابلوهای بورس ـ که اصلاً روایی نیستند. روزنامهنگاری، مانند بیشتر ارتباطات، جایی در آن میان قرار می گیرد. نوشتههای مربیانی نظیر روی پیتر کلارک (Chip Scanlan) و چیپ اسکنلن (Chip Scanlan) می گوید که خبرنویس مؤثر می تواند فصل مشترک روشنگری مدنی، اطلاع رسانی به خبرنویس مؤثر می تواند فصل مشترک روشنگری مدنی، اطلاع رسانی به شهروندان و شیوایی ادبی که در مهارت داستانگویی گزارشگر قرار دارد، باشد.

درک این راه، بهترین کاری است که سوژه مطرح شده را بالا میبرد و یک داستان را برای تداوم آن نزد مخاطب جذاب میکند. همچنین در میان گزارشگری برتر، تفکر، روایت یا دیگر رفتارها نتیجه میدهد. این روش هالیوود است که چیزی بیش از فیلمسازی ارائه میدهد؛ بازجویی، که

همچنین موقعیت انسانی را نشان میدهد، کار روی ترکیبات جمعیتی که همسایه را برای مخاطب زنده میکند. بنابراین، وظیفه روزنامهنگاران یافتن راهی است که هر داستانی را جذاب کنند و مخلوطی درست از مفهومهای جدی یا کمتر جدی را که اطلاعات روز را میسازند، ارائه کنند.

شاید این پاسخ بهتر باشد: روزنامه نگاری داستانگویی هدفمند است. این هدف، ارائه اطلاعات به مردمی است که نیاز دارند دنیا را درک کنند. نخستین چالش، یافتن اطلاعاتی است که افراد به آنها نیاز دارند تا زندگی کنند. همچنان که یک گزارشگر در گفتگو با شریکان دانشگاهی پژوهش ما گفت: «اگر شما با فهمیدن چیزی، تنها به دانستن آن راضی نمی شوید، مگر راهی بیابید که آن را به دیگران بگویید، آن وقت شما یک روزنامه نگار هستید.»

بخشی از مسئولیت یک روزنامهنگار، به بیان دیگر، تنها فراهم کردن اطلاعات نیست، بلکه تهیه آن به طریقی است که افراد خواهان شنیدن آن باشند. هاوارد رینگولد (Howard Rheingold)، نویسنده و سردبیر اجرایی سابق مجله آنلاین هات وایرد (Hot Wired) می گوید: بالاترین چالشهای ما جستجو و انتخاب چیزهایی است که توجه خوانندگان را جلب میکند؛ بسیاری از خوانندگان؛ خوانندگان بسیار متفاوت. در یک سمت این مجموعه، این است که چه چیزی بیشترین اهمیت را دارد \_آیا صلح خواهد بود یا جنگ، آیا مالیاتها بالا می روند یا کاهش خواهند یافت؟ سوی دیگر این است که واقعاً چه چیزی جالب است...و بیشتر داستانها، مخلوطی از این است که واقعاً چه چیزی جالب است...و بیشتر داستانها، مخلوطی از این دو هستند.

چگونه سؤال در مورد درگیرشدن در خبر، اینقدر تحریف میشود. اگر روزنامهنگاری بتواند هم بارز و هم درگیرکننده باشد، اگر افراد بهطور اساسی آن را در یک راه و یا راه دیگر نخواهند، چرا اخبار اغلب اینقدر

کوتاه می شوند؟

سؤالهایی درباره مشکلاتی که در راه انتقال اخبار قرار دارند: شتاب، نادیده گرفتن، تنبلی، فرمول، بی طرفی، چشم پوشی فرهنگی. خوب نوشتن یک خبر، جدا از اینکه برای چاپ باشد، یا صوتی یا تلویزیونی، زمان می برد. در پایان، عملیات استراتژیکی است که تنها به خلاصه گفتن واقعیتها و جملههای خطابهای ختم نمی شود. و زمان، برای روزنامه نگارانی که امروز احساس می کنند آن را خیلی کم در اختیار دارند یا آن را از دست داده اند، بسیار ذی قیمت است.

متأسفانه، در زمانی که همگان چیزهای جالبتر و هیجانانگیزتری از اخبار دارند و بیش از گذشته به روزنامهنگاری به دیده تردید می نگرند، برنامه صرفه جویی در تحریریههای سنتی، کارکنان کمتری را ایجاد می کند و تمرکز، اغلب بر هزینه تولید خبر به جای کیفیت آن است. همچنین زمان می برد که برای موضوع، در کی ایجاد شود. ارائه خوب روزنامهای، همواره نتیجه قابل اطمینان، گزارش عمیق و بیان کامل جزئیات و متنی است که جزئیات را به هم می چسباند. هر گزارشی به آن سه سال زمانی که ساگ صرف کردنیاز ندارد، اما کار خوب چیزی بیش از جلب کردن توجه به یک رویداد و پس از آن، تنظیم آن روی صفحه کلید یا دستگاه ویرایش ویدئو است.

حتی اگر به گزارشگران زمان کافی برای نوشتن و گزارش کردن داده شود، سؤال درباره جا در روزنامه و زمان پخش باقی است. با توجه به شرایط سازمانهای خبری که به کوتاه کردن خبرها متقاعد شدهاند، برای گزارشگران سخت تر شده است که جا و زمان ضروری را برای بیان موضوع بدرستی پیدا کنند.

جلب توجه مخاطب، اكنون مهمتر شده است، زيرا اينترنت مسئله

جا را حل کرده است. در شبکههای آنلاین، طول برنامه ویدئویی، مشکل بیان روایی، تعداد عوامل پسزمینه، بستههای توضیحی، چارتها و نمودارها به طور بالقوه، حل شده است. مخاطبان به طور فزاینده ای خواهان آن هستند که روزنامه نگاران بهترین انتخابهایشان را درباره بیشترین اطلاعات بکنند، زیرا محدودیت فضای مناسب، دیگر مشکل آنها نیست. زمان، تنها عنصر کمیاب است.

مسخره آنکه سند نشان می دهد که برخی دلایل متقاعد کننده درباره محدوده توجه، منحرف شده است و به روزنامه نگاری آسیب زده است. یک مطالعه چند ساله درباره اخبار تلویزیون محلی توسط پروژه اعتلای روزنامه نگاری، برای نمونه روشن کرده است که آن فرستنده هایی که خبرهای خیلی کوتاه بیشتری \_ زیر ۴۵ ثانیه \_ پخش می کنند، در حال از دست دادن مخاطب هستند. فرستنده هایی که بیشتر خبرهایشان بیش از دو دقیقه است، از طرف دیگر در حال کسب مخاطب بیشتر هستند.

آیرا گلاس (Ira Glass) مجری برنامه رادیویی این زندگی آمریکایی (This American Life) که گزارشهایی را پخش می کند که «مانند فیلم برای رادیو» است، می گوید: به طور متوسط، شنوندگان از ۴۸دقیقه از برنامه ۴۰ دقیقه ای ما استفاده می کنند. این زندگی آمریکایی به رکورد ۱/۷میلیون شنونده در هفته رسیده است و همواره در هر برنامه، سه گزارش پخش می کند که طیفی از گزارشهای مبسوط تا مقاله ها را در بر می گیرد که به صورت مواد صوتی در می آید.

این تنها نمونه از دلایل متقاعد کننده درباره شهروندانی نیست که میخواهند یا انتظار دارند روزنامهنگاری، ما را به یک راه سازنده مکشاند.

## وسیله اطلاعات۔سرگرمیسازی

باربارا والترز (Barbara Walters) شخصیت تلویزیونی ABC NEWS با یک زن جوان که عواطف او سنجیده شده بود، روبرو شد.

او پرسید: «آیا او تو را بوسید؟»

مونیکا لوینسکی پاسخ داد: «بله.»

والترز در حالی که مانند یک خاله که نمی تواند هیجان خود را پنهان کند، واکنش نشان می داد، پرسید: «چه فکر می کردی؟»

«او خوب بوس می کند!»

«تو یک زن جوان احساساتی هستی؟»

«آ...آره.»

«آتشى مزاج؟»

«بله.»

والترز با تأکید پرسید: «آیا بیل کلینتون هم یک مرد آتشی مزاج است؟» لوینسکی مکثی کرد و والترز او را تحت فشار قرار داد. پس از آن لوینسکی پاسخ داد:

«من فکر میکنم او یک مرد فوق العاده احساساتی است و خیلی احساسی با قضایا روبرو می شود. فکر میکنم او یک مرد با باورهای قوی مذهبی هم هست. او با احساسات خود در کلنجار بود، زیرا فکر میکنم آن را درست نمی دانست. و بعد از آن به گمانم او می کوشید مقاومت کند تا اینکه دیگر نتوانست.»

مجری سی و هفت ساله ادامه داد: «آن تماس اول، رئیس جمهوری، تلفنی از یک نماینده کنگره داشت، در حالی که شما خیلی نزدیک یکدیگر بودید. در این باره چه فکر می کردی؟»

لوینسکی بیست و پنج ساله آغاز کرد: «سطحی از هیجان بود. هیجان

و شاید سطحی از ترس به خاطر رابطه خطرناکی که در جریان بود و اگر بگویم نبود، راست نگفتهام.»

گفتگوی ABC NEWS با لوینسکی به نحوی عمومی تر و پیگیر تر ادامه یافت. والترز در ادامه پرسید: «آیا شما یا رئیس جمهوری نگران آن نبودید که هر آینه در باز شود و کسی داخل بیاید؟... آیا این بخشی از هیجان نبود؟»

لوینسکی با مکثی دوباره گفت: «توضیحی که رئیس جمهوری داد، این بود که این یک جاده یکطرفه است که او خشنود بوده است و من نه. اما حقیقت این بود که من خشنود بودم.»

و پس از آن گفت: «اتفاقاتی افتاد که به عنوان یک زن، احساس سرخوشی و رضایت می کردی؟»

والترز همچنین پرسید: «در خلال بیشتر ارتباطها، رابطه شما برای رئیس جمهوری هیچوقت کامل نشد. او چه میگفت؟»

بیش از نیمی از گفتگوی دوساعته ABC دور و بر چنین پرسشهایی درباره روحیات جنسی رئیس جمهوری میگشت. در نیمه دوم مصاحبه بود که برنامه به مسائل بنیادی تری کشید، نظیر اینکه آیا لوینسکی سوگندی یاد کرده است که از رئیس جمهوری حمایت کند یا آیا به او وعده داده شده است که کاری برای او فراهم شود؟

قابل پیشبینی ترین بخش مصاحبه، «داستان مونیکا» بود، که به طور خلاصه حکایت از عنوان یک کتاب می کرد که لوینسکی از مصاحبه برای تبلیغ آن استفاده کرد. در این مورد، خبر نه تنها از مسائل جنسی و شهو ترانی سخن می گفت، بلکه گونه ای تبلیغات جانبی بازرگانی هم بود. ABC از لوینسکی برای بالابردن تعداد تماشاگران بهره برد. لوینسکی هم از ABC برای بالابردن فروش کتاب خود استفاده کرد.

لئو برودی استاد انگلیسی دانشگاه کالیفرنیای شمالی که کتاب جنون شهرت (Frenzy of Renown) را نوشته است و در صنعت سرگرمی دارای اعتبار است، میگوید: کلید روزنامهنگاری اطلاعاتساز (روزنامهنگاری اطلاعاتساز را معادل واژه ساختگی Infotainment Journalism قرار دادیم، اطلاعاتساز را معادل واژه ساختگی Information ساخته شده است زیرا از ترکیب دو واژه tentainment و Information ساخته شده است که در فارسی معادلی ندارد و به نوعی دیگر میتوان آن را با اطلاعات سرگرمیسازی هم برابرکرد م) آن است که به گونهای داستان را بهعنوان یک راز ارائه دهیم. شما باید گزارشگری مطلع باشید و بگذارید مخاطب در آن غوطه بخورد. و بدبختانه هرچه زمان پیش می رود، راز، چیزی رسوا کننده یا هرزگی خواهد بود. این در ادامه باعث می شود مخاطب همذات پنداری کند و به دام هرزگی بیفتد.

این تقلب کلاسیک روزنامهنگاری زرد است: خبرها مسائلی مانند امور جنسی و رسواییهای اخلاقی مشاهیر را دنبال میکنند. نگاهی به مبحث رسانهای برودی نشان میدهد که این تکنیکی عمده در تبدیل خبر به سرگرمی و سرگرمی به خبر است. یکی از جالب ترین نمودها، دیدن آن است که چگونه سازمانهای خبری که باید جدی باشند، با این مشکل، به صورت چیزی شبیه مصاحبه ABC با لوینسکی برخورد میکنند. روی جلد مجله نیوزویک را در شش ماهه اول قرن بیست و یکم ببینید. یک بررسی نشان میدهد که از ۲۲روی جلد این مجله، ۱۷تای آن به چهرههای عرصه سرگرمی اختصاص داشته است که یا به مسائل جنسی پیوند میخورده، یا با زبان فاش کردن رازها سخن گفته است، از جمله؛ پیوند میخورده، یا با زبان فاش کردن رازها سخن گفته است، از جمله؛ این بیست و دو روی جلد، فقط دوتای آنها با مسائل سیاسی ارتباط داشته این بیست و دو روی جلد، فقط دوتای آنها با مسائل سیاسی ارتباط داشته است. این در حالی است که این سال مصادف با رقابتهای مقدماتی انتخاب

رئیس جمهوری بوده است. دو تای آن مربوط به مسائل جنسی بوده است. سه تا درباره بهداشت، دو تا درباره فناوری، دو تا درباره تجارت، دو تا درباره پرونده پسربچهای کوبایی به نام الیان گونزالس بوده است. و هیچ روی جلدی به مسائل جهانی مربوط نبوده است.

این نشانگر تغییری عمده برای نیوزویکی هاست و به نحو قابل بحثی برای فرهنگ به طور عام. در سال ۱۹۷۷ براساس مطالعه ای که توسط پروژه اعتلای روزنامه نگاری درباره روی جلد مجلات تایم و نیوزویک انجام شد، در ۳۱ درصد روی جلدهای تایم، مسائل سیاسی و بین المللی مطرح شد. در همان زمان، از نزدیک به نیمی از روی جلدها، ۱۵ درصد به مسائل سرگرمی یا چهره های مشهور اختصاص داشته است. در سال ۱۹۷۷، روابط به نحو مؤثری چرخید. تعداد چهره های سیاسی یا بین المللی بیش از موع درصد سقوط کرد و به ده روی جلد رسید، در حالی که روی جلدهای سرگرمی ۴۰ درصد افزایش یافت (دو از ده).

یک مجموعه دیگر از شماره ها این چرخش را بازهم آشکار تر می کند: آمار دو نشریه عمده هفتگی تایم و نیوزویک با هم نشان می دهد که آنها به طور مشترک هفت بار داستان روی جلد یکسانی داشته اند، همچنان که مجله پیپل (People) در سال ۱۹۹۷ بیش از ۱۹۷۷ چنین کرده است. چنانکه پیش از این گفتیم، خبری که تنها معنای کاتالوگ بدهد، قیافه خبر را تداعی می کند، در حالی که همه شاخصه های آن را از دست می دهد؛ نوعی وارونه کردن حقیقت.

در هر لحظه، ما می توانیم نمونه هایی از اینکه احساس گرایی چگونه به فروش کمک می کند، بیابیم. مصاحبه باربارا والترز با مونیکا لوینسکی، برای نمونه پربیننده ترین برنامه ABC NEWS بود. اما تاریخ در دورهای طولانی تر نشان می دهد که سازمانهایی که به سوی اطلاعات متمایل می شوند، به

طیفی از سرگرمی پایان میدهند. در حالی که لحن مشاهیر / رسوایی در مصاحبه والترز / لوینسکی شاخصه هرچه بیشتر اخبار در زمان پخش آن بود، آن چرخش به سوی اطلاعات \_ سرگرمیسازی، کار کوچکی برای ریشه گرفتن داشت و میتوانست به نحو خوبی هم ارائه شود؛ کاهش یکنواخت در مخاطب برنامه خبری. و همواره چنین بوده است.

مانند مهاجران در دهه ۱۸۹۰، که در قرن بیستم، به سطوح متوسط ارتقا یافتند، احساس گرایی در روزنامهنگاری زرد به شیوهای هوشیارانهتر در نیوپورکتایمز تبدیل شد. در دهه ۱۹۲۰، نیوپورک ورلد جوزف بولیتزر، برای نمونه کاملاً یک نگارش ادیبانه یافت. همچنانکه سر و صدای مهیب قرن بیستم به خشونت و کسادی انجامید، عصر مشاهیر نشریات زرد و شایعه سازان مانند والتر وینشل، یادداشت نویس عرصه مشاهیر در رادیو و روزنامه، به عرصه جدیدی قدم گذاشت که در طول جنگ سرد تداوم یافت. بازماندگان جنگ روزنامههای بزرگ در دهه ۱۹۶۰ می دیدند بیشتر شهرها یک روزنامه محلی دارند، توزیع فراگیر نداشتند، اما روزنامههای جدید در هر شهر ـ واشنگتنیست، نیویورکتایمز، لوسآنجلستایمز، فیلادلفیا اینکوایرر، بوستون گلوب، و بسیاری دیگر منتشر می شدند. این بدرستی برای تلویزیون هم مصداق داشت. عملیات خبری شبکههای تلویزیونی همواره یک دفتر مرکزی و شعبههای بی شمار را دربر می گرفت و تفسیرهای بزرگ تری در کنار انتقال اخبار صورت می پذیرفت. حال میخواست هانتلی ـ برینکلی ریپورت در دهه ۱۹۶۰ باشد، یا اخبار شامگاهی CBS بااجرای والتر کرونکایت (Walter Cronkite)در دهه ۱۹۷۰ و یا ورلد نیوز تونایت با اجرای پیتر جنینگز (Peter Jennings)در دهه ۱۹۸۰تا نیمه دهه ۱۹۹۰.

پروژه اعتلای روزنامهنگاری میان سالهای ۱۹۹۸ و ۲۰۰۲ مطالعهای

در اخبار تلویزیونهای محلی انجام داد. خبرهایی که بالاتر از ۶۰ ثانیه زمان می بردند و سطوح بارزتری را از تعادل، اعتبار، ارتباط اجتماعی، و تهی بودن از احساساتی گری نشان می دادند، بیننده بهتری داشتند و مخاطبان بیشتری را نسبت به اخبار شبکههایی که داستانهای خبری سطح پایین تری پخش می کردند، دربر می گرفتند.

مستند بودن، باعث جذب مخاطب می شد، همچنان که سرگرم کنندگی، به عنوان یک راهبرد تجاری برای روزنامه نگاری در درازمدت برای سه دلیل ساده اما غیرقابل کتمان، به شکست می انجامید.

نخستین دلیل آن بود که اگر مردم را تنها با مطالب سرگرم کننده و مطالب ناچیز تغذیه کنید، احترام آنهایی را که دنبال چیزهایی جدی هستند، از دست می دهید. این بویژه درباره افرادی مصداق دارد که از نظر گرایش، زمان یا منابع، کمتر به جانشینی دیگر نسبت به اخبار تمایل دارند. این موضوع بغرنج اکنون مقابل بسیاری از برنامه های خبری شبکه های محلی تلویزیون قرار دارد. برپایه پژوهش اینسایت (Insight)، (یک شرکت تحقیقاتی در پیشبرد مخاطب تلویزیون در کالیفرنیا) «بیش از نیمی از آنها که اخبار محلی را تماشا می کنند، دیگر اهمیتی نمی دهند کدام تلویزیون را تماشا می کنند.»

دومین دلیل، مشکل درازمدت با استراتژی اطلاعات ـسرگرمیسازی است که اعتبار سازمان خبری را در ارائه اخبار جدی تر مخدوش می کند و مخاطبان خواهان آن را می تاراند. این هم در اخبار تلویزیون محلی رخ داده است. تحقیقی از سوی دانشگاه ایندیانا برای نمونه نشان داد که پنج تا از بالاتر از هفت دلیلی که تماشاگران، تماشای تلویزیون محلی را متوقف می کنند، آن است که اخبار آنها فاقد استحکام است. (دو مورد دیگر از دلایل آن بود که افراد خانه نبودند یا سرگرم بودند) این پژوهش، نه تنها از ناحیه بسیاری از دست اندرکاران امور خبری، بلکه از ناحیه تحقیقی دیگر ناحیه بسیاری از دست اندرکاران امور خبری، بلکه از ناحیه تحقیقی دیگر

هم تأیید شد. بخشی دیگر از دادههای پژوهش اینسایت حکایت از آن دارد که «محدودیت اخبار محلی در ده سال گذشته، دوبرابر شده است. نیمی أز کسانی که مورد تحقیق قرار گرفتند، فکر میکنند بیشتر فرستندهها خیلی وقت صرف خبرهای تکراری میکنند.»

سرآخر، استراتری اطلاعات \_ سرگرمیسازی به عنوان یک الگوی تجاری اشتباه است، زیرا وقتی شما اخبار خود را به سوی سرگرمی می چرخانید، دارید دیگر رسانه ها را به جای رسانه خود تقویت می کنید. اخبار چگونه می تواند با سرگرمی یا شرایط سرگرمسازی رقابت کند؟ چرا باید چنین بخواهد؟ ارزش و جذابیت اخبار به چیزی متفاوت است. این عامل، ارتباط است. استراتری اطلاعات \_ سرگرمیسازی، گرچه می تواند مخاطب را در کوتاهمدت جذب کند و از نظر تولید ارزان تمام شود، اما مخاطبی سطحی می سازد، زیرا تنها در شکل، تغییر ایجاد شده است، نه مضمون. چنین مخاطبی با مراجعه به نخستین فرستندهای که برنامه هیجان انگیزتری دارد، کانال را عوض می کند، زیرا همه رابطه او با شبکه برپایه زمینه نرم هیجان نهفته است.

چالشهایی مانند توده بی تفاوت، روزنامهنگاری را ناممکن نمیکند، اماکار دشوار می شود. آنها روزنامهنگاری موفق را از گونه تنبل، خوب را از بد، کامل را از احساساتی، جدا میکنند.

چرا روزنامه نگاران این تاریخ را از دست می دهند؟ نبود ارتباطات یک دلیل آن است. پس از آنکه روان شناسان آموزشی، ویلیام دامون (William Damon) و هاوارد گاردنر (Howard Gardner) روزنامه نگاران را مورد مطالعه قرار دادند، یکی از برجسته ترین احساساتی که یافتند، زاویه ای بود که هر روزنامه نگار، با دیگر حرفه ای ها برقرار می کرد. آنها در ارتباط برقرار کردن با درسهای نسل پیشین قصور می کردند. به علاوه، نه تنها نظام برقرار کردن با درسهای نسل پیشین قصور می کردند. به علاوه، نه تنها نظام

کار آموزی کنار گذاشته شده است، بلکه چیزی اندک جای آن را گرفته بود و یا دست کم، مجادلهای از سوی روزنامه نگاران در حال کار وجود داشت. آرایشگران بیش از روزنامه نگاران به تداوم آموزش تن می دهند.

شاید مهمتر آن باشد که جلب مخاطب با روایت بهتر، سخت، زمانبر و گرانتر است. بهعنوان نتیجه، هنگامی که صنعت خبر، می کوشد برای مخاطب بیشتری سخن بگوید، اغلب موضوعهایی را بیان می کند که مدیریت آن، آسانتر است، بودجههای بازاریابی را ترقی می دهد، از هزینهها کم می کند، افراد تکیه گاه را عوض می کند، یا سازوکاری جدید برای اخبار شکل می دهد. وقتی صنعت روزنامه در دهه ۱۹۸۰ به از دست دادن خوانندگان خود اعتراف کرد، برای نمونه، به رنگ، صفحه بندی و طراحی خود اهمیت داد.

روزنامه نگاران منفرد، در ساختن ارتباط و درگیرشدن در خبر، در تولید خبرهای جالب، کامیاب شدند. همچنان که ویلیام دامون نتیجه گرفت، آنها همواره خود آموخته بودند که با آزمون و خطا یا در مرحله دوم، با وام گرفتن ایده های خود از همتایانشان موفق می شوند. بهترین ایده ها، به طور گسترده، پخش نمی شوند.

ما در اینجا نمی توانیم از پیشنهاد یک دائرةالمعارف روشها برای روایت که اجباری تر و درگیرکننده تر باشد، خودداری کنیم. آن، کتاب دیگری خواهد بود. اما می خواهیم در اینجا به برخی موضوعات مفهومی که می تواند به شهروندان و روزنامه نگاران مدنی و روزنامه نگاران حرفه ای که به روایت بهتر می اندیشند، کمک کند، بپردازیم. نخست، این مفید خواهد بود که درباره آنچه نیست، سخن بگوییم. برخی تمایلات متداول روایت روزنامه ای که به گفته روزنامه نگارانی که ما با آنها گفتگو کرده ایم، در ضعف مشترک کار روایت سهیم هستند. آنها می گویند:

شخصیت از دست می رود \_ منابع قالبی می شوند، نه افراد واقعی. زمان چنان ایستاده است که هر چیزی دیروز اتفاق افتاده یا شامگاه. اطلاعات برای مخاطب فردی تهیه می شود، نه برای جمع. اخبار مانند گفتگو به افرادی ارائه می شود که خودی هستند. گزارشها معناهای بزرگ تر را روشن نمی کنند. تلاش اند کی برای جهانی کردن منطقه یا منطقه ای کردن جهان انجام می شود. روایت، قابل پیش بینی یا فرمول بندی شده است. اینترنت به مثابه مکانی برای مواد اولیه قدیمی به کار می رود، جای آنکه به عنوان یک فناوری متمایز به کار رود.

# برخی شیوههای نو

اگر برای صنعت روزنامهنگاری، بهترین راه، تلفیقی از تفکرات، و جستجوی ایدههای غیرمشترک در همه رسانه هاست، باید برخی ایدههای جدید اجباری را کشف کند.

ایده نخست آنکه روایت بهتر، از نشستن روزنامهنگار روی صندلی و ویرایش خبر ویدئویی یا نوشتن متن یا تدارک یک صفحه خالی برای روایت آغاز نمی شود. این کار از بیرون رفتن برای تهیه گزارش آغاز می شود. و گزارشگری متفاوتی را می طلبد؛ رفتن نزد منابع مختلف و پرسیدن سؤالهای متفاوت.

### مخاطب کیست و چه چیزهایی نیاز دارد بداند؟

اغلب روزنامهنگاران گزارشی را با بهدست آوردن برشهایی و کنترل بانک داده ها آغاز میکنند. پس از آن بسرعت آخرین تحولات را گزارش میکنند. این به هر ترتیب نمی تواند گزارش را محدود کند.

بسیاری از روزنامهنگاران، امروزه، از روشی متفاوت دفاع میکنند.

برای هر مأموریتی، روزنامهنگاران باید سؤالهای زیر را بپرسند و مخاطب باید بتواند درباره آنها تحقیق کند:

یک \_داستان واقعاً درباره چیست؟

دو \_مخاطب این گزارش کیست و این افراد چه چیزهایی نیاز دارند بدانند تا درباره سوژه، به دیدگاه خود برسند.

سه ـ چه کسی اطلاعات دارد؟

چهار \_بهترین روش روایت گزارش چیست؟

این سؤالهای ساده، می تواند تفاوتی شگرف بیافریند. اینها می توانند پوشش گزارش را به شهروندان برسانند.

نخست، مخاطب، فارغ از علایق گروهی و افرادی که درگیر خبر هستند یا دیگر شرکتکنندگان در آن.

آنها ممکن است روزنامهنگار را به مجموعهای جدید از منابع رهنمون شوند که در برشهای قبلی یافت نشدهاند، اگر سازمان خبری نتواند پاسخهای خود را از منابع جاری بگیرد، نمی تواند به پرسشهای مخاطب درباره آنچه نیاز دارد بداند، پاسخ دهد. این سؤالها، پوشش خبری را از روش معمول گزارش قبلی که ممکن است مخاطب را به جای آنکه پیش ببرد، محدود کند، باز می دارد.

# مفهوم تازه کی، کجا، کی، چرا، چگونه، چی

روزنامه نگاران می توانند دوباره به ارکان خبر \_ کی، کجا، کی، چرا، چگونه، چی، فکر کنند. روی پیتر کلارک، استاد نویسندگی در مؤسسه پوینتر در سن پترزبورگ، فلوریدا، همین کار را کرده است. سالها پیش کلارک به ایده های ریک زاهلر (Rick Zahler) سردبیر و نویسنده سیاتل رسید که از این سخن می گفت که خبرنویسی، رویدادهای در حال

حرکت را دربر می گیرد و آنها را از حرکت باز میدارد. زمان، به سادگی «دیروز» شده است. مکان به محل تاریخی تبدیل شده است. زاهلر میخواست یخ اخبار را بازکند و همه چیز را به حرکت درآورد. براساس ایده های زاهلر، کلارک اغلب از اینکه چگونه این کار عملی شود، سخن می گوید.

«کی به شخصیت تبدیل می شود، چی به پی رنگ تبدیل می شود، کجا به صحنه یا صحنه وقوع تبدیل می شود. چرا به انگیزه یا علت تبدیل می شود و در نهایت چگونه به روایت تبدیل می شود.» یا راهی که همه عوامل را به یکدیگر می چسباند. کلارک همواره تأکید می کند که شکسپیر در آغاز درام رومئو و ژولیت، در غزلی هشت خطی، همه جزئیات داستان را روایت می کند، از جمله پایان آن را. پس چه چیزی باقی می ماند که گفته شود؟ چنانکه او توضیح می دهد، دو ساعت بعدی نمایش، بیان جزئیاتی است که از دست رفته اند. کلارک می گوید: «ما اغلب اخبار را ارائه می دهیم. اما شما همواره می خواهید بدانید چه اتفاقی افتاده است. مونیکا لوینسکی چگونه نخستین بار به کاخ سفید راه یافت؟ روایت، راهی است که ما پیش این نخستین بار به کاخ سفید راه یافت؟ روایت، راهی است که ما پیش این سؤال که «چگونه اتفاق افتاد؟» باز می کنیم.

اگر کی را به عنوان شخصیت، چی را به پی رنگ، کجا را به محل وقوع خبر، و چگونه را به روایت بشناسیم، ما می توانیم اطلاعات را در نحوه ارائه گزارش به هم بیامیزیم. خبر فقط داده نیست، بلکه معنا می یابد. انجام چنین کاری، نه آنقدر اتفاقی، به گزارشگری بیشتر و کنجکاوی بیشتر به عنوان سهم گزارشگر نیاز دارد.

جک هارت (Jack Hart) سردبیر و مربی نویسندگی در اورگونین، میگوید: ۱۵ تا ۳۰اینچ، اندازهای معقول برای یک روایت است که می تواند در یک روز تولید شود. ایده، تعقیب یک شخصیت در میان یک پیچیدگی و نشان دادن آن است که او چگونه آن را حل می کند. این کار می تواند در پنج پاراگراف بیان شود. نخست، شرح است که در آن، شخصیت و وضعیت معرفی می شود. پس از آن، اقدامات انجام شده که قسمت عمده قطعهای است که موانع سر راه و راه حل را نشان می دهد. چیزی که به دنبال آن می آید، نقطه بینشی یا لحظهای است که شخصیت، اطلاعات یا راه حلی را برای وضع بغرنج آشکار می کند. بخش پایانی، قطع رابطه است، شانسی برای دستیابی به پایانهای از دست رفته.

# آزمایشی با تکنیک های جدیدروایت

مشترکترین ساختار روایی در روزنامهنگاری، بهنحو بارزی محدود است. همچنان که روزنامهنگاری پیچیده تر می شود و عنوانها گسترده تر می شوند، بسیاری از بهترین روزنامهنگاران، آن را غیرمکفی دانستهاند. ویلیام ویتاکر (William Whitaker)از CBS News به شریکان دانشگاهی پژوهش ما گفت: «گاهی تنها حرکت از A تا Z بهترین راهی نیست که آن را طی کنیم. گاهی شما از L,M,N,O,P خارج از میانه خبر استفاده می کنید و آن را در بالای خبر به کار می برید، زیرا این نقطهای است که درک بیشتری ایجاد می کند و این مهم است که آسان ترین را برگزینید تا افراد آن را بفهمند و آن را در چشم انداز خود قرار دهند.»

تاد هنسون (ToddHanson)، نویسنده ارشد در نشریه دورهای فکاهی پیاز (Onion) به ژورنالیسم ریویو آنلاین گفت که بیشتر نشریات فکاهی به دلیل کیفیتی که شخصیت بسیاری از روزنامه ها را تعریف می کند، ارتقا می یابند. مجله همان عنوانهای نظیر «کنگره ۴میلیارد دلار به نان اختصاص داد» و «سیرکی ها و شعبده بازان که از شأن می افتند، آرزو می کنند پزشک یا و کیل بودند» را به کار می برد.

# در کیر کننده ترین روش

ژاکی باناژینسکی (Jacqui Banaszynski)، برنده جایزه پولیتزر، می گوید یک راه برای برخورد با گزارشهای مختلف درباره یک موضوع، آن است که آن را به هفت تا هشت راه مشخص، بیان کنیم. همه آنها مربوط به یک موضوع نیستند، اما این تمرین راهگشا می تواند ایدههای گزارشگر را در گزارشی ویژه، غنی کند:

یک \_نمایه. افراد پشت خبر را بیابید، شخصیتهایی که موضوع را پیش میبرند. شما می توانید نمایه یک فرد، یک رویداد، یک مکان یا حتی یک ساختمان را بسازید.

دو \_قطعه توضیحی. به خوانندگان نشان دهید که چرا یک اتفاق رخ میدهد یا کارکرد چیزی چیست.

سه \_ موضوعات و خبرهای دارای یک روند. از خود بیرسید آیا تصویر بزرگتری برای کشف کردن وجود دارد. جریانها بهطور اختصاصی، به یک فرهنگ یا شیوه زندگی، تفکر یا جرم یا اقتصاد ارتباط ندار ند.

چهار \_ بازجویی. به کارهای غلط نگاهی بیندازید. «مسیر پول را تعقیب کنید»، جنگ قدرت را دنبال کنید و اسناد قابل دسترسی را بهکار بگیرید.

پنج \_روایت. داستان، با شخصیت، صحنه ها و تنش شکل می گیرد.

شش \_ توصیف روز در زندگی. جایگزین روایت، تمرکز روی لحظههای منحصر بفرد در زندگی است. مانند تعقیب طولانی پلیس، یا بازدید از موزه جدید.

هفت \_ صداها یا چشمانداز خبر. افراد را به کار گیرید تا برای شما خبري را به شيوه واحد سؤال و جواب، بحثهاي ميزگردي، نوار شنيدهها، و

تصاوير تعريف كنند.

هشت \_ گزارش مصور. عکسها، تصاویر گرافیکی، یا تصویرسازی، بهترین راه گفتن برخی خبرها می تواند باشد.

#### ساعت شیشه ای

در اوایل دهه ۱۹۹۰، کلارک متوجه چیزی شد که آن را ساختار ساعت شیشهای نامید. «این روایت خالص نیست. تنها هرم وارونه نیست... این گونهای است که شما نخست خبر را تعریف می کنید، می گویید چه اتفاقی افتاده است و پس از آن یک شکستگی در هرم رخ می دهد و خطی که روایت می کند، که اغلب به ترتیب تاریخ وقوع است مانند اینکه «حادثه زمانی رخ داد که...» در اینجا، اخبار گرم می شود و بیشتر نمایشی می شود و اغلب مقاطع اصلی است.»

# آيندهسوج

در کنفرانسی درباره کشف راههای جدید ارتباط با شهروندان، جی روزن (Jay Rosen) استاد روزنامهنگاری دانشگاه نیویورک و منتقد موشکاف فرهنگ رسانه گفت، گونه س و ج می تواند قوی باشد، اما روشی است که کم به کار گرفته می شود. این روش به روزنامه نگاران فشار می آورد که موضوع را حول محورهایی که شهروندان ممکن است بپرسند، محدود کند. این روش همچنین به مخاطب اجازه می دهد که خبر را تقطیع کند و به جایی وارد شود که خودش می خواهد، به جای اینکه مجبور باشد از ابتدا تا انتهای خبر را بخواند. جالب است که این گونه تعقیب پرسش سؤالها در وبسایتها مورد توجه قرار می گیرد (FAQs).

# خبربه مثابه تجربه

مایکل هر (Michael Herr) که کتاب او اعزام (Dispatches) به عنوان یکی از بهترین کتابها درباره جنگ و یتنام شناخته می شود، با بکارگیری تکنیک گی تالیس (Gay Talese) در پرواز برفراز دیوار، یک بعد جدید به گزارش جنگی افزوده است. نه تنها همه جزئیات نسخه برداری شده را برگرفته است، بلکه اجازه داده است سربازان برای خودشان سخن بگویند، با انتخاب مواد اولیه خود، نه تنها داستان آنها را روایت می کند، بلکه اندیشه و شرایط آنها را هم به دست آورده است. چنانکه آلفرد کازین (Alfred Kazin) در بررسی کتاب در اسکوایر نوشت: «هر، بهتر از هرکس دیگر دریافت که ...نشانه های نومیدی که در جبهه ها قرار دارد، نشان می دهد که مردان واقعاً اوضاع خرابی دارند.»

# كلافكي

داگ مارلیت (DougMarlette) کاریکاتوریست مطبوعاتی برنده جایزه، نمایشنامه هم مینویسد و یک رمان هم دارد. او میگوید که بزرگترین مشکل در خبرها، آن است که بسیاری از آنها تنها آزاردهنده هستند. مارلیت می گوید: «وقتی شما آزار می بینید، کسب خبر را متوقف می کنید و این پایان ارتباطات است. دلیل اصولی، آن است که «شما هیچ گاه حیرت نمی کنید». در تئاتر، برای این کلافگی، استراحتی هست. نام آن «کلافگی» است، وقتی است که «به افراد چیزی را می گویید که کاملاً آن را می دانند.»

در اخبار، آن را به وقتی میگوییم، نه اینکه نشان دهیم؛ سخنرانی کردن؛ آموزش دادن. مارلیت میگوید: «این را به وقتی اطلاق میکنیم که در خبر تلویزیون، خبرنگار به مخاطب میگوید که واقعاً چه چیزی را میبیند.» این لحظهای است که خبر روزنامه به جای آنکه حرکت کند،

زخمزبان مىزند.

چگونه خبر را از کلافهکنندگی بازداریم؟

#### تصاوير ذهني

یک راه آن است که به افراد کمک کنیم تصاویر ذهنی خود را بسازند، به جای آنکه آنها را برایشان ترسیم کنیم. آنی لانگ (Annie Lang) که آموزش ارتباطات راه دور می دهد و در مؤسسه تحقیقات ارتباطات در دانشگاه ایندیانا کار می کند، به محققان دانشگاهی گفت: «هیچ چیز وحشتناک تر از آن نیست که به کسی بگویی پشت سرت یک مار قرار دارد. این به مراتب آزارنده تر از وقتی است که مار را به آنها نشان دهی.»

ارتباط دادن موضوع با درونمایه های عمیق تر:

# افشاگری

جان لارسون خبرنگار ABC NEWS می گوید که شگفتی سازی، کلید خبر دادن است. اما او اضافه می کند «آنها را با روشی معنادار شگفت زده کنید. نه اینکه فقط به آنها شوک وارد کرده، گیجشان کنید.» در برنامه دیت لاین، لارسون، نام این را افشاگری می گذارد. در ذهن لارسون، بهترین نمونه افشاگری، وقتی است که یک خبر به درونمایههای عمیق تری پیوند می خورد. وقتی است که خبرها، ما را به سطح مقدماتی می رساند. آنها با ما درباره عشق مادر و فرزندی می گویند، سربلندی یک همسر در کشور خود. جاه طلبی. حرص و آز. طمع ورزیدن. «همواره در خبرهای بسیار مهم تری نهفته است.»

این درونمایه ها، توسط روزنامه نگار بیان نمی شود. نشان داده می شود، یا براساس آنچه روزنامه نگار با نظم دادن به خبر انجام می دهد، فاش می شود - نقل قول درست، تصویر درست در تلویزیون با نگاهی که میان دو نفر رد و بدل می شود، وقتی صحبت نمی کنند. چنانکه لارسون می گوید: «روایت خوب، شما را به حقیقت رهنمون می کند؛ حقیقت را به شما نمی گوید.»

این پیوند دادن مواد اولیه به درونمایههای بزرگ تر، چیزی است که رابرت کارو در دلال قدرت (Power Broker) انجام داد یا دیوید هالبرستم (David Halberstam) در قدرتهایی که هستند کرد، یا اچ. جی بیسینجر (David Halberstam) بیوگرافی نویس رئیس جمهوری لیندون جانسون و رابرت (H.G.Bissinger) بیوگرافی نویس رئیس جمهوری لیندون جانسون و رابرت موزس (Robert Moses) (دلال قدرت و یک بوروکرات کمتر شناخته شده که شهر نیویورک را تغییرشکل داد)، در روشناییهای جمعه شب انجام داد. کارو میخواست کاری فراتر از یک افشاگری انجام دهد. «کاری که میخواستم بکنم، این بود که توضیح دهم قدرت سیاسی چگونه عمل می کند. زیرا من یک گزارشگر بودم که اخبار سیاسی را پوشش می داد و بخشی از آن به این مرد ختم می شد؛ رابرت موزس. بخشی از آن را نمی حضور داشت که برای هیچ چیز انتخاب نمی توانستم بفهمم. اینجا آدمی حضور داشت که برای هیچ چیز انتخاب نشد و من دریافته بودم که او از هر شهر دار و فرمانداری قوی تر است.»

# شخصيت وجزئيات درخبر

دیگر روزنامهنگاران به ما گفتند که شخصیت را کلید جذب کردن افراد به خبر می دانند. اغلب، این در کوچکترین جزئیاتی که فردی را بشر و واقعی می کند، قرار دارد. وقتی پدر الیان گونزالس پسر کشتی شکسته در سال ۲۰۰۰ به آمریکا آمد تا پسر خود را بیابد و او را به کوبا بازگرداند، بوید هو پرت (Boyd Hupert) خبرنگار TV-KARE بیشتر از همه در مصاحبهاش با افسران اداره اقامت از این جا خورد که «پدر، اندازه کفش پسر خود را

می دانست.» برای هو پرت، این روشن کردن نکته ای جدید درباره این مرد بود. فاش کردن چیزی درباره رابطه پدر با پسرش، علایق و شخصیت او.

بسیاری از شکستهای روزنامهنگاری به دلیل ناتوانی در پیشبرد شخصیت است. افراد مقواهای نازکی هستند؛ آنها اسامی و جهرههایی مناسب الگوی روزنامهای هستند (افسران بازجو، اعتراض کنندگان طالب زندگی، سخنگوی اقلیت خشمگین، مادر محنت کشیده) دلیل عمده، آن است که به آنها اجازه داده نمی شود به طریقی سخن بگویند که افراد در زندگی واقعی می گویند. از نقل قولها اغلب استفاده ابزاری می شود، به جای اینکه بخشی از گفتگوی عمیق تر مابین سوژه های خبر و مخاطب باشد. روشی که مصاحبه ها در تلویزیون گرفته می شود، یکی دیگر از عوامل عمده است. اغلب افراد وقتی در کادر تلویزیونی با نور مناسب و تصویری ساختگی در پشت سرشان قرار می گیرند، یا جلو یک ساختمان با انبوهی میکروفن می ایستند، حتی مانند آدمهای واقعی نگاه نمی کنند. آنها در یک میکروفن می ایستند، حتی مانند آدمهای واقعی نگاه نمی کنند. آنها در یک شخصیت باشند، کاریکاتورند.

برای آنکه فردی را افسر بازجو بخوانیم، باید منبع را توضیح دهیم. اما کارآگاه لوئیس، یک پلیس نسل دومی جنایی که پدر او پروندهای مشابه را در بیست سال قبل داشته است، یک شخصیت است. نخستین چیزی که لوئیس را به یک بازپرس جنایی می چسباند، الگوی محکم منصفانه است. چیزی که برای اهداف روزنامهای، مؤثر، اما سطحی است که او را به الگوی کلیشهای هر بازپرس می چسباند.

نمونه دوم، عضو جمهوری خواه کنگره و عضو کمیته دارایی، یک الگوست. عضو کهنه کار با سی سال سابقه در کنگره، که تقریباً مقابل همه مالیاتها می ایستد، مگر در مورد بودجه سلامت روانی. او پدربزرگ یک بچه

معلول است که کاملاً جالب است. برای آنکه سطح دوم به دست آید، منابع را به سوی مردم گسیل می دارد، تفکر را بالاتر از شخصیت قرار می دهد. او پرسشهای مختلفی را مانند ظرفیت شخصیت به جای صرفاً یک منبع برمی انگیزد. ممکن است وقت بیشتری ببرد، اما نه خیلی بیشتر از پرسشی که یک نفر می تواند بپرسد: «آیا هرگز پرونده هایی مانند این داشته اید؟ آیا شیوه ای خاص برای تحقیق دارید؟» مهم تر اینکه این باعث می شود نگاهی به بازپرس به عنوان یک فرد و نه کسی که به طور معمول او را برای نقل قول واقعیتها می شناسید، داشته باشید.

در یک متن تلویزیونی، چنین شیوهای به آن معناست که درباره فتوژورنالیسم تفکر متفاوتی داشته باشید. دیوید تورهکامو سازنده فیلم برنامه در خط شب ABC که فیلمبرداری می کند، مصاحبه می کند، می نویسد و کارهای خود را خود ویرایش می کند، همواره می کوشد سوژههای خود را به گونهای تصویر کند که واقعاً زنده باشند \_ فروشندگان در حالی که پشت دخل ایستادهاند، فروشندگان سیار که پشت فرمان اتومبیل در حرکت هستند، تاجرانی که به سمت جلسه می روند، اغلب این برداشتها طولانی اند. قطعههای او مطالعات کو تاهی درباره شخصیت هستند و دیدگاه مخاطب را به موضوع تغییر می دهند، زیرا آنها ناگهان مردم واقعی را می بینند، افراد در حال کسب و کار و نه و کیلان مدافع جریانی خاص یا بخشی از یک زد و بند را.

# یافتن استعاره یا ساختار پنهان در هر خبر

شاید هیچ روزنامهنگار آمریکایی در ساختن عنوانهای جالب به پای رابرت کرالویچ (Robert Krulwich) خبرنگار ABC NEWS نرسد. او می گوید: روش او یافتن مواد مخفی در هر خبر است که آن را به یادماندنی

و ناب می کند، که به آن معناست که از فرمولها دوری کنیم. هر داستان را به عنوان یک عنصر یگانه مرتب کنیم و بگذاریم که موادی که فراهم کرده ایم، ساختار خود را تعیین کند. «من تعداد زیادی گزارش انتزاعی تولید کرده ام، بنابراین شما باید استعاره ای به کار بگیرید که مردم بتوانند به یاد بیاورند. این مانند قلابی است که از نظر احساسی به آن آویزان می شوید. مانند قلابی که کت خود را به آن می آویزید. اگر قلاب را دارید، پس، در مورد جوجه ای است که آواز خواند. درست است؟ او درباره چی سخن گفت؟ بله درست است، کاهش ارزش پول.»

استعارههای کرالویچ اغلب کاملاً غیرمنتظره هستند. برای هدایت ایده کندکردن حرکت اقتصادی ژاپن، او از اسلوموشن استفاده کرد. برای نشان دادن افرادی که نمی توانند واژه Millenium را هجی کنند، او یک معلم عبوس را نشان داد که به آهستگی کلمه را هجی می کند.

# قدرت اینترنت را به کار گیرید

بسیاری از تحریریه ها، استفاده از وب را آغاز کرده اند تا استحکام خبرهایشان را بالا ببرند و آن را شخصی تر و جذاب تر کنند. این کار همچنین شفافیت را بالا می برد و به خواننده اجازه می دهد که دیدی اجمالی درباره اینکه فرایند تولید داستان خبری چگونه عمل می کند، به دست آورد. در اینجا چند مورد از چیزهایی را که به خبر اضافه می شود تا ارزش آن را بالا ببرد می بینیم:

- \* ويدئو خبريا درباره آن.
- \* نوار صوتی مصاحبه، روایت به وسیله شخصیتها روی نمایش اسلایدی عکسها یا تفسیرهایی از خود گزارشگران.
- \* چت با گزارشگران یا راههای دیگری برای درگیر کردن خواننده در

#### مباحثه درباره خبر.

- \* نمایش اسلایدی عکسها.
- \* نمودارهای گرافیکی متقابل که کاربران بتوانند آن را مرتب کنند.
- \* متن کامل اسنادی که به کار رفته اند و پیوند آنها با دیگر منابعی که در خبر ارائه شده است.

فهرست ما فقط یک نمونه است. ما آن را تنها برای مثال آوردیم تا نشان دهیم دستاندرکاران خبر می توانند تجربه های بیشتری داشته باشند. هر خبر را به نحوی مرتب کنند که برای خود منحصر بفرد باشد و در مقابل فرمول بندی مقاومت کنند. کلید، آن است که شناخت اصولی که باعث جالب شدن خبر می شود، یک امر بنیادین است و انعطاف بیشتری را می طلبد.

## روایت در خدمت حقیقت

سرآخر، یک هشدار. در سالهای اخیر، خبرنویسی روایی از سوی دبیران به عنوان نوشتن مطابق الگوی شناخته شده است. این نوشتن است که در آن روزنامهنگار برداشت یا عقیده خود را بیان می کند، مانند مرحله نجوا، که در خطوط ارجاعات آشکار است، مانند «اعتراضی رسمی از سوی گزارشگران به پاخاست، وقتی که کاندیدا دادسخن داد...»

در برخی موضوعات، وضعی می تواند ایجاد شود که نقش خود را در جبر پس از یک خبر دیگر نشان دهد، حتی در انتشاراتی دیگر که نوعی روایت تمثیلی است که روزنامه نگاران در آن سهیماند. سیاستمداران تنها برای قدرت آن را به کار می برند. نیوت گینگریچ (Newt Gingrich) اندکی خل است. بیل کلینتون هیچگاه به قولهای خود وفادار نمی ماند. جورج دبلیو بوش حقه باز است. روایت تمثیلی می تواند آن قدر قوی بشود که بر

حقیقت سایه بیندازد.

همچنان که درباره تکنیک بحث کردیم، حیاتی است به یاد آوریم که تنها شکل به خودی خود نمی تواند نتیجه به بار آورد. ـ تکتیک هیچگاه نمی تواند واقعیت ها را تغییر دهد. استفاده روزنامه نگاران از گونه های روایی همواره باید از سوی اصل درست بودن و حقیقت مدیریت شود (که ما پیش از این گفتیم). توجه به شکل ارائه، درگیرکننده ترین چیزی است که همه باید در ذهن نگه دارند: خبر درست است.

ما در این بحث، گزارش ماجراهای عمومی را بیان کردیم. اما سوژه ای نیست که به ارتباط و درگیر شدن نیاز داشته باشد و روزنامه نگاری آن را به کار نگیرد. راههایی که به فهم خبر از سوی مخاطب کمک می کند تا دریابد استراتژی بازاریابی بیل گیتس چگونه بر زندگی آنها تأثیر می گذارد، به همان اهمیتی است که کسی درباره موضع کاندیدای ریاست جمهوری درباره سیاستهای اینترنتی بحث کند. پرونده افراد مشهور که نشان می دهد چرا هالیوود فیلم آن را می سازد، می تواند بخش مهمی از فرهنگ تصویرسازی آمریکایی باشد. یا می تواند پیشرفت یک مأمور رسانه ای باشد. این بستگی به شیوه مرتب کردن خبر دارد، نه خود موضوع. بنابراین، شهروندان می تواند اصل در گیر شدن و ارتباط را به کار گیرند تا درباره کار روزنامه نگاری که با آن تماس دارند، قضاوت کنند.

اصل بعدی، این را در متن گسترده تر قرار میدهد: چگونه تشخیص میدهیم که خبری در جای نخست قرار می گیرد؟

# اخبار را جامع و متناسب كنيم

والری کرین (Valerie Crane)، سرگروه ریسرچ کامیونیکیشن لیمیتد (Research Communication Limited) در فلوریدا، دوست دارد این داستان را تعریف کند که چگونه مخاطبان را مورد مطالعه قرار ندهیم! این داستان مربوط می شود به سرگروه یک پژوهش بازاریابی در یک تلویزیون کابلی عمده که از او خواسته شد سؤالی را با گروههای منتخب بینندگان جوان در یک پژوهش میدانی، مطرح کند که: «افراد جوان، در آینده چه گرایشی خواهند داشت؟»

پژوهشگر دریافت که می تواند از ابزارهایی نظیر تحقیق، نمودارهای روان شناسی، و گروههای هدف استفاده کند تا ببیند افراد چگونه به چیزهای مختلف واکنش نشان می دهند. شما می توانید حتی از آنها بهره بگیرید تا ببینید مخاطبان چگونه زندگی می کنند و چگونه از رسانه بهره می برند. اما آنها نمی توانند به کار بیایند یا دست کم نباید جای قضاوت حرفهای درباره آینده را بگیرند.

رئیسان خواستند به هرترتیب سؤال پرسیده شود، بنابراین، پژوهشگر

با خاطری مکدر دید که رهبر گروه هدف، سؤال را در اختیار نوجوانانی که دور یک میز روبروی یک آینه یکطرفه جمع شده بودند، قرار داد: «فکر میکنید گرایش آتی چه باشد؟» برای روشن کردن او، پاسخ آمد: «منظورتان چیست، گرایش بعدی چه خواهد بود؟ ما به شما متکی هستیم که ببینیم گرایش بعدی چه خواهد بود.»

اگر اصل درگیرشدن و رابطه، به توضیح اینکه روزنامهنگاران چگونه می توانند به نحو مؤثری خبرهای خود را پیش ببرند، کمک کند، این اصل که چه خبرهایی پوشش یابند، روشن می شود.

خبر چیست؟ با توجه به محدودیت جا، زمان و منابع، چه چیزی اهمیت دارد و چه چیزی مهم نیست. چه چیزی را باید واگذاشت و چه چیزهایی را باید دنبال کرد؟ و در عصر بیکرانگی اینترنت، چه کسی می گوید؟ این سؤالها، اصل هشتمی را که شهروندان از رسانه ها طلب می کنند، روشن می کند.

### روزنامه نگاران باید اخبار را جامع و متناسب کنند

اما چگونه؟ در عصر اکتشافات، نقشه کشی بیشتر یک هنر تلقی می شد تا یک علم. کسانی که پشت کاغذ پوستی می نشستند و تصاویری از دنیای رو به توسعه را طراحی می کردند قادر بودند کار درست و صادقانه کشیدن اروپا و حتی دریاهایی را که در همسایگی اش قرار داشت انجام دهند. همچنان که آنها غرب را به سوی دنیای جدید ترک کردند، برای مناطقی ناشناخته که تصور آنها هم افراد را ملتهب می کرد، بیشتر به حدس و گمان دست زدند. آنجا چه بود؟ طلا؟ چشمههای جوانی؟ پایان زمین؟ شیاطین؟ اندازه فاصله اقلیمهایی که آنها طراحی می کردند با توجه به اینکه چه مخاطبی کار آنها را دنبال می کند، بزرگ و کوچک می شد. در مناطق

دورافتاده اقیانوس آرام، آنها هیولاهای دریایی، اژدهاها، یا نهنگهای عظیمالجثه را نقاشی می کردند تا مناطق ناشناخته را پرکنند. هر چه بیشتر هیولاهای آنها خیالی و مهیب بود، از سرخپوستان غیرمتعارف و معادن طلای بیشتری حکایت می کرد. نقشه های بیشتری می فروختند و اعتبار آنها به عنوان نقشه کش ارتقا می یافت. هیجانی بابت نقشه های عمومی وجود داشت، گرچه آنها راهنمایی اندکی برای اکتشاف و درک داشتند.

روزنامهنگاری همان نقشه کشی مدرن است. روزنامهنگاری نقشهای برای شهروندان ایجاد میکند تا جامعه را راهبری کنند. به واسطه سودمندی و دلایل اقتصادی، این کار دوام می یابد. مفهوم نقشه کشی به روشن کردن این سؤال کمک میکند که روزنامهنگار مسئولیت دارد چه چیزهایی را پوشش دهد. مانند هر نقشهای، ارزش روزنامهنگاری به کامل بودن و چیزهایی که ارائه میدهد، بستگی دارد. روزنامهنگارانی که زمان و جای بیشتری را برای یک دادگاه هیجانانگیز یا رسوایی مشاهیر صرف می کنند، می دانند که این خبرها ارزش آن را دارد \_ زیرا فکر می کنند این خبر می فروشد. آنها نظیر نقشه کشانی هستند که اسیانیا یا انگلستان را اندازه گرینلند ترسیم می کردند، زیرا مشهور بود. چنین کاری در کوتاهمدت هیجان اقتصادی فراهم می آورد، اما مسافر را گمراه می کند و در نهایت، به اعتبار نقشه پرداز لطمه می زند. روزنامه نگاری که چیزی را به این اعتبار مینویسد که میداند حقیقت دارد، بی آنکه واقعاً نخست آن را بررسی کند، مانند هنرمندی است که هیولاهای دریایی را در زوایای دور دنیای ناشناخته نقاشی می کرد. روزنامهنگاری که در گفتن خبرهای زیادی بازمی ماند، از نظر فرایند به همان نقشه پر داز می ماند که نمی تواند به مسافر، همه جادههای سر راه را معرفی کند.

روزنامهنگار را مانند نقشه پرداز دانستن، به ما کمک می کند جامعیت و

تناسب را که کلیدهای درستی خبر هستند، ببینیم. این از میان یک گزارش می گذرد. یک صفحه اول. یک صفحه وب، یا یک خبر رادیو تلویزیونی که لذ تبخش و جالب است، اما با هیچ مفهوم معقولی، هیچ شاخصهای برای انحراف ندارد. در همان زمان، اطلاعات یک روز، که تنها به یاد ماندنی است، بدون آدمها یا روشنگری، تعادل ندارد.

آشکارا محدودیت زمان و منابع برای دستاندرکاران خبر این امکان را باقی نمی گذارد که هر خبری را پوشش دهند. هنوز به عنوان شهروند، می توانیم این پرسشها را مطرح کنیم: می توانیم جامعه را از نظر نوع پوشش ببینیم؟ آیا خود را در آن می بینیم؟ آیا گزارش، مخلوطی است صادقانه از چیزی که بیشتر افراد آن را بارز و جالب ببینند؟

### سفسطه در آمارهای هدف

مفهوم نقشه نگار همچنین به فهم بهتر ایده تنوع در خبر کمک میکند. اگر می اندیشیم که روزنامه نگاری، نقشه پردازی اجتماعی است، نقشه باید شامل اخبار همه جوامع شود، نه فقط آنها که جذابیت جمعیتی دارند یا از جاذبه زیادی برای آگهی ها برخوردارند. انجام کاری برخلاف این، ایجاد نقشه ای است که در آن، مناطقی گم شده اند.

متأسفانه، این مشکلی را برای حفظ اصل در پی دارد. چنانکه در فصل سوم درباره وفاداری به شهروندان گفتیم، سازمانهای خبری در خلال سالهای دهه ۱۹۸۰ تمرکز روی خوانندگان انبوه را آغاز کردند. این بحث بیشتری را در موضوع تناسب عرضه و تقاضا می طلبد. پس از بیست و پنج سال که از کاهش مخاطبان و آگهی دهندگان به تلویزیون و دیگر رسانهها می گذرد، روزنامهها بر آن شدند که محدودیتهایی در چگونگی توزیع گسترده در عصر رسانههای ویدئویی، اعمال کنند. در نتیجه، روزنامهها،

فروش نسخههای روزنامه را از دست دادند. بیست و پنج سنت تا یک دلار پرداختی، تنها بخشی از هزینههای تولید گزارشها و چاپ و حمل نسخهها را تأمین می کند. بقیه از محل پول آگهی تأمین می شود. هر نسخه روزنامه به خوانندگانی فروخته می شود که برای آگهی دهندگان جاذبهای ندارند و در نتیجه، ارزش پولی ندارند. دست اندرکاران آگهی، به این نتیجه رسیدند که از روزنامهها برای دسترسی به طبقات بالاتر استفاده کنند. کار به رسانههای دیگر، بویژه رادیو و تلویزیون کشید تا به مخاطبان کارگر برسند. در زمان خود، استراتژیستهای تجارت روزنامه، هدفگیری گستره توزیع را بر مخاطبان فراوان، نه یک ضرورت، بلکه یک مزیت می دانستند. حساب کردن ارزش یک نسخه و درآمد اشتراک، می تواند جذب نشدن در جامعه را به نام تأثیر اقتصادی توجیه کند. حذف همسایگان، همچنین به آن معنا بود که احتیاجی به سرمایه گذاری کلان برای پوشش آنها نیست.

بحث با اقتصادی ها یا حتی کشاندن مخاطب از دست رفته از تلویزیون مشکل شد \_این ایده که خوانندگان بازنمی گردند. مقابله با آن گرایشها به معنای باور استراتژی در از مدت وال استریت و تفکرات مرسوم بود که با آن موافق نبودند.

تلویزیون هم همان راه را رفت. بویژه پس از آنکه فرستندههای بیشتری پخش اخبار را آغاز کردند و به هر کدام سهمی از آن رسید. فشار از ناحیه این واقعیت وارد می شد که فرستنده ها و وال استریت به سودهای کلان \_ همواره بیش از ۴۰ درصد \_ از اخبار خو گرفته بودند. برای پایدار نگه داشتن حاشیه ها، فرستنده ها به نحو شگفت آوری تعداد زیادی از گزارشگران را حفظ کردند و از آنها خواستند که دست کم روزی یک خبر به آنها بدهند. پوشش چنین جامعه ای، غیرملکن به نظر می رسید. خبر، هدف شده بود \_خواستنی ترین مطالب برای زنان جوان تر.

گذر زمان این امکان را فراهم کرد که مشکلات جدی تری در منطق اقتصادی در هدف گیری جمعیتی دیده شود. یکی اینکه مخاطب جدید که در اواخر دهه ۱۹۷۰ نادیده گرفته می شد، از جمعیت رو به افزایش مهاجران بود که در حال تغییر وضع شهرهای آمریکا بودند. این به روشنی جمعیتی بود که توانسته بود پشتوانه موفقیت روزنامه نگاری در یکصد سال پیش از آن بشود. پولیتزر، اسکریپس و بقیه اربابان مطبوعات چاپی، مهاجران را مخاطبان هدف خود قرار دادند. شیوه نگارش آنها آنقدر ساده بود که مهاجران می توانستند از آن سر در بیاورند. صفحات سردبیری، به آنها می آموخت که چگونه می توانند شهروند باشند. آمریکایی های جدید، شبها پس از کار گرد می آمدند تا درباره آنچه در روزنامه آمده بودند، گفتگو شبها پس از کار گرد می آمدند تا درباره آنچه در روزنامه آمده بودند، گفتگو کنند یا آن را برای هم بخوانند و درباره محورهای خبری هر روز بحث

همچنان که مهاجران در دهههای ۱۸۸۰ و ۱۸۹۰ بیشتر آمریکایی شدند، روزنامهها هم با آنها تغییر کردند، بیشتر با طبقه متوسط همراه شدند و نگارش ادبی تری یافتند. نیویورک ورلد در سال ۱۹۱۰ نسبت به بیست سال پیش از آن، بیشتر هوشیارانه درمی آمد. هشتاد سال بعد، صنعت روزنامه نگاری، خیلی بیشتر به تأثیر اقتصادی وابسته بود و همان سرمایه گذاری و روابط تثبیت شده رابا آمریکایی های جدید برقرار نمی کرد که یک قرن پیش از آن می کرد.

همچنان که روزنامه نگاری بیشتر به سوی جمعیت های سود آور جهت گرفت، بر آمریکایی های جوان تر سرمایه گذاری کرد. گزارشها طولانی و پیچیده بودند، و تحصیلات دانشگاهی را طلب می کردند. منتقدانی مانند استیفن هس (Stephen Hess) از مؤسسه بروکینگز (Brookings) کار نوشتن درباره نگارش روزنامه ای را برای منابع خود آغاز کردند. در تلویزیون،

تأکید بر جرم و جنایت و همچنین هیجان اخبار، تلویزیون را از چیزی که خانواده ها گرد می آیند تا آن را تماشا کنند به چیزی تغییر حالت داد که والدین فرزندان خود را از آن محافظت می کردند. به نام تأثیر و سود، ما هیچ کاری برای کمک به ایجاد علاقه به خبر برای نسل جدید انجام ندادیم. امروز، مخاطب، داده ها را از برنامه های اینترنتی که جوانها به اخبار آن علاقه مندند، می گیرد، و دیگر به شکلهای قدیمی تر فناوری کاری ندارد. در حالی که تجارت خبر نمی تواند برای همه چیز مقصر شناخته شود، در واقع یک استراتژی تجاری داشته است که به مشتریان غیر خبری کمک کرده است.

وظیفه رسیدن به همه گونههای ارتباطی، در سال ۱۹۹۰ بی تردید سخت تر از انجام آن در سال ۱۸۹۰ بوده است. رقابت برای وقت افراد، سخت تر و تنوع فرهنگی بیشتر از یک قرن پیش از آن یعنی وقتی مهاجران بهطور گسترده از اروپا آمدند، شده است. اما حالا منابع اطلاعاتی خیلی بیشتری برای انتخاب وجود دارد و سازمانهای خبری به اشتباه فرض کردهاند که مخاطبان به روزنامه گرایش بیشتری دارند که آنها را آمریکاییزه مى كند. در ميامي، هرالد دريافت كه مخاطب به هرالد جذب نمي شود، بلكه هرالد باید به سوی آنها برود. به عنوان نتیجه، روزنامه به نحو آشکاری در چرخه توزیع کاهش داد و آن را به سوی ترکیبات جمعیتی سوق داد و نیاز روزنامه برای پاسخ روشن شد. شمارگان روزنامه از ۴۳۵ هزار نسخه در سال ۱۹۸۴ به ۳۵۷ هزار نسخه در سال ۱۹۹۹ سقوط کرد. ابتکاراتی نظیر روزنامه های چندگانه (دارای ضمیمه های مختلف) از جمله ال نوو هرالد (El Nuevo Herald)، جوييش هرالد (Jewish Herald) و YO!) بك ويژهنامه هفتگی برای جوانان) آغاز شدند. به نحو جالبی در پایان قرن، شمارگان روزنامه تركیبی هرالد و آل نوو هرالد ۴۳۷ هزار و ۸۰۹ نسخه شد كه بیشتر از شمارگان روزنامه در دوران اوج مصرف بود. در سال ۲۰۰۵ شمارگان این ترکیب چنانکه در کتباب سبال توسط سردبیر و ناشر اعلام شد، ۴۰۵ هزار و ۶۱۸ نسخه بود.

آیا این می تواند صورتی دیگر باشد؟ آیا روزنامهنگاری می تواند از بی ارتباطی با مخاطب گسترده تر جلوگیری کند و به طور موفقیت آمیزی به مخاطبان شناور بیشتر و جوان تر دست یابد؟ این دشوار است که بدرستی به این پرسش پاسخ دهیم. اما چنانکه کمپانی های روزنامهنگاری ترکیبات جمعیتی روشنفکر تر و تأثیرات قیمتی را برمی گزینند، صنعت به مثابه نقش عمومی در این زمینه تلاش نمی کند. یا از نظر زمانی، چنانکه در میامی تجربه شد، این کار خیلی دیرهنگام بود. مفهوم نقشه پرداز، خطا بودن خود را نشان داده است. ما نقشه ای درباره همسایگان مشخص ایجاد کرده ایم و نه برای دیگران. آنهایی که قادر نبوده اند مکانی را که در آن زندگی می کرده اند، معرفی کنند، آن را تسلیم کرده اند.

برنامههای خبری و روزنامهها که چنین جوامعی را نادیده گرفتهاند، همچنین مشکلاتی را برای کسانی که به آنها خدمت میکنند، به وجود آورده اند. نخست، آنها مخاطبان را با اطلاعاتی اندک رها میکنند، زیرا خیلی چیزها را رها کرده اند. این امر، شهر و ندان را آسیب پذیر میکند تا تصمیمات ضعیفی درباره گرایشهای معاصر و نیازهای خودشان بگیرند. درنهایت، این استراتژی، زندگی سازمانهای خبری، مؤسساتی با نیازهای مدنی بزرگتر را تهدید میکند. در جمله به یاد ماندنی جان مورتون (John Morton) تحلیل گر وال استریت داریم که «بذرهای ذرت خود را خورده ایم.»

با چنین جوامعی که رها شدهاند، مشکل بازگشت به عقب، جزئیات ترکیبات جمعیتی را برای گروههایی که روزنامهنگاری به آن خدمت میکند، طلب میکند. گزارشها طولانی تر و زیادتر شدهاند، گرچه هدف

آنها قطعات کمارزش تری را از جمعیت هدف گرفته اند. روزنامه ها گاهی بیش از یکصد صفحه در روز داشته اند که خواندن آنها یک روز تمام زمان می خواسته است. در تلویزیون هم هدف گیری تأثیر مشابهی داشته است. بخش سلامت هر روز در تلویزیون محلی، برای نمونه، هر گونه پژوهش پزشکی را حتی در مراحل اولیه پوشش می دهد و شهروندان را بیشتر از آنکه درباره سلامت و بهداشت شان آگاه کند، گیج می کند.

اشتباه، ممکن است قابل جبران باشد. اما روزنامهنگاری باید بسرعت عمل کند تا راههایی بیابد که نیازهای جوامع متنوع را برآورده کند. همچنین مشهود است که شهروندان با چنین امری موافقاند. طی سالها، پروژه اعتلای روزنامهنگاری که از سال ۱۹۹۸ آغاز شد، در اینکه درجهبندی اخبار تلویزیونهای محلی بر چه اساسی شکل گرفته است، مطالعه کرد. یک تیم طراحی از حرفهایهای اخبار محلی پوشش جامعه را از این نظر که مهم ترین مسئولیت یک فرستنده تلویزیونی چیست، سنجیدند. یافتههای پژوهش نشان داد که بینندگان توافق دارند؛ فرستندههایی که طیف گستردهای از محورها را پوشش میدهند، در پیدا کردن و حفظ مخاطب بیش از آنها که چنین نمی کردند، توفیق داشتند.

#### محدوده استعاره

مانند همه استعارهها، مقایسه با نقشهپردازی، حدود خود را دارد. نقشهپردازی علمی است، اما روزنامهنگاری چنین نیست. شما می توانید محل درست جاده را پیرنگ قرار دهید و بر این مقیاس، اندازه کشور یا حتی اقیانوس را به دست آورید. تناسب گزارش موضوعی دیگر است. یک خبر بزرگ برای عده ای مهم است و برای خیلی های دیگر نه.

تناسب و جامعیت، در اخبار عینیت دارد. اغفالکنندگی، به آن معنا

نیست که اهمیتی کمتر به جادهها و رودخانههای ذهنی در نقشه بدهیم. برعکس، تلاش برای شناخت و معرفی آنها برای محبوبیت روزنامهنگاری اساسى است ـ و البته سلامت مالى آن. همچنين امكان دارد ـ نه در يك مفهوم انتزاعی ـ که تناسب و جامعیت را با توجه به عینی بودن آنها درنظر بگیریم. یک شهروند و یک روزنامهنگار ممکن است از نظر تشخیص اینکه چه چیزی مهم است، تفاوت کنند. اما شهروندان می توانند این تفاوتها را بیذیرند، اگر مطمئن باشند که روزنامهنگار در قضاوتهای خبریاش برای خدمت به آنچه خوانندگان نیاز دارند و میخواهند، تلاش میکند. کلید آن است که شهروندان باید به اینکه انتخابهای روزنامهنگاران شخصی نیست، باور داشته باشند \_ آنها، تنها، چیزی را که می فروشند، ارائه نمی کنند \_ و روزنامهنگاران قواد نیستند. باز هم، افرادی هستند که اهمیت کمتری برای آنکه روزنامهنگاران اشتباه کنند یا آنها را اصلاح کنند یا همواره خبرهای درست بدهند، قائل اند. عامل کلیدی اعتبار آن است که انگیزه روزنامهنگار درک شود. آنها همچنان که در بحث وفاداری به شهروندان گفتیم، به هیجانات خوب احترام می گذارند. نگرانی درباره تناسب، راه کلیدی برای آشكاركردن انگيزهها و علايق شهروندان است.

شریف ترین مردمان می توانند درباره اهمیت یک خبر با ما موافق نباشند. اما شهروندان و روزنامه نگاران مانند هم می دانند که چه خبری تقویت می شود. آنها ممکن است به طور صریح وقتی خطها را می خوانند، باآن موافق نباشند، اما در یک نکته توافق دارند که این جریان اتفاق افتاده است. در دوران اخیر، این نقطه ها از ناحیه نظم نگران کننده، آسیب دیده است.

### فشار برای ارائه تازهها

در این لحظات که فرهنگ رسانه های خبری بسرعت دستخوش تغییر

و سرگشتگی می شود، به نظر می رسد فشاری برای احساسی کردن و ارائه تازه ها و جود دارد. می توانید آن را اصل «بدن برهنه و گیتار» بنامید.

اگر می خواهید یک مخاطب را جذب کنید، می توانید به گوشه یک خیابان بروید و برهنه شوید. احتمالاً جمعیتی بسرعت دور شما جمع می شوند. مشکل این است که این جمعیت را چگونه نگه داریم؟ چگونه از کنار رفتن جمعیت جلوگیری می کنید؟ موضوع دیگری هم هست. فرض کنید به همان گوشه خیابان رفته اید و گیتار می زنید. روز اول تعدادی از مردم به اجرای شما گوش می دهند. شاید حتی در روز دوم تعداد آنها بیشتر هم بشود. بسته به اینکه چقدر در نواختن خوب باشید، چه تنوع و اجرایی را در دستور کار قرار می دهید، مخاطب می تواند هر روز بیشتر شود. اگر خوب بوده اید، نباید جمعیت پراکنده شوند. جمعیت تازه ای را به جای آنها که خسته می شوند، جایگزین می کنید.

این انتخاب تأثیرگذاری است که رسانههای خبری در یک زمان هنگامیکه فناوری جدید تعداد خروجیها را افزایش میدهد و هر سازمانی به کاهش مخاطبان خود مینگرد، با آن روبرو میشوند. آینده نامطمئن است و روشن نیست که چقدر میتوانید به کار خود ادامه دهید، مگر آنکه بسرعت مخاطبانی از نسل تازه را جذب کنید. چه شیوهای را باید دنبال کنید؟ یک سازمان خبری باید با توجه به فلسفه یا اعتقاد خود اقدام کند، زیرا الگوهای تجربی گذشته، نمی تواند در آینده کارایی داشته باشد.

برخی سازمانهای خبری، حتی آنها که تاریخی جدی دارند، باید به راه عربان کردن خود بروند. در بخشی، این کار با پیشبرد این ایده که خبر باید به صورت کالایی مصرفی درآید که بیش از حد عرضه شود، دنبال می شود. چنانکه جیمز ام. مارش جونیور (James M. Marsh Jr.) تحلیل گر وال استریت، به کمیته روزنامهنگاران علاقه مند گفت: «برنامههای فراوانی

در عرصه خبر جریان دارد که از تقاضا پیشی گرفته است.» این را واقعیتی پیش میبرد که تولید تعداد زیادی گزارش اصلی، گران تمام میشود و به شبکهای از خبرنگاران، خبرنگاران عکاس و شعبههایی در سراسر جهان نیاز دارد.

نتیجه اینکه شبکهها بهطور مشخص از تجارت تولید اخبار سنگین، دور می شوند. پژوهشهایی که از سوی پروژه اعتلای روزنامهنگاری انجام شده است، به تکرار دریافته است که برنامههای اخبار بامدادی، موتور اقتصادی شبکه تلویزیونی هستند که تمرکز اصلی خود را روی مشاهیر، سرگرمی، شیوه زندگی، و تولید برنامههای متقاطع گذاشتهاند. این درباره مجلههای خبری بامدادی هم مصداق دارد که اغلب خبر را نادیده می گیرند.

حتی برنامه خبری شامگاهی در خلال دهه ۱۹۹۰ به سمت خبرهای کمتر گزارشی از کار مؤسسات مدنی به سوی سرگرمی بیشتر و جذابیتهای مشاهیر چرخید، گرچه پس از حملات تروریستی ۱۱ سپتامبر ۲۰۰۱ این وضع به ضرورت تغییر کرد.

برخی در شبکههای تلویزیونی دریافتند، در حالی که بخشهای خبری شبکه از پوشش اخبار فوری و تکاندهنده سراسر جهان دور افتادهاند، بخشهای سرگرمی، به سوی برنامهسازی حقیقت ـ بنیاد رو کردهاند. برنامههایی نظیر قانون و نظم، CSI، و بدون ردپا، برای گزارشهایی با فرقهای جزئی و پیچیده تلاش میکنند که از سرتیتر اخبار بیرون بیایند. رابرت کرالویچ خبرنگار ABC News در بهار ۲۰۰۰ با شگفتی گفت: «ما به جایی رسیده ایم که بخشهای سرگرمی، کار خبر میکنند و بخش خبر به تولید برنامههای سرگرمی مشغول است.»

در طول چند ماه، برنامهسازان شبکه به تولید برنامههای واقعیت

بنیاد سرگرمکننده رو کردند، برنامههایی مانند برنامه پربیننده مهیج بازمانده در تابستان ۲۰۰۰ و پس از آن وارد کردن ستارهها به عنوان میهمان در برنامههای خبری و هم سرگرمیها را بالا برنامههای خبری تا درجه بندی برنامههای عمدهای از برنامه صبحگاهی خود را به برنامهای اختصاص داد که بخش اخبار تولید کرده بود و بازمانده را نمایش داد که با کسانی مصاحبه می کرد که شب قبل از یک جزیره نجات پیدا کرده بودند. بنابراین، بخش سرگرمی به خبری رو کرد که پس از آن، بخش خبری آن را دنبال کرد. این آزمایش ادامه یافت و حتی به عنوان واقعیت تجاری آن را دنبال کرد. این آزمایش ادامه یافت و حتی به عنوان واقعیت تلویزیون گسترش یافت و عنوانهای تجاری مانند American Idol یا The Apprentice

در عرض شش سال آشکار شد که آنچه کرالویچ گفته بود، بیش از حد واقعیت دارد. در سال ۲۰۰۶، احساس گرایی در پخش اخبار ابعاد تازهای یافت. به نحوی فزاینده، مجریان خبر تلویزیون، با گفتن اینکه درباره خبر چه فکر میکنند، کوشیدند با مخاطب ارتباط برقرار کنند. مطالعهای توسط پروژه اعتلای روزنامهنگاری در سال ۲۰۰۵ برای نمونه دریافت که برنامههای خبر بامدادی در شبکهها با زرق و برق دادن به خبرها، با واژههای برانگیزانندهای مانند «گیج کننده... وحشتناک... ترسناک...» و عباراتی نظیر «هشدار جدی که همه والدین باید آن را بشنوند»، همین رویه را دنبال کردند. در یازدهم ماه مه ۲۰۰۵ برای نمونه، برنامههای سه شبکه تلویزیونی، بیش از سی بار از چنین واژگان و عباراتی در ارائه پنج خبر نخست خود استفاده کردند.

پس از توفان کاترینا در سال ۲۰۰۵ این نوع بیان تقویت شد؛ گزارشگران رویدادهای عمده، نه تنها با هیجان که گاهی با خشم واکنش نشان میدادند. پس از آنکه آندرسون کوپر (Anderson Cooper) این کار را در حوادث پس از توفان کاترینا در نیواورلینز انجام داد، او به عنوان مجری برنامه عمده بامدادی CNN معرفی شد. در تیتراژ برنامه، او در لحظات هیجانانگیز توفان کاترینا نشان داده می شد.

ناظران مختلف در ستایش از هیجان جدید رکن چهارم استقبال کردند و برخی حتی گیج شدند که آیا باید آن را نشانه تخطی از اصول دانست؟ تحسین به هر ترتیب بدون هیچ توجیهی، اجماع داشت و برخی می پرسیدند آیا روزنامهنگاری با تاریخی یکصد ساله باید به یک گزارش بی غرضانه از واقعیت پیچیده، متعهد بماند؟

این موضوع به قلب آنچه باید روزنامهنگاری باشد، راه یافت. در حرفهای که قول می دهد علایق شخصی را در راستای تضمین اعتبار خود فرو می نشاند، آیا احساساتی گری و خشم، پذیرفته است؟ و اگر چنین است، چه موقعی از خط عبور می کند؟ مشکل بشود گفت که آن هیجاناتی که از روزنامهنگارانی که در صحنه، شاهد رنج و عذاب بشری هستند، بروز می کند، بیجاست. بنابراین، اگر احساساتی گری گاهی بهنظر مقتضی می آید، اما در جاهای دیگر نه، خط فارق آنها کجاست؟

نخستین قانون مشهود این می تواند باشد که در مواقعی هرگونه واکنش تحت فشار صورت می گیرد، هنگامی که هیجان تنها پاسخ طبیعی باشد. هنگامی که والتر کرونکایت سرگروه خبر در سال ۱۹۶۳ پس از قتل جان اف. کندی چشمان خود را پاک کرد یا حس ترس را چند سال بعد در محل تیراندازی نشان داد، آمریکایی ها را به نحو مقتضی تکان داد.

نکته دوم، آن است که احساساتی گری باید در لحظه میان کشف یک مشکل و جستجوی نتیجه برای اطلاعات رخ دهد که معنای آن قرار دادن رویداد در گسترهای بزرگتر و عمیقتر است. روزنامه نگاران هم باید به روشی انسانی به چیزی که دیده اند واکنش نشان دهند. آنها باید

خودشان را بسازند تا به دنبال پاسخ سؤالها باشند. و این به همه شکاکیت، حرفه ای گری و استقلال فردی آنها نیاز دارد که احساسات انسانی، در قلب چیزی که اخبار را می سازد، قرار دارد. وقتی شما تلاش می کنید احساسات را بسازید، یا آن را به کار گیرید تا توجه مخاطب را به خود معطوف کنید، از خط عبور کرده اید و به مرحله ای وارد شده اید که حقیقت را در خدمت سرگرمی قرار می دهد.

### بازاريابي عليه بازاريابي

پاسخ به مقاومت احساساتی و متناسب نگه داشتن اخبار چیست؟ چنانکه گفتیم، فکر نمیکنیم این امر در منزوی کردن روزنامه نگار پشت دیواری که واقعیتهای بازار را نادیده میگیرد، نهفته باشد. درک بهتر از دائقه های در حال تغییر، نیازها و تمایلات در جامعه، بخش مهمی از پاسخ است.

اما بیشتر تفکرات جاری درباره بازار بر اساس مردمی ترین صورتهای تحقیقات بازار کارگر نخواهد افتاد. تحقیق بازار سنتی، از مشتریان می خواهد که بین جانشینان قابل پیش بینی انتخاب کنند. آیا کفش آبی را ترجیح می دهید یا نارنجی را؟ خمیر دندان شما در یک لوله باشد یا پمپی؟ خمیر باشد یا ژل؟ لی آن بریدی (Lee Ann Brady) که دستیار تحقیق مطالعات پرینستون شد، به ما گفت: «مردم گرایش دارند، از میان یک طیف انتخابها، انتخاب کنند. شما کاملاً برای مردم نتیجه می گیرید که از میان کدام طیف انتخابها برگزینند. بنابراین، آنها به شما نمی گویند چه چیزی را دوست دارند. آنها گرایش دارند که به انتخابهای محدود شما واکنش نشان دهند و به شما کلی جواب می دهند.»

به یک تحقیق مرسوم نگاه کنید. ۲۰ دقیقه وقت و احتمالاً با ۱۵ تا ۱۸

سؤال. همواره، تنها دو سؤال از این مجموعه برای پرسششونده، پاسخی مستقل دارد. بقیه، انتخابهای ساختگی دارد یا از پاسخگو می پرسد آیا او با پاسخ بیان شده موافق است یانه.

خبر، تحقیقات سنتی بازار را به چالش می طلبد \_ یک دنیای ایستای نظریات را می آزماید. زیرا هر روز تغییر می کند. گروههای هدف \_ یکی از ارزان ترین و مشترک ترین گونه های تحقیق بازار \_ سؤالهای با پاسخ باز بیشتری را می طلبند. آنها بخوبی شناخته شده اند، زیرا آنها به روزنامه نگاران اجازه می دهند بر تفکر مخاطب درباره فراورده هایشان نظارت کنند. اما آنها همچنین تا حد زیادی محدودند. بریدی می گوید: «بسته به موقعیت، شما صدایی را می شنوید یا از گروه نمونه چیزی را می آموزید که هرگز برای شما اتفاق نمی افتد. بنابراین، آنها زمانی مفیدند که شما برای پاسخ یک مربع سفید داشته باشید.»

هر کس که بر جلسه یک گروه هدف نظارت کند، می تواند به طور آماده، محدودیتها را به عنوان ابزار رسیدگی به خبر ببیند. برای شروع، گروههای هدف، خیلی علمی نیستند. این بسیار دشوار است که گروه هدف را معنادار بسازیم یا دو گروه نمونه داشته باشیم که یکدیگر را تأیید کنند؛ مفهوم اساسی عینیت گرایی. یک یا دو نفر می توانند یک بحث را پیش ببرند، یا رهبر گروه هدف، می تواند گروه را به سوی یک پاسخ مقدر هدایت کند.

احتمالاً اهمیت بیشتری دارد که بیشتر افراد گروههای آزمایشی را برای ایدههای محدود هدایت نمیکنند. به جای آن، گروهها اغلب به سوی آزمودن فرضیات یا عقایدی هدایت میشوند که سازمانها کاملاً آن را میبینند. لئو بوگارت (LeoBogart)پژوهشگر عرصه رسانه بهتازگی گفته است: «گروههای نمونه، نخست بهعنوان راهی برای ارتقای ایدهها

وارد می شوند و پس از آن می توانند در یک تحقیق آزاد آزموده شوند و به جمعیتی گسترده تر تعمیم یابند. توقع نیست که کسی نتیجه بگیرد یا تصویری از چیزی که افراد ساختگی به دست می دهند، به دست آورد. امروزه آنها کاملاً بی فایده هستند.»

پشت سر چنین محدودیتهای ساختاری، در تحقیقات سنتی بازار، پژوهشگران میگویند مخاطب نمی تواند بدرستی بداند چرا آنها یک گونه روزنامه نگاری را بر دیگری ترجیح می دهند. لاری مک گیل NBC NEWS مدیرپیشین تحقیقات مخاطبان اخبار Rarry Mc Gill)، مدیرپیشین تحقیقات مخاطبان اخبار و ژل دندان می گوید: «اگر از مردم بخواهید مقایسهای میان خمیر دندان و ژل دندان انجام دهند، نتیجه ملموس تری دارد تا اینکه بکوشید فرق میان تام بروکاف و پیتر جنینگز را مشخص کنند. مک گیل درباره این کار به دیده تردید همکاران پژوهشگرش دریافتند که باید درباره این کار به دیده تردید بنگرند. «نزولی آشکار و معنادار در تیراژ وجود داشت.»

تحقیق بازار، بویژه در افشای اینکه چه ساختارهای گزارشی در برنامههای بامدادی مؤثر تر است، مفید است. NBC کشف کرد که بارز ترین راه برای جلب بینندگان، در ساعت ۱۱شب، نشان دادن تصویر روز یا تصویر هفته در پایان بخش خبری است. برنامه Dateline زمانی این امر را دریافت که دیگر شبکهها داشتند آگهی بازرگانی پخش می کردند. مک گیل توضیح می دهد: «این امر اغلب باعث ارتقای دو درجهای معادل ۱/۸ میلیون خانه دار می شد. ما به ۱۲درجه در بیشتر نوبتها رسیدیم و در جلب مخاطب به درجه ۱۸ هم رسیدیم.»

اما وقتی این به محتوای خبر کشیده می شود، چگونه واکنش به یک داستان خبری را که شما تصوری از آن ندارید و آن را نیازموده اید، درمی یابید؟ رسانه، راه دانستن آنچه را که مردم دقیقه به دقیقه براساس

درجهبندی سراسر شب تماشا میکنند، بخوبی پیموده است که می تواند حتی نشان دهد که مردم به چه نکته مطمئنی در گزارشها روی خوش نشان می دهند. بنابراین، رسانه می تواند به مجریان خبر اطمینان دهد که هر گزارشی چه گسترهای از نظر بیننده دارد.

اما این یک استراتژی بود که کاری برای جلوگیری از مخاطبگریزی انجام شود. سهیم کردن خانه داران در تماشای برنامه اخبار شبانه شبکه از ۷۵ درصد در سال ۱۹۸۰ مخاطبگریزی را به ۳۷ درصد در سال ۱۹۸۰ رساند. مخاطبگریزی در اخبار تلویزیون محلی هم در اواخر دهه ۱۹۹۰ آغاز شد، گرچه شمار واقعی به طور رسمی به دست نیامد. این را می توان تناقض در دادن اخباری که مخاطب می خواهد، نامید.

جان کری یک پژوهشگر بازار که با NBC و دیگر مشتریان رسانهای کار کرده است، میگوید: «سازمانهای خبری در فرو ریختن دیوارهای خود، ید طولایی داشته اند. در طول زمان آنها در جه بندی های بیننده را دنبال کرده اند، هرچه بیشتر داستانهایی را تولید کرده اند که میزان در جه بندی را بالا می برده و به این الگوها چسبیده اند... به عنوان نتیجه، مجلههای خبری به مخاطبی قدیمی تر چسبیده اند؛ افرادی احساساتی.» اما بیشتر بینندگان، گریخته اند. «از نظر حسی، افراد در شبکه آن را می شناسند، اما نمی دانند چگونه از آن خارج شوند.»

اما چه می شود اگر ما به ایده «به هم پیوستگی توده» بازگردیم؛ به نوع گزارشی که آ.ام. رزنتال، هنگامی که سردبیر نیویورک تایمز بود، آن را «میز رنگین اخبار و اطلاعات» نامید. یا آن گونه را که دیوید بورگین سردبیر روزنامه ها، عادت داشت درباره اینکه چگونه صفحهای در روزنامه باید طراحی شود، دوباره به کار گیریم: اگر داستانی نمی تواند بیش از ۱۵ درصد مخاطبان را جذب کند، باید مطمئن شوید آنقدر داستان دارید که هر کس

بخواهد یکی از آنها را بخواند. با انتخاب محتویات به این روش، یک سازمان خبری، می تواند بیشتر مطمئن شود که خبرها را به تناسب قرار داده است.

یا به مثال نقشه پرداز بازگردید. اگر روزنامه نگاری فقط برای افراد اطلاعات فراهم کند، آنها در ادامه خواهان دانستن درباره آن می شوند. ما فقط درباره بخشی از اجتماعی سخن می گوییم که آنها آن را می شناسند.

#### یک پژوهش جدید بازار برای روزنامه نگاران

پس ارزش تحقیقات بازاری چگونه به دست می آید؟ روزنامه نگاران، شهروندان، و پژوهشگران با هم جواب را پیش می کشند: پژوهشی که به روزنامه نگاران کمک کند قضاوت کنند، نه پژوهشی که قضاوتهای آنها را تغییر دهد و راه دیگری را در پیش گیرند. ما نیاز داریم به استفاده از تحقیق بازار که بر رفتار مخاطب یا مشتری ما تأثیر بگذارد، پایان دهیم و از آنها نپرسیم که چه محصولی را ترجیح می دهند. ما نیاز داریم نوعی پژوهش بازار روزنامه نگاری به وجود آوریم که رویکرد آن به افراد به عنوان شهروند باشد و به ما چیزهای بیشتری درباره زندگی آنها بگوید: چگونه وقت خود را می گذرانید؟ به ما درباره یک روز خود بگویید. سفر روزانه شما چقدر طول می کشد؟ نگرانی های شما چیست؟ به چه چیزی امید بسته اید و چه ترسهایی در قبال کودکان خود دارید؟

این یک تحقیق باز درباره گرایشهای عمده و علایق است \_ گونهای پرسش که به دبیران اجازه می دهد دریابند چگونه باید یک بسته خبری را که جامع و متناسب است، و شهروندان به آن نیاز دارند، طراحی کنند.

بوچ وارد (Butch Ward) مدیرمسئول پیشین فیلادلفیا اینکوایرر که اکنون در مؤسسه پوینتر تدریس می کند، می گوید: پرسیدن از مردم درباره

اینکه چه میخواهند، پرسش اشتباهی است. «این یک پرسش بازاریابی است. به آن فکر کنید: روزهای دوشنبه، مردی که یک رژیم غذایی را آغاز کرده است، اطلاعات بیشتری درباره تغذیه میخواهد. روز سهشنبه، همان مرد دوباره چیپس سیبزمینی میخورد و خواهان پوشش بهتر تلویزیونی است.»

وارد اعتقاد دارد که سازمان خبری باید به جای تکیه بر یک پرسش روزنامهای \_ چیزی که فرد می تواند در خلال یک گزارش به پاسخ آن برسد: مردم چه کار می کنند؟ \_ «دریابد که جامعه چه می کند؟»

وارد می گوید: «آنها وقتی با دوستان دور میز غذا نشسته اند، درباره چی گفتگو می کنند؟ چرا دو شغل دارند؟ چه می خورند؟ چه تصمیماتی برای هزینه های درمانی، تعطیلات و تحصیل بچه ها، می گیرند؟ وقتی شما به پاسخ این پرسشها دست یافتید، می توانید پوششی را که مستقیم به افرادی ختم می شود که می خواهید به آنها برسید، پیدا کنید.

این گونهای تحقیق است که توسط والری کرین در مؤسسه پژوهشی ارتباطات در فلوریدا برنامهریزی شده است. پژوهش کرین، دو دستاورد عمده دارد که هیچ یک از آنها مستقیماً سنتی تلقی نمی شود. نخستین آنها با گفتگوهای عمیق به شناسایی دست می زند و پس از آن، نمونههای بزرگ تر، نیازهای اساسی زندگی افراد را در عرصه خبر معرفی می کند. دراهی کمی برای بازگشتن به کار کرد خبر. «برای برخی افراد، این به منزله ارتباط دوباره با جامعه است. برای برخی، این به منزله بهتر کردن زندگی (سالم تر، ایمن تر و آسوده تر) است. برای عدهای دیگر، این به منزله ساختن ذهنیت خودشان است. برای عدهای دیگر، این به منزله دستیابی به پذیرش اجتماعی است». او طیفی از نیازها را شناسایی کرده است که وابستگی به گونه رسانه را متنوع می کند. راهی که مجموعه های خبری، معین می کنند.

کرین درباره کمیت برای کمپانی های خبری، دریافت که چرا افراد از خبر استفاده می کنند، به جای آنکه بپرسد چه عنوانهایی برای افراد جالب است و این راهی مهم است که بر موضوع اصلی تمرکز کنیم. او به مشتریانش می گوید: «خیلی بندرت، افراد (در کمپانی های خبری) درباره نیازهای شهروندان می اندیشند.»

دوم اینکه کرین، با استفاده از شکلی که برخی افراد آن را شیوه زندگی می نامند و تحقیق درباره گرایشها، در این زمینه مطالعه می کند که چگونه افراد در یک اجتماع معین، زندگی می کنند. این گونه تحقیق، به گروههای جمعیتی گرایش دارد که آنها را به گونهای خوشه بندی می کند که تنها براساس ترکیب جمعیت نیست، بلکه برمبنای گرایشها و رفتار است. او پانزده سطح متفاوت را از سلامت، مذهب، کار، مصرف گرایی، روابط خانوادگی، آموزش و غیر آن درنظر می گیرد و توجهات و گرایشهای عمده را در جاهای معین شناسایی می کند. در کنار یکدیگر، پژوهش او به این را در جاهای معین شناسایی می کند. در کنار یکدیگر، پژوهش او به این گرایشهای عمیق تر در زندگی مردم، به روزنامه نگاران نگرشی می دهد که چگونه قضاو تهای حرفهای خود را بهبود دهند. اما او می گوید که تحقیق او چگونه قضاوت را تکمیل کند، نه اینکه آن را بسازد.

آل تامپکینز (AlTompkins)، مدیر خبر پیشین که اکنون در مؤسسه پوینتر پخش برنامه را تدریس میکند، اعتقاد دارد که پژوهش کرین، به روزنامه نگاران می گوید که «مردم در جوامع چگونه زندگی میکنند، به چه چیزهایی پایبندند و تنها این نیست که چه چیزهایی را تماشا میکنند، بلکه می گوید چرا تماشا میکنند.» تامپکینز می گوید: «این شیوه، ارائه خبر را هدایت میکند، اما تصمیم نمی گیرد چه داستانهایی را تولید کنید.» برای نمونه، گرچه تعدادی از پژوهشها، می گویند که افراد از خبرهای سیاسی نمونه، گرچه تعدادی از پژوهشها، می گویند که افراد از خبرهای سیاسی

خوششان نمی آید، تامپکینز می گوید: «پژوهش کرین به ما نشان می دهد که آنها برای جامعه خود اهمیت قائل اند، اما نهادهای سیاسی را باور ندارند... این محوری نیست که آنها به آن گرفتار باشند، این رویکرد به محور است.»

این مفهوم که روایت داستان مهمتر از محور آن است در بسیاری از پژوهشهای بازار ارتباطات مغفول مانده است. برای تلویزیون محلی، دستکم این از کلیدی ترین رویکردها برای بیننده محوری برنامه خبری است.

تجزیه و تحلیل ۳۳ هزار گزارش از مجموع ۲۴۱۹ برنامه خبری در ۱۵۰ فرستنده در پنج سال از سوی پروژه اعتلای روزنامهنگاری، به این نتیجه رسید که چگونه یک داستان پیدا می شود و گزارش می شود ـ نکاتی از این دست؛ تعداد، تعادل و خبرویت منبع، اینکه به مخاطب معرفی شده است، و اهمیت آن برای جامعه، اینکه آیا داستان به قدر کافی کامل است ـ آیا آن قدر اهمیت دارد که ۱۳ آن را به عنوان محور گرایش مخاطب قرار دهد. این یافته، بویژه از آن نظر اهمیت دارد که اگر به عنوان پیش بینی ـ داستان، به جای برنامه خبری، واحد اساسی می شود که مشتریان آن را در بازار جدید رسانه ای جستجو می کنند.

این نتیجه، قویاً از ناحیه تحقیق ملی مرکز پژوهشی پیو درباره سیاست تأیید شد. تنها ۲۹ درصد گفتند که به چنین گونه گزارشی علاقهمندند. هنگامی که از افراد سؤال شد آیا آنها به «گزارشهای خبری درباره کارهایی که دولت می تواند برای گسترش عملکرد مدارس محلی انجام دهد» علاقهمند هستند؟ درصد افرادی که «خیلی علاقهمند» را انتخاب کردند به ۵۵ درصد جهش کرد. شبیه به همین، زمانی رخ داد که از پاسخگویان پرسیده شد آیا به گزارشهایی علاقهمند هستند که تحقیق می کند دولت

چه کارهایی می تواند بکند تا به عموم اطمینان دهد مکانهای عمومی از خطر حملات تروریستی ایمن هستند، انتخاب گزینه خیلی علاقهمند به ۶۹ درصد ارتقا یافت. همین وضع در مورد داستانهایی درباره کاهش . هزینه های درمانی تکرار شد. همه این محورها، از مدرسه گرفته تا سلامت و امنیت عمومی، مرتبط با سیاست هستند.

روزنامهنگاران نیاز دارند بر مردم و مشکلاتشان تمرکز کنند، نه بر سیاستمداران و مشکلات آنها. کنار گذاشتن شیوههای قدیمی مشورت و پژوهشهای تردیدآمیز، کلید خلاقیت در مشکلات فزاینده آینده است. اسکات طلال (Scott Tallal) در مؤسسه تحقیقاتی اینسایت در کالیفرنیا یک فناوری را پیش برد که تحقیقات تلفنی را اداره کند. او سؤالهای آزاد را مطرح کرده، به طور دیجیتال مصاحبه ها را ضبط می کند، به جای آنکه مصاحبه شونده را مجبورکند پاسخها را بنویسد.

جان کری در مؤسسه ارتباطی گریستون (Greystone) بازارسنجی مردم شناسانه را به کار می گیرد. مردم شناسی که شاخه ای از انسان شناسی است، برمبنای مشاهده مستقیم عمل می کند. کری در خانه های افراد می نشیند و رفتار آنها را در قبال رسانه و فناوری مشاهده می کند. او رفتار آنها را هنگام صرف صبحانه، شام و صبح زود و حتی در اواخر شب از طریق مشاهده، می سنجد.

دستاوردهای کری، بسیاری از ایدههای مرسوم را درباره تلویزیون تغییر داد. برای نمونه، گرچه یک مقیاس خوب از تحقیقات علوم اجتماعی، چیزی را مطرح می کند که برخی استادان آن را «برتری بصری» می نامند، یا این مفهوم که تصاویر از کلمات قوی تر هستند، «بسیاری از افراد هستند که در حالی که تلویزیون روشن است، روزنامه می خوانند. آنها تمایل دارند وقتی تلویزیون را نگاه کنند که چیزی را بشنوند که فکر می کنند تصاویر

مهمی دارد.» اراثه اطلاعات بصری، بدون کلمات مجابکننده، می تواند اشتباه بزرگی باشد.

تحقیق کری همچنین میگوید که مفهوم تیزرها، یا وسوسه کردن مردم به باقی ماندن پای تلویزیون برای گزارشی که قرار است پخش شود، ممکن است کاملاً گمراه کننده باشد. «اشتباه بزرگ این است که فکر کنیم مردم یک زمان طولانی را صرف تماشا میکنند، تیزرها اشتباهی عظیم هستند. مردم منتظر نمیمانند.» این متنها که میگویند «آیا فردا باران میبارد؟ خوب امشب سرد خواهد بود و جیم هفت دقیقه دیگر با آخرین پیشبینیهای هواشناسی بازمیگردد.» چنین رفتاری مردم را میتاراند. به یقین، مشاهدات کری، نشان میدهد که هر وقت آگهی بازرگانی پخش میشود، بیشتر بینندگان بیدرنگ کانال را عوض میکنند. جایگزین بهتر، به اعتقاد کری، آن است که اطلاعات کلیدی مانند وضع آنی هوا، ارائه شود تا کل برنامه خبری شما کامل شود، حتی آن را هنگام پیامهای بازرگانی زیرنویس کنید. «شما افراد را با پایداری اطلاعاتتان جلب میکنید.»

کارول نیلند یک مدیر خبر در آستین، تگزاس، که به دلیل به چالش کشیدن عقل متعارف معروف بود، این روش را دنبال می کرد. او پیشبینی وضع هوا را در طول برنامه خبری تکرار می کرد و اعتقاد داشت که مردم همه نیمساعت را پای برنامه نمی مانند. اما اگر بتوانید مردم را بسرعت باخبر کنید، در طول زمان می توانید و فاداری آنها را بطلبید و مخاطبان بیشتری بیابید. کری می گوید: «فکر می کنم در آینده، ما باید از حجمهای سی دقیقه و شصت دقیقه اجتناب کنیم. شما باید برای حلقههای پنج دقیقهای برنامه ریزی داشته باشید.» با قطعات طولانی تر در زمانهای مشخص، مخاطبان بیشتر به برنامههای خبری رادیو گرایش می یابند و گزارش آب مخاطبان بیشتر به برنامههای خبری رادیو گرایش می یابند و گزارش آب و هوا هر هشت تا دوازده دقیقه تکرار می شود و یا رادیو عمومی ملی،

مخلوطی از عنوانهای خبری را با داستانهای طولانی تر تکرار میکند.

اینها مفاهیمی دور از قلمرو بازارسنجی سنتی یا حتی درجهبندی سنتی و دادههای توزیع هستند که برای دوباره بکارگیری طبیعت پژوهش و بستهبندی روزنامهنگاری به کار می آیند.

بسیاری از روزنامهنگاران در مقابل بازارسنجی مقاومت میکنند. کرین گفت: «این چیزی است که من آن را اسطوره حرص طلایی مینامم. خنده دار است که روزنامهنگاران مهارتهای بیشتری لازم دارند تا بتوانند تحقیقات مشاهده ای را درباره زندگی مردم انجام دهند و بتوانند برای روزنامهنگاری مناسب باشند. روزنامهنگاران به هر ترتیب، هیچ سنتی را برای انجام آن دایر نکرده اند. حتی به نظر نمی رسد تلاشی برای نزدیک شدن به آن معمول کرده باشند.

اگر روزنامهنگاری راه خود را گم کرده است، بخش اعظم دلیل، آن است که معنای خود را در زندگی مردم گم کردهاند، نه تنها در مورد مخاطب سنتی، بلکه در قبال نسلهای بعدی. ما نشان دادهایم که امیدواریم. دلیل عمده این است که روزنامهنگاران اعتماد به تلاش برای تولید اخبار جامع و متناسب را از دست دادهاند. مانند نقشه های باستانی، که بیشتر دنیا را سرزمینهای ناشناخته باقی می گذاشت، مخاطبان معاصر با روزنامهنگاریی روبرو هستند که فضاهای سفید را برای ترکیبات جمعیتی باقی می گذارد که دشوار است آنها را دنبال کنند.

اگر روزنامهنگاران تنها به قدر کافی چالاک و خلاق باشند که از آن بهره گیرند، طبیعت تعاملی وب فرصتهایی را بهدست می دهد که گامهایی آشکار برای غلبه بر مشکلات ایجاد شده در نتیجه استفاده کو ته نظرانه از بازار سنجی و داده های جمعیتی برداشته شود. با استفاده از ابزارهای تجسسی از تالار گفتگو با دانش آموزان برای گزارش یک داستان تا

تغییرات در برنامه آموزشی تا کارشناسان شناخته شده در پست الکترونیکی برای فهرستشان از موضوعهای کمتر شناخته شده، گزارشگران می توانند روابطی عمیق تر را با توده به مثابه تکیه گاه شکل دهند. این می تواند نوعی درک متقابل را ایجاد کند که می تواند اجازه دهد خود توده به طور مداوم برخی نقاط سفید را در پوشش دنیای خود پرکند و دانشی را برپایه تجربیات خود که دیدگاه واحدی را به آنها می دهد، شکل دهد.

پاسخ، بازگشت به روزنامهنگارانی نیست که کاملاً بر پایه غریزه عمل می کردند. ما امیدواریم روش گروهی از نقشه پردازان را که ابزارهایی را ابداع کردند تا راه مردمی را که برای خود زندگی می کنند و نیازهایی که زندگی جدید برایشان ایجاد می کند مشخص می کرد، روشن کرده باشیم. آنها یکی از مهم ترین ابزارها را برای آنچه که سازمانهای خبری به آن نیازمندند تا گزارشهایی جامع تر و متناسب تر را که مخاطب را جذب می کند، به جای آنکه آنها را بتاراند، تأمین کردهاند. حالا بر عهده روزنامهنگاران است که تلاش کنند.

با همه اینها، هنوز یک عامل دیگر هست که همه دیگر عوامل را به هم می چسباند. این، خود آن چیزی است که در تحریریه می گذرد.

# روزنامهنگاران مسئولیت و امانتی بر دوش دارند

در طول سه هفته در اکتبر ۲۰۰۲ واشنگتن به جامعهای تبدیل شد که وحشت بر آن سایه افکنده بود. با زیرکی پنهان، و تأثیری مرگبار، یک نفر به کمین سیزده مرد، زن و کودک در شهر و حومههای مریلند و ویرجینیا نشست و با تیراندازی، نه نفر را کشت و ۴ نفر نیز دچار مصدومیت شدید شدند که از آن جمله یک پسر دوازده ساله بود که وارد مدرسه می شد.

تعقیبی در سراسر کشور به جریان افتاد که نیروهای پلیس شهر، حومه، ایالتی و فدرال، با اطلاعیههایی در صحنه جنایت، هشدار می دادند که «کودکان شما هیچ جا و در هیچ زمانی در امان نیستند». به نظر می رسید کشتار به نحو رعب آوری مانند آغاز یک نبرد چریکی در واکنش به بیانیه «جنگ علیه ترور» جورج دبلیو. بوش است که سیزده ماه پس از ربودن هواپیماها و حمله انتحاری به مرکز تجارت جهانی در نیویورک و نابود کردن بخشی از وزارت دفاع در واشنگتن منتشر شد. پوشش مطبوعاتی کشتار، اخبار دیگر را تحت الشعاع قرار داد؛ از جمله اخبار نیروهای آمریکایی در افغانستان که تحت تأثیر وحشت مرگ پنهان در واشنگتن، از

صفحه نخست به صفحات داخلی رفت.

برای هاول رینز (Howell Raines) سردبیر، داستان واشنگتن، فرصتی دیگر ایجاد کرد تا پیامی برای کارکنانش بفرستد و رقابتی را که او سرپرستی میکرد در مقابل نیویورک تایمز آغاز کند. یک داستان بزرگ، زنگها به صدا درآمده بود. رینز در سال ۲۰۰۱ دو سه هفته پیش از حمله تروریستی ۱۱ سپتامبر به بالاترین شغل خود ارتقا یافته بود و کارکنان خود را بسیج کرده بود تا آن رویداد تاریخی را پوشش دهند و این کار، آنقدر خوب انجام شد که رکورد تاریخی پنج جایزه پولیتزر را به همراه آورد. داستان واشنگتن فرصتی برای او بود تا برای واشنگتن پست در واشنگتن با نشان تجاری خود به رقابت بپردازد و زخمهای خوردن خبر رسوایی واترگیت را در سی سال پیش از آن پاک کند.

اگرچه تایمز بزرگترین شعبه را در واشنگتن داشت و خوشهای مرکب از نیم دوجین از بهترین گزارشگران بازجویانه در آن کار می کردند، رینز مدیریت پوشش خبر را در نیویورک برعهده گرفت. یکی از کسانی که او به واشنگتن اعزام کرد، جیسون بلر، یک پزشک داخلی سابق بود که بیست و هفتسال داشت و تنها بیست و یک ماه به عنوان گزارشگر کار کرده بود. در طول زمانی که بلر به کار گمارده شد، به نظر می رسید او گزینه ای درست است. گزارشهای صفحه نخست را تهیه می کرد که با جزئیات هیجان انگیز آن، گزارشگران حوزه واشنگتن قادر نبودند با او رقابت کنند.

به همان سرعت، گزارشگران مجربتر در واشنگتن پرسشهایی را درباره «این یارو» بلر که نام او کمکم در روزنامه ظاهر شد، اما هیچیک از آنها او را در شعبه یا صحنه ندیده بودند، بروز کرد. اریک لیختبلو (Eric Lichtblau) که اخبار وزارت دادگستری را برای تایمز پوشش میداد،

متوجه شده بود که داستانهای بلر به طور مرتب از سوی مسئولانی که او آنها را باور داشت، مورد سؤال قرار می گیرد. دیگر گزارشگران هم سؤالهایی را مطرح کردند و وقتی یکی از منابع با تأکید به لیخت بلو گفت که «او نمی داند منابع فراوانی که این یارو بلر به آن وابسته است، چه کسانی هستند، اما بیشتر چیزهایی که او نوشته است، درست نیست»، لیخت بلو نزد ریک برکه (Rick Berke) دبیر خبر شعبه رفت. برکه نگرانی خود را به نیویورک منعکس کرد، جایی که او مدعی بود از آن به دلیل حسدورزی همکاران پاکسازی شده است. به برکه گفته شد که رینز معتقد است بلر کاملاً یک گزارشگر متقلب است.

چیزی که هیچیک از افراد در شعبه واشنگتن نمی دانستند، این بود که شکایتها علیه بلر تحریریه را در نیویورک مانند یک تب مزمن از ماهها قبل از آنکه بلر به واشنگتن فرستاده شود، آلوده کرده است. به هر ترتیب همچنان که بلر از یک سرپرست به سرپرستی دیگر سپرده می شد، تردیدها درباره کیفیت کار او، با او همسفر نمی شد، همچنان که دبیران در مناطقی دور از هم کار می کردند و نه در فاصله چند مایلی یا حتی چند یاردی از یکدیگر.

گزارشگران واشنگتن وقتی دو مظنون به اتهام مشارکت در تیراندازیهای کور دستگیر شدند، شکایاتی مرتب را به نیویورک ارائه دادند. پوشش کاهش یافته بود و وقتی بلر به گزارشهای دیگری گمارده شد، تنش و تردید کمتر شد. محل داستانهای او دیگر واشنگتن نبود، اما بزودی او گزارشهای خود را از مریلند، ویرجینیای غربی، اوهایو و حتی تگزاس شروع کرد؛ جایی که رابرت ریوارد (Robert Reward) دبیر سن آنتونیو اکسپرس نیوز چیزی را در داستان بلر یافت که او را ناراحت کرد. این موضوع آنقدر او را نگران کرد که با ای میل پیامی برای رینز و

جرالد بوید (Gerald Boyd) سردبیر تایمز فرستاد و به آنها گفت که داستانی به قلم بلر دیده است که به نحو ناراحت کننده ای شبیه یکی از مطالبی است که پیش از این در روزنامه او چاپ شده است.

این اعتراض از بیرون تحریریه، از دبیر روزنامهای دیگر را نمی شد نادیده گرفت و رینز و بوید با آن مقابل بلر قرار گرفتند. گزارشگر جوان بسرعت به موجی از تناقض گویی گرفتار شد. پس از دو روز روشن شد که او هرگز خانهای را که در تگزاس تشریح کرده، ندیده است و جزئیات را براساس تصاویری از آرشیو عکس تایمز نوشته است؛ بقیه اطلاعات هم از داستانهایی استخراج شده بود که گزارشگران دیگر ارائه کرده بودند. در یکم ماه مه ۲۰۰۳ بلر استعفا کرد. اخبار استعفای او هم تأثیر انفجاری در داخل تایمز داشت. اعضای تحریریه، یکی پس از دیگری، درمی یافتند که داخل تایمز داشته نبوده اند که درباره کار و رفتار بلر اعتراض داشته اند.

یک تحقیق کامل در کار بلر چیزی را که بسیاری از اعضای تحریریه به آن مظنون بودند، تأیید کرد: او یک گزارشگر پرتلاش و جستجوگر نبوده، بلکه مردی جوان و ناراحت است که براساس فریب، سرقت ادبی و تخیل، کار خود را پیش می برده است. سردبیران از این جریان ابراز انزجار کردند. آنها احساس می کردند مورد خیانت قرار گرفته اند و فکر می کردند در حقشان ناسپاسی شده است. در طول دو هفته بعد، رینز و بوید با افراد و گروههایی در تحریریه ملاقات کردند و کوشیدند به آنها اطمینان بدهند. چیزی که در ملاقاتهایشان شنیدند، از گزارشگران و دبیران خبر بود که خشم خود را از چنین رفتاری که استانداردها و ارزشهای کاری شان را تهدید می کرد و به اعتبار کار و روزنامه شان لطمه می زد، ابراز می کردند.

به جای اطمینان، نارضایتی کارکنان، پرخاشجویانه تر و سخت تر شد و آرتور سولزبرگر جونیور ناشر اعلام کرد که او، بوید و رینز با اعضای

تحریریه ملاقات خواهند کرد. نشست در پشت درهای بسته بر روی دیگر روزنامهنگاران، در تئاتر نزدیک روزنامه برگزار شد. عمق بدگمانی و خشم که در طول نشست، بر مدیریت ارشد متمرکز بود، بعدها به عنوان «بهطور غیرمعمول، هیجانی و صریح» توصیف شد. برخی از آنها که در جلسه شرکت داشتند، نه تنها رودررویی گزارشگران دیگر روزنامهها و سازمانهای خبری را مطرح می کردند، بلکه پیامهای ای میل در سایتها نظیر رومنسکو را که برای همه ارسال می شد تا آن را ببینند مطرح می کردند. پیام آنها ادعانامهای همگانی را برای سخت گیری علیه رینز و بوید می طلبید.

تصویری که این پیام ارائه می کرد، تحریریه ای بود که در آن، ارتباطات داخلی بسیار آسیب دیده بود و پنج سال هشدار درباره کیفیت و باورپذیری کار بلر در آن نادیده گرفته شده بود و او با قدرت به داستانهای مهم تر مهم تر گمارده شده بود، در حالی که دامنه کار او، داستانهایی در عرصههای ملی و حتی بین المللی را دربر گرفته بود.

پیش از نتیجه گیری درباره ماجرای بلر، هم رینز و هم بوید، مجبور به ترک کار خود شدند و بیش از ۲۴نفر از کارکنان تحریریه گرفتار یک تجدید سازمان طولانی در ساختار و عملیات شدند.

در ماه ژوئن، تحقیقات داخلی اقدامات مختلف بلر را به عنوان شیادی، افسانه پردازی روزنامهای و سرقت ادبی محکوم کرد که نمونهای از خیانت در امانت و نقطه ضعفی در تاریخ ۱۵۲ساله حیات روزنامه تلقی می شد.

همچنان که اطلاعات بیشتری به دست آمد، بر کارکنان روشن شد که این صدایی بیرونی بوده که خطوط ارتباطات داخلی تحریریه را باز کرده است.

بیشتر محرکها برای سقوط مدیران مقتدر تحریریه، به اینترنت بازمی گشت. بسیاری از کارکنان تایمز اعتراضات خود را که نادیده گرفته

شده بود، روی اینترنت گذاشتند. اعضا که به معماری باز رسانه جدید واقف بودند، «صدای بیرونی» شدند و به رفتار داخلی اعتراض کردند. همراه با دیگران، آنها دریافتند که وب نقشی تعیین کننده در گشودن کانالهای جدید دارد که از خلال آن، ارزشها و استانداردها می تواند مورد سؤال و از سوی جامعهای بزرگ مورد قضاوت قرار گیرد که به امانتداری رسانه، پایبند است. در پایان روزنامهنگاری اقدام شخصیت است.

از آنجا که روزنامهنگاری در آمریکا، مجوز، سیاستگذاری رسمی، قانون و آییننامهای ندارد و از آنجا که روزنامهنگاری بهواسطه طبیعت خود می تواند انتفاعی باشد، بار سنگینی از اخلاق و قضاوت را بر دوش فردفرد روزنامهنگاران و سازمانی که او در آن کار می کند؛ می گذارد. این می تواند چالشی سخت برای هر حرفه باشد. اما برای روزنامهنگاری، تنشی اضافی میان نقش خدمت عمومی روزنامهنگار ـ جنبه کاری که سرکشیدن در همه امور را توجیه می کند ـ و کار کرد تجاری که شغل را از نظر مالی تأمین می کند، وجود دارد. برای پیش بردن امور، حتی در عصر اینترنت، بیشتر روزنامهنگاران هنوز در مؤسساتی الیگارشی قرار می گیرند. زیرا تشکیل سازمانهای خبری جامع، هزینههای سنگینی دارد.

ساختار بالا به پایین الیگارشی معمولاً برای افراد مستقل کار را سخت میکند که در موضوعات انتزاعی نظیر اخلاق، یا پرسش درباره وجدان، صدایشان دستکم در تحریریه شنیده شود. در سالهای اخیر، با خیزش وبلاگها و دموکراتیک شدن تولید، شهروندان صدایی یافتهاند که بر سیاست، جامعه و رسانهها، نظارت کنند و طبقه جدیدی از خبرگان رسانهای و منتقدان را به وجود آورند. برخی مستقل عمل میکنند و برخی در چارچوب سازمانهایی که مختص دقت در رسانهها هستند؛ اما چیزی که همه در آن سهیماند، تعهدی بی مانند به سیاست جریان اصلی رسانهای

است. امروزه، اگر مشکلی در داخل یک تحریریه بروز کند، به بیرون درز می کند. اگر سازمان مسئولیتها را نادیده بگیرد، مشخص می شود. تنش و ترس موضوعات سازمانی در بیرون تحریریه مورد بحث قرار می گیرد و برخی دبیران را وامی دارد که یادداشت تفاهم یا تصمیم هایی خارج از روزنامه را متوقف کنند.

برخی از این ناظران جدید، نه تنها خواستهای خود را در مورد شفافیت در تحریریه افزایش داده اند، بلکه چنانچه در مورد جیسون بلر رخ داد، به افشای کو تاهی های اخلاقی و جریانات ساختارشکنانه در نیویورک تایمز کمک کردند. این حقیقت دارد که بیشتر چتکنندگان در فضای سایبر در مورد اتهامات ایدئولوژیک رسانه ها بسیار لیبرال و محافظه کار عمل می کنند، ولی وقتی وارد بحث می شوند و وقتی این امر، موضوعات بسیار جدی را برای تحریریه به وجود می آورد، اعتبار محصول روزنامه ای می تواند بسیار تحت تأثیر قرار گیرد.

مهم است که این نتیجه را در ذهن نگه داریم، زیرا حتی اگر ما به اهمیت آن واقف باشیم، با همه چیزی که گفته می شود یا انجام می شود، چه چیزی را انتخاب می کنیم وقتی ما یک مجله، یک برنامه تلویزیونی، یک وبسایت، یا یک روزنامه را برمی گزینیم؟ این عامل، اعتبار، شرافت و قضاوت روزنامه نگارانی است که آن را تولید کرده اند. و این بخشی از مسئولیت روزنامه نگاران است که برطبل شفافیت و فرهنگ آزاد بکوبند که اجازه نمی دهد منتقدان اعتبار محصول را زیر سؤال ببرند.

به عنوان نتیجه، یک عامل نهایی و جود دارد که روزنامهنگاران باید آن را در کار خود دریابند که عبارت است از درک شهروندی در زمانی که ما انتخابهای رسانه ای خود را می کنیم. این اغفال کننده ترین عاملی است که هنوز ما را گرد هم می آورد:

#### روزنامه نگاران باید به وجدان خود در عمل ملتزم باشند

هر روزنامهنگاری از تحریریه تا بستر، باید با یک حس فردی اخلاقی و مسئولیت زندگی کند \_ یک جهت روحی. آنها مسئولیت دارند صدای و جدان خود را بلند کنند و اجازه دهند افراد حاشیهای هم چنین کنند.

برای آنکه روزنامهنگاران قادر باشند وجدان خود را اعمال کنند، مدیران و مالکان باید تحریریهای آزاد ایجاد کنند، محیطی که برای ایفای نقشی که در این کتاب گفته ایم، مناسب باشد. موانع بی شماری بر سر راه تولید اخبار درست، صادقانه، متعادل، شهروندمحور، مستقل و شجاعانه وجود دارد. اما کوشش در این زمینه، بدون جوی آزاد که اجازه دهد افراد، فرضیات، پیشفرضها و پیشد اوری های یکدیگر را مورد چالش قرار دهند، متوقف می شود. نیاز ما آن است که روزنامهنگاران احساس کنند آزاد هستند، حتی تشویق شوند که صحبت کنند و بگویند: «ایده این داستان مرا به عنوان یک نژادگرا آزار می دهد.» یا «رئیس، تصمیم غلطی می گیری.» تنها در تحریریهای که همه در آن بتوانند عقاید متنوع خود را ارائه کنند، اخبار می تواند شانسی برای درست بودن داشته باشد.

تنها کسانی که در سازمانهای خبری رحل اقامت میافکنند، اگر درستی خبر و صداقت، طلب کند، باید یک تعهد شخصی برای مخالفت یا چالش با دبیران، مالکان و آگهی دهندگان و حتی شهروندان برای حفظ و تثبیت اعتبار داشته باشند.

آنها هم که سازمانهای خبری را اداره میکنند، باید تشویق کنند و اجازه دهند کارکنانشان تعهد شخصی خود را اعمال نمایند. سادهلوحانه است که فرض کنیم تعهد فردی در عصر عدم قطعیت آینده رسانهها کافی است. بسیاری از روزنامهنگاران دلواپس آن هستند که ممکن است با موج بعدی کمبود شغل، جارو شوند و اعتبار و فرهنگ جاری سازمانی آخرین

چیزی است که به ذهنشان خطور می کند. بنابراین، سازمانهای خبری و حتی مهم تر از آن، در دنیای پیچیده رسانه ای امروز، کمپانی های مادر آنها نیاز دارند فرهنگی را بسازند که مسئولیت فردی را پرورش دهد؛ و پس از آن، مدیران باید اراده شنیدن داشته باشند (نه فقط در عرصه مشکلات) بلکه نگرانی ها را بزدایند.

در این کتاب هیچ بخش جداگانهای به اخلاق اختصاص نداشت. به این علت که بعد اخلاقی، کیفیت قضاوت، لحن، ذائقه، و کاراکتر چنان الزامی است که ما بر مبنای آن، مجله، برنامه خبری یا وبسایت مورد نظر خود را انتخاب میکنیم. اخلاق در تار و پود همه اصول روزنامهنگاری تنیده شده است و ما آن را زمانی حس میکنیم که شهروندان بیش از خود روزنامهنگارانی که گاهی اخلاق را نادیده میگیرند، در این زمینه هوشیارند.

کارول مارین یک مجری خبر در شیکاگو به کمیته روزنامهنگاران علاقهمند گفت: «فکر میکنم روزنامهنگار کسی است که چیزی را باور دارد که دیگران مایلاند آن را کنار بگذارند.»

در سال ۱۹۹۳ در برنامه DATELINE شبکه NBC بخشی به نام «منتظر انفجار؟» آماده می شد، که گزارشی درباره تانکهای کامیونهای بنزین جنرال موتورز بود. این گزارش ادعا می کرد آنها در موقع تصادف خطر آتش سوزی و انفجار دارند. گزارشگر برنامه با نگرانی این ادعا را مطرح می کرد. اگرچه میشل گیلن خبرنگار، مدارکی را از تصادفات واقعی جمع کرده بود که در آنها رانندگان در اتو مبیل های آتش گرفته گیر افتاده بودند، او می دانست که تصادفاتی که NBC بازسازی کرده بود، الزاماً نتیجه واحدی را به دنبال ندارد. برای بازسازی حادثه، آتشی کوچک برافروخته شده بود، اما در فاصله پانزده ثانیه سوخت تمام شده بود. بنابراین، وقتی او دریافت

که شبکه، آتش گسترده تری را شکل داده است تا شکل نمایانتری به حادثه بدهد، گیلن کاری را کرد که در طول هفت ماهی که برای برنامه گزارش تهیه کرده بود، آن را انجام نداده بود. او با رئیس خود، جف دایاموند در خانهاش تماس گرفت و نگرانی های خود را بیان کرد. او خواستار توقف گزارشهای خبری شد.

دایاموند به او گفت که فکر می کند این ضمیمه، ضربه بهتری وارد می کند و به گزارش اضافه خواهد شد. آنها روزهای زیادی درگیر این داستان بودند، اما دایاموند در پایان به گیلن اطمینان داد که آزمایشی بودن تصادف را روایت می کند. تهیه کنندگان به او اطمینان دادند که به نگرانی هایش در آخر برنامه پاسخ داده می شود. آزمایش به عنوان کاری «غیرعلمی» معرفی می شود و نتیجه گیری به کارشناسان واگذار خواهد شد. به هر ترتیب آن قسمت، همه ملاحظات گیلن را بیان نکرد. هرگز عنوان نشد که آتش چه زمانی طول کشیده است یا چگونه شکل گرفته است. در پایان، گیلن موافقت کرد که گزارش را روایت کند، و این برخلاف غریزهاش، بود، زیرا او گفت «در برخی جاها، شما باید با تهیه کننده تان روراست باشید و اگر او به من می گوید این درست است، و اوست که در قبال علایق من و جالب ترین برنامه مسئول است، پس من به او اعتماد در قبال علایق من و جالب ترین برنامه مسئول است، پس من به او اعتماد می کنم.» گیلن اشتباه می کرد و ناراحتی او از انفجار مصنوعی، جایی در تاریخ NBCNEWS نیافت.

واقعه نشان می دهد که سؤال درباره تدابیر اخلاقی چقدر می تواند حساس باشد. وجدان چیزی نیست که مانند آنچه در برنامه DATELINE اتفاق افتاد، بتواند آرام گیرد. وجدان چیزی است که باید جریان داشته باشد. بار حفاظت از وجدان نمی تواند کاملاً با نگاه فردی روبرو شود یا آنگونه که در ماجرای اعتراض گیلن رخ داد، خفه شود. آیا اعتراض گیلن

مورد اعتنا قرار گرفت؟ NBCNews ممكن است از خجالت پرهيز كرده باشد، همانگونه كه از اعتراض گيلن. اين بي اعتنايي در نهايت به استعفاي ميشل گارتنر از رياست بخش اخبار انجاميد.

اگر ماجرای گیلن امروز رخ میداد، داستان باید به همان صورت باز میشد، به جز اینکه گفتگوهای بیرون تحریریه بیشتر وجه اخلاقی می گرفت. نقد و بررسی جدید رسانهای این را ممکن کرده است که اینترنت گیلن را قهرمان بخواند و NBC را رسواکند.

به داستانی کم اهمیت تر از انفجار ماشینها نظر کنید. بامداد ۱۹ ماه اوت ۲۰۰۵ یک سایت اینترنتی به نام TVNewser که منابع خبری روزنامهها را فراهم می کند، خبری منتشر کرد که باب کوستاس از اینکه جای لاری کینگ را در برنامه زنده خبری شامگاهی CNN بگیرد، خودداری کرده، زیرا از محور برنامه راضی نبوده است. برنامهای که بسته به موقعیت، کوستاس جای کینگ را در آن می گرفت، درباره ناتالی هالووی دختر نوجوانی از آلاباما بود که در خلال سفر پس از فارغالتحصیلی از آروبا در ماه مه ۲۰۰۵ ناپدید شده بود. تا ماه اوت، موضوع هالووی به پدیدهای رسانهای تبدیل شد که برخی کانالهای کابلی ساعتها صرف آن کردند که این داستان را پوشش دهند.

وبلاگ گفت از خبرچینان اطلاعاتی به دست آورده که کوستاس را به دلیل آنکه گفته است «بر اصول خود ایستاده است که به داستانهای آشغال نپردازد» تحسین می کرد... کوستاس به درخواست وبلاگ برای ارائه نظر پاسخ نداد. اما داستان تأیید شد. و تا بعداز ظهر، روی خط آسوشیتد پرس قرار گرفت و همه جا پخش شد. کوستاس در بیانیه ای گفت «فکر نمی کردم سوژه برنامه سه شنبه نوعی اجرا باشد که من باید انجام دهم. من سوژه های جانشینی را مطرح کردم، اما تهیه کنندگان همان سوژه ای را که انتخاب کرده

بودند، میخواستند. من مشکلی نداشتم. و با احترام شرکت در برنامه را نپذیرفتم.»

داستان آسوشیتدپرس، می گفت که این تصمیمی بود که هم کوستاس و هم CNN در قبال آن مشکلی نداشتند. اما این مانع وبلاگنویسان و منتقدان از نظر دادن درباره آن طی هفته های پس از آن نشد. بیشتر آنها روزنامه نگار را به دلیل تصمیم او ستودند و وبلاگ آنها تیتر زد «و اینک روزنامه نگاری مسئول!» و «باب کوستاس از تو متشکریم» یا «امانتداری باب کوستاس.»

### عمل کردن به وجدان آسان نیست

معرفی نیاز وجدانی در شکل گیری روزنامهنگاری تنشی دیگر است. تحریریهها معمولاً دموکراسی ندارند. درحالی که میخواهند در مقابل دیکتاتوری طغیان کنند. کسی که بالای زنجیره دستور دادن است باید تصمیم نهایی را بگیرد ـ که این داستان دنبال شود یا دنبال نشود، شنیدهها را رها کنیم یا از آن نتیجه بگیریم. سازمانهایی به بزرگی اغلب روزنامهها، ناشران وب، یا فرستندههای تلویزیونی، تنها نمی توانند با ضربالاجلهای خود روبرو شوند. به این، تمایلات تحریریههای مدرن را هم اضافه کنید که فرهنگ مجرد شرکتی را ایجاد می کنند که مسائلی مانند تجارت و طرفهای خبری به نحو فزایندهای به تیمهای خبری نفوذ می کنند. این ممکن است مدیریت را آسان تر کند، اما تحریریه تکفرهنگی، تضادهایی با اصل وجدان فردی دارد که از آن ارزشهای دیگر، مانند درستی، تعهد به شهروندان و تنوع فردی ضروری برای پوشش جوامع ما برمیخیزد. مدیران نیاز دارند بفهمند که باید با همه افراد سر راه، باز برخورد کنند. همچنان که باب و ودوارد می گوید، دوران کاریاش به او یک چیز را

آموخته است: «بهترین روزنامهنگاری، اغلب در مبارزه کردن با مدیریت حاصل می شود.»

از یک نظر، مدیران نیاز دارند فرق میان علایق بزرگ تر خود را با علایق کوچک تر تشخیص دهند. در حالی که مدیریت یک تحریریه آرام و یکنواخت می تواند آسان تر باشد، علایق انتزاعی کمپانی بزرگ تر خبری، فرهنگی را ایجاب می کند که پیچیده تر از آن است. اجازه دادن به افراد در تحریریه برای آنکه صدای وجدان خود را بلند کنند، اداره روزنامه را مشکل تر می کند.

مفهوم وجدان اخلاقی، چیزی است که خیلیها، اگر نگوییم بیشتر آنها، روزنامهنگارانی که ما با آنها دیدار داشتیم، آن را عمیقاً باور داشتند. بیل کورتیس به همکاران دانشگاهی پژوهش ما گفت: «هر گزارشگر به لحاظ فردی، باید قواعد کار خود، استانداردهایش و مدل کاریاش را تنظیم کند.»

جون کاتز هنگامی که نقد رسانه ها را آغاز کرد، از روزنامه نگار بودن و حتی فراتر از آن، حس خود را از منتقد روزنامه نگاری بودن بیان کرد. کاتز خود را مجبور می دید که بنشیند و دیدگاههای فردی خود را درباره اخلاق بنویسد. او به شریکان دانشگاهی پژوهش ما گفت: «فکر می کنم شما باید مضمونی اخلاقی برای کار داشته باشید، زیرا به واقع، باید معنایی داشته باشد. هر کاری که می کنید، به گمان من، باید در راهی اخلاقی انجام شود که برای شما راضی کننده باشد.»

بیشتر روزنامه نگاران، کمتر از کاتز مقید هستند. آنها تنها حس می کنند که روزنامه نگاری یک اقدام اخلاقی است و می دانند که به طور مستقیم بر همه پس زمینه ها و ارزشهایشان حاکم است. تام بورکاف به شریکان دانشگاهی پژوهش ما گفت: «غریزه فردی من و راهی که در آن

گام زده ام...و فکر می کنم هیجان و پیشرفت فکری ام در طول سالها نتیجه اعتقاداتی قوی بوده است که داشته ام. و در اینجا به آنها توجه می کنم.»

به دلیل آنچه آنها را جذب این حرفه کرده است، این بعد اخلاقی برای بسیاری از روزنامهنگاران، کاملاً قوی است. وقتی آنها ابتدا به خبر علاقه مند شدند، اغلب به عنوان یک جوان یا نوجوان، بسیاری از آنها به واسطه اساسی ترین عوامل که به آن «توجه به نادرستی سیستم، افراد مرتبط و ایجاد جامعه» می گویند، به این شغل کشیده شدند. در تحقیق ما درباره روزنامهنگاران، که با کمک مؤسسه پیو انجام شد، این عوامل نسبت به دیگران، با نسبت دو به یک به عنوان وجه تمایز روزنامهنگاری ممتاز شد. کوتاه سخن آن که برای آنها که در این حرفه هستند، شغل، یک محور اخلاقی دارد.

این روزنامهنگاران، قویاً به بعد اخلاقی حرفهاشان فکر میکنند، زیرا بدون آن، آنها توان اندکی برای کمک به حل مشکل فضاهای خاکستری تصمیمات اخلاقی دارند. چنانکه کارول مارین به ما گفت، از آنجا که در آمریکا «قانونی برای خبر وجود ندارد...تشخیص آنچه شما باید انجام دهید یا ندهید، به نگاه اخلاقی بستگی پیدا میکند.»

ما به عنوان مخاطبانی که از ناحیه تصمیمات روزنامه نگاران درباره چیزی که باید گزارش شود و چگونه گزارش شود، هدایت می شویم، به واسطه انتخاب بسته های خبری و به دلایل مختلف جذب می شویم؛ اما این حس اخلاقی بخشی از دلیل انتخاب است. ما به دنبال اطلاعات هستیم، اما به دنبال اعتبار، شرافتمندی و این حس هم هستیم که روزنامه نگاران، علایق ما را قلبی کنند.

به تجربه مارین نگاه کنید: مارین در سال ۱۹۹۷ در شیکاگو در فرستنده تلویزیونی WMAQ که متعلق به NBC بود مشغول کار بود. جوئل

چیتوود، مردی که مسئول خبر فرستنده بود، ایدهای داشت که درجهبندی برنامه خبری ۶ صبح را بهبود دهد. چیتوود که به دلیل ارتقای شعبه فاکس به فرستنده شماره یک در میامی با برنامه «همه جنایتها، همه زمانها» شهرتی بههم زده بود، برنامهریزی کرده بود که چنین برنامهای را در شیکاگو برپا کند. او جری اسپرینگر شهردار رسوای سینسیناتی را که مجری تلویزیون شده بود، به کار گرفت که در پایان خبرها تفسیر ارائه کند. اسپرینگر محلی بود. او نوار برنامه خود را درباره ماجراهای عشقی و رویاروییهای خشونت آمیز ضبط می کرد تا از WMAQ پخش شود.

وقتی برنامه چیتوود اعلام شد، کارکنان WMAQ ناراحت شدند. آیا آنها در برنامهای تخریبی کار می کردند؟ آنها فکرمی کردند کاری مهم انجام می دهند، کاری در جهت خدمات عمومی. در نهایت، مارین به این نتیجه رسید که کافی است. او فکر می کرد WMAQ دارد شل و ول می شود. مدیریت یکباره کاملاً او را به آزمایش گرفته بود، زیرا او نپذیرفته بود که قطعه بهداشتی را روایت کند که تولید مشترک فرستنده و بیمارستان محلی بود و پول آن را بیمارستان پرداخته بود. حالا اسپرینگر آمده بود. مارین درباره خودش دچار سوء تفاهم نبود. او قدیس نبود. اما روزنامه نگاران، با اعتبار خود به مثابه افرادی با اخلاق زندگی می کنند و می میرند. این همه چیزی است که آنها دارند. او تصمیم گرفت استعفا کند.

همکاران مارین، وقتی او تصمیم خود را از پشت دوربین اعلام کرد، از شدت تشویق او منفجر شدند. شما می توانستید آنها را در برنامه در حال پخش ببینید. بسیاری از آنها اشک ریختند. این به معنای چیزی بود که یک فرد معروف آن را انجام می دهد و ایستادگی اخلاقی در قبال شغل اش بود. مارین به فرستندهای دیگر رفت و به دنبال خروج او، شمار بینندگان WMAQ هم کاهش یافت.

پس از آن، مارین از واکنشها، شگفت زده شد. بویژه از «تعداد و کیفیت ای میلهایی که مردم می فرستادند و نظر خود را می نوشتند.» در بسیاری از نامهها آنها سه مطلب را عنوان می کردند. آنها رابطه خود را با خبر توضیح می دادند... آنها خود را از ترکیبات مختلف جمعیتی معرفی می کردند...آنها مسئله بغرنج اخلاقی را که برایشان رخ داده بود، برایش تشریح می کردند...واقعیت موضوع را که یک و کیل اهل شیکا گو که من او را می شناختم برایم توضیح داد این بود که «هر یک از ما در زندگی خود با موضوعی مانند آنچه اسپرینگر انجام داد، روبرو می شویم. من با قصابهایی موضوعی مانند آنچه اسپرینگر انجام داد، روبرو می شویم. من با قصابهایی که کم فروشی نمی کنند و یکی از آنها اخراج شده بود، گفتگو کردم. با یک کارمند بانک دلال مسکن که بر آورد جاده را در لیک فارست انجام داده بود.

سؤال درباره کاراکتر که روزنامهنگاران با آن روبرو هستند، برای ما به عنوان مشتری خبر ناشناخته نیست. و ما در قضاوتهایمان درباره اینکه چه کسی معتبراست و چه کسی را باورکنیم، به دنبال آنها هستیم.»

#### فرهنگ شرافتمندي

لیندا فولی رئیس صنف روزنامه به کمیته ما گفت: «توانایی روزنامهنگاران برای انجام تجربه، اهمیت بیشتری نسبت به اعتقادات آنها دارد. این، اعتبار است، بیشتر از عینیت که برای ما در این صنعت اهمیت دارد... باید فرهنگی در تحریریه باشد که اجازه دهد روزنامهنگار آزادانه و باز بحث کند.»

دانلد شرایور، رئیس افتخاری اتحادیه مدرسه علوم دینی، در نیویورک، نه خیلی پیش از این، چهار کتاب بررسی اخلاق روزنامهنگاری تدوین کرده است. او در کتابچهای برای مؤسسه پوینتر در فلوریدا مطرح کرد:

«مفیدترین بخش الگوی اخلاقی روزنامه در پوینتر، تصویرسازی انتقال از واکنشهای حریصانه، به نظارت بر قواعد به ثمر رسیدن واکنش و استدلال است.» در بالای این سلسله مراتب، این تأکید قرار دارد که «همکاری اساسی است». همین است. آن را با همکاران خود کنترل کنید. قرار دادن ضرب الاجل و رقابت میان گزارشگران، در بیشتر تحریریه ها، امری نادر است، اگر روزنامه نگاری واسطه ای برای آغاز گفتگو در تحریریه باشد.

جالب است، برخی از بهترین و مشکل ترین تصمیمات در تاریخ روزنامه نگاری، از میان همکاری کاملی می آید، که شرایور درباره آن سخن می گوید. وقتی کاترینه گراهام تصمیم گرفت که در سال ۱۹۷۱ برخی اسناد وزارت دفاع آمریکا را منتشر کند، فرایند تصمیم گیری او بهنحو فوق العاده ای باز بود. گراهام باید تصمیم می گرفت که آیا واشنگتن پست خطر مجازات قانونی را به دلیل چاپ اسناد محرمانه وزارت دفاع به جان بخرد؟ این در حالی بود که نیویورک تایمز از سوی وزارت دادگستری کاملاً برای انتشار ندادن اسناد تحت فشار بود. این چیزی است که خود گراهام در «خود زندگینامه»اش درباره چگونگی آن تصمیم می گوید:

بن (بردلی) احساس می کرد بین دبیران و گزارشگران تحت فشار است. آنها قاطعانه خواستار انتشار اسناد و حمایت از تایمز به دلیل موضوع آزادی رسانه ها بودند. و کیلان از یک نظر مصالحه ای را توصیه می کردند و توصیه می کردند پست تا روز جمعه اسناد را منتشر نکند، اما به دادستان کل اعلام کند که آنها را روز یکشنبه منتشر می کند. هاوارد سایمونز صد درصد هوادار انتشار اسناد بود. او گزارشگران را دعوت کرد که مستقیماً با وکلا گفتگه کنند.

(دان) آبر در فر به دادستان کل گفت، «مصالحه، احمقانه ترین ایدهای است که من به عمرم شنیدهام». (چالمرز) رابرتس هم به دادستان کل گفت، با

این کار «پست روی شکم خود خواهد خزید» و اگر آنها را چاپ نکند، او در عرض دو هفته استعفا می کند و آشکارا پست را به ترسو بودن متهم می کند. موری ماردر به یاد می آورد که گفته است «اگر پست آن را منتشر نکند، بدترین حالت را به عنوان یک نهاد خواهد داشت، زیرا اعتبار روزنامهای آن خدشه دار می شود. (بن) باغدیکیان به وکلا یاد آور شد که به (دانیل) السبرگ متعهد است که اسناد را چاپ کند و اعلام کند: «تنها راه اعمال حق نشر، خود نشر است»... جین پترسون... نخستین هشدار را درباره عاقبت کار به من داد و گفت که اعتقاد دارد تصمیم درباره چاپ کردن باید با من چک شود و او می داند که «من کاملاً آگاهم که حیات روزنامه در خطر است.»

من پرسیدم: «خدای من! آیا فکر می کنی کار به آنجا بکشد؟» جین گفت بله. او چنین می اندیشید...

با ترس و هیجان، آب دهانم را قورت دادم و گفتم: «برویم، برویم. بگذار چاپش کنیم.»

چنانکه آنتونی لوئیس که بعد از آن یادداشتنویس نیویورکتایمز شد، هفده سال بعد مینویسد:

با مطالعه آن مقطع، یک بررسی علمی توسط استادان دانشکده حقوق دانشگاه کلمبیا، هارولد ادگار و بنو اشمیت، می گوید که آن ماجرا «عبور از یک بحران» را برای رسانه های آمریکایی رقم زد. آنها گفتند این ماجرا، یک رابطه همگرایانه میان سیاستمداران و رسانه ها بود. اما اکنون با چاپ تاریخ محرمانه جنگ و یتنام از فراز اعتراضات زیاد، روزنامه های با ثبات آشکار کرده اند که بیشتر روزنامه ها نمی خواهند بسته به موقعیت همکار حیاتی دولت باشند و اهداف مشترکی را اعلام می کنند، اما دشمنی هم نمی خواهند کنند.

یکسال پس از آنکه اسناد وزارت دفاع منتشر شد، واشنگتن پست، ماجرای واترگیت را مورد تحقیق قرار داد.

#### تنوع ذهني، هدف واقعي است

مفهوم گفتگوی باز در تحریریه در هسته چیزی قرار دارد که شمار فزاینده افرادی که فکر میکنند عامل کلیدی خبر پرسش درباره تنوع و دنبال کر دن تناسب روزنامهنگارانه است، قرار دارد.

چارلز گیبسون خبرنگار ABC در یکی از نشستهای کمیته ما یرسید: «آیا فرهنگ تحریریه وجود دارد؟ آیا شما با یکدیگر چالشی دارید، آیا با یکدیگر صحبت می کنید، آیا یکدیگر را تحت فشار قرار می دهید؟»

دیوید اشن فلدر برنده جایزه پولیتزر در دیترویت فری پرس که یک مسیحی وفادار و عضوی از گروه مطالعه انجیل در حومه دیترویت است، می گوید: به شما می گویم که در تحریریه من بر مسیحیان معتقد چه مي گذرد. أنها صحبت نمي كنند، أنها از اينكه ريشخند بشوند، مي ترسند. آنها آنجا هستند. من ميدانم يک مشت از آنها كي هستند. ما اندكي خود را زیرزمینی می پنداریم. و ما با هم صحبت می کنیم. چیزی که این اواخر از خود مى پرسيم، اين است كه چرا ما فقط با خودمان صحبت مى كنيم؟»

بهطور سنتی، مفهوم تنوع تحریریه کاملاً با هدفهای زیادی که به اخلاق، نژاد و جنسیت ربط دارد، تعریف می شود. صنعت خبر دیرهنگام دریافته است که تحریریهاش باید فرهنگهای زیادی را در خود گرد آورد. جامعه آمریکایی سردبیران روزنامهها برای نمونه، در سال ۱۹۷۸ بهطور رسمی این را که تعداد افرادی که از اقلیت در روزنامههای آمریکایی کار مىكنند، بايد با تنوع جمعيتي متناسب باشد ـ هدفي كه هنوز تحقق نيافته است ـ هدف قرار داد. این اهداف، و قصور در دستیابی به آنها مهم است. شنیده های زیادی هست که موضوع عدالت به عنوان یک ضرورت، در شکل دادن روزنامه نگاری تأثیرگذار شده است و بنابراین، شهروندی و دموکراسی، چیزی قابل دسترسی برای همه شده است.

در مفهوم گسترده تر وجدان شخصی به هر ترتیب این مفهوم قاطع تنوع، مهم است، همچنان که ممکن است بسیار محدود باشد. این مخاطرات مبهم شدن هدفها را پایان می دهد. جذب بیشتر اقلیتها در تحریریه، یک هدف است، اما هدف نهایی نیست. هدف نهایی چیزی فراتر دقت و بیانگر سازمان خبری است. اخلاق، جنسیت و سهمیه بندی نژادی، هدفی است که باید توسعه یابد. اما آنها به خودی خود مفهومی ندارند، اگر فرهنگ تحریریه طلب کند که این افراد با پس زمینههای مختلف به روح واحدی برسند. روزنامه یا تلویزیون محلی ممکن است مانند آنچه رئیس جمهوری بیل کلینتون خواهان آن بود، «شبیه آمریکا» باشند، اما مانند جامعه نمی اندیشند و نمی توانند آن را بفهمند و یا قادر نیستند آن را پوشش جامعه نمی اندیشند و نمی توانند آن را بفهمند و یا قادر نیستند آن را پوشش

با هدف جامع تنوع، نه تنها باید تحریریهای را جمع کرد که بتواند جامعه را بازبتاباند، بلکه باید چنان باز و شریف باشد که این تنوع بتواند در آن کارکرد داشته باشد. این فقط تنوع ایدئولوژیکی نیست. این تنها تنوع عددی نیست. این چیزی است که ما آن را تنوع فکری می نامیم و مصالحه می کند و به همه گونههای دیگر، معنا می بخشد.

به نحوی فزاینده، افرادی که برای تنوع می ستیزند، کاملاً در حال این نتیجه گیری هستند. مرسدس دو اوریارتی که در دانشگاه تگزاس روزنامه نگاری درس می دهد، به ما در یکی دیگر از نشستهای کمیته گفت: «ما باید نتیجه بگیریم... تنوع اغلب در جنسیت و موضوعات ژنتیکی است، همچنان که افراد اندکی متفاوت به نظر می رسند، اما اساساً صدای

واحدى دارند. ما اغلب به منابعي مراجعه ميكنيم كه چيزي را انعكاس می دهند که ما در شنیدن آن از دو جناح یک مباحثه، آرامش می یابیم. اما این تنوع فکری است که ما هنوز درمورد آن حتی در خبر مشکل داریم. به گفته استادان فرهنگ آمریکا پذیرش تنوع فکری برای آمریکاییها بسیار دشوار

متأسفانه، این مفهوم تنوع فکری برای مدیران هم مشکل است. بنابر بسیاری دلایل، گرایش به تحریریه هایی است که مانند رئیس فکر کنند.

#### فشار عليه وجدان فكري

عوامل مختلفی تحریریه ها را همجنس می کند. یکی همان طبیعت ساده آدمی است. خوان گونزالس یادداشتنویس نیویورک دیلینیوز به ما در جلسه کمیته گفت: «دبیران تمایل دارند افرادی را با تصویر شخصی خودشان ایجاد کنند. اگر دبیر شما را به دلایلی دوست نداشته باشد، شما رشد نمی کنید. بنابراین، یک فرایند خود انتخابی وجود دارد که حرفه را يىش مىبرد.»

تام بری یادداشت نویس محافظه کار دیترویت نیوز به ما گفت: «ما در این کشور سیستمهایی را به کار می گیریم که ریسک پذیری درباره افراد را خیلی مشکل میکند...افرادی بیرون جریان اصلی خبر می مانند و چنانکه ما می بینیم، برخی افراد اکیداً شانسی در این زمینه به دست نمی آورند.»

مشکل دیگر، نوعی رکود بوروکراتیک است که در هر سازمانی شکل می گیرد. رکود، افراد را به کارهایی وا می دارد که در شرایط طبیعی انجام می دهند. روزمرگی تکیه گاه ایمنی شده است. این به جریان می افتد، زیرا سازمانهای خبری ـ به دلیل تجارت، اوضاع جامعه، تولید و دیگر علایق، پیچیده و سلسله مراتبی هستند. افتادن به فرایندی که می توان آن را

عقلانیت هرمی خواند، آسان شده است. داستان اکنون باید پیش برود، حتی اگر کاملاً بررسی نشده باشد، زیرا ضرب الاجل چاپ را نمی شود به تأخیر انداخت. شاید بهتر باشد آن لید را در این لحظه حساس بحث دنبال نکنیم. توان تولید ما اجازه نمی دهد داستانی طولانی در این چاپ عرضه شود؛ و این، مسیر آزاد است.

برخی روزنامه نگاران همواره بیرون از سازمان کار کرده اند. آنها برمبنای تعهد شخصی هدایت شده اند، این روشنفکران داستان را با ذهنیت فردی خویش پیش برده اند. گاهی به شیوه خود و معمولاً حقایقی دوست نداشتنی را که دیگران نادیده گرفته اندیا از آنها پرهیز کرده اند، فاش کرده اند یا بسادگی، افرادی مانند توماس پین، جورج سلدس، آی. اف استون یا اخیراً دیوید برنهام و چارلز لوئیس را ندیده اند.

این هم آسانتر است ـ چنانکه گفتیم ـ تحریریهای را اداره کنیم که در آن افراد شبیه هم هستند و مانند هم فکر می کنند. تحریریهها، در پایان با درخواست تولید آسان اداره می شوند. آنها نیاز دارند تا مدت برنامه، فضای وب یا اوراق روزنامه را پرکنند. در چنین فضایی، آسان است که نتیجه بگیریم یک داستان خوب، داستانی است که پایان یافته است. به درجهای که کار روزانه انتشار روزنامه یا اجرای برنامه تلویزیونی انجام شود، نقطه اجماع است، فشاری برای آسان کردن این فرایند که در حد ممکن مؤثر و هموار انجام شود.

### ساختن تحريريهاي كه درآن وجدان و تنوع بتواند پيش برود

شاید بزرگترین چالش برای افرادی که اخبار را تولید میکنند، شناخت آن است که سلامت درازمدت آنها بستگی به کیفیت تحریریهشان دارد، نه راندمان آن. علاقه درازمدت، فرد را به سوی فرهنگ دشوارتر و پیچیده تر تحریریه میکشاند. کیفیت مالک، سردبیر، یا هر مدیری به ابعاد بزرگ تر درجه ای که روشنفکر در آن برای دوره ای طولانی تر برنامه ریزی میکند، بازمی گردد.

موانع دشوار، تاریخ روزنامهنگاری را از موارد همکاری و حتی رویاروییای که در جریان بوده است، و حتی جایی که پرورش یافته است، پرکرده است. برخی در تجارت خبر به نظر میرسد بهطور طبیعی، به فرهنگی گرایش دارند که در آن، افراد احساس میکنند آزادند و تشویق می شوند که در راستای وجدان خود عمل کنند.

یک مدل، آن است که این فرهنگ را کاملاً از بالا به توده نشان دهیم؛ به گونه ای که آنها لحنی برای دیگران شکل دهند که بتوانند آن را ببینند. شاید بهترین مثال داستانی باشد که دیوید هالبرستم درباره نخستین ملاقات خود با اورویل دریفوس که اخیراً ناشر نیویورک تایمز شده است، تعریف می کند:

در اوایل سال ۱۹۶۲، شاید فوریه بود. من از ژوییه قبلی در کنگو بودم و به نیویورک فراخوانده شده بودم تا جایزهای را دریافت کنم. مردی کنار میزی که من پشت آن نشسته بودم، آمد و خود را اورویل دریفوس معرفی کرد: «شنیدم اینجایی»، او ادامه داد «میخواهم بدانی چقدر کار تو را ستایش میکنم. چقدر از ریسکهایی که تو میکنی، آگاهم. این چیزی است که از روزنامه، آنچه را که هست، میسازد.» مانند هر چیز دیگری، این نگرش و امکان وجود داشت که آن گفتگو میان ناشر و یک گزارشگر که از تحریریه جدا بود، به جریان نیفتد.

در پایان، بیشتر افراد تحریریه، این ارتباط را با یک شهروند همکار می دانستند که مؤسسهای را که در آن کار می کردند، ارتقا می داد. این یک گفتگوست و هر کس که در یک تحریریه کار می کند، این مأموریت را

برعهده می گیرد. به سهم خود، مدیران نیاز دارند که به روزنامه نگاران کمک کنند این مأموریت را با بیشترین ظرفیت تکمیل کنند. گریگوری فاوره سردبیر پیشین ساکرامنتو بی، معاون خبری زنجیره مک کلاچی که بعد از آن عضو هیئت علمی مؤسسه پوینتر شد، اغلب با روزنامه نگاران درباره این حساسیت بیشتر در قبال مأموریت سخن می گوید.

شما به افراد در زمان آرامش یا بحران کمک میکنید. شما به آنها کمک میکنید که با یکدیگر سخن بگویند. اجازه می دهید بسیاری از صداها شنیده شود و برای آنها اطلاعات ضروری فراهم میکنید تا عملکرد شهروندی داشته باشند. به آنها کمک میکنید روی خلیج تفاوتها پلی بسازند. و وظیفه دارید از خودتان سؤال کنید، همان گونه که از دیگران سؤال میکنید. وظیفه دارید براساس همان مجموعه از ارزشها که از دیگرانی که اخبارشان را پوشش می دهید، می خواهید، زندگی و کار کنید. وظیفه دارید به تغییر فرهنگ در عرصه کارتان کمک کنید؛ فرهنگی که حسی از اهمیت دادن را در خود دارد که تنوع در نظاماتی را می طلبد که با بشر سر و کار دارد. تنوع در خواهی و بیرونی، فرهنگی که در یک پارچه پیچیده شده که در لحظاتی از داخلی و بیرونی، فرهنگی که در یک پارچه پیچیده شده که در لحظاتی از رمانها بر داشته نمی شود.

به یقین فاوره به افراد در تحریریه میگوید که مأموریت مشخص روزنامه نگاران وظایفی را ایجاب میکند که درنظرگرفتن آن و تقویت کردن آن برای آنها که پیش از این آمده اند و آنها که می آیند، اهمیت دارد.

#### نقش شهروندان

آخرین جزء در این معادله، آن است که اعضای جامعه (شهروندان) بخشی از این فرایند شوند. آنها چه مسئولیتهایی دارند؟ یک پاسخ همیشگی روزنامهنگاران آن است که اگر رسانه، قصوری دارد \_اگر خیلی

احساساتی است و یا به سوی اطلاعات ـ سرگرمی سازی متمایل است ـ (که درنهایت باید آنها را قصور مدنی دانست)، واکنش نشان دهند. اگر افراد، روزنامهنگاری بهتری می خواهند، می گویند بازار باید آن را ایجاد کند. مشکل با چنین شیوه عقل گرایانهای، چنانکه دیدهایم، آن است که روزنامهنگاری در بازاری مناسب شکل نمی گیرد. نوع خبر محلی که در تلویزیون می بینیم، برای نمونه، مقدار زیادی به سطح سودآوری که والاستريت طلب مي كند، وابسته است. طبيعت روزنامه، آن گونه كه ما از مدیران اجرایی فهمیدهایم، کاملاً تحت تأثیر ارزشهای مالکیت است. کیفیت تصمیمات روزنامهنگاران روز به روز از دبیران و فرهنگ تحریریه تأثیر میپذیرد. راهی هم که تجارت خبر سازمان داده است، نقشی را برعهده دارد. روزنامهها بیشتر انحصاریاند. فرستندههای تلویزیونی، که مجوز پخش عمومی دارند، بیشتر الیگارشی هستند. از این نظر، اینترنت هنوز آنقدر جوان است که آنچه را واقعیت جامعه تعیین میکند، تعقیب کند۔

بازار، اغلب چنانکه گفته شده، آنچه را مردم از خبر میخواهند، تأمين نمي كند. آنها همچنين اخباري را مي دهند كه وال استريت، مالكيت، آموزش روزنامهنگاری، و عرف خبر آن را تعیین میکند که در دسترس آنها باشد. اگر این باید تغییرکند و اگر اصول اولیه تعهد روزنامهنگاران به شهروندان باید معنایی داشته باشد، باید روابط جدیدی میان روزنامهنگار و شهروند به جریان بیفتد. این تازه ترین اصل روزنامهنگاری است؛ چیزی که همیشه نقش آفرین است، اما در قرن جدید ملموس تر و حیاتی تر شده است. این نقش شهروند است.

## حقوق و مسئولیتهای شهروندان

در بامداد ۷ ژوییه ۲۰۰۵ سه بمب در مترو لندن منفجر شد و در مدت کو تاهی انفجاری در یک اتوبوس دوطبقه اتفاق افتاد. بمبگذاری انتحاری ۵۲ نفر را در یک حمله به قطار در مادرید در سال ۲۰۰۴ کشت.

BBC فهمید که این یک داستان خیلی مهم است و کارکنانش را بر آن گماشت و کوشید اطلاعاتی دست اول کسب کنند و ریچارد سمبروک مدیر بخش خبر در همان روزی که BBC کمکهای بی سابقه ساکنان لندن را کسب کرد، نوشت: «خبرهای درست کسب کنید.» شش ساعت بعد از حمله، سازمان با بیش از هزار قطعه عکس، بیست قطعه ویدئویی، چهار هزار پیام و بیست هزار ای میل که توسط شهروندان ارسال شده بود، روبرو شد.

BBC همواره تماشاگران را تشویق می کرد که در خبرها در گیر شوند، اما این سطح از مشارکت، تازه بود. سمبروک به یاد می آورد «شمار و کیفیت تولیدات عمومی آنها را به سوی چیزهای نو و نمونه، پیش برد و معنای عمده کاری را که ما هنوز می کنیم، ارتقا داد.»

به دلیل پاسخ شگفتانگیز، BBC از مواد اولیه بخوبی بهره گرفت و تا آنجا پیش رفت که بخشی را به ویدئوهای دریافتی از شهروندان اختصاص داد. سمبروک گزارش داستان لندن را شراکت خواند و متوجه شد که سازمان او دریافته است که «وقتی حوادث مهمی اتفاق میافتد، توده می تواند اطلاعات تازه بدهد و ما قادر خواهیم بود آنها را پخش کنیم.»

فناوری، شهروندان را قادر کرده است که در خبر نقش آفرین باشند و بتوانند در مواقع بحران شریکان رسانه های سنتی باشند. اما مدل BBC در مبادله با شهروندان نشان داد که رویدادهای آشکار تنها وقتی نیست که روزنامه نگار مدنی می تواند یا باید به کار گرفته شود. برخی دیگر از ابتکارات BBC شامل این موارد است:

پروژه دیجیتالی داستانگویی، در سال ۲۰۰۱ آغاز شد. کارگروههای محلی را درگیر کرد و حرفهایهای BBC در آنِ واحد به ده نفر تدریس کردند تا متن را بنویسند، گفتگو را ضبط کرده، فیلم ویدئویی را تدوین کنند.

بیش از ۵۰۰ نفر در این چارچوب تعلیم دیدند و بسیاری از خبرهای تولیدی آنها پخش شد.

پروژه عمومی رسانهای به نام Island Blogging توسط منابع محلی در جزیره اسکاتلند با کمک BBC اسکاتلند آغاز شد. به جزیره نشینان کامپیوتر تحویل شد و یک باند باریک و ب داده شد که آنها آن را برای ارسال عکس و خبر به کار گیرند. و جرقه بحث درباره موضوعات اجتماعی را بزنند. آنها حتی اخباری مانند پهلوگیری نهنگها را پوشش دادند که بعدها توسط جریان اصلی خبر رسانههای اسکاتلند پوشش داده شد.

شبکه فعال BBC کوششی برای تجدید رابطه شهروندان با فرایند سیاسی بود که آنها آن را آشکار می کردند تا بحث در بگیرد.

BBC ایدههای دیگری هم از جمله گفتگوی جهانی داشت که سمبروک آن را به مثابه فضای عمومی جهانی (جایی که افرادی از کشورهای مختلف بتوانند با یکدیگر مبادله داشته باشند) داشت. این ابتکارات، ممکن شد، زیرا پیشرفتهای فناوری به شهروندان قدرتی میداد که تا پیش از آن، هر گز نداشتند.

روزنامهنگاری تنها در آغاز راه کشف است که در آن توده می تواند در طول روز با مسائل مختلف درگیر شود. این تلاش، زمان میبرد و هم توده و هم روزنامه نگاران را وا می دارد که در زمینه هایی معتدل تر گفتگو کنند.

سمبروک نوشت: «به عنوان کسی که این برنامه را اداره می کند، به کارکنان BBC توصیه نمی کنم که در مسئولیتهای خود درباره درستی، شرافتمندی، و عینی بودن خبرها کوتاه بیایند. وقتی ما تولید را به عموم واگذار کردیم، باید کاری در این راستا در قبال ارزشهای سردبیری انجام دهيم. بهدرستي، بي طرفي، و تنوع ديدگاهها اعتقاد دارم و معتقدم كه اين امر با باز بودن، در طیف گسترده تری از عقاید و چشماندازها تقویت می شود و برای ما از خلال دانش و درک مخاطبمان حاصل می شود.»

دویست سال طول کشید تا دانشی که با کشف چاپ مکانیکی حاصل شد، ساختار جامعه غربی را تغییر دهد. این انتقال، با گسترش دانش در میان كلمات چايي تقويت شد تا افكار عمومي را شكل دهد كه بتواند در جامعه، اقتصاد و نظامات سیاسی مشارکت کند. بیشتر این اطلاعات به وسیله چیزی که آن را روزنامهنگاری میخوانیم، به گستره عظیمتری از تودهها انتقال يافت. اين، اطلاعاتي بود كه به آنها كمك مي كرد شهرونداني آگاه باشند و همین اوضاع بود که افکار عمومی را شکل میداد. افکار عمومی در عوض، امكان حاكم شدن را بهدست مي آورد.

از همین زاویه، روزنامهنگاری و دموکراسی با یکدیگر متولد شدند. در

مرحله نخست، توسعه نقش رسانه ها بسادگی افرادی آگاه درباره اقدامات و نهادهای قدرت که کنترل زندگی آنها را در دست داشتند، به وجود آمدند. امروزه هنگامی که دنیا از اطلاعات سرشار است، نقش رسانه ها متفاوت شده است. هنگامی که اطلاعات در دسترس و فراوان است، باید روابط جدیدی میان رسانه و عموم شکل بگیرد. و درست به همین دلیل، ارزشهای روزنامه نگاری نباید در فضای رقابتی بیش از این تغییر کند. جایی که یکباره اطلاعات به عنوان ابزار حکومت مردم فراهم می شود، نقشی ایجاد شده است که برای شهروندان آن، ابزارها و امکانی فراهم می آورد که در سیل شایعات، پروپاگاند، شنیده ها، واقعیت و ادعاها، اطلاعات لازم را استخراج کنند و سیستم ارتباطی را که ایجاد می شود، تشخیص دهند. بنابراین، روزنامه نگاران نباید تنها دنیا را احساس کنند، بلکه باید سیل اطلاعات را به سوی شهروندان هدایت نمایند.

برای رسیدن به این، روزنامهنگاران باید نخست از مخاطب خود دعوت کنند که به فرایندی قدم بگذارد که در آن، خبرها را تولید کند. همچنان که جزئیات آن را در فصل چهارم درباره تحقیق آوردیم، آنها باید با رنج، چیزی را که درباره شفافیت کارشان از افراد و نهادهای قدرت می خواهند، خود هم انجام دهند.

چنین شکلی، در عمل آغاز ارتباطات جدید میان روزنامهنگار و شهروند است. این چیزی است که در آن، روشنفکران به مخاطب شانس قضاوت درباره اصولی را می دهند که روزنامهنگار کار خود را بر آن اساس انجام می دهد. آنها به اطلاعاتی مجهز شدهاند که آنها را فرا می خواند که آن را با دیگر گزینه های در دسترس، مقایسه کند. مهم تر آنکه این به عموم، نوعی بی طرفی می دهد که براساس آن قضاوت کند آیا این، نوعی روزنامهنگاری است که آنها آن را تشویق می کنند.

در این عرصه، شهروندان رسالتی را برعهده میگیرند. آن را اصل دهم روزنامهنگاری بدانید. چیزی که با ظهور قدرت فناوری بهدست آمده است.

شهروندان حقوقی دارند، اما مسئولیتهایی هم در قبال خبر دارند. آنها باید پیشداوری و قضاوت را درباره کار روزنامهنگاری بر این اساس که توانایی آنها را برای کسب اطلاع در شکل دادن اجتماع خود، بالا میبرد، کنار بگذارند. اما شیوهای که روزنامهنگاران کار خود را طراحی میکنند، تا عموم را درگیر کنند، باید نه تنها متنهای مورد نیاز را فراهم آورد، بلکه باید به درک اصولی که برپایه آن کارشان انجام شده است، بینجامد. در این راه، روزنامهنگاران باید تشخیص دهند که آیا عموم می توانند نیرویی برای روزنامهنگاری خوب باشند.

تقاضای بازار بهروشنی قوی ترین نیرویی است که جامعه امروز را شکل می دهد. آشکار است که این، در علایق روزنامه نگاران است که برای ایجاد بازار کاری بکنند که این کتاب درصدد توضیح دادن آن است: نوعی روزنامه نگاری که اصول را می شناسد و آن را به جریان می اندازد تا باور پذیری، بهنگام بودن، تناسب و جامعیت خبر را تضمین کند و کمک کند شناختی از جهان و مکانی که در آن زندگی می کنیم، به دست آید. گام نخست، در این عرصه، گسترش وسایلی است که اجازه دهد آنها که بازار را شکل می دهند، در نهایت ببینند چگونه سوسیس تولید می شود! چگونه کار خود را می کنیم و بر تصمیمات ما چه اصولی مستقر است.

این برای شهروندان چه معنایی میدهد؟ صراحت بیشتر. ما به عنوان شهروند چه توقعی از سازمان خبری داریم؟ و ما باید چه کنیم اگر اعتقاد داریم توقع ما برآورده نمی شود؟ این پرسشها مهم هستند. اصول روزنامه نگاری به شهروندان تعلق دارد، هرچه بیشتر آنها برای

روزنامهنگاران کار کنند، به دلیلی ساده، چنانکه در آغاز گفتیم، آن است که این اصول، کارکرد خبر را در زندگی مردم، ارتقا می دهد، نه تنها به دلیل عادتهای حرفهای.

در این زمینه، اصول روزنامهنگاری، منشوری از حقوق شهروندان است که به تعبیری همان منشور مسئولیتهای روزنامهنگاری است. و با این حقوق، بهطور طبیعی، مسئولیتهایی هم متوجه شهروندان می شود مسئولیتهایی که در قرن بیست و یکم، با افزایش توانایی شهروندان در تعامل با خبر افزایش می یابد. بنابراین، مفید است که ببینیم چگونه ما به عنوان شهروندان، می توانیم تشخیص دهیم آیا اصول روزنامهنگاری در اخباری که ما دریافت می کنیم، لحاظ شده است؟

# منشور حقوق و مسئولیتهای شهروندان اول\_درزمینه حقیقت

ما حق داریم توقع داشته باشیم که درستی خبر رعایت شده باشد. به این معنا که فرایند تحقیق شفاف است ـ که چگونه و چرا دستاندرکاران خبر درباره آنچه تولید میکنند تصمیم میگیرند. باید نشانه برخورد باز در عمل آشکار باشد. ما باید بتوانیم به شخصه درباره ارزش و بی طرفی اطلاعات قضاوت کنیم.

برای زیستن با این مسئولیت، چه اصولی باید در یک قطعه خبری رعایت شود؟ ربط یک داستان باید بهروشنی، توضیح داده شود. سؤالهای مهم بی جواب باید مورد توجه قرار گیرد. اگر داستان یک نکته بحث انگیز را پیش می کشد، ما باید آن را دنبال کنیم. دیگر داستانها، بحثهای عمومی را در طول زمان ادامه می دهد، بنابراین، مرتب کردن فرایند که به حقیقت آن منجر شود، باید عملی شود. خبر به بیان دیگر، نه تنها باید ما را در گیر کند،

بلكه بايد ما را به چالش بخواند و ما را وادارد فكركنيم.

این، در عمل، فرایندی دوطرفه است. شهروند وظیفه دارد خبر را با ذهن باز مورد بحث قرار دهد و نه تنها این، که تمایل داشته باشد خبر، عقاید موجود را به چالش بکشد.

# دوم ـ وفادارى به شهر وندان

ما باید توقع داشته باشیم مدارکی که برای استفاده ما آماده شده است، در اختیارمان باشد که به معنای آن است که به نیازهای ما به عنوان شهروندان و نه تنها بازیگران علاقه مند در عرصه سیاسی و اقتصادی پاسخ دهد. همچنین به آن معناست که کوششی علنی برای درک جامعه وجود دارد.

شاید بهترین راه قضاوت در این زمینه، آن باشد که ببینیم خبر چقدر خوب در طول زمان از کلیشه ورزی اجتناب کرده است. کلیشه ورزی در خبر معمولاً مشخص می کند که ممکن است برخی بخشهای خبر حقیقت باشد، اما نه الزاماً در این گزارش مشخص. یک داستان درباره جرم محلی که تنها بر بخشی از جامعه متمرکز می شود، هنگامی که واقعیت نشان می دهد که جنایت به بیرون از جامعه هم گسترش یافته است، یک نمونه است. همواره کلیشه ورزی، نوعی قصور در اجراست. از کلیشه ها در این نمونه نمونه می توان تقریباً همیشه با گزارشهای بیشتر و مشخص تر اجتناب کرد، در هر گزارشی باید مشخص شود که این کار بدقت انجام شده است.

ما همچنین باید توقع داشته باشیم که موضوعات بهروشنی بیان شوند و در صورت لزوم، کمپانی خبری علایق خود را به مخاطره میاندازد تا اطلاعات مهمی را برای ما تأمین کند. اینها بررسیها و نقدهای هنری و تجاری و پوشش جزء به جزء مشتری هستند. کاترینه گراهام وقتی تصمیم گرفت اسناد وزارت دفاع را منتشرکند، این کار را کرد. اما بیشمار کسان

هستند که این کار را هر روز میکنند، وقتی نقدی بر یک رستوران که حتی آگهی دهنده به روزنامه است یا یکی از صنایع محلی، چاپ میکنند که الزاماً خوشایند آگهی دهنده نیست.

وفاداری به شهروندان، همچنین به معنای فاش کردن هرعمل مشترک، ارتباطات شراکتی، یا برخورد با علایقی است که یک داستان معمولی را شکل میدهند. این باید شامل گزارش تلاش برای اعمال نفوذ، فشار سازمانیافته که آنها بر دولت وارد میکنند و... بشود. به هر دلیل، ما باید از فراهم کنندگان خبر خود توقع داشته باشیم که در عملیات خود به حدی شفاف باشند که آنها از نهادهای قدرت توقع دارند.

### سوم\_استقلال

ما حق داریم توقع داشته باشیم که مفسران، یادداشتنویسان و روزنامهنگاران عقیدتی، در خدمت به علایق شهروندان بحث کنند، به جای آنکه بر علایق محدود یک گروه یا سود از پیش تعیین شده، متمرکز شوند. استقلال این نیست که تفسیرها در همراهی با گروهها یا علایق از دست رفته تجلی یابد. ما می توانیم توقع داشته باشیم جمهوری خواهان را ببینیم که توسط مفسران محافظه کار و دمو کراتها توسط لیبرالها در تایمز نقد می شوند. به یاد آوردن تعهد اولیه روزنامهنگاران به نیازهای شهروندان همچنین به این مفهوم است: در حالی که روزنامهنگاران نیاز دارند بی طرف نباشند، ما می توانیم از آنها توقع داشته باشیم وفاداری خود را حراج نکنند. ما می توانیم توقع داشته باشیم که آنها متن سخنرانی ها را ننویسند و در نهان به آنهایی که آنها را تحت پوشش قرار می دهند یا درباره شان ابراز عقیده می کنند، مشورت ندهند. زیرا ما به نویسندگان عقیدتی برای این می نگریم که به ما در فضای پیچیده و رقابتی که مقابل شهروندان قرار دارد، کمک کنند. ما می توانیم توقع داشته باشیم مدار کی را در بدنه نوشته یا گزارش آنها کنند. ما می توانیم توقع داشته باشیم مدار کی را در بدنه نوشته یا گزارش آنها کنند. ما می توانیم توقع داشته باشیم مدار کی را در بدنه نوشته یا گزارش آنها کنند. ما می توانیم توقع داشته باشیم مدار کی را در بدنه نوشته یا گزارش آنها

ببینیم که آنها براساس آن، ایده های دیگران را درباره سوژه آزمودهاند. چهارم ـ در قدرت نظارتی

ما حق داریم توقع داشته باشیم نظارتی بر مهمترین و دشوارترین مراکز قدرت اعمال شود. در کنار دولت، نهادها و افراد دیگری هم در جامعه هستند که امور اقتصادی، اجتماعی، اخلاقی و ... را اداره میکنند و قدرتهای افراطیی هم هستند که از دولت پیشی می گیرند.

از آنجا که نقش بازجویانه، قدرت زیادی را به خودی خود به رسانه ها می بخشد، ما می توانیم مراقبت و بصیرت زیادی را در استفاده از آن توقع داشته باشیم، که یعنی سازمان خبری مسئولیت فاش کردن چیزهای مهم و جدید را که پارادایم های جامعه را تغییر می دهد، دارد. ما حق داریم توقع داشته باشیم نقش نگهبانی در سازمان خبری به علایق عمومی وفادار بماند. که به آن مفهوم است که ما می توانیم توقع داشته باشیم قدرت، صرف رسوایی های دروغین مانند سطح ایمن باکتری در ماست یخ زده یا چرک زیاد در رختخوابهای هتل نمی شود یا به حداقل نمی رسد. به جای بری سازمانهای خبری باید زمان و منابع خود را مصروف مباحث عمده، شرارتهای غیرمنتظره و مخاطرات جدید کنند، مانند وقتی که نیویورک تایمز چند ماه بعد از انتشار اولیه، به دستکاری در آمار رشد تولید ناخالص ملی در فلوریدا در خلال انتخابات ریاست جمهوری سال ۲۰۰۰ پرداخت و آن را فاش کرد.

## پنجم ـ درباره مباحثه عمومي

ما باید توقع داشته باشیم اخبار برای ما کانالهای متعددی را فراهم آورد که از خلال آن بتوانیم با آنها تعامل کنیم. کانالهایی مانند نامه، ای میل، تماس تلفنی، تالارهای گفتگو، فضایی برای نوشتن یادداشت میهمان، فرصتهایی که داستان را راهگشا می کند. این کانالها همچنین می تواند

شامل عرصه های عمومی که معمولاً افرادی مانند اعضا یا کارکنان به آنها دسترسی دارند یا در آن جمع می شوند، مانند جلسات بحث، باشگاههای مدنی، نشستهای عمومی و میزگردهای رادیو و تلویزیونی بشود.

و همچنان که فناوری جدید و اینترنت، به شهروندان قدرت می دهد و کمبود جا در برخی رسانه های سنتی را جبران می کند، ما می توانیم توقع داشته باشیم متنهایی را بیافرینیم و به گزارشهای خبری بیفزاییم (همچنان که مدل BBC تصویر می کند).

از میان همه این تماسها، ما باید در طول زمان توقع داشته باشیم بازتاب دیدگاهها و ارزشهای خود را در پوششهای خبری ببینیم و نه تنها آنهایی را که موضوعهای قطب بندی های اجتماعی در مسائل مختلف است. اگر باید به نقطه آرمانی تفاهم برسیم، باید توقع داشته باشیم مباحثه عمومی رسانه در جهت درک عمومی مسائل حرکت کند.

این حقوق به طور الزام آوری، مسئولیت زا هم هستند. ما به عنوان شهروندان وظیفه ای داریم که رویکردمان به خبر با ذهن باز باشد. ما به عنوان شهروند همچنین وظیفه داریم یا با ای میل یا نامه به سردبیران، در بحثها مشارکت کنیم. کو تاه سخن آنکه اصول روزنامه نگاری حقوقی را به شهروندان می دهد، همچنان که اعضای بخش تجارت خبر و شهروندان باید وظیفه خود را برای ارتباط ایفا کنند.

### ششم ـ در تناسب ونفوذ

ما حق داریم انتظار داشته باشیم روزنامهنگاران از وضع دشوار ما به عنوان شهروند آگاه باشند: اینکه ما به دانش بهنگام و عمیق درمورد مسائل و گرایشهای جامعه خود نیاز داریم، زیرا هم از نظر زمان و هم از نظر اهداف قابل دسترسی بسیاری از این اطلاعات حیاتی اند.

با هوشیاری در این زمینه، ما حق داریم از روزنامهنگاران توقع داشته

باشیم که از دسترسی منحصربفرد خود به رویدادها و اطلاعات استفاده کنند تا مواد اولیهای را که به دست آوردهاند، در متنی به کار گیرند که توجه ما را جلب کند و در طول زمان، این گرایشها و رویدادها را در تناسب با شخصیت واقعی شان در زندگی ما ببینند. ما نباید مواردی از اهمیت نایایدار را بیابیم که تحریف شده یا برای اهداف تجاری انجام شده باشد. در طول هفته ها در سال ۱۹۷۷ نشریات محلی و سراسری به محاکمه گوینده مسابقات بسکتبال به نام مارو آلبرت سرگرم بودند؛ پروندهای که بیشتر بر عادات جنسی و کلاه گیس بد او به جای هر نتیجه ملی متمرکز بود. باپوشش داستانهایی نظیر این، که معمولاً برای کسب مخاطب تهیه می شود، سرگرم کردن مخاطب از خدمت به او اهمیت بیشتری می یابد و در طول زمان، همواره مردم را منحرف می کند.

بنابراین، شهروندان ممکن است صداهایی داشته باشند و از بسیاری از مسائل بخوبی آگاه باشند تا بتوانند درباره بسیاری از مسائلی که به زندگی ما ارتباط دارد، تصمیم بگیرند. ما در قبال گزارشهای خبری این حق را داریم که طبیعت واقعی تهدیدهای جامعه مانند جنایت را به همان میزان که در جلوههای زندگی جامعه کارکرد دارند، بازبتابانند. موفقیت ما، مانند شكست ما آشكار خواهد شد.

یک، خواننده تیزبین متوجه می شود که در این کتاب دو اصل از اصول روزنامهنگاری مورد بحث قرار گرفت که در فهرست حقوق شهروندان بر آنها تأکیدی نشد \_ تحقیق و وجدان. این اقدام، به واسطه آن است که وقتی تصمیم گرفتیم از نقطهای که شهروندان بتوانند این حقوق را بازشناسند، حرکت کنیم، برخی اصول نسبت به دیگران بهتر شناخته شدند. در این متن، فرایند تحقیق توسط روزنامهنگار معیاری برای چسبیدن به اطلاعات درست خبر شد و زیر عنوان راستگویی و صداقت قرار گرفت. با همین

معیار، وجدان، بخشی از تعاملی شد که میان شهروند و ارائه کننده خبر در کارکرد یک مباحثه عمومی یک سازمان خبری و تحت عنوان مباحثه عمومی تحت پوشش قرار گرفت.

ما چه میکنیم اگر به عنوان شهروند به این حقوق دست نیابیم؟ چه اقدامی، برای نمونه می توانیم و باید انجام دهیم اگر گزارشهای روزنامه درباره یک کلاهبرداری تجاری یا سیاسی مسائل بحث برانگیز متعاقب آن را دنبال نکند؟ نخست، البته تماس بهتر عمل می کند اگر از نظر ساختاری توصیه و دادن اطلاعات باشد، به جای آنکه از موضع اطمینان صورت بگیرد.

دو، اگر این امر نادیده گرفته شود، می تواند دوباره از خلال بیش از یک هدف مطرح شود. اگر برای مثال، یک ای میل مورد توجه قرار نگرفت، دوباره آن را ارسال کنید، و بعد گوشی را بردارید و یا نامهای برای سردبیر بنویسید و نسخهای از آن تهیه کنید. اگر می خواهید دیگر شهروندان از نظر شما آگاه شوند، از کوششهای خود برای تماس با سازمان خبری و واکنشهای آنها یک گزارش عمومی تهیه کنید و آن را روی وبلاگ قرار دهید.

ما چه می توانیم بکنیم اگر به عنوان شهروند به سازمان خبری این پس فرست را ارائه کنیم و سهم ما، ایده ها و انتقادات ما نادیده گرفته شود؟ حقوق به معنای چیزی شخصی است. در این زمینه، از تجارت خود منصرف شوید، اشتراک خود را کاهش دهید، تماشا نکنید، مهم تر این کنامه ای روشن بنویسید که چرا این کار را می کنید و آن را برای سردبیر یا منتقد رسانه بفرستید. یا آن را روی سایت خود قرار دهید. بازار شکست می خورد، اگر ما به عنوان شهروند منفعل، اراده کنیم که محصولی را کنار برگذاریم. این در جایی است که جایگزینی نباشد، اما امروزه سازمان سنتی

خبری، انحصار را در برخی امور برنمی تابد؛ و اگر آنها چنین نکنند، از دستیابی به هدف ناکام می مانند.

در پایان، ممکن است چنین باشد که کارول مارین میگوید: «در آمریکا هیچ قانونی برای خبر وجود ندارد.» اما تحقیق ما و گفتگوی ما با روزنامهنگاران و شهروندان به ما میگوید که ایده های پایدار روشنی درباره جریان خبر و نقش روزنامهنگاران در ارائه آن وجود دارد که شناخت آن می تواند آن را لازمالا جرا کند و به جریان اندازد.

#### برباره مولفان كتاب



سیل کواج رئیس پیشین شعبه واشنگتن نبویور که بایمر سردسید را استا (و رئال کانستینبوش، متصدی نبهن قلوشید در دانشگاه هاروارد است که به تازگی بنیان کسینه روزناسه شگاران عبلا قه مشد راگذاشته است. او هسچنین مشاور ارشد پیرو (هاعی نگاری است. او برنده چندین جایده های نیویورک تابسز و واشنگتن پست اوبسرای روزنامه دیگر در سراسر آمریکا، مقاله نوشته است چندین روزنامه دیگر در سراسر آمریکا، مقاله نوشته است رئیس کسیند پیرو (هاعیلای روزنامه نگاری و نایب رئیس کسینه روزنامه نگاران علاقه منداست. او به عنوان منت قدر بسانه ای در لس آنجلس تابسز و سیورویک کار کرده است، او نیاز چندین جایزه ارزشماد رادر روزنامه نگاری به دلیل نوشته هایش به خود اختصاص



